

Baleares

El diario de más circulación en el archipiélago

Palma de Mallorca, sábado, 21 de agosto 1976. — Precio: 10 ptas.

DIRECTOR: ANTONIO PIZA.

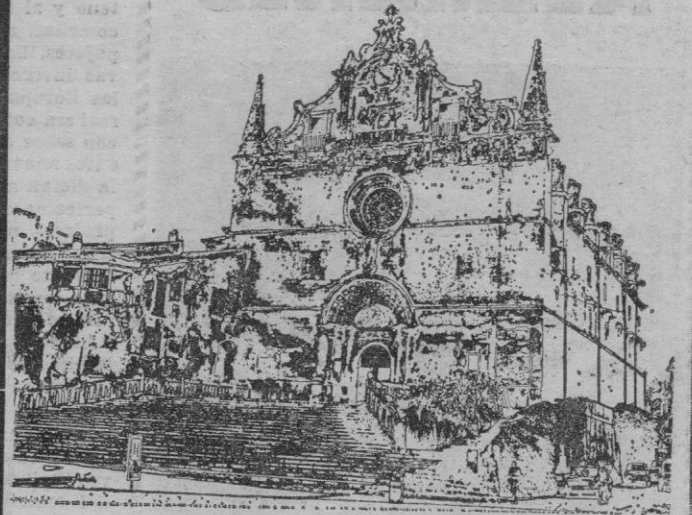
El Rey en la gran regata de cruceros



Momento en que el Rey entra en el «Flamenco III», del R. C. Náutico, llevando como tripulación al duque de Arión y F. Gancedo, así como a los señores Triay, Pérez de Guzmán y F. Ferrer.

(Foto VIVES)

HOY, EXTRA
DEDICADO A LAS
**Ferias y fiestas
de San Agustín,
en Felanitx**



Con este número el lector de «BALEARES» tiene un viva entrega periodística de un suplemento dedicado a las Ferias y Fiestas de San Agustín, en la ciudad de Felanitx, con numerosas colaboraciones sobre estas famosas fiestas en la isla.

En estudio

El
Servicio
Militar

Reducido a un año

Declaraciones del Ministro del Ejército

Mallorca, una necesaria imagen de trabajo en paz

NUESTRA TIERRA, como todas las tierras de España, dentro de una paz ganada con muchos sudores, afanes y trabajos, presenta hoy una doble faz. Digamos que esta es la cara y la cruz de una moneda de uso corriente en toda sociedad que lucha y se afana por un porvenir mejor.

Este porvenir, en el que estamos embarcados todos, que debe importar a todos, es evidente que no puede labrarse y conseguirse sin la honestidad, en el juego, de todas aquellas fuerzas, trabajo y capital, que están en un primer plano de lo cotidiano. Son naturales los conflictos, son lógicas y justas las peticiones y las reivindicaciones, pero el trabajador —y quisiéramos que los trabajadores entendieran en su justo sentido estas palabras nuestras de hoy— debe ser el primero en no embarcarse en la confusión que, elementos perturbadores, pretenden llevar a las filas de este hoy democrático, abierto y que todos queremos mejorar.

Mallorca, se ha dicho y repetido hasta casi convertirlo en tópico, es crisol de España, también es espejo, para el mundo que nos visita. Reflejo de una patria que mostramos a las gentes de todo el mundo. No quisiéramos, bajo ningún concepto, empañar este espejo mallorquín de paz y trabajo, para las infinitas gentes venidas de todos los extremos españoles y que, las peticiones de justas reivindicaciones, se fueran transformando en algaradas callejeras que den, al turismo de hoy (turismo social, precisamente, en gran parte), una imagen anárquica y desmadrada de nuestro presente: Nuestra lucha de ahora mismo para conseguir para cuantos trabajan y se ganan su pan, una seguridad y una estricta justicia, de protección al más débil, que todos, desde nuestras autoridades, sindicatos y mundo laboral, anhelamos.

El trabajador —en las conflictivas ramas de la construcción y de la hostelería— debe ser el primero en no caer en trampas que pueden ser fatales para todos. Todos viajamos en la misma y gozosa aventura de un mañana mejor. Es importante en este momento, la templanza, virtud moderadora. Importante también que la templanza esté en la calle, donde, con gritos, poco podemos resolver. Es el necesario diálogo, el mutuo respeto y la exposición clara de unas necesidades, lo que puede conseguir lo que el grito, con frecuencia estropea y da, de nosotros mismos, una idea distorsionada y deformada.

A Mallorca, tierra de paz y de refugio de gentes de todo el mundo, que se transforman aquí en amigos de España, no le puede resultar ni positivo ni práctico dar a nuestros visitantes una falsa cara de nosotros mismos. Ser realistas —defender nuestro pan de cada día— es asimismo no malograr una imagen de lo mallorquín que también está en la calle, que es de todos y necesita poder brindar su paz a todos.

Baleares

MATANZA EN BUENOS AIRES

INFORMACION EN PAGINA 14

HERNIADOS

Contenga su hernia con comodidad, seguridad e higiene (por ser lavable) con el nuevo aparato HERNIGAY. Sin hierros, ni flejes, ni correajes de cuero ni bultos, sin enganches ni hebillas, que se adapta a cada hernia y cada anatomía por fabricarse a medida y bajo molde para ambos sexos. Bajo prescripción facultativa, HERNIGAY (Marca Registrada). Autorizado por la DIRECCION GENERAL DE SANIDAD. Patente 171982. Pelayo, 60 principal, BARCELONA - 1. Consulte a su médico.

VISITA EN PALMA DE MALLORCA E IBIZA

La Casa HERNIGAY, atenderá a los herniados, el lunes, día 23 de agosto, en el consultorio del Dr. D. Juan Solivellas, Plaza Teniente Coronel Franco, núm. 10, 1º, de PALMA DE MALLORCA. Visitas: De 10 a 1 y de 5 a 7. Y el viernes, día 27 de agosto, en el Hotel Montesol, Vara de Rey, núm. 2, de IBIZA. Visitas: De 10 a 1 y de 5 a 7.

EMBAJADOR U.S.A.,
EN ESPAÑA

«APOYO AL REY»

“Apoyo al Rey, a su Gobierno y al desarrollo político español hacia la democracia, esa es nuestra posición”, declaró ayer mañana en el Hotel de Mar el embajador de los Estados Unidos en España, Wells Stabler, en el transcurso de una rueda de prensa, de la que hallarán más información en página tres. (Foto VIVES)



DECLARACIONES DEL
ALCALDE DE MADRID

(Información pág. 6)

DURANTE CUATRO HORAS

Entrevista de Suárez con Fernández Miranda

(Información en pág. 11)

QUE VIDA...!

BOTIJOS ALEMANES



Leyendo el último número de "Educación y Cultura", que es una revista que edita el Consejo de Cooperación Cultural del Consejo de Europa (toma castañal), acabo de ver que en el impulso a la creación artística en Alemania y, especialmente, en las artes plásticas, aparecen unas fotografías de las últimas producciones germánicas en cubiertos, sombreros de paja y, agárrense, en botijos.

Yo paso por los cubiertos. Al fin y al cabo, a los españoles nos gusta mucho más la calidad de la cocina que la del cubierto, aunque a las españolas les encanten esos modelos suecos, finlandeses, daneses, en los que efectivamente un tenedor se convierte en una obra de arte, y donde el acero inoxidable (por eso de la friegaplatos) o la plata (que no se puede poner en la friegaplatos), da gusto tenerlos en la mano.

Paso por los sombreros de paja, aunque en este punto ya hay una cierta competencia, dado que los españoles hemos sido unos expertos en eso de los sombreros para segadores, que, estilizados, les van luego de airopa a las señoras. A las señoras de airopa, se entiende, pues a las señoras de airopa todo les sienta estupendamente.

Por donde no paso de ninguna manera es por el hecho de que el Gobierno alemán, a través del organismo que le apetezca, se dedique a impulsar en Alemania la fabricación de botijos.

O somos o no somos.

Para los alemanes quedan las jarras de cerveza, la porcelana y el cristal y lo que ustedes quieran, desde las máquinas de coser a todos los electrodomésticos habidos y por haber. Los alemanes tienen los radios, los tocadiscos, los televisores, las máquinas de afeitar, las biblias.

Entonces, ¿por qué diablos nos van a hacer la competencia en los botijos que es una exclusiva hispánica como la copa de un pino?

A mí, la verdad, ésto no me parece juego limpio. Entre otras razones porque —igual que hacen los japoneses con las guitarras—, dado que en Alemania no hace falta agua fresquita porque no tienen la calor, dado que lo suyo es la cerveza, que está buenísima pero que no se toma en botijo, pienso que al final los alemanes acabarán exportando botijos a España. Y que nos los mandarán envueltos en una caja, con un frasquito de anís y todo para el estreno.

Y encima, el anís también será alemán.

CARMELO MARTINEZ

MAS GRANDES COSECHAS

Por ALVARO CUNQUEIRO

SOY HIJO de un país que ha pasado años de hambre y, por ello, muchas veces, cuando se cuenta una historia antigua que ha acontecido en él, como única cronología se dice que fue un mal año de pan —nosotros llamamos pan al centeno y al trigo—, o que fue un año de grandes cosechas, adornando la tierra, las medas y los pajares, llenos los hórreos, aseguradas las parvas invernales. En pasados tiempos, cuando en las Europas se anunciaba una gran cosecha cereal era como una fiesta, y las carretas cargadas con sacos de trigo llenaban los caminos. Hace dos o tres años hubo una buena cosecha de trigo y la dieron a la vez las estrellas anunciadoras y los perfectos surcos, y nadie se emocionó con la profecía, ni cantó cuando la Rubia presidió la trilla. El mundo ha cambiado, y así como nadie cree que puedan volver las grandes pestes antiguas, asoladoras, así cree que ya no pueden volver los años de grandes hombres, años de arcas y bodegas vacías. Parece como si la humanidad hubiese podido independizarse, en los países que llamamos desarrollados, de la siembra y de la cosecha, y que lo que se come sea cosa artificial, producto industrial, y no el fruto de unos ritos sacros cumplidos por el arador, el podador, el vendimiador, el segador, el vareador del olivo y del castaño, se crearía que se ha acabado la edad virgiliana, georgica y bucólica, y que todo el campo es fabril. Alrededor de las urbes y de los grandes complejos industriales queda una cosa misteriosa, casi una profunda oscuridad, de la que todo se ignora, y que nadie parece saber ordenar, año tras año. Estamos asistiendo, ahora en Europa occidental, al caos de la producción agraria, que cada día descienden las predicciones hechas y las medidas tomadas por los Gobiernos. ¿Cuándo se piensa que un alza grande en el índice del coste de la vida en nuestro país en el pasado mayo fue atribuida a la escasez y al precio de la humilde patata!

Pero, ¿no se sostenía que las gentes habían

dejado de comer pan, que el consumo de pan y patatas y, supongo, que del atávico garbanzo eran cosas de pueblos pobres y subdesarrollados. Desde que yo tengo uso de razón nunca se ha sabido en España cuánto trigo había que sembrar, cuánta remolacha, cuánta patata, y así las cosechas iban y venían desconcertantes, rompiendo las estadísticas; faltaba azúcar y sobraba azúcar, el escaseaba el aceite o se derramaba, como en los días del Rey Alfonso el Sabio, cuando ensalzaba a España diciendo de ella que era rica en óleo y en azafrán, sobraba cebada y había que sacrificar reses porque no había qué darlas de comer. Y ahora acontece que, de pronto, sobra todo: peras y manzanas, melones y tomates, melocotones y vino, y va a sobrar azúcar, y aceite y, quizás, trigo y patatas. Nadie ha previsto nada. Y en la era de la abundancia aparece una administración, la administración del Estado, que es incapaz, año tras año, de repartir la abundancia o la escasez a todos los pueblos de España. Yo pago a 30 ó 40 pesetas en Galicia las peras que tiran en Lérida.

Todo intelectual tiene una cierta tendencia a disentir —quizás sea su oficio— al tiempo que ironizar. Y, por ello, hay en él una querencia al arbitrio. El arbitrio que ahora mismo se me ocurre es el del hambre, como razón última para devolver, en primer lugar, el hombre a las verdaderas riquezas, que son esencialmente los frutos de la tierra, y porque la catástrofe obligaría a buscar soluciones en segundo lugar. Los gallegos, como los irlandeses o los alemanes, comenzamos a principios del siglo pasado a comer patatas, que no nos gustaba nada y era como comida de puercos. Esos alimentos que la diética moderna —la cual, graso modo, me parece una aberración— y la obsesión femenina, pero también masculina, de la esbeltez, y que van desde la judía hasta el garbanzo, pasando por el arroz, la lenteja, la patata, etc., y las



ilustres partes del cuerpo, y tantas otras cosas, volverían a la cocina en años de hambre. Y Dios lo diese así.

Y luego hay eso que se llama el problema de los excedentes. Y uno se pregunta si con tanta informática y tanta computadora, y tanta red viaria, y tantos medios de transporte no es posible, en 1976, a un Estado medianamente organizado poner en Cataluña las patatas gallegas y en Galicia los pimientos rojanos, o los tomates extremeños, a precios razonables para el que produce y el que consume.

Finalmente, cuando empiecen los políticos de la agricultura a manejar estadísticas y hacer predicciones, aumentando superficies de siembra y el número de terales por español, lo más probable es que aparezcan los años de hambre, que podrían ayudar a solucionar la papeleta. Los mismos que dicen ahora que el campo está vacío y la población agraria ha disminuido en un considerable tanto por ciento, que ahora es cuando se puede hacer buenamente una reforma agraria. Ahora mismo acabo de leer un libro verdaderamente fascinante, una historia de la Francia rural, y compruebo que una reforma agraria, en realidad, no se ha hecho nunca. Probablemente en ninguna parte. Pero dejemos a los técnicos con su tema. En su misma línea de pensamiento puede aceptarse que unos años de grave y real escasez puede solucionar todos esos problemas de excedentes, en Badajoz y en el Languedoc. Aun cuando el asunto puede ser más difícil si pensamos, y tememos, que se están vengando, quizás, del hombre de la edad industrial, del hombre congelador —se congela hasta el pan nuestro de cada día—, los antiguos, inmortales, agrarios que el hombre respetó siempre en las eras, los huertos, los viñedos, los prados.



COLOR DEL DÍA



Baleares

AÑO XXXVII :-: N.º 12.533

DEPOSITO LEGAL P.M. 1958
REDACCION,
ADMINISTRACION Y TALLERES:
PASEO MALLORCA, 29 Y 31, PALMA.

EDITADO POR PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
PASEO GENERALISIMO, 142 - MADRID

DIRECTOR: ANTONIO RIZA. Tel: 232186
ADMINISTRADOR GENERAL:
ANTONIO RUIZ. Tel: 236382

REDACCION	} 235940 (tres líneas)
ADMINISTRACION	
TALLERES	
PUBLICIDAD	231177
SUSCRIPCIONES	235710
CIERRE	231177

WELLS STABLER, EMBAJADOR U.S.A. EN ESPAÑA

**Nuestra
posición**

APOYO AL REY

(y al desarrollo hacia la democracia)

«No hay ninguna conexión entre la visita del Rey al portaaviones y la entrevista con el general Haig»

El embajador de los Estados Unidos en España, Wells Stabler, desplazado desde Madrid para acompañar a Sus Majestades en la visita al portaaviones «Nimitz», pasa, junto con su esposa y sus dos hijos, unas cortísimas vacaciones en Illetas. Y en esta su segunda visita llamémosla oficial a Mallorca --recordarán los lectores que estuvo en la isla con ocasión de la entrevista Villar Mir-William Simon--, mantuvo ayer mañana una rueda de prensa con los cuatro periódicos mallorquines, antes de embarcarse en el yate «Tagomago», con el que, en compañía de unos amigos y del cónsul de los EE. UU. en Baleares, señor Bestard, realizaron una excursión marítima. Mr. Stabler, haciendo honor a su carrera de diplomático, contestó con evasivas, que no con mal agrado, a las preguntas comprometidas.

De entrada, comentó detalladamente la visita de los Reyes al portaaviones: «El almirante explicó las actividades de la VI Flota a Sus Majestades. El Rey y la Reina, hicieron, claro, algunas preguntas».

—¿Se interesaron por algo en concreto?—
—No diría algo en concreto; sólo formularon varias preguntas.

HAIG, VISITAS Y PARTIDO COMUNISTA

—De la entrevista que don Juan Carlos mantuvo con el comandante Haig, hace exactamente hoy una semana, sólo se supo que habían hablado de la seguridad del Sur del Mediterráneo. ¿Hay alguna conexión entre la reunión con el

«Mi embajada desconoce las personas implicadas en el «affaire Lockheed»



nado, este puede hacer una declaración vinculante, porque ha aprobado la ratificación. Por otra parte, las Cortes también hicieron unas declaraciones, en el proceso de ratificación, de las que yo no comento si son vinculantes o no... Fueron unas declaraciones, las del senador importantes, pero no son vinculantes.

OREJA, LA «LOCKHEED» Y LA C.I.A.

—¿Ha mantenido usted alguna entrevista con el ministro de Asuntos Exteriores español, señor Oreja Aguirre?—

—Sí, sí. Lo conozco muy bien.

—Y, personalmente, ¿qué impresión ha sacado usted del cambio de ministro en la cartera de Exteriores?—

—Los dos son muy buenos amigos míos; los estimo mucho y no voy a compararlos.

—¿Cree usted, no obstante, que la política de los dos es la misma?—

—Según ha declarado el nuevo ministro, la política exterior sigue siendo la misma... Y por lo que nos concierne a nosotros, no hay, por supuesto, ningún cambio entre las relaciones de España con los Estados Unidos.

—No le vamos a pedir nombres, Pero, ¿sabe de algunos implicados en el asunto de la «Lockheed»?—

—No sé absolutamente nada.

—Pero en la embajada no tienen una lista de nombres...—

—No. Mi embajada no entra en este asunto.

—¿España sigue siendo objeto de atención primordial por parte de los servicios de inteligencia norteamericanos?—

—No es una pregunta muy seria, dado que las relaciones de mi país con el suyo son muy importantes, y el Gobierno de los Estados Unidos

comandante jefe de la OTAN y la visita al portaaviones «Nimitz»?

—No hay ninguna conexión. Como ustedes saben, el general Haig vino aquí a Mallorca con su familia para pasar unos días de descanso, y no hay por tanto ninguna relación entre las dos visitas.

—El Partido Comunista Español, por medio de Santiago Carrillo, ha manifestado en la prensa de su país que aceptaba el hecho de que hubiera bases militares norteamericanas en España. ¿Qué opina de estas declaraciones?—

—He leído en los periódicos esas manifestaciones; pero más allá de eso, no sé que decir...

—Pero, evidentemente, debe ser un hecho favorable para

REFORMA Y RELACIONES

—El avance de las reformas en España, ¿es más o menos el que los Estados Unidos creía que iba a producirse?—

—Me parece que sería impertinente entrar en detalles sobre el desarrollo de la situación política en España. Creo que lo que dijo el secretario de Estado, Mr. Kissinger, cuando estuvo aquí en enero de este año, cuando él y el entonces ministro de Asuntos Exteriores firmaron el Tratado, quedó clara nuestra postura ante el desarrollo político en España, y, por supuesto, en junio, cuando los Reyes visitaron los Estados Unidos. Como embajador en España, cometería, ya digo, una impertinencia grande

tado, aprobado por el Senado por un voto que fue muy importante, y espero que dentro de algunas semanas podamos cambiar los instrumentos de la ratificación.

—Su cargo de embajador de los Estados Unidos en España, ¿está supeditado al resultado de las elecciones que se están celebrando en su país?—

ELECCIONES Y TRATADO

—Si el presidente es reelegido, es norma en nuestro país que todos los que son nombrados directamente del presidente suelen presentar sus dimisiones y si hay nuevo presidente todos debemos presentar la dimisión el día del juramento. En los dos ca-

«NO PUEDO DECIR EL NOMBRE DE MI CANDIDATO... DURARIA POCO TIEMPO EN LA EMBAJADA»

ustedes el que un líder del PCE diga que no discrepa de las bases militares en España...

—Yo no sé si es verdad lo que Santiago Carrillo ha dicho.

—¿Y cuál, Mr. Stablers, su postura ante la marginación del Partido Comunista?—

—Creo que nuestra posición sobre este punto ya es bastante conocida. Sin ir más lejos, hace unos diez días hablé de este tema en una rueda de prensa que tuve en Gijón. Francamente, nuestra posición es muy sabida... Prefiero no continuar haciendo siempre comentarios sobre este tema.

si me involucrase en asuntos internos del país. Añado, no obstante, que nuestra posición es de apoyo al Rey, a su Gobierno, al pueblo español y al desarrollo político hacia la reforma democrática.

—¿Hay alguna variación en las relaciones españolas norteamericanas por el hecho del cambio de primer ministro en España?—

—Ninguna. Ustedes recordarán que fue el presidente de EE. UU. el primer jefe de Estado en mandar un mensaje de enhorabuena al presidente Suárez.

—Las relaciones de España con EE. UU. ¿están en su nivel más alto?—

—Sí. Hemos firmado un tra-

so es competencia del vencedor decidir si se acepta o no la dimisión.

—¿Se podrá saber por quién va a votar Mr. Stabler?—

—Si yo conteso a esa pregunta dejaría de ser embajador rápidamente...

—¿Cómo encajaron en los Estados Unidos el hecho de que hubiera dos o tres puntos del Tratado que no eran condicionantes, de que fueran rechazados por las Cortes Españolas?—

—Ha habido un cierto mal entendido sobre este tema. Durante el debate en el Se-

sigue con mucho interés y con mucha atención y con mucha amistad el desarrollo de España. Contesto en este marco, no en el marco suyo.

Sobre las relaciones de su país con Europa manifestó que con los países occidentales del continente europeo son muy buenas y muy estrechas. «El punto fundamental —dijo— está en saber llevar bien las relaciones con los países del Este, sobre todo con la Unión Soviética. La paz del mundo es tan importante que tenemos todos que seguir una política de entendimiento».

RAFAEL CABALLERO (Fotos: Vives)

EL CLUB DE MAR ES UNA FIESTA

EL REY COMPITE A BORDO DEL «FLAMENCO III»

APUNTES EN TORNO A LA REGATA MAS IMPORTANTE ENTRE CUANTAS SE CELEBRAN EN EL MEDITERRANEO

Ante la regata internacional que ayer comenzó, de la que damos una amplia reseña en nuestras páginas deportivas, hemos creído que no estaría de más recorrer los fondeaderos del Club de Mar y tratar de llevar al lector una impresión del ambiente reinante antes de comenzar la prueba. Indudablemente esta concentración, por sí misma, ya supone un importante aliciente para nuestra misión.

EL REY Y OTRAS PERSONALIDADES, EN LA PRUEBA

Quien más expectación suscitaba era, sin duda alguna, S. M. el Rey. Por fin se resolvió la incógnita de su participación, y a las 9'45 de la mañana de ayer hacía su entrada al muelle donde atracaba

mund de Rothschild, "Gitanas", se hallaba en plena faena de preparativos, y no pudimos hacer contacto con su propietario. La nave de mayor envergadura es la llamada "Moro di Venezia", cuyo propietario y capitán es el conocido R. Gardini.

En fin, reinaba gran animación antes de la salida de la regata, y los tripulantes de unos y otros veleros visitaban las embarcaciones vecinas,

caro que puede resultar esta afición; ¿podría decirme el precio del "Bora"?

--Prefiero no hablar del precio --contesta Miguel A. Puig--, pero sí se puede dar el precio "oficial" de este tipo de embarcaciones. Oficialmente podría ser éste de 4.000.000 de pesetas.

--¿Y respecto al mantenimiento?

--El mantenimiento de un barco es variable; el del nuestro es barato por cuanto lo hacemos entre todos. Lo más caro respecto al mantenimiento es siempre tener una persona fija que lo cuide. Además, nuestro barco, como puedes ver, no lleva, por ejemplo, barniz en la cubierta ni otra

en tantas otras cosas necesarias. Algo así pasa con el yate.

--En el "Bora", al ser nuevo, no habréis tenido demasiadas experiencias marítimas, pero en barcos anteriores, ¿habéis hecho grandes travesías?

--Grandes, grandes, no. Nos hemos limitado al Mediterráneo, que lo conocemos bastante bien. Ahora, si te refieres a atravesar el Atlántico, por ejemplo, aún no lo hemos intentado, aunque esperamos hacerlo.

Terminamos esta charla hablando sobre la organización de la regata; a este respecto hacen notar que ésta es la mayor que se ha hecho en España hasta el momento, la más fuerte e importante. Finalmente, hacemos una visita al interior del "Bora", cuyo aspecto es impresionante. Posee ocho literas fijas en tres cámaras; dos servicios, otras seis literas convertibles, cocina y comedor, así como un completo tablero de mandos. Damos las gracias y le deseamos suerte en la regata.

AMBIENTE DE FIESTA

Desde que comenzaron a llegar los participantes de la regata el Club de Mar se ha convertido en una permanente



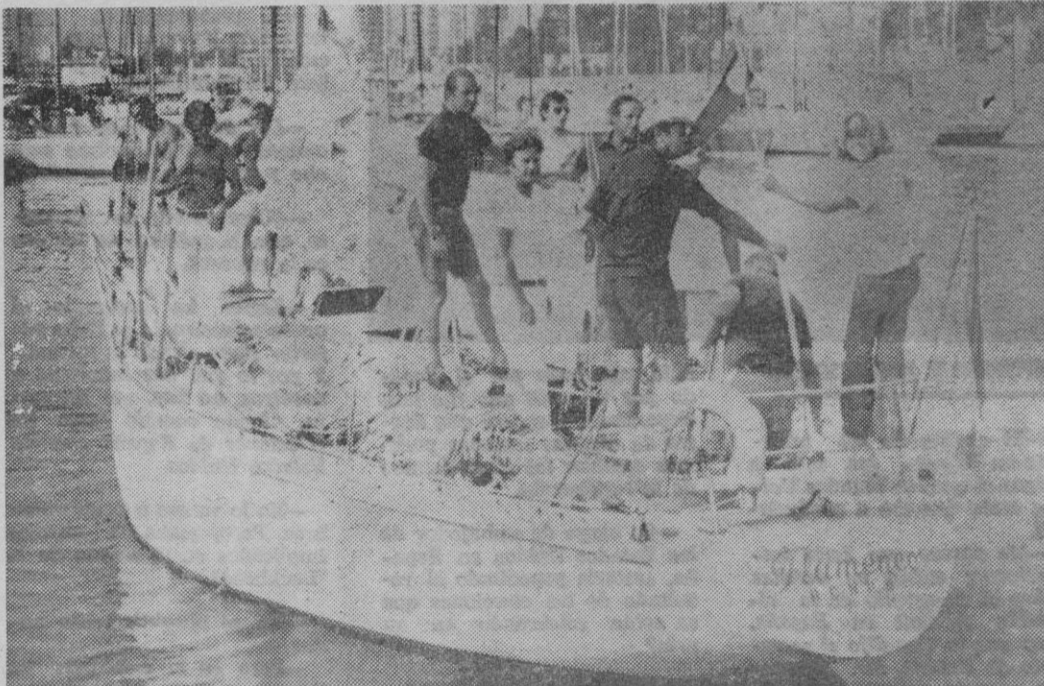
fiesta donde el ajeteo de personas y de material es continuo. Todos los muelles se hallaban atiborrados de enseres para embarcar, formando una multicolor estampa. Muy coloristas las escenas de las distintas tripulaciones preparando las velas, ultimando cables y aparatos o simplemente secando la colada al sol. Asimismo, era mucha la animación reinante en la terraza

improvisada para refrescar a los participantes y público en general, que acudió curioso ante tal acontecimiento.

Muchas personas lucían camisetas alusivas a la regata, de color azul, que contribuían a dar más color a la concentración.

González DE HEREDIA

(Fotos: C. VIVES.)



el "Flamenco III", propiedad del señor Guillermo Cryns, y que llevará a don Juan Carlos I en esta regata. El Rey, que portaba una voluminosa bolsa de viaje, venía acompañado del duque de Arión, que, como se sabe, y junto al embajador de Francia en Madrid, Jean F. Deniau, y Félix Gancedo --entre otros--, forma la tripulación del "Flamenco". Antes de subir a este yate quiso el Rey saludar a los tripulantes del "Charisma", con base en Dayton, Ohio, y propiedad del señor J. Phillips. Puestos al habla con un miembro de la dotación del "Charisma" nos comunicó que don Juan Carlos deseaba visitar la embarcación. Poco tiempo después zarpaba el "Flamenco" para pasar el control previo a la salida de la regata. En días anteriores ya se habían realizado entrenamientos sobre el recorrido en dicho yate.

La "High Life" del Mediterráneo se ha dado cita para tomar parte en esta regata. Se anunció la llegada de las embarcaciones del ex premier británico Edward Heath y del director de la Orquesta Filarmónica de Berlín, Herbert von Karajan, pero parece ser que el yate del primero por fin no llegó, y en cuanto al "Helisara" de Karajan, no pudimos verlo en el Club de Mar. La embarcación del barón Ed-

hablando de las posibles incidencias de la prueba.

EL "BORA", UNICO PARTICIPANTE ESPAÑOL DE LA CLASE "O"

Efectivamente, así nos lo confirma un miembro de su tripulación. Invitado a subir a bordo, hemos mantenido una cordial entrevista con los tripulantes, entre los que están los dos propietarios: Jaime Salama (capitán) y Miguel Angel Puig. El yate pertenece al Real Club Náutico de Barcelona, y sobre las características del mismo preguntamos a su capitán:

--El barco es nuevo, pues apenas hace quince días que lo compramos. Aún no sabemos cómo se comporta, y por eso queremos participar en la regata; de esta manera veremos cómo corre en comparación con otros barcos. El "rating" nos ha dado un baremo de 42,2, por lo que competimos en la categoría "O", es decir, con los yates de mayor envergadura. Esto puede resultar un obstáculo para nosotros, pues las características del "Bora" le acercan más a la clase "1".

--El sueño dorado de casi todo el mundo es poseer un yate, y todos sabemos ya lo

serie de elementos de lujo que encarecen el mantenimiento. Hay que tener en cuenta que la tripulación que llevamos es totalmente amateur; no es profesional, lo cual también encarecería el entretenimiento del yate. Nosotros somos un grupo de amigos, y todos participamos en disfrutarlo. De otra manera, sería imposible sufragar los gastos.

En estos momentos llegaba otro miembro, Jaime Salama, primo de uno de los propietarios, que desempeña a bordo la función de navegante: todas las tareas de rutas a seguir, navegación y aparatos eléctricos.

Insistimos sobre el tema de la cuestión económica. ¿Por cuánto os podrá salir esta regata?

--Ya hemos dicho que los gastos los pagamos a escote los doce que formamos la tripulación, así nos sale más barato. Como somos amigos nos compenetramos bastante bien y no hay ningún problema.

--¿Esto del yate es un vicio? Porque acabáis de comprar el "Bora"...

--En cierto modo, sí. Si los negocios te impiden navegar --dice M. A. Puig--, deja los negocios. Es un poco como la caza. Si preguntas a un cazador cuánto le ha costado conseguir una perdiz nunca te dirá lo que se ha gastado en gasolina para ir al campo, ni

PERMANENTE MUNICIPAL

PAGO DE 216 MILLONES DEL AYUNTAMIENTO A SUS PROVEEDORES

LA CORPORACION EN PLENO ACUDIO A CUMPLIMENTAR AL GOBERNADOR CIVIL POR LA MAÑANA

En la reunión que mantuvimos ayer a la una y media de la tarde, los diversos medios de información con el alcalde de Palma, Paulino Buchens, se nos informó que todas las propuestas que fueron sometidas a la consideración de la Comisión Municipal Permanente fueron aprobadas, excepto dos, la 74 y la 75.

La primera, consistía en la concesión de un permiso a «Can Sa Cova, S. A.» para construir un edificio en una de las parcelas de Son Bauzá. Pero se ha retirado la propuesta para un mejor estudio de la cuestión, además de que se ha pedido una información más amplia sobre el asunto. La segunda trataba sobre la concesión de una segunda prórroga a un particular para continuar y finalizar la construcción de un edificio en la avenida de Los Pinos (Ca'n Pastilla), a la altura del número 77. Sin embargo, como las obras han estado paralizadas en diversas ocasiones, como parece ser que se pretende un cambio de titularidad en la empresa, además de sobrepasarse la altura de la casa en un metro sobre el límite marcado por la ley, la Permanente ha tenido a bien retirar la propuesta para enjuiciarla con más detenimiento.

URGENCIAS

En este apartado se han aprobado los Estatutos de una Asociación de Contribuyentes de uno de los sectores de El Arenal. Asimismo, en

Ruegos y Preguntas, se han tratado los temas de las obras del cementerio de Establiments y de la calle Marqués de Cers'a, junto a Gomilla Park.

HACIENDA

El presidente de la Comisión de Hacienda ha informado a la Permanente de la situación de los pagos del Ayuntamiento a los proveedores. Hasta ahora se llevan pagados doscientos dieciséis millones de pesetas. Como anécdota, manifestó que aunque se habían citado a los proveedores, muchos de ellos todavía no habían acudido a cobrar. Posteriormente, comunicó que durante la semana pasada hubo un incremento del pago del impuesto de circulación de vehículos, ya que el Ayuntamiento procede al embargo en caso de incumplimiento. Sobre este punto, aclaró que el embargo no se produce en el coche, sino que primero se hace pagar la multa. Si no hay dinero, se procede entonces al embargo de valores --muebles, joyas, etc.--; y en último caso, del automóvil.

Unos momentos antes de celebrarse esta reunión con el alcalde de Palma, la Corporación en pleno había acudido al Gobierno Civil para cumplimentar al señor Marín Arias, y ofrecerle su apoyo en todo lo que represente mejoras para Baleares.

J. M. M.

LA REALITAT CULTURAL DE LES ILLES ...Y LA REALIDAD ANTICULTURAL

Por Juan Pla

Realitat cultural

Ahir vespre, a una taula redona, ens havíem de trobar, segons anunciava el paper escrit de N'Angel Muerza Marín, als següents pensadors i homes cults d'aquestes illes:

En Damià Ferrà Pons, que escriu molt be i pensa les coses, quan les diu.

En Joan Francesc López Casasnovas, que poc a poc anirà recomponguent les lletres del seu cognom original i foraster.

En Josep Maria Llompart de la Penya, del qui no cal dir res pus, perquè tot s'ha dit.

N'Isidor Mari Mayans, que canta com un gall, quan s'hi possa.

En Josep Melià Pericàs... y tira mezcla!

En Francesc de Borja Moll Casesnovas, el patriarca de la nostra llengua, el qual va dir, fa poc, allò de que li agradaria morir «en pau amb Deu, de pressa i sense adonar-se'n».

N'Antoni Serra Bauzá, per acabar o per començar be, segons bufi el vent del dia.

Com a moderador hi varen ficar an Es Sebastià Serra Busquets i la veritat es que, amb això dels moderadors de les noves taules redones de la nova situació política i cultural de les illes, hauríem de mirar un poc més prim, perquè resulta que cap feina te el tal moderador, si tota la rotllada apartany al mateix sac de pensaments. Un moderador, jo ho pens, ha de esser un home que, per la seva autoritat moral i cultural, estigui sempre o mes amunt o mes avall, al marge, millor dit, de les tendències comuns dels altres que hi prenen part a la tasca d'impartir cultura a pensament o gracia o lo que sigui. Això «todo queda en casa», vatua el mon, i no s'acaba mai de treure el carro del nostre cetro.

De qualsevol manera, com que resulta que ahir vespre el tema anunciat era gran i molt feixuc —«La realitat cultural de les illes»— caldria anar-hi, escoltar sense badar la boca, prendre notes i tirar per envant, no fos cosa que, qualsevol dia ens ploqui del cel, de colp, la revolució cultural —no la d'en Mao, es clar, emperò sí la d'en Tierno Galván— i ens trobem amb els calçons baixos i desprevenguts.

Be, podria esser que, amb aqueix titol —«La realitat cultural de les illes»—, la quantitat de gent congregada fos infinita, als locals de «P.S.I.S.A.». Professors, escriptors, arquitectes, economistes, polítics, periodistes, músics, senyorettes sense cap feina concreta, obrers aturats amb ganes de fer la seva cultureta... En tal cas, jo guaitaria per un forat i m'en aniria, mes falaguer que un ca eivissenc, cap an el taller del meu diari, a on, per ventura, amollen llamps i pestes, si el meu paper no arribas d'hora per surtir avui. Jo crec que tot ha de caminar recte i en bones... Ja ho veurem.

Realidad anticultural

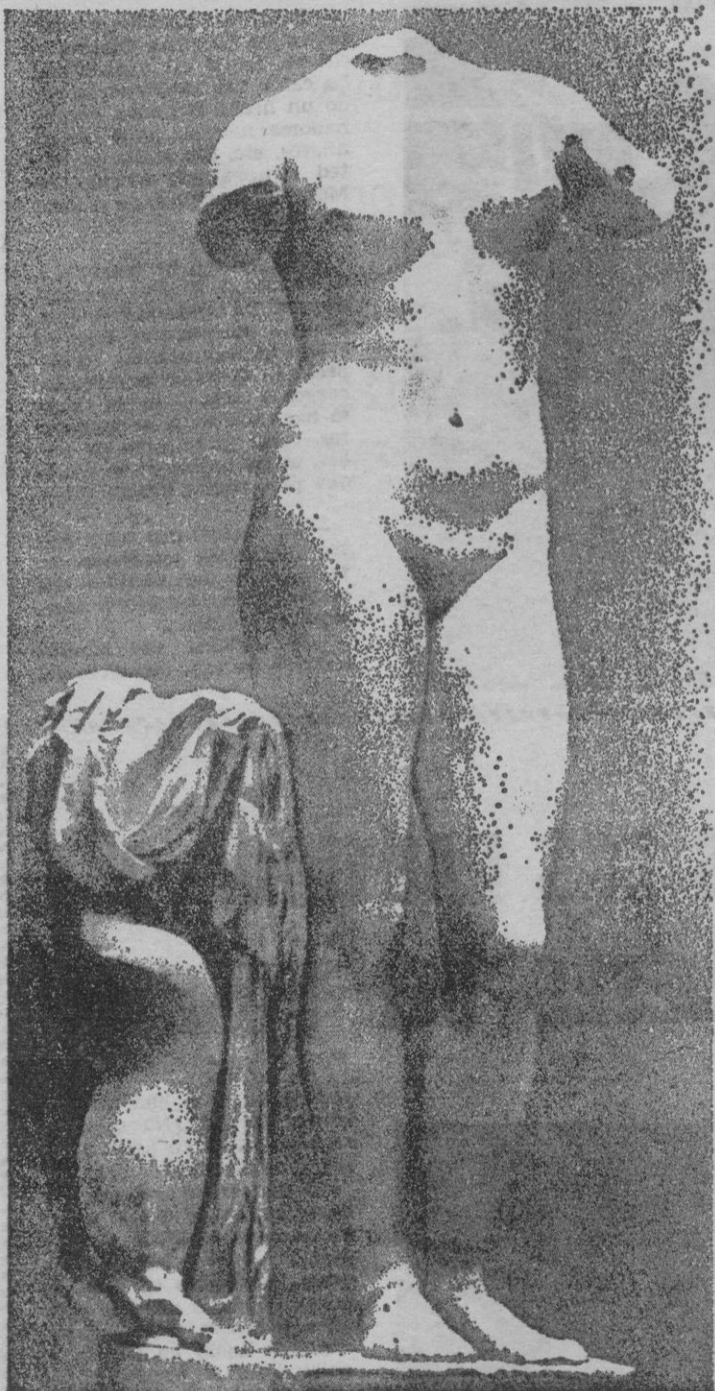
He recortado, de un libro de láminas, la de aquella griega que, siendo tan lista, aparece siempre con la cabeza cortada. Su cultura, es decir, la cultura griega, parece que se ha venido a pique en esta latitud marinera de las islas.

Ya no somos —y quien lllore será un llorón— las islas de la reflexión. La reflexión fue el gran invento del pensamiento griego. Aquí, sin ánimo de

incordiar, hubo un tiempo en que la gente reflexionaba y tenía calma. La calma no era, ni por asomo, una forma inmovilista de entender la vida. Era serenidad ante los problemas, clarividencia en la mayoría de los casos y, sobre todo, buen humor.

Ahora, y se está diciendo a diario, por activa y por pasiva, la gente se ha puesto de mal humor. Hasta los hay, tan obtusos, que proclaman a los cuatro vientos, en cuanto que les dejan escribir dos líneas y se las publican, la tremenda confusión ideológica, política, social, etc., que les ha dejado el anterior sistema de gobierno en España.

Y se ponen de muy mal humor para decirlo. Dicen: «Es la herencia que nos han dejado. El país



no funciona y tardará en funcionar». Para ellos, todo está confuso.

Todavía quedan personas con calma mental, biológica y cordial. Esas personas —sólo esas— harán la revolución cultural.

El primer acto anticultural que se comete en sociedad o, mejor dicho, en comunidad, es el de cargar con bilis y mala uva contra lo que otros hicieron mal. La única confusión que existe es la que siembran las actitudes concretas, anteriores y presentes, de aquellos que hoy, precisamente, son los que se quejan y tratan de cambiar, sin haber cambiado ellos, realmente, en lo esencial.

Es anticultural el dogmatismo de algunos presidentes de las mesas redondas, al juzgar a los demás.

Es anticultural el engreimiento de los líderes políticos, anteriores y actuales.

Es anticultural esta serie de definiciones mías, si se quiere.

Pero no es anticultural solamente «lo de hablar en castellano por vanidad social», lo de cantar las canciones de Manolo Tal o de Lola Tal. No sólo son anticulturales los himnos y las consignas. Son anticulturales las consignas genéricas, por ejemplo: «Libertad». Sería muy cultural, aunque no rimasen los rios del slogan político, convencer a las masas de una cosa muy simple: Que vale más, por ejemplo, pedir «asamblea constituyente», a secas, que decir, pongamos por caso, aquello, tan ambiguo y general de «fascista, escucha: el pueblo está en lucha». ¿Qué «fascista» y qué «lucha»? ¿A quién nos referimos, de quién o de qué nos tapamos?

Es anticultural, repito, no estar trabajando en algo.

Es anticultural tener siempre, en la nueva situación, a los mismos nombres de siempre, a los mismos santones de siempre, aunque hoy se hayan puesto el sayo de los demócratas.

Es anticultural denominarse socialista y no serlo en la vida de cada instante.

Es anticultural la disciplina inapelable del partido.

Es muy anticultural la sumisión a los programas y a sus estrategias de conquista del Poder.

Anticultural es, en suma, la campaña de ironías y chufas contra la llamada incultura del pueblo español y decir «no estamos preparados», «en el extranjero hay otro nivel», «el Mercado Común no nos aceptará», «Hispanoamérica o Iberoamérica nos guarda rencor justificado» y toda esa serie de jeremiadas al uso.

Es anticultural, más que nada, la violencia y la salvajada de quienes rompen libros, queman librerías o vapulean al prójimo. Anticultural y antitodo.

La anarquía puede ser una fiesta. La contracultura puede ser puro ejercicio mental de sociología nueva. Son experiencias vivas y vitales. Cultivan.

Lo anticultural es algo muy claro, como la propia cultura.

Pero nadie debe acudir a las asambleas, a los coloquios o a los pontificados culturales con ánimo demoleedor.

Una gran cantidad de gente, si tal hubiera sido, podría dar sentido al noble proyecto de «Promociones Sociales Illeñques, S. A.».

Pero, observen una cosa: Ayer, cuando sonaba la hora de acabar esta estupenda reunión, entre otras, comenzaba una reunión masiva y apasionada: la de los isleños que se dejan hasta las pestañas, por el afán de acertar quince números de azar en una cartulina. Y la empresa que lo lleva, es casi seguro, se embolsa cada noche, limpio, un cuarto de millón.

Es anticultural, por esencia, ganar dinero sin hacer ningún esfuerzo o sin aportar ninguna suerte de producción a la colectividad.

Digamos que es anticultural, para que la palabra indecente no nos suene a adjetivo de sermón tradicional.

Anticultural es todo aquello que no nos devuelve la cabeza o nos la deja serena en un sitio.

Entrevista con don Juan de Arespacochaga, alcalde de Madrid

«NO ESTOY FRUSTRADO»

(Por no haber sido elegido consejero del Reino)

«El alcalde debe ser un gerente, y no ha de meterse en política»

«No estoy frustrado por no haber sido elegido consejero del Reino. Dije alguna vez que no me interesaba ser nada antes que alcalde», manifiesta el alcalde de Madrid, don Xuan de Arespacochaga, a este reportero, cuando el tiempo está a caballo entre el día y la noche. El señor Arespacochaga con su mujer y sus hi-

jos iniciaron ayer en nuestra ciudad unas cortas vacaciones que darán por finalizadas el próximo 25. A bordo de su barco «Nostramo», mañana recorrerán la isla; pasado, visitarán Menorca y más tarde se desplazarán a la provincia de Alicante. «Madrid es mucho Madrid.»

Reino. No podía dejar de presentarme. Hubiera sido una falta de delicadeza a la Institución.

—El ideal de un pueblo es que el alcalde sea gerente, ¿no?

—En efecto: el alcalde tiene que ser gerente y no debe meterse en política.

—¿Están, entonces, de enhorabuena los madrileños?

—No lo sé... Será cuestión de preguntárselo a ellos.

—No sé si el cargo de alcalde de Madrid es altruista, como ocurre en el resto de las ciudades españolas.

—... Pues es altruista...

—...¿Cómo se explica uno el «Nostramo» y el mantenimiento de toda esta numerosa familia?

—Después de cincuenta años trabajando, con mucha suerte, uno tiene bien poco —el barco lo llevo a medias con un socio—; pero con ese poco vivimos... Aunque, tampoco se puede decir que no cobre nada. Mire: yo era miembro del Consejo de Obras Públicas, y lo que sí puede hacer el alcalde cuando es funcionario público es seguir cobrando el sueldo de funcionario público, y yo cobro algo.

—Según publica la Prensa de hoy (por ayer), los panaderos de Madrid recurren contra el Ayuntamiento...

—El Ayuntamiento ha entendido que debía colaborar en el abaratamiento del pan, y optó por una interpretación libre en los puestos de ventas que podía dar; y ha empezado a dar los que se han dado. Este es el recurso. Y hasta que los tribunales lo aclaren seguiremos dando los que solicitan.

—¿No resulta paradójico el

«El problema del pan no es el tema que más preocupa»

hecho de que la atención de una gran ciudad esté centrada en el pan...?

—No es el tema que más preocupa; es un tema muy localizado.

—¿Y las pancartas y reacciones agresivas...?

—Lo que pasa es que el pan es un símbolo, y sobre ese símbolo se ha desatado una campaña que va más allá de lo que representa. Las ventas que se hicieron ayer representan el cinco por mil... Puede ser, eso sí, el comienzo de un fe-



nómeno más generalizado. —A usted ya lo llaman el visitador de barrios. Ayer (por anteaer) los periódicos de Madrid lo sacaban, incluso en primera página, retratado junto con la clase nada privilegiada...

—Entiendo que en los centros de las ciudades ha habido muchas inversiones, y ya no se puede seguir plantando flores donde ya las puso Carlos III. Enfocamos el tema del crecimiento de las viviendas, que no han crecido del centro hacia fuera, sino que se ha hecho por sucesivos añadidos de poblaciones inmigrantes. Yo calculo, pues, que hay un diez por ciento de la población madrileña que vive en condiciones no dignas de nuestro desarrollo nacional, y en este empeño estamos dedicando el noventa por ciento de nuestra atención, con el apoyo de nuestro Gobierno.

—¿Reivindican mucho los habitantes del extrarradio?

—El plan no es una respuesta, una reivindicación; el plan es el reconocimiento de una situación que de ser abandonada podría dar lugar a situaciones reivindicativas justas.

—¿En qué situación se encuentra usted como alcalde de Madrid ante las elecciones?

—Por Ley, debería estar hasta seis años. Desconozco si es-

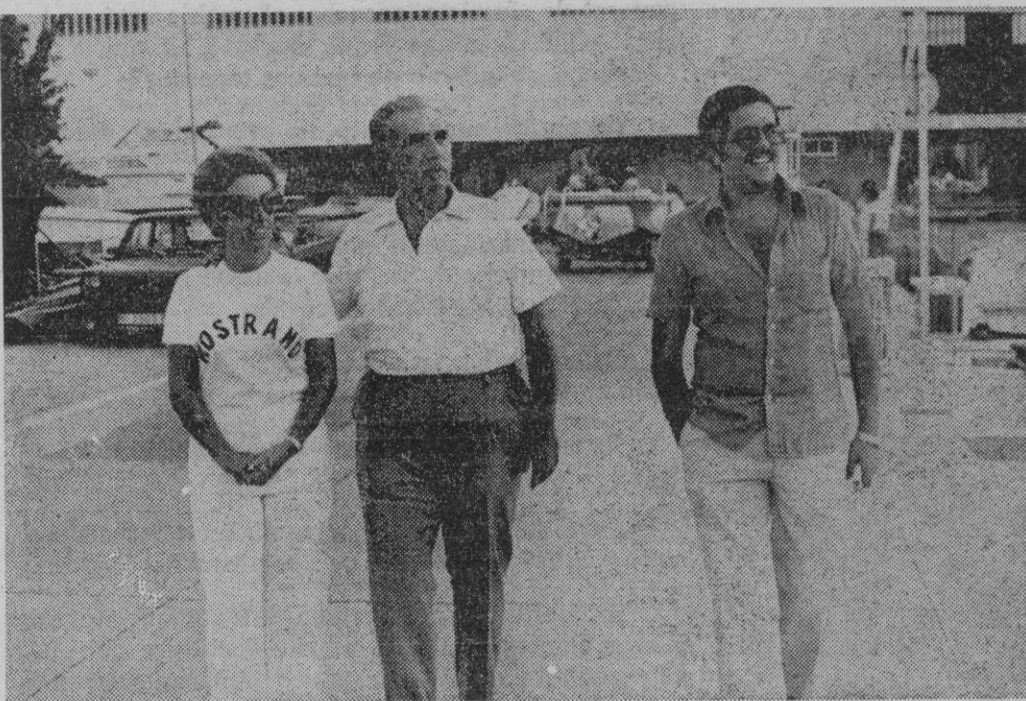
ta ley será derogada...

—Y en el caso de que pudiese haber reelección, ¿se presentaría?

—A uno le seduce el puesto de alcalde. De los cargos que he ocupado, algunos importantes, ninguno me ha seducido tanto como el que ocupo ahora, máxime si se es alcalde de una ciudad de cuatro millones de habitantes y capital del Reino.

RAFAEL CABALLERO

Fotos: VIVES



MANUEL GERENA

«PERTENEZCO A TODOS LOS PARTIDOS QUE DEFIENDEN LOS INTERESES DEL PUEBLO»

Manuel Gerena, cantante de la libertad como él mismo se denomina, está en Palma para actuar en el local parroquial del Vivero-Rafal Nou. Después de esperar a los demás medios de información para la rueda de Prensa a celebrarse a las cuatro de la tarde y no hacer estos acto de presencia, nos pusimos a dialogar con el «cantante de la libertad». Francamente es sorprendente el cúmulo de protesta, querellas y reclamaciones acumuladas por él mismo. Yo diría que existe tal resentimiento —por lo menos eso parece en la forma de manifestarse— que su canto fácilmente puede transformar piedras en ceniza. Si canta con la misma fuerza con que se manifiesta ya no es aceptable la afirmación de que su canto es la expresión fiel del sentir del pueblo andaluz, y mucho menos del pueblo español. Ya no es cierta la afirmación de que Manuel Gerena, cantor de la esperanza y la libertad, es la más viva expresión de la fidelidad a un país y a una hora. No es «el sentimiento del pueblo vivo que ya despierta.»

El pueblo que ya despierta es el mismo que en estos momentos trata de buscar una vía hacia el camino de la convivencia, la concordia y el bienestar común. Es el mismo que trata de recordar el pasado sólo para tomar de la historia aquello que le es necesario para abrirse paso por el sendero de la democracia sin caer en la anarquía, sin odio y sin rencores. Esta es una opinión, muy distinta a la de Gerena.

En la portada de su libro dice: «El constante empeño en acallar su voz, las repetidas prohibiciones y hasta el encarcelamiento no han podido silenciar la fuerza de su canto. Su voz ya no es el lamento, ya no es quejío; es el gri-

to hondo del pueblo que el tripón no puede aplacar».

Esperamos que sus canciones expresen algo más que rencores y que con el tiempo quede bien demostrado que verdaderamente defiende a los oprimidos como él mismo nos afirma en la entrevista sostenida en la tarde de ayer. Sus palabras más o menos son las siguientes.

Al empezar a hablar con Gerena nos dice que antes desea manifestar su extrañeza por la gran publicidad que se le ha dado a la concesión de su permiso para actuar en Mallorca. Es sorprendente que todos los medios de información se hayan hecho eco de la autorización, regularmente esto se dice cuando



se prohíbe, y a pesar de todo se realiza, pero en esta ocasión hasta el A.B.C. de mi tierra, Sevilla, ha publicado mi próxima actuación aquí en Mallorca. Estoy francamente sorprendido. ¿Tus canciones están escritas por alguien? —No, son escritas por mí, ya que yo canto al día y escribo sobre los múltiples problemas que aquejan a la sociedad española. ¿Considera que hubiera alcanzado la aceptación ac-

tual si no se le hubiese prohibido actuar? ¿No se debe su popularidad en parte a estas prohibiciones?

—Francamente creo que no. Estoy seguro de que si no se me hubiera prohibido actuar ante el público español, en estos momentos en vez de haber realizado unos 40 recitales hubieran sido cientos.

¿Cómo nació en Ud. la inquietud por los problemas sociales?

—Al entrar en el mundo del trabajo. Al dejar el campo e integrarme a la sociedad de consumo.

¿Pertenece a algún partido político?

—No. Pertenzo a todos los partidos que defienden los intereses del pueblo.

¿No considera está utilizando a ese pueblo para hacer de dinero?

—Depende de lo que llamo utilización, yo con las actuaciones que llevo realizada podrá tener dinero, sin embargo no tengo un duro. Ahora, yo tengo que comer, por lo tanto no puedo actuar gratis, tengo que cobrar algo...

MINERVA

Foto PASCUAL

Adquiera **Baleares** en Palma

ZONA PASEO MARITIMO

KIOSCO INTER. - Paseo Marítimo.

cartas a Baleares

Esta sección es una tribuna abierta a los lectores que desde aquí pueden libremente expresar sus opiniones. «BALEARES» se limita a dar curso a aquellas cartas que le parezcan interesantes, sean breves y tengan respaldadas por la personalidad de sus autores, aunque deseen figurar en el anonimato. En esta sección «BALEARES» no expresa, pues, opinión alguna, ni toma partido por nadie.

LA LLAMADA «TERCERA EDAD»

Sr. Director:

Con el enfemismo de «tercera edad», substituyendo las palabras vejez y ancianidad, se viene procurando suavizar el amargo significado real de dichas expresiones, inherentes al mas o menos próximo fin de la existencia, incluso llevado al máximo de duración, al margen de enfermedades o accidentes que puedan adelantarlo.

Difícilmente, aun contando con resignación religiosa, o intelectualmente normal, nadie que carezca de la santidad de una «mística doctora» que decía: «...muero, porque no muero...», desea morir, ni acercarse al fin de la existencia, ya de por sí tan corta.

Ello no obstante, una vez llegados al extremo inevitable de la vejez y pese a las limitaciones y molestias que entraña, es difícil también hacerse a la idea de abandonar la vida terrena, cuya prolongación se suele confiar siempre que lleve al máximo, la voluntad de Dios.

En circunstancias excepcionales de prolongado sufrimiento progresivo, sabiendo que solo ha de terminar irremediablemente con la muerte, puede esta llegar a desearse, aunque incluso en tal caso y más o menos conscientemente se piense que «mientras hay vida, hay esperanza».

Poco ha de costar por tanto a la nueva generación consciente de las facilidades que tiene para desenvolverse sin tener que contar como las anteriores, con normas restrictivas de libertad de acción, superadas con exceso por la juventud de ahora, recapacitar que los viejos merecen al menos ser considerados «existentes» y que también siguen inmersos en esta época, en la cual pueden «participar», dentro de sus forzadamente mercedas posibilidades activas pero con experiencias personales que no se improvisan.

Las mínimas atenciones educadas, que nada cuestan (a los viejos les alegra dialogar con los jóvenes), se aprecian mas con los años y ayudan en «la tercera edad», a seguir «viviendo» un poco mas, antes de morir del todo.

Mariano Canals y Alemany

LA AFICION PALMESANA, EN PLENO DESMAYO

Sr. Director:

Soy un viejo aficionado al fútbol, y jamás en los años que asisto a tal deporte, había presenciado, la languidez, y mejor el vocablo IN-DIFERENCIA total de ese deporte en esa afición de seguidores del Mallorca y Atco, Baleares; dentro de dos semanas se empieza el campeonato de liga, y ambos si siquiera han sido presentados a sus incondicionales. Antes hacían partidos entre los punteros mallorquines, pero este año silencio sepulcral. El fuego se va apagando, la vida se muere, no le dan vitaminas. Solo se piden donativos, pero de cada día hay menos afición. Así no se va a ninguna parte, y el capítulo de nuevos socios este año brillarán por su ausencia, poco dinero entrará en las arcas de los dos clubs, y no podrán ni medianamente cumplir compromisos con los jugadores de plantilla, Negro panorama.

En cualquier pueblo reina más euforia que en Palma, Felanitx uno de ellos, alegrando sus victorias pretemporada, así se hace afición. A ver si con algunos festejos animan esas aficiones para que acudan a sus recintos deportivos, y una cosa mirar de celebrar sus partidos en vísperas de domingo o sea los sábados, sino quierera ver vacíos sus campos respectivos.

Y elevar el ánimo, para ver si algún día jugamos la Copa de Europa, que si mi menda no lo vé, lo pueda ver mi quinta generación. Que si nos falta aliento, nos sobre el humor.

Un aficionado

EL AIRE DE PALMAÑOLA, A 15 PTAS. METRO CUBICO

Sr. Director:

¡Bien por el reportaje-denuncia publicado ayer sobre Palmañola! Verdades como puños las del señor Cuadra García. Pero se quedó corto. Se le olvidó decir que a esa no legalizada «Empresa Pedro Nadal Salas» suministradora del agua que no nos llega, le estamos pagando el aire a quince pesetas el metro cúbico, precio que nos viene cobrando por el agua sin que tampoco, al parecer, esté legalmente autorizado. Resulta que antes de llegar a los contadores el chorrillo que nos envían alguna que otra mañana, pasa un huracán de aire que hace girar las aspas del contador como las de un ventilador a toda marcha.

Y los numeritos que marcan el consumo saltan como caballos desbocados. Aun más.

La empresa de Pedro Nadal Salas está enviando unas notas a los abonados amenazándoles con cortarles el suministro --¿aire o agua?-- si no se apresuran a pagar lo consumido y que, aire incluido, ni siquiera alcanza el mínimo contratado.

Hay mucho que hablar de... Palmañola, señor Director!
LOS VECINOS DE LA MISMA CALLE
(Siguen numerosas firmas)

ESCUELA UNIVERSITARIA DE PROFESORADO DE E.G.B. DE BALEARES

Calendario de exámenes extraordinarios de Septiembre (todos los planes).
Días 2, 3, 4 y 6. Exámenes Plan 1950; Plan 1967 y Plan 1971.
Del día 7 al 11, Exámenes Plan 1971 (continuación).
Días 9 y 10. Fechas de matrícula para Reválida Plan 1950 y Prueba de Madurez Plan 1967. (Convocatoria de septiembre).
Día 13. Exámenes de reválida, plan 1950, y P. Madurez, plan 1967.
Calendario de la Preinscripción 1ª y matrícula oficial Plan 1971.
Del 6 al 15 Septiembre, ambos inclusive, matrícula de alumnos de 1ª, preinscritos en julio.
Del 16 al 24, ambos inclusive, matrícula de alumnos de 2ª y 3ª.
Del 20 al 22, ambos inclusive, Preinscripción de alumnos de 1ª que, por cualquier motivo, no la hubieran formalizado en julio.
Del 24 al 29, ambos inclusive, matrícula de alumnos de 1ª, preinscritos en Septiembre.
Matrícula de alumnos de tercer curso, Plan 1967, año de Prácticas.
Del 20 al 22, ambos inclusive. Horas de oficina: de 1ª a 13 horas (sábados cerrado).
El horario de los exámenes figurará en el tablón de anuncios del Centro.
Palma, 30 julio 1976.

ASAMBLEA EN LLUC DE ANTIGUOS BLAUETS DEL SANTUARIO

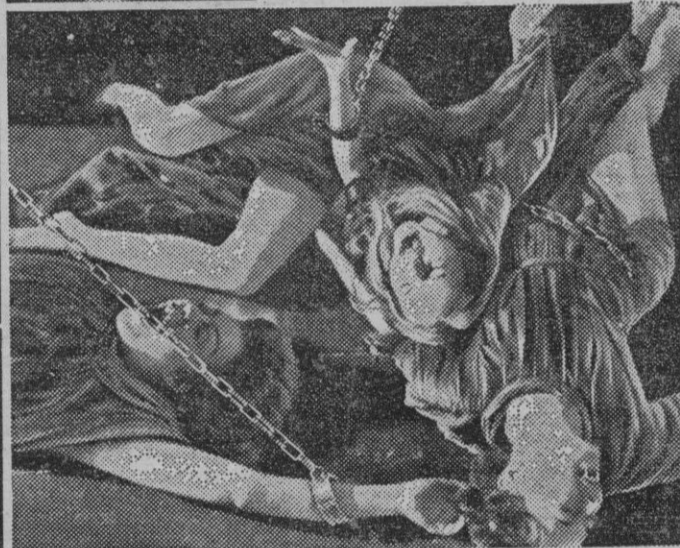
El domingo día 29 de agosto tendrá lugar, Dios mediante, la gran concentración anual de Antiguos Blauets en el Santuario de Lluc. Habrá servicio expreso de autocares que partirán a las 8 y media en punto delante la Estación del Ferrocarril de Sóller. Para utilizarlo, deberán proveerse antes de los correspondientes tickets, que se despacharán en el establecimiento comercial Almacenes Mallorca de la calle San Miguel, núm. 48, hasta las 13 horas del sábado día 28, al precio de 100 pesetas por persona.
A las 10,45, recepción solemne en la Basílica y misa mayor. Al final se cantará el «Himno oficial de l'Associació».
A las 12 habrá dos actos conjuntos: partido de fútbol en el Campo de Deportes, en el que sendos equipos de blauets actuales y de jóvenes Antiguos Blauets se disputarán un precioso trofeo regalo de la Asociación; y al mismo tiempo en la Sala de Actos tendrá lugar la asamblea para las personas mayores, con coloquio público e intervención general, actuando de moderador el Rvdo. señor presidente.

A las 2 de la tarde, gran comida de hermandad que, como el año pasado, por gentileza del P. Prior, tendrá lugar en el mismo Colegio de nuestra infancia, en compañía de la Comunidad religiosa y de la Escolanía. Servicio del menú a cargo de nuestro compañero don Gabriel Rosselló, propietario director del restaurante del Circolo Mallorquín. Precio del ticket: 200 pesetas por persona. Al final, se hará la entrega del trofeo al equipo vencedor del partido de fútbol, con brindis y breves palabras finales del P. Prior.
Por medio de la presente nota se invita a todos los Antiguos Blauets de Mallorca a sumarse a los presentes actos, aunque no hayan recibido programa ni invitación. ¡Todos a Lluc el domingo día 29 de agosto próximo!
La Junta Directiva

¡Aquel monstruo insaciable de sangre perseguía con sadismo la belleza de las mujeres!



LOS RITOS SATANICOS DE DRACULA



UNA PRODUCCIÓN HAMMER FILM
Estreñat
CHRISTOPHER LEE · PETER CUSHING · MICHAEL COLES
Controlat: WILLIAM FRANKLYN · FREDDIE JONES · JOANNA LUMLEY · TECHNOLOR® · DON HOUGHTON
Producció per ROY SKEGGS · dirigit per ALAN GIBSON

Protagonizada por los auténticos creadores del género:

CHRISTOPHER LEE

y

PETER CUSHING

ESTRENO LUNES



(MAYORES 18 AÑOS)

HOY Y MAÑANA — ULTIMOS DIAS

LA TIERRA OLVIDADA POR EL TIEMPO

EL BLANCO, EL AMARILLO Y EL NEGRO

(AUT. TODOS PUBLICOS)

BANCO COMERCIAL TRANSATLANTICO, S. A.

ANUNCIO DE CONVOCATORIA

El Consejo de Administración ha acordado convocar Junta General Extraordinaria de Accionistas que se celebrará en el domicilio social (Avda. Generalísimo Franco, 446, Barcelona), el próximo día 9 de Septiembre de 1976, a las 17'30 horas en primera convocatoria, o, en su caso al siguiente día 10 de Septiembre de 1976 en segunda convocatoria, en el mismo lugar y hora, bajo el siguiente

ORDEN DEL DIA

- 1.º—Dejar sin efecto la autorización concedida al Consejo de Administración para aumentar el capital social en la parte no utilizada.
- 2.º—Aumento del capital social en la cifra máxima de 36.000.000 de pesetas, ofreciendo el canje de las acciones emitidas por las de Promotora de Edificios para Oficinas, S.A., en la proporción y con la prima de emisión que se decida. Facultar al Consejo de Administración para modificar el Artículo 5.º de los Estatutos Sociales y acuerdos complementarios.
- 3.º—Aumento del capital social en la cifra máxima de 370.400.000 pesetas, con cargo a la reserva por prima de emisión de acciones destinadas a ser suscritas sin desembolso por este concepto por los accionistas, en la proporción de dos acciones nuevas por cada cinco que posean en el momento de llevarse a cabo y adopción de los acuerdos complementarios precisos para su efectividad, con expresa modificación del artículo 5.º de los Estatutos Sociales.
- 4.º—Autorización al Consejo de Administración para aumentar el capital en la medida y condiciones establecidas en el artículo 9º de la vigente Ley sobre Sociedades Anónimas, y para que en uso de ella puedan emitir acciones representativas de 25.960.000 pesetas, destinadas a ser suscritas por los miembros del personal del Banco, en la forma y condiciones que establezca el Consejo de Administración.
- 5.º—Delegación para la firma de las escrituras públicas y autorización al Consejo de Administración para la adopción de los acuerdos precisos para su efectividad.

Barcelona, 18 de Agosto de 1976. — EL CONSEJO DE ADMINISTRACION.

TALLERES ABIERTOS PARA MAÑANA

Servicio especial de reparaciones de urgencia de automóviles que permanecerán abiertos al público de 8 a 14 horas, mañana domingo, día 22 de agosto.

PALMA

Turno de Taller:

Francisco Fernández Martín. — San Isidoro, 16 (La Soledad). — Telf. 277982.

Turno de neumáticos:

José Pujol Muniesa. — Barón de Pinopar, 19. — Telf. 215943.

Servicio neumáticos

Vicente González Mohino. — Magallanes, 13. — Telf. 230368.

Servicio permanente de grúas:

A. Sala Tormos. — P. Alcántara Peña, 4. — Telfs.: 462353-462348.
J. Sempere Antón. — Balmes, 17. — Telf. 273931.

A.N.S.A. — Fausto Morell, 57. — Telf. 278888.
Bernardo Munar Perelló. — Antonio Noguera, 45. — Telf. 272083.
A. Martorell. — Cno. Nuevo, 117 (Indieteria). — Telf. 241936.

CALVIA

Turnos de taller:

Garaje Calviá. — Avda. Generalísimo, s/n. — Calviá.

CAMPOS DEL PUERTO

José Roldán Carreras. — Carretera de Palma, s/n.

SANTA MARGARITA

Servicio de grúas:

Juan Barceló Capó. — Tte. Flaxá, 27.

PORRERAS

Servicio permanente de grúa:

M. Llaneras Mora. — Calle 18 de Julio, 30. — Telf. 647347.

MAHON

Servicio a cargo de la Policía Municipal. — Plaza Generalísimo Franco, 22. — Telf. 352019.

También permanecerán turnos de talleres de reparación en Inca, Pollensa, Sóller y Manacor, en cuyas Casas Consistoriales y lugares de mayor concurrencia, habrá carteles indicadores detallando dichos turnos.

DE SOCIEDAD

ENLACE GARAU - ROTGER

En el Altar Mayor de la Iglesia Parroquial de Muro, bellamente adornado e iluminado se celebró el enlace matrimonial de don Juan Garau Estelrich, con la bella y distinguida Srta. Francisca Rotger Payeras.

Actuaron de padrinos de la ceremonia, los padres de los respectivos contrayentes don Miguel Garau Morey y doña Bárbara Estelrich Malondra; don Cristóbal Rotger Torrandell y doña Juana Ana Payeras Fornés.

Como testigos, por parte de la novia lo fueron las Sras. María del Pilar Bauzá Gil, Catalina Martorell Jullá y don Salvador Pina Genovart.

Por parte del novio la Srta. María Asunción Sáez Colmenarejo y don Guillermo Santandreu Galmés y don Francisco Tarongí Llopis.

Los novios, a quienes deseamos eterna luna de miel, emprendieron viaje de bodas por diversas provincias españolas. Nuestra enhorabuena.

NATALICIO

La esposa de don Angel García Grimalt, nacida Anna-Lisa Chappell, ha dado a luz un niño en la clínica "MARE NOSTRUM", donde se halla asistida.

SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buades, s.a.

PLENO MUNICIPAL

COMPRA DE UNOS TERRENOS EN SON ROCA POR UN IMPORTE DE 17.200.000 PESETAS

ADQUIRIDOS LOS TERRENOS PARA UN CENTRO DE FORMACION PROFESIONAL EN EL POLIGONO DE LEVANTE

A la hora prevista, las 7'00 de la tarde, tuvo lugar ayer la sesión ordinaria correspondiente al mes en curso del pleno del Ayuntamiento de Palma. Los puntos a tratar eran 26, aparte de ruegos y preguntas. La sesión se caracterizó por algunos debates que se entablaron sobre la cuestión presupuestaria de la Casa Municipal, ya que actualmente su economía no es muy boyante. Se discutieron sobre todo aquellas propuestas que suponían gastos elevados.

Urbanismo presentó diez puntos. Cabe destacar la aprobación definitiva del cambio de uso de una parcela del polígono industrial de La Victoria en centro asistencial, ya que es zona en que pueden necesitarse los servicios contra accidentes laborales. Asimismo se dio cuenta de la suspensión de la resolución del Ministerio de la Vivienda referente al plan parcial de Son Patx, para incorporar más documentación sobre la situación urbanística del lugar. Lo mismo sucedió en la propuesta cinco, sobre el plan parcial de Na Burguesa. Seguidamente se dio cuenta de un escrito del Ministerio de la Vivienda en relación con el plan parcial de Son Flor y Son Peretó, en el cual se objetaban cuestiones de detalles que no se pueden considerar muy importantes. El alcalde pidió que se diese un plazo de estudio de quince a veinte días, para que en el plenario del próximo mes se tuviese toda la documentación en mano, a lo que se le contestó que tal medida ya había sido tomada. También se aprobó un proyecto de urbanización en los terrenos de So Na Peu, aunque con una serie de requisitos, entre los que sobresalen la necesidad de su inscripción en el Registro de la Propiedad y que los propietarios se encargasen de su conservación. También se acordó que había que hacer una presentación del proyecto de alumbrado público de la urbanización, una parte de la cual —unos 70.000 metros cuadrados— pasará a disposición del Ayuntamiento.

Uno de los puntos más debatidos fue el referente a la adquisición de unos terrenos en Son Roca, con una superficie en total de 60.000 metros cuadrados, por un importe de 17.200.000 pesetas. Decimos que esta propuesta estuvo muy debatida porque el pago se ha de efectuar en fraccionado y el presidente de la Comisión de Hacienda quería saber si se iban a cobrar intereses, en cuyo caso no se aprobase la propuesta. Finalmente, el pleno la aprobó, siempre y cuando no se cobren los intereses. Entre los fines que se tienen pensados para estos terrenos destaca la ejecución inmediata de un campo de fútbol.

El punto once trataba sobre la aprobación de una proforma de contrato a suscribir con el Ayuntamiento de Marratxí para la vehiculación y tratamiento de las aguas residuales de la barriada de Pont d'Inca, en la depuradora número dos. La propuesta, a consejo del alcalde de Palma, Paulino Buchens, se retiró, ya que la junta general de EMAYA no tenía conocimiento de ello todavía.

«ARRIBA» DOMINICAL

«ARRIBA» PUBLICARA MAÑANA DOMINGO:

PELIGRO DE CISMA

Dos casos de actualidad, los protagonizados por el abad Franzoni y por el obispo Lefebvre, plantean, una vez más, en la Iglesia Católica el temor o el peligro de que pueda registrarse un cisma de alcances insospechados. Pilar Alonso ha realizado una encuesta entre expertos en información religiosa y entre teólogos, recabando de ellos su opinión sobre los dos personajes «sub judice» y sus respectivas posturas, completando el trabajo con un análisis de tales posturas.

COMO SE HACE UN ATLETA

Los recientes Juegos Olímpicos de Montreal y el papel que en ellos representó la delegación deportiva española, mueven a Ernesto López Feyto, a investigar sobre la fórmula más adecuada para formar atletas. De entrevistas con especialistas de formación deportiva saca una conclusión tajante: nada impide que la formación de un atleta español en potencia pueda haberlo incluso superior a los que se forman en otros países. Alvaro Cunqueiro y Ana Baselga completan el mismo informe, desde otras perspectivas.

PABLO BRAVO LOZANO

Es el personaje entrevista esta semana por Julio Bernádez. El subdirector general de Política Interior, del Ministerio de la Gobernación, miembro del «grupo Tácito» opina sobre el curso de democratización en marcha, sobre el poder, la necesidad del pacto social...

LA NUBE QUE MATA

Seveso, un pueblecito italiano, ha tenido la triste suerte de hacerse famoso en pocas semanas. La nube de gas mortífero que ha asolado esta región del país vecino, no ha dejado todavía de tener consecuencias, las más graves del caso. Pilar Alonso recopila datos, analiza el alcance del desastre, informa sobre el gas y sus efectos.

RHODESIA, OFENSIVA GENERAL

La lucha por una mayoría negra que quiere, en primer lugar, cambiar el nombre al país, como reflejo de cambios más profundos en su Gobierno de una minoría blanca, ha tenido últimamente cotas sin precedentes. Francisco García Navarrete considera una serie de hechos que permiten pensar en que algo cambiará muy pronto en el país africano.

¿QUE PASA, DOCTOR?

Carmen Rigalt, esta semana, «ha ido al médico», a uno de esos cincuenta mil médicos del país —suficientes, pero fatalmente distribuidos— y ha hecho la radiografía de la profesión de sus pacientes...

CON LOS HABITUALES «GRAFFITI»

Esta semana escritos por Julio Bernádez, Fotografías de Julio Martínez y Giménez, Confección de Juan Carlos Milinares.

PLAZA MAYOR

POR GAFIM

INCENDIOS FORESTALES

--Por lo visto parece que se ha llegado al convencimiento de que la mayoría de los incendios forestales que siguen devastando nuestras bellas montañas son provocados, continuando siendo intencionados...

--¿Continúan...?

--Continúan siendo obra de los propietarios de ganado ovino, que, para que el carrizo (donde lo haya) crezca más lozano y más apetecible para el ganado, prenden fuego, que se comunica al monte bajo y de éste a los pinos, y ya tenemos el incendio perfectamente organizado.

--Pero, si queman el carrizo o «càrrix», ¿puede éste brotar de nuevo?

--He dicho que brota con más vigor y lozanía, que son dos cosas muy apetecibles tratándose, sobre todo, de árboles o plantas útiles...

--Sí, porque si sa força i es «blau» pega an es gram, l'hem feta bona...

--Otros motivos tendrán los incendiarios...

--Puede darse el caso que al incendiario le convenga hacer desaparecer el pinar para dedicar la tierra al cultivo, cosa espantosa y naturalmente discutible, pero que nosotros no vamos a discutir ni aquí ni ahora.

--Se habla del terrorismo forestal...

--Este es el motivo más funesto de todos. Incendiar un bosque en Mallorca, lo mismo que en Cuenca, clama al Cielo. Destruir en pocas horas lo que ha costado tantos años de espera, paciencia y cuidados es un crimen de lesa naturaleza y hasta de lesa humanidad.

--Es lo mismo. La humanidad es la parte más fea y pringosa de la naturaleza, pero de ella somos y a ella nos debemos...

--Los bosques, se dice repetidamente (viva I. C. O. N. A.), no sólo impiden la erosión de las tierras, sino que sanean la atmósfera, que es algo muy necesario. Sobre todo ahora que se habla tanto de polución atmosférica...

--Sí, eso de tanta polución, como dicen que hay, ja comença a empenyar...

--Calla. No diguis paraulo-

tes. Ja saps com quedarem s'altre dia. Què no te'n recordes, Cap Enderrocat...?

--Quan jo feia es servici l'any 35, vaig conèixer un home que li deien es «Cap Enderrocat»... Ho era talment.

--S'hi assemblava?

--Una cosa fora m'ida. Tenia un caparrot disforjo i com encaragolat. Semblava un ammonites ambulat i maleit. S'enfadava molt quan li deien...?

--Què?

--Cap Enderrocat. Però tam bé s'enfadava si li deien Cap de Regana. Llavors, era gros...

--Tornem an es incendis forestals...

--Te volia dir que consider an es incendis terroristes absolutament contraproduents pes terrorisme. Vui dir que s'immensa majoria de sa gent que no veu amb mal ull altre tipus de terrorisme, s'indigna quant sent a parlar d'un foc de pinar. I és que s'ha pres en serio allò de que «Cuando el bosque se quema, algo suyo se quema». Hi ha un gran sector de explotats i de contribuyentes que son molt bons de mentalitzar. I, com per paga, avui no sent més que parlar d'ecología...

--A poc a poc, anam avançant.

--Sí. Es vera. Però molt tira tira...

--Per cert que m'han dit que des de ses avionetes d'I.

C. O. N. A. i també des de ses de s'Aero Club han vist varies vegades com ets incendiaries pegaven foc a un bosc...

--Com així no les han agafat?

--Perque tot d'una que se'n temen, s'amaguen. Sempre ho fan horabaixa de tot perque així es foc tengui més temps per a prendre i sigui més mal d'apagar...

--Son molt putes...

--Sí. Molt més que el bisbe Campins, que va a ser un gran home i un gran bisbe maldament ho digues aquell pagès vell que l'esperava a s'entrada de la Seu, quan anava en sa processó del Corpus...

--Això t'ho va contar en Llorenç Riber...

--Aquell homonet me contà moltes coses. M'agradaria poder-les reunir en un anecdotari. Sé cert que resultaria sabrosíssim.

--Tornant an es incendiaries...

--Dalos cebes extintores.

--I si en lloc d'avionetes de vigilancia, que no aniria bé que armassin helicòpters? Així podrien agafar an es caladors de foc...

--Es una idea que per ventura està en vies de realització. Ets incendis s'han d'aturar d'una manera o de s'altre. Quedar-mos sensa pinars, amb muntanyes com ses de Cartagena, és una cosa que m'horripila.

CIRCULACION

En este apartado se trató la cuestión de las ordenaciones semaforicas de los cruces de Andrea Doria, Teniente Torres, Fray Junípero Serra, Padre Cerdá, Juan Ripoll Trobat, Dragonera y el camino vecinal de Son Rapiña. El alcalde rogó que se les imprimiese el sello de urgencia, decidiéndose finalmente que el proyecto se llevase a cabo por concursillo público.

Educación y Cultura presentó una propuesta para la adquisición al Instituto Nacional de la Vivienda de dos parcelas del polígono de Levante, para la construcción de un centro de formación profesional de un total de 18.318 metros cuadrados por un importe de 9.150.000 pesetas. Asimismo, se va a convocar un con-

Adquiera Baleares en Palma

ZONA SANTA CATALINA

- KIOSCO PLAZA PROGRESO. - Plaza Progreso
- KIOSCO CARLOS RUIZ. - Soler.
- KIOSCO MODERNO. - Fátima, 55.
- PAPELERIA MORA. - Fátima, 50.
- KIOSCO CLADERA. - Son Españolet, 66.
- PAPELERIA ARGENTINA. - Avda. Argentina, 121.
- ESTANCO 24. - Fátima, 12.
- PAPELERIA SUER. - Despuig, 55.
- PAPELERIA ALMAGRO. - Villalonga.
- GAMBIOS BERTU. - San Magin, 108.

DECLARACIONES DEL MINISTRO DEL EJERCITO

EL SERVICIO EN FILAS SE REDUCIRA A UN AÑO

EL MILITAR EN ACTIVO NO DEBE TOMAR PARTIDO NI EXPRESAR SUS PREFERENCIAS CEUTA Y MELILLA SEGUIRAN SIENDO ESPAÑOLAS

Las Fuerzas Armadas ven el momento político del país con tranquilidad, con serenidad. Confían en las personas que mandan en el Gobierno, y, por lo tanto, cumplen con su misión, la misión que les asignan las leyes, con toda normalidad...

partamento, cumple con su obligación. Preguntado después si el nombramiento del presidente Suárez sorprendió en el ámbito castrense, el teniente general Álvarez Arenas manifestó: "A los militares no nos sorprende nada, porque estamos acostumbrados a cumplir las órdenes y tenemos un concepto de la subordinación y el deber que nos permite encajar cualquier cambio, cualquier situación, siempre que esté dentro de la ley, el orden y la normalidad..."

EL MILITAR NO TOMA PARTIDO

También se le preguntó si se-

ría permitido algún día a los militares formar parte de cualquier partido político: "A los militares en activo, creo que no. Como dicen nuestras leyes, las Fuerzas Armadas tienen una misión tan importante que está por encima de cualquier opción política concreta. Eso no quiere decir que se desentiendan de la política, puesto que, como ciudadanos particulares, pueden tener sus opiniones. Lo que ocurre es que el militar en activo no debe tomar partido ni debe expresar públicamente sus preferencias por unos o por otros."

Más adelante, y con respecto a si existe alguna preocupación política en los estamentos jóvenes militares, el ministro manifestó que indudablemente la hay, como la hay en los menos jóvenes también: "La preocupación política es vieja. Además, todos tenemos que estar preocupados por el futuro político del país, como por el futuro económico o el futuro social. Particular y específicamente, no creo que se registre una preocupación superior a la de cualquier otro ciudadano español."

Preguntado si se ha pensado estudiar el caso de los militares condenados y después amnistiados, para que puedan reincorporarse a sus puestos, dijo claramente que el tema no tiene por qué estudiarse. "Fueron juzgados, luego vino la amnistía y está clarísimo lo que les corresponde, y no hay más que estudiarse."

EL SERVICIO EN FILAS. UN AÑO

Respecto al tema estudiantes, a los que recientemente se les ha negado una petición que habían formulado sobre el cambio de región militar, el teniente general Álvarez Arenas manifestó: "No es que se les haya denegado el cambio de región, es que con el reclutamiento nacional todos los jóvenes que van al servicio militar entran en sorteo y van don-

de les corresponde. Los estudiantes, en este nuevo decreto de reclutamiento nacional, conservan las mismas ventajas que tenían antes: las prórrogas de segunda clase por estudios, la posibilidad de hacer el servicio militar en la escala de complemento y los permisos para acudir a los exámenes lo mismo que antes. Sobre el cambio de región, no se les puede autorizar porque no se le autoriza a nadie." "Tampoco existen —según dijo el ministro— privilegios en este aspecto para los futbolistas, toreros o cantantes, por ejemplo. El decreto es nacional y afecta a todos los españoles."

¿Llegarán los españoles a tener un período más corto de servicio militar obligatorio? El ministro del Ejército respondió: "Estamos tratando de reducir el tiempo de servicio activo en filas. La idea está en estudio, y posiblemente en breve plazo llegaremos a concretarla. Se tratará de reducir al máximo el tiempo de servicio en filas. Es más,



...puedo concretar que la idea es que el tiempo de servicio en filas se reduzca a un año."

LA LEGION NO DESAPARECE

Sobre si la Legión española desaparecerá o se transformará, declaró: "No hay idea de que desaparezca la Legión ni tiene por qué desaparecer. La Legión es una unidad de nuestro Ejército, una unidad distinguida, con un gran historial, como muchas de las unidades de nuestro Ejército, y no se ha pensado que desaparezca. No hay ninguna razón para que desaparezca la Legión." Al hacer referencia a la Legión se le preguntó también en qué situación podrían hallarse los vecinos de Ceuta y Melilla: "Lo dije hace pocos días en Ceuta. Incluso consulté previamente al presidente del Consejo de ministros si podía decirlo, aunque sabía que sí. Ceuta y Melilla son ciudades tan españolas como este mismo lugar en que nos encontramos de la Costa del Sol, y no hay ninguna razón para que dejen de serlo. Los vecinos de Ceuta y Melilla pueden estar tranquilos."

OREJA AGUIRRE INICIA HOY SU GIRA POR EUROPA BONN, BERNA Y PARIS

El ministro de Asuntos Exteriores, don Marcelino Oreja, viajará hoy día 21 a Bonn invitado por su colega alemán, Dr. Hans-Dietrich Genscher, para efectuar una visita de trabajo en la que se estudiarán los temas de política exterior que afectan a España y a la República Federal de Alemania, según una nota facilitada por la Oficina de Información Diplomática.

Extranjeros de Suiza, señor Pierre Graber. En el curso de esta visita se tratarán cuestiones de interés común para ambos países. El martes día 24, después de asistir al Consejo de Ministros que se celebrará en Madrid, el ministro de Asuntos Exteriores viajará a París, donde mantendrá ese mismo día una entrevista con su colega francés, señor Jean Sauvagnargues. Al término de la reunión, el ministro de Negocios Extranjeros de Francia ofrecerá al señor Oreja una cena en el Quai d'Orsay.

DE LA MATA SE ENTREVISTO CON DELEGADOS DE LA U.G.T. INTERCAMBIARON CRITERIOS SOBRE EL PRESENTE Y EL FUTURO SINDICAL

En la tarde del jueves una delegación de la comisión ejecutiva de la Unión General de Trabajadores se entrevistó con el ministro de Relaciones Sindicales, señor De la Mata Gorostiza respondiendo a una invitación de este informando un comunicado de la U.G.T. en Madrid. Este encuentro se inscribe dentro de un marco de toma de contacto del ministro con diversas fuerzas sindicales ilegales la U.G.T., dice también dicho comunicado, ha estimado oportuno conocer directamente las inten-

ciones del ministro con respecto a la concreción práctica de la declaración programática del Gobierno en la que se hacía referencia a los convenios números 87 y 98 de la O. I. T. La delegación ugetista —agrega— expuso sus planteamientos sobre el carácter ineludible del restablecimiento de la libertad sindical sin restricciones en un contexto general de libertades democráticas; de la necesidad inmediata de una amnistía laboral auténtica, así como de la derogación de la normativa vigente so-

bre convenios y conflictos colectivos. Concluye la nota de la U.G.T. diciendo que la entrevista se desarrolló en un tono de corrección clarificadora en cuanto que permitió un intercambio de criterios acerca del presente y futuro sindical. Por su parte fuentes de la Organización Sindical han confirmado a Pyresa la entrevista del ministro con la indicada comisión ejecutiva de la U.G.T. Dichas fuentes declinaron hacer declaración alguna al respecto.

TURISMO

«EL SINDICATO VE CON SIMPATIA LA MARCHA A MADRID»

Declaraciones del presidente de Hostelería «Hay planes del M.I.T. para resolver los problemas a corto plazo»

MADRID. (Pyresa.) — "Como es lógico, el Sindicato ve con gran simpatía todo cuanto suponga actividad sindical y profesional en el sector, y ésta es la actitud que mantiene ante la "marcha a Madrid" de los empresarios del ramo, que sin duda ha de contribuir a dar vitalidad a la Unión de Empresarios de Hostelería de Baleares y una clara efectividad a sus aspiraciones", ha declarado a Pyresa José Ramón Alonso, presidente del Sindicato Nacional de Hostelería, con relación a la visita masiva de empresarios hoteleros a Madrid. Dicha "marcha" ha sido convocada por aquella entidad para el día 9 de septiembre, y tras ella se presentarán a los ministros de Información y Turismo y Hacienda diversas peticiones encaminadas a la reactivación del sector turístico en Baleares. José Ramón Alonso, quien ayer tarde se entrevistó con el ministro de Información y Turismo, señor Reguera Guajardo, manifestó estar perfectamente al corriente de las acciones entre las que se encuentra la solicitud de audiencia al presidente del Gobierno para el próximo lunes, día 23, que piensa realizar el comité ejecutivo de la Unión de Empresarios de Hostelería de Baleares para lograr sus fines. "Hace escasamente dos días —señaló— hablé con el presidente de la Unión, Antonio de Juan, quien me informó ampliamente de la situación. El Sindicato que presido respalda plenamente los planteamientos de

estos empresarios, cuyas aspiraciones son de justicia." En cuanto a la anunciada solidaridad de otras provincias con la "marcha" del día 9, afirmó el señor Alonso: "Yo me pregunto hasta qué punto los intereses pueden ser afines a los de los empresarios de Baleares, pero en tanto que tal coherencia exista la actitud me parece válida."

Por último, el presidente del Sindicato Nacional de Hostelería mostró su confianza en una solución satisfactoria: "Puedo decirle que hay una serie de planes elaborados por el Ministerio de Información y Turismo para resolver los problemas de la industria hotelera. Confío que su aplicación y su acierto sean un hecho a corto plazo."

NO HAY DINERO PARA CONCLUIR EL LIBRO BLANCO DE LA SEGURIDAD SOCIAL

"La elaboración y puesta a punto del libro blanco de la Seguridad Social habrá de sufrir inevitablemente un período de reconsideración y, por consiguiente de retraso, ante las dificultades económicas por las que atravesamos en estos momentos", informan a la agencia Logos en fuentes bien informadas. Las referidas fuentes plantean la imposibilidad de que el libro blanco de la Seguridad Social pueda estar ultimado a finales de este año, como se anunció en su día, porque esta

reforma está en función de la reforma fiscal. Sin dinero, no hay posibilidad de que el Estado aumente su participación en la Seguridad Social que es uno de los puntos básicos que alientan el proyecto. En España la aportación del Estado a los gastos de la Seguridad Social es una de las más bajas de Europa. En países como Italia y Bélgica la participación estatal en materia de Seguridad Social alcanza al 60 e incluso el 65 por 100, mientras que en nuestro país esta aportación no llega al 10 por 100.

LA JORNADA

HACIA EL FIEL DE LA BALANZA

En el Consejo de Ministros que se celebrará el martes, entre otros temas importantes (la reforma constitucional en sentido más amplio que el propuesto por el anterior gabinete y la ley electoral por la vía del Decreto-Ley), se tratarán las prevenciones económicas a adoptar, con el objeto de fomentar las exportaciones y corregir el desequilibrio comercial. La balanza comercial, de convertirse en activa con estas medidas, sujetaría el gran déficit que viene arrastrando la Administración cediendo así mismo nuestra posición económica internacional.

Hay muchos pueblos y muchísimas empresas en España que necesitan vitalmente colocar sus productos fuera, en cualquier mercado. De no tomarse una resolución urgente, tendrían que guardárselos para museo; y esto es grave, porque la economía funciona como una cadena que da vueltas: todos los factores (eslabones) deben estar en movimiento, salvo provocar un área de "stok" que produzca una circulación a la inversa: la deuda. La exportación es el principio de la prosperidad. Pero para conseguir este objetivo no basta con abrir la frontera y cantar el adelante. Es preciso crear un clima de facilidades financieras. Está previsto también ampliar los créditos, mejorar los plazos de amortizaciones e intereses, etc.

Aparte de la cantidad numérica que se consiga con estas determinaciones se lanzarán las redes por otro costado: se creará un fondo de ayuda al desarrollo por parte de España, con una cantidad inicial de unos doce mil millones de pesetas. Con esto flotaría aún más la tan buscada prosperidad en forma de crédito, al tiempo que ayudaríamos a algunos países, fortaleciendo así mismo nuestra posición económica internacional.

En una dirección paralela a estas medidas de sentido positivo, se esperan otras, que aparecerán en el BOE, para reducir la importación de productos no necesarios. Entre ellas figuran elevaciones de derechos arancelarios para estas importaciones.

Son todas las descritas, en principio, medidas coherentes que tienden a equilibrar la balanza comercial. Ayer mencionamos que ésta viene marcando una línea pasiva, por la diferencia entre las entradas y salidas de productos. Para hacernos una idea de la necesidad y de la urgencia de todas estas resoluciones, pensemos en dos cifras comparativas: nuestro comercio exterior está en una tasa de cobertura del 48,9 por ciento, hoy por hoy; de no conseguir en poco tiempo, como mínimo, el 60, se frenaría nuestro desarrollo, con lo cual se aumentaría el actual endeudamiento...

Diego L. POLONIO

VIDA POLITICA

Areilza y Gil Robles preparan una nueva constitución democrática

BARCELONA, (Logos). — Areilza y Gil-Robles están discutiendo la preparación de un borrador sobre una nueva constitución democrática que podría servir como texto de discusión concreta entre el gobierno y la oposición, según el periódico "Tele Express". Asimismo señalan las mismas fuentes que los tres ex ministros reunidos en Santiago, Areilza, Cabanillas y Fraga, no piensan formar ningún gran partido, no solo por su distancia ideológica, sino por considerar a Fraga un hombre de partido y a Areilza un hombre de estado. Añade otra información que es muy posible que Fraga y Cabanillas acepten en plazo breve la tesis de la ruptura pactada como única salida posible para no quedar descalificados para el futuro. Por último, revela también la misma información la identidad del "quinto hombre" de la reunión de Santiago. Se trataba de Gabriel Canadas, que fue subsecretario de Información y Turismo con Martín Gamera.

SANTIAGO CARRILLO

ESTUVO EN BARCELONA

LA SEMANA PASADA

BARCELONA, (Europa Press). — En diversos medios

políticos se ha confirmado la estancia del secretario general del "Partido Comunista Español", Santiago Carrillo, en Barcelona. El hecho tuvo lugar durante los últimos días de la semana pasada y se añade que el motivo de la visita del dirigente comunista podría estar relacionado con las próximas reuniones "Consell-Coordinación Democrática-Asamblea de Catalunya" y la situación actual del FSUC. Los mismos medios han asegurado que el señor Carrillo se entrevistó con algunos políticos catalanes entre los que se citan a Jordi Pujol, de "Convergencia Democrática" y Joan Raventos, de "Convergencia Socialista".

ACUERDO PARA LA

REUNIFICACION ENTRE EL

PSOE Y EL SECTOR

HISTORICO DESIDENTE

MADRID, (Europa Press). — En reuniones celebradas durante los últimos quince días entre dirigentes del PSOE y del grupo desidente del sector histórico, se ha llegado a un acuerdo total de cara a la integración.

Por parte del grupo desidente del sector histórico han intervenido en las conversaciones don Alfonso Fernández, don Manuel Turrión y don Juan Sarria, y por el PSOE, su primer secretario, don Felipe González, y los miembros de la ejecutiva don Luis Yáñez, don Enrique Múgica y don José María Benegas.

Las conversaciones continuarán en los próximos días para precisar los detalles del proceso de integración de ambos sectores, que culminará en el congreso ordinario del Partido en el mes de noviembre.

Ambas delegaciones han coincidido en que el PSOE ha de ser el eje del proceso de transición que está viviendo España, en razón de la implantación del partido en el país y su reconocimiento internacional.

DECLARACIONES DE

RAIMUNDO FERNANDEZ

CUESTA

MÁLAGA, (Cifra). — «Todos los falangistas deseamos la unidad y creo que va por buen camino», dice en una entrevista que ayer publicó el diario «Sur», el ex ministro y presidente del FNE, Raimundo Fernández Cuesta.

Refiriéndose a la unidad falangista manifiesta: «Aunque no ignoramos la existencia de algunos propósitos para entorpecer esta unidad, todos los falangistas la deseamos. No sólo porque la Falange es unidad, sino porque además en ella se encuentra su mayor fuerza. Está, pues, en marcha, y por buen camino.

Esa unidad es el motor que ha impulsado la creación del FNE.»

LA PROXIMA SEMANA SE

CELEBRARA EN MADRID

UNA REUNION DE

POLITICOS

DEMOCRISTIANOS

MADRID, (Europa Press). — La próxima semana se celebrará en Madrid una reunión de políticos democristianos, como preparación de una reunión más amplia que podría celebrarse en los primeros días de septiembre, en sustitución de la asamblea que fue convocada en Marbella, sin la participación, por haberlo así

manifestado a Europa Press, de los partidos a que pertenecen don Jaime Gil Robles y don Alberto Monreal.

La reunión ahora prevista en Madrid, se celebrará en el domicilio de los componentes del grupo Tácito, y participarán miembros de UDE, incluso ministros actuales que pertenecen a este partido.

PRIMERA CONFERENCIA

DE CUADROS DE LA

«JOVEN GUARDIA ROJA»

MADRID, (Europa Press). — Se ha celebrado la primera conferencia de cuadros de la «Joven Guardia Roja» con la participación de 150 representantes de Extremadura, Sevilla, Cádiz, Málaga, Granada, Murcia, Toledo, País Valenciano, Madrid, Salamanca, Valladolid, Burgos, Guadalajara, Zaragoza, Navarra, Baleares, Santander, Asturias, León, Al-

bacete y de Euskadi, Galicia y Cataluña.

Por razones diversas no pudieron acudir los representantes de Jén, Huelva, Almería, Córdoba, Ciudad Real, Palencia, Zamora, Soria, Segovia, Avila y Canarias.

A la sesión inaugural y de clausura asistieron el secretario general del Partido del Trabajo de España, Ramón Lobato, y el vicesecretario, Joaquín Badía.

En esta conferencia se han aprobado diversas resoluciones que marcan la línea de actuación de la Joven Guardia Roja, así como los estatutos de dicha organización. Entre otras cosas la «Joven Guardia Roja» se compromete a apoyar «Coordinación Democrática» y la unidad de esta con los oranismos de las nacionalidades.

Igualmente fue elegido un Comité Central de 45 miembros y el secretario general de la Joven Guardia Roja, Carlos Valbuena.

BREVISIMO

ANORMAL FRUCTIFICACION

EN RECUERDO DE LORCA

DE CULTIVOS POR LA

CONTAMINACION

HUELVA, (Europa Press). — El comité ejecutivo de la Cámara Sindical Agraria de Huelva celebró ayer una reunión en la que fueron tratados diversos problemas que afectan al sector agrario de la provincia, entre ellos la anormal fructificación de ciertos cultivos a causa, posiblemente, de la contaminación atmosférica que procede de las industrias, o bien por un defectuoso tratamiento de dichos cultivos.

SORTEO ESPECIAL

DEL TURISTA

MADRID, (Logos). — El día 4 de septiembre próximo, Benicàssim será el escenario desde el que la Lotería Nacional distribuirá la suerte del décimo tercer sorteo especial del turista.

NOMBRES PROPIOS

OMAR TORRIJOS: Presidente de Panamá. «Hace ocho años no se nos permitía, e incluso se nos llegó a amenazar, plantear nuestro problema sobre el canal en el extranjero», así se expresó el primer mandatario del país hermano en una rueda de prensa a su paso por Barajas procedente de Colombo, donde acaba de concluir la conferencia internacional de los países no alineados. Su estancia en España se debe a que quiere «recorrer la Madre Patria y hacer turismo». En el aeropuerto fue saludado por su esposa, que llevaba aquí varios días, y su hermano Moisés Torrijos, embajador de su país en nuestro país.

CARLOS JAVIER DE BORBÓN: Hijo mayor de Carlos Hugo de Borbón. Llegó a Barcelona hace unos días procedente de París. Por ser menor de edad (tiene seis años) fue acompañado por el secretario general del Partido Carlista, José María Zabala. A su entrada por la aduana del aeropuerto tuvo que esperar para que los funcionarios pidieran permiso a las autoridades, ya que, como se sabe, los miembros de la familia Borbón de Parma tienen prohibida su entrada en nuestro país.

JOSE AGUSTIN GOYTISOLO: Poeta. El Gobierno Civil de Granada le ha impuesto una multa de 200.000 pesetas por haber leído un poema considerado como atentatorio al orden público el pasado día 5 de junio en Fuentevaqueros, patria chica del popu-

lar poeta Federico García Lorca. En caso de impago se ha dispuesto su ingreso en prisión. El escritor se ha negado a pagar y ha puesto el asunto en manos del abogado Jiménez de Parga. En caso de no prosperar el recurso, acudiría al Tribunal Supremo.

ENRIQUE VILLORIA: Segundo teniente de alcalde de Madrid. Asumirá la dirección del Ayuntamiento de la capital de España porque el titular se encuentra pasando unos días de descanso en nuestra isla.

«BALEARES»

REGRESO SERRAT

«NO ME DESMIENTO DE LAS DECLARACIONES HECHAS EN MEJICO»

BARCELONA, (Europa Press). Alrededor de las doce del mediodía de ayer llegó al aeropuerto de Barcelona el cantante Joan Manuel Serrat, en vuelo regular de la compañía «Air France», procedente de París. Serrat, que se encontraba ausente de España desde septiembre del año pasado, trabajando en Méjico y Estados Unidos, viajaba acompañado del promotor Oriol Regas y de altos cargos de la casa discográfica a la que está vinculado el cantante.

Una ciento cincuenta personas esperaban la llegada de Serrat, que fue aplaudido tras hacer un aparición. Una vez hubo cumplimentado los trámites aduaneros, el grupo de personas se acercó, siendo muchos los que abrazaron a Joan Manuel Serrat y le hicieron objeto de muestras de afecto en tanto le acompañaban hasta el vehículo de la esperaba para trasladarlo a Barcelona.

«Siento una especie de cosquilleo», dijo cuando los periodistas se acercaron para hablar con él. Seguidamente, sin extenderse en más declaraciones, se introdujo en el coche tras advertir que iba a celebrar seguidamente en Barcelona una rueda de prensa.

PRIMERAS DECLARACIONES

«La decisión de volver la tomé el jueves, tras consultar al abogado Joaquín Ruiz Jiménez. Ignoraba lo que podía pasar, puesto que no tenía ninguna garantía de que no me detuvieran», ha manifestado Joan Manuel Serrat, en la primera rueda de prensa que celebró en España, tras los once meses de ausencia, celebrada en el mediodía de ayer en la casa discográfica «Ariola», ante la imposibilidad de celebrarla en el mismo aeropuerto. «Me siento extraño, no lo he pasado bien en ningún momento durante estos once meses», dijo poco después de afirmar que «no me desmiendo de las declaraciones hechas en Méjico».

Tras expresar que la situación política es más intensa que hace once meses, ha precisado el cantante que ha estado en contacto con miembros de la oposición de-

mocrática catalana en París, y principalmente de «Convergencia Socialista de Catalunya» que es «donde me encuentro más identificado».

El cantante ha asegurado también, que viene suficientemente descansado pero que «tengo ganas de quedarme en Barcelona y jugar el papel político y social que cada uno tenemos que jugar».

En el transcurso de la rueda de prensa, Serrat expuso, que tiene intención de grabar un disco en catalán, aunque le falta mucho material y que no piensa reconsiderar su posición de cantar en castellano, aunque, cuando se trate de un acto de afirmación catalana, lo haría siempre en su len-

CONCORDATO

FIRMADA LA RATIFICACION DEL RECIENTE ACUERDO

«Este acuerdo cierra un período histórico y abre otro nuevo», declaró el Nuncio de Su Santidad en España Monseñor Luigi D'agaglio, poco después de firmar conjuntamente con el ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja Aguirre, el canje de instrumentos de ratificación del acuerdo Santa Sede-España de 28 de julio de 1976 que modifica el Concordato de 1953.

El acto duró exactamente nueve minutos y tuvo lugar a las diez de la mañana de ayer en la sede del Ministerio de Jornada. Este instrumento de ratificación ha entrado en vigor a partir del momento y, según el mismo el Vaticano renuncia al fuero eclesiástico, mientras que España renuncia al derecho de presentación de obispos.

Estuvieron presentes en el acto Pedro Churruga, director general

gua. Finalmente ha manifestado que los once meses de obligado exilio pueden influir en sus nuevas grabaciones.

Por lo que respecta a un posible temor el cantante ha contestado: «Tengo el mismo que podéis tener todos vosotros, la diferencia es tan solo de matiz».

Entre las personas que esperaban al cantante Joan Manuel Serrat en el aeropuerto del Prat, se encontraban la actriz Mónica Randall, la cantante Guillermina Motta y el político socialdemócrata Jaume Casanovas quien, al serle preguntadas las razones de su presencia en la acogida a Serrat, manifestó: «¿Acaso no llega hoy un patriota?».

del gabinete de Asuntos Exteriores; Emilio Pan de Saraluce, primer introductor de embajadores, y Eduardo Zuloeta, director general de Asuntos Eclesiásticos. Una vez finalizado el acto el Nuncio inició viaje a Madrid por carretera.

Parece ser que en el acuerdo ratificado para nombrar obispos, se contemplará como caso especial el del Obispo de Seo de Urgel, por concurrir en él la calidad de Co-Príncipe de Andorra. En el caso de Seo de Urgel se indica que establecerá un acuerdo oral en virtud del cual se notificaría el nombre del candidato al Gobierno por la Iglesia y ésta tendría en cuenta, de manera especial, las objeciones de tipo político que éste pudiera hacer, aunque en ningún caso podría considerarse como veto.

ORDEN PUBLICO

YA SE HAN DESPACHADO 358

TRATAMIENTO PRIORITARIO Y URGENTE PARA LOS PASAPORTES DE EXILIADOS

MADRID. (Europa Press). — Las peticiones que hasta el momento han llegado a la Dirección General de Seguridad en solicitud de pasaportes por parte de exiliados españoles en distintos países, que desean beneficiarse de la amnistía, han sido 408, según informa en medios autorizados.

De estas peticiones, han sido despachadas 358, y a las pendientes se les está dando un tratamiento prioritario y urgente para ser resueltos con la máxima rapidez.

MAS RECLUSOS EN

LIBERTAD

MADRID. (Logos). — Catorce

reclusos abandonaron el jueves los centros penitenciarios donde cumplían condena al haberse beneficiados de la aplicación del decreto-ley de amnistía, según datos de la Dirección General de Instituciones Penitenciarias.

Los excarcelados pertenecían a los siguientes establecimientos: Prisión de Barcelona, 2; de Cartagena, 1; de Guadalajara, 2; de Jaén, 1; de Murcia, 4; de Palencia, 1 y de Valencia, 3.

El total de presos beneficiados por la amnistía asciende a 177 hasta la fecha.

AMNISTIADOS

MILITARES

BARCELONA. (Europa Press).

Según se informó ayer mañana a "Europa Press" en medios competentes, por aplicación de las normas del real decreto-ley sobre amnistía y disposiciones complementarias, han sido puestos en libertad hasta el día 16 de los corrientes por la autoridad judicial de la IV Región Militar, 47 presos.

REUNIDO EL T.O.P.

PARA ESTUDIAR LA

AMNISTIA

MADRID. (Cifra). — El Tribunal de Orden Público se reunió ayer por la mañana en el palacio de Justicia de Madrid, según pudo saber "Cifra" de fuentes bien informadas.

Al parecer, en esta reunión del presidente y magistrados del T.O.P. se va a proceder a la determinación en cada caso, del alcance de aplicación del reciente real decreto ley de amnistía, a la vista de las peticiones de la fiscalía de Orden Público de acuerdo con la reciente circular del fiscal del Tribunal Supremo.

La labor del Tribunal de Orden Público será triple, según las citadas fuentes. Primero analizará singularmente, caso por caso, las varias decenas de infracciones individuales —respecto a las cuales la aplicación del decreto de amnistía era dudosa— y de todas sus circunstancias a fin de establecer si en su comisión se puso o no en peligro la vida o la integridad de las personas. En el supuesto de que la amnistía fuera aplicable, el T.O.P. procederá al sobresumario de los sumarios correspondientes.

La segunda fase se refiere a las también varias decenas de sumarios relativos a personas juzgadas, condenadas y actualmente cumpliendo condena. En esta fase, el T.O.P. determinará si los hechos por los que dichas personas fueron condenadas afectaron o no contra la vida o integridad de las personas. En caso negativo dichas sentencias se reavisarán y se dejarán sin efecto, cancelándose los antecedentes penales.

Finalmente, y en lo tocante a sentencias dictadas por el T.O.P. desde su creación en diciembre de 1963, y ya cumplidos, así como la disconformidad a la fecha señalada por el tribunal especial de represión de masonería y comunismo, que conoció de los delitos definidos por ley de uno de marzo de 1940. En caso de no concurrir en estos hechos procesados y condenados las circunstancias que se exceptúan en el decreto de amnistía para ser este aplicable, se procederá a la cancelación de antecedentes penales de las personas afectadas.

EXPLOSIVOS DESCUBIERTOS

EN UN PISO FRANCO

SAN SEBASTIAN. (Europa Press). — Veinticinco kilos de dinamita, otros veinticinco de explosivos tipo goma-2, una ametralladora, 2 bombas de mano y cuarenta cachos, han sido descubiertos por miembros de la Guardia Civil de Villaborda (Gulpúzcoa) en un piso franco en Indiazabal y una cueva-almacén en Ataún, en relación con la reciente detención del presunto miembro de "ETA", Ignacio María Goiburú Mancisidor.

Asimismo en el transcurso de esta operación han sido detenidos los presuntos miembros de "ETA", rama militar, Javier Apaolaza Olea, Begoña Urteaga Eciolazón, Maite Iparaguirre Mugica y Antonio Leonés Ollagarisqueta.

PINTADOS LOS

ESCAPARATES DE UNA

LIBRERIA DE GUECHO

BILBAO. (Europa Press). — Los escaparates de la librería "Zabaldúa", situada en la calle de las Mercedes del municipio vizcaíno de Guecho, han sido manchados con pintura por unos desconocidos.

Según los empleados de la librería, es la tercera vez, en lo que va de mes, que ocurre esto.

EL GRUPO

"ACCION COMUNISTA" DICE

QUE NO ES TERRORISTA

BARCELONA. (Europa Press). — La denominada secretaría de prensa del grupo "Acción Comunista" ha facilitado a los medios informativos barceloneses un comunicado en el que dicen que quieren salir al paso de cualquier intento de identificarlos como "organizador terrorista".

Tras afirmar que en la sociedad capitalista, la propia violencia la engendra el sistema, el citado grupo defiende la necesidad de una amnistía total que afecte a los presos políticos y a los comunes, y crítica al Gobierno por sus intentos de aislar a los grupos que denomina de "extrema izquierda".

Enseñanza no estatal

Se espera un crédito extraordinario para afrontar las dificultades económicas

La Comisión mixta Gobierno - Sindicato Nacional de Enseñanza para el estudio de la problemática actual del sector de la enseñanza no estatal ha finalizado su trabajo, cuyas conclusiones pueden ser tratadas en el próximo Consejo de Ministros, según ha sabido Logos en medios competentes.

Dicha comisión, que se formó a petición del Sindicato, ha estado integrada por representantes del mismo, así como de los Ministerios de Educación y Ciencia, Hacienda y Trabajo. Su labor se ha desarrollado durante los últimos días del mes de julio y primeros de agosto y sus conclusiones se entregaron al ministro de Educación y Ciencia con la sujeción de realizar una reunión entre todos los organismos mencionados bajo los auspicios del Ministerio de Relaciones Sindicales.

Según las mismas fuentes, a la vista de las precisiones del estudio, se espera la concesión de un crédito extraordinario por parte de la Administración, para hacer frente a las dificultades económicas del sector durante el primer trimestre del curso, con objeto de evitar que los desequilibrios entre los costes y los precios de la enseñanza puedan repercutir sobre las familias. Las necesidades económicas del resto del curso quedarían atendidas por la asignaciones presupuestarias que el Ministerio de Educación y Ciencia destinase a la enseñanza no estatal.

PRENSA

EL SEMANARIO «EMBATA», SOSPECHOSO DE ELOGIAR EL CRIMEN

IRUN. (Europa Press). — El centro judicial de Bayona ha iniciado una investigación, por sospecha de apología de crímenes, contra el semanario nacionalista vasco «Embata», según publican algunos de los periódicos franceses más leídos en este lado de la frontera. El director de la revista, Juan Abeberri, ha sido llamado a declarar.

La acusación se centra en una entrevista publicada el 25 de marzo del año actual en la que varios representantes de la organización terrorista E.T.A., reivindicaron para su organización la muerte de varios supuestos delatores.

La revista ha sufrido anteriormente varias suspensiones por parte del Gobierno francés.

NUEVA REVISTA

DE CARACTER

INFANTIL-JUVENIL

MADRID. (Europa Press). — Se ha solicitado la inscripción de una nueva revista de carácter infantil-juvenil en el registro de Empresas Periodísticas, según informó el Boletín Oficial del Estado.

La revista llevará por título «Donmiki» y tendrá una tirada de 60.000 ejemplares. Aparecerá en Madrid, tendrá una periodicidad semanal y contará con cien páginas incluidas las cubiertas.

El 70 por ciento de sus páginas serán comics con personajes Disney.

PROPUESTA DEL P.S.O.E. (HISTORICO) Quitar de Madrid la capital de España

MADRID. (Cifra). — Quitar de Madrid la capital de España será una de las propuestas que llevarán los representantes del Partido Socialista Obrero Español recientemente escindidos del sector histórico, al congreso de reunificación que celebrará el P.S.O.E. en noviembre.

Alegan los miembros del partido socialista obrero español, escindidos del sector histórico, que la dirección de los gestores municipales ha sumido a Madrid en una caótica situación que en muchos aspectos es casi irreversible. «Madrid —manifiestan los miembros del P.S.O.E. histórico— padece un déficit crónico de servicios públicos, desde escuelas a clínicas, hospitales y casas de socorro, desde guarderías infantiles

a residencias de ancianos, desde mercados a áreas deportivas.

Sugieren que Madrid sea trasladado a una distancia entre doscientos cincuenta y trescientos kilómetros de la actual capital. «Esto supondría descongestionar Madrid de varios cientos de miles de burócratas y de sus familias».

La elección de la nueva capital debería responder, concluyen su propuesta, a criterios racionales de ordenación del territorio. «Probablemente debiera situarse en el suroeste para compensar la actual tendencia a la aglomeración de la población, la riqueza, la industria y la renta en el triángulo Portugalete - Cadaqués - Orihue-la».

LABORAL

Ayer se incrementó la conflictividad laboral en España, según el Servicio de Información Sindical.

Elo es debido al inicio de alteraciones laborales en «Altos Hornos de Vizcaya, S. A.», en Bilbao y contratos de la fábrica «Ford», de Almusafes (Valencia).

La causa de la conflictividad laboral, que afecta a 1.600 trabajadores de «Altos Hornos» y a unos 600 de «Ford», ha sido la petición de Higiene y Seguridad en el Trabajo, tras haberse producido un accidente mortal en cada una de las factorías.

En «Altos Hornos de Vizcaya», el paro se limitó a dos horas.

REUNION DE EMPRESARIOS

DE HOSTELERIA

En Marbella se ha reunido un numeroso grupo de empresarios de hostelería para tratar el conflictivo tema del Convenio Colectivo Sindical que se discute estos días.

Parece ser que se trata de convocar una asamblea para que acudan los empresarios de hoteles, apartamentos, cafeterías, bares, restaurante y tabernas, con el fin de estudiar una última contraoferta que pueda satisfacer las peticiones de los trabajadores.

Por su parte, también se han reunido ayer mañana, los miembros de UTT de Hostelería y han tratado entre otras cosas del tema de la manifestación que se desarrolló ayer en Torremolinos.

Por último, la Magistratura de Trabajo de Navarra, ha declarado procedente el despido de Juan María Elorrieta García, cargo sindical y trabajador de la Compañía Telefónica Nacional de España, al que se le instruyó expediente disciplinario con motivo de los paros registrados en dicha empresa el pasado mes de marzo.

La sentencia señala que se resuelve el contrato de trabajo sin derecho a indemnización.

Sin embargo, el fallo considera improcedente el despido de José Luis Gutiérrez Lorenzo, trabajador de la misma empresa y también cargo sindical, y condena a la Compañía Telefónica a la readmisión de dicho productor en las mismas condiciones que regían antes del despido.

Durante cuatro horas Entrevista de Suárez con Fernández Miranda Trataron el planteamiento de la reforma constitucional

Cuatro horas —de cinco de la tarde a nueve de la noche de ayer— duró la entrevista mantenida en el Palacio de Castellana, número 3, sede de la Presidencia del Gobierno, entre don Adolfo Suárez, Jefe del Gabinete, y don Torcuato Fernández Miranda, presidente de las Cortes Españolas.

Según medios políticos consultados por Europa Press, en la entrevista, los señores Suárez González y Fernández Miranda, habrían abordado y quizá delimitado la estrategia que se seguirá en el planteamiento de la Reforma Constitucional y otros temas conexos, especialmente el del Referéndum.

Siempre según los citados medios políticos, dicha reunión estaría así relacionada con las que mantuvo ayer el presidente del Gobierno y don Gregorio López Bravo.

En efecto, recuerdan los mismos medios políticos que don Gregorio López Bravo, quien acudió el miércoles a Presidencia del Gobierno y calificó después su cambio de impresiones con don Adolfo Suárez de «agradable, cordial y profunda», ocupa el cargo

de presidente de la Comisión de Leyes Fundamentales y Presidencia del Gobierno de las Cortes Españolas.

Después de esta entrevista, por la tarde, don Adolfo Suárez despachó con don Alfonso Osorio, vicepresidente y ministro de la Presidencia. Aseguran al respecto los medios políticos consultados por Europa Press, que los señores Suárez

y Osorio trataron en esta reunión acerca de las bases de la reforma política que muy probablemente serán presentadas al próximo Consejo de Ministros. Ayer por la mañana también despacharon don Adolfo Suárez y don Alfonso Osorio, y el presidente del Gobierno recibió asimismo a los titulares de Hacienda, Industria y Comercio.

el tiempo

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL

Nuboso. Posibilidad de chubascos aislados. Vientos moderados de componente este. Marejadilla, con áreas de marejada.

OBSERVACIONES

MAXIMA: 31° a las 12,10 horas.

MINIMA: 17° a las 4,30 horas.

HUMEDAD: 57 x 100.

SOL: 10 horas, 30 minutos.

SOCIEDAD, TERRORISMO, DERECHO

Si fuera accidental la oposición entre los terroristas y las instituciones sociales a las que atacan, podríase llegar a un acuerdo de ambos contendientes. Bastaría con que modificara, la sociedad los aspectos que han suscitado la enemiga de algunos ciudadanos, o que transigieran en ciertos puntos los rebeldes para que volvieran las aguas a su cauce. Empero, no ocurre así. Es a muerte la lucha que libran los adversarios; consiste en una especie de guerra total, de la que en nuestro siglo, por desgracia, hay tantos ejemplos y que en el pasado encontramos sólo entre los pueblos más salvajes o en la oposición absoluta de las luchas teológicas, que por principio excluyen cualquier transacción y reclamaban la cabeza del hereje o, al menos, su rendición incondicional. Hogaño, época secularizada, desmitologizadora y atea, vuelve a hallarse vigente la terrible concepción judía que anima al Viejo Testamento, el decreto inapelable con que separa Dios a buenos de malos, cuando habla al demonio escondido en la serpiente: "Enemistades pondré entre ti y la mujer, entre tu simiente y su simiente".

Huelga indicar que esa dualidad irreconciliable la entendemos lo mismo del terrorismo nacionalista que azotara a la Alemania weimariana y después se sistematizó hasta un extremo espantoso en la época de Hitler, que del terrorismo colectivista, claramente enunciado y practicado por Lenin, que perfeccionara Stalin y que continúa prestando tan buenos servicios a los imitadores de los dos rusos. Porque el marxismo, al menos el de los citados, afirma en teoría la síntesis de contrarios, pero en realidad se limita al exterminio del enemigo y a la glorificación de la matanza, siendo en esto más que discípulo de Hegel, secuz (o coincidente, si se quiere) del famoso publicista nazi Carlos Schmitt, sostenedor del antagonismo absoluto entre los enemigos políticos. La lucha de clases es sólo una forma de la guerra total, como las famosas leyes racistas de Núremberg, el bombardeo de las ciudades germanas, la deportación y muerte de cualquier derecho natural y positivo cuando se trata de una población vencida, la "incondicional surrender" de Churchill y Roosevelt, los proyectos alemanes de Morgenthau, etc.

Este es uno de los monstruos con que nos ha tocado vivir, el monstruo que, desde 1918 (cuando acabara lo que una vieja amiga, condesa austriaca, llama "la última contienda de caballeros", porque todavía en ella, aunque ya no se dijera: "Tivad vosotros primero, señores ingleses", no escatimaban oficiales y soldados para con los combatientes del lado opuesto rasgos de cortesía y de humanidad) hasta el triunfo comunista en Camboya, la independencia de Timor y el conflicto libanés de este verano de 1976, no deja de crecer y va destruyendo poco a poco la fe en el hombre, en la inteligencia y el progreso. Sin embargo, son lógicos los beligerantes: uno puede acomodarse a ceder algunos palmos de territorio; es imposible transigir cuando se pelea por una concepción del mundo.

Ante las noticias que nos llegan de los cuatro puntos cardinales, ¿qué son las declaraciones de derechos que suscribieron todos los gobiernos del mundo y con las que se emborrachan, perorándolas, los ingenuos, sino una retórica vana e hipócrita, tardío reflejo del yusnaturalismo moribundo? Santo Tomás, en uno de los tratados más luminosos de la "Suma teológica", afirma, siguiendo a Aristóteles, que la voluntad humana tiende siempre al bien y que sólo por deficiencia del intelecto yerra o elige el mal. Este razonable optimismo no es privativo del Angélico o de su maestro griego: late en el fondo de la civilización occidental, que sostuvo, excepto contados momentos, la posibilidad de que todos los hombres conociesen la verdad y alcanzasen el bien. Mas, para defender hoy tal teoría se necesita un esfuerzo heroico, porque prolifera por doquier la enseñanza contraria.

Los auténticos mentores de nuestro tiempo son los ingenios facciosos de toda clase, que no califican al ser humano por sus intenciones y sus cualidades ingénitas o adquiridas, sino por sus ideas políticas, su raza, su nacionalidad, su condición económica y social. Son los banderizos de la justicia revolucionaria y de los tribunales populares; son los juristas como el citado Schmitt; son los recelosos por esencia, que dicen, igual que Carlos Mau-

rras: "Lo que me sorprende no es el desorden, sino el orden"; son los teorizadores del pecado original del individuo o, mejor dicho, quienes conciben al individuo como pecado original, pecado que para los tradicionalistas era de índole teológica y consistía en catar o pensar cuanto habían condenado los eclesiásticos, pero que según los colectivistas estriba en la propiedad privada, en la autonomía del ciudadano respecto del poder público, en cualquier rastro de espíritu que escape de la materialidad omnicompreensiva y omniconfiguradora del estado.

MARIO SORIA

EL CAOS DE LA UNIVERSIDAD

Los problemas universitarios no suelen preocupar al país con la intensidad que lo hacen otras cuestiones menos importantes, pero más aparatosas y de mayor carga publicitaria. Y, sin embargo, no puede dudarse de la trascendencia que la Universidad tiene para el presente y, sobre todo, para el futuro de la nación. De la calidad de la Universidad actual dependerá la calidad del Estado de mañana.

Al calibrar la importancia de este tema, a poco que nos introduzcamos en él, nos sentiremos preocupados. Porque la verdad es que, aparte de interesar a pocas personas, aun éstas no rebasan el nivel de aficionados. El Ministerio de Educación, tradicionalmente regido por catedráticos, conocedores de la Universidad, tiene acerca de ésta sus propias ideas, que, normalmente, no suelen coincidir con las de sus predecesores. Las reformas se suceden, superponiéndose barrocamente unas normas a otras, con unas tablas de vigencias, derogaciones y estatutos de transición, capaces de marear a cualquiera.

Disculpemos al Ministerio y a los ministros, que, además de en este enmarañado campo, han de actuar en el de la educación básica y en el de toda la cultura nacional, que, como es sabido, desde los felices tiempos del Krausismo, siente una irremediable tendencia a germinar al margen de las estructuras diseñadas en el "Boletín Oficial"... Vayamos a la propia Universidad, cuyos profesores no cesan de clamar pidiendo autonomía y libertad, dos cosas que pueden ser buenas o no serlo, según se conciben.

¿Qué quieren los profesores? ¿Qué quieren los estudiantes? Las estadísticas, muestreos y sondeos publicados evidencian sólo un gran descontento y una clara repulsa respecto al sistema vigente. Los universitarios saben lo que no quieren, más desconocen en absoluto lo que quieren. Sus opiniones y aspiraciones, cuando no caen en anarquismo, son quiméricas, arbitrarias, imposibles... Se han publicado libros muy curiosos sobre la Universidad. Hay por ahí una curiosa antología, seleccionada con excelente criterio que recoge las opiniones de los profesores más prestigiosos y solventes de España. Se trata de catedráticos serios, honestos, sabios en su disciplina y universitarios de ilusionada vocación. Pues bien, sometidas a comparación y contraste, todas sus afirmaciones se destruyen recíprocamente. No están de acuerdo ni en lo que la Universidad es ni —mucho menos— en lo que debe ser. Alabanzas y críticas chocan constantemente. Que si el doctorado, que la memoria, que si las oposiciones, que si el Ministerio... No coinciden jamás. Cada maestrillo, con su librito. Y todos fanatizan, todos pontifican con el tono de quien se sabe dueño de la verdad. Esto por lo que se refiere a los catedráticos. Por su parte, los alumnos, en sus balbuceos seudoopinantes, ignoran hasta los hechos positivos, comprobables, más elementales.

Ante este panorama de confusión, hay que pensar que el Ministerio de Educación, con todos sus defectos, sus perogrulladas de Gabinete Técnico y su proferal suficiencia, es, no obstante, la autoridad más idónea para gobernar hoy la Universidad.

Ramón M. ALLER

LA LECCION DE LA AMNISTIA



to bajo el signo de la confrontación fraterna.

Casi todos habíamos solicitado su concesión y generalmente ha sido bien recibida.

A pesar de lo que hasta ahora se hubiera dicho, más o menos gratuitamente, es lo cierto que, en tan largo período, nuestra Patria estuvo dolorosamente dividida entre "ellos" y "nosotros", entre vencedores y vencidos; unos por sus ideologías y otros por el azar geográfico del territorio; durante la guerra y después, a uno y otro lado, juicios y condenas, depuraciones, discriminaciones, degradaciones y exclusiones, responsabilidades y marginaciones oprobiosas, cuando no el recuerdo redivivo de la sangre en las cunetas de las carreteras, en las paredes de los camposantos de las dos España y en el corazón de madres y viudas, hijos, hermanos, amigos y correligionarios de la víctima, y hasta en el dolor hubo distingos entre los que podían llorarlos y los que tenían que ocultar sus lágrimas porque habían caído en el área republicana o en la de los vencedores.

Ha hecho falta el transcurso de cuatro décadas para llegar a la reconciliación nacional, que debe entrañar el mutuo perdón, y éste debe ser el auténtico significado con el que interpretemos la amnistía otorgada. Todos fuimos culpables y todos debemos extraer la verdadera lección histórica de la monstruosidad anticristiana y estéril de las guerras civiles como medio de dirimencia de nuestras conflictividades ideológicas, que hicieron víctima a la Patria durante siglo y medio, con todas sus secuelas civiles y económicas, y que constituye el baldón imperdonable de sus clases políticas dirigentes, que no supieron arbitrar medios de concordia para su coexistencia".

OTOÑO LABORAL Y PACTO SOCIAL

PUEBLO

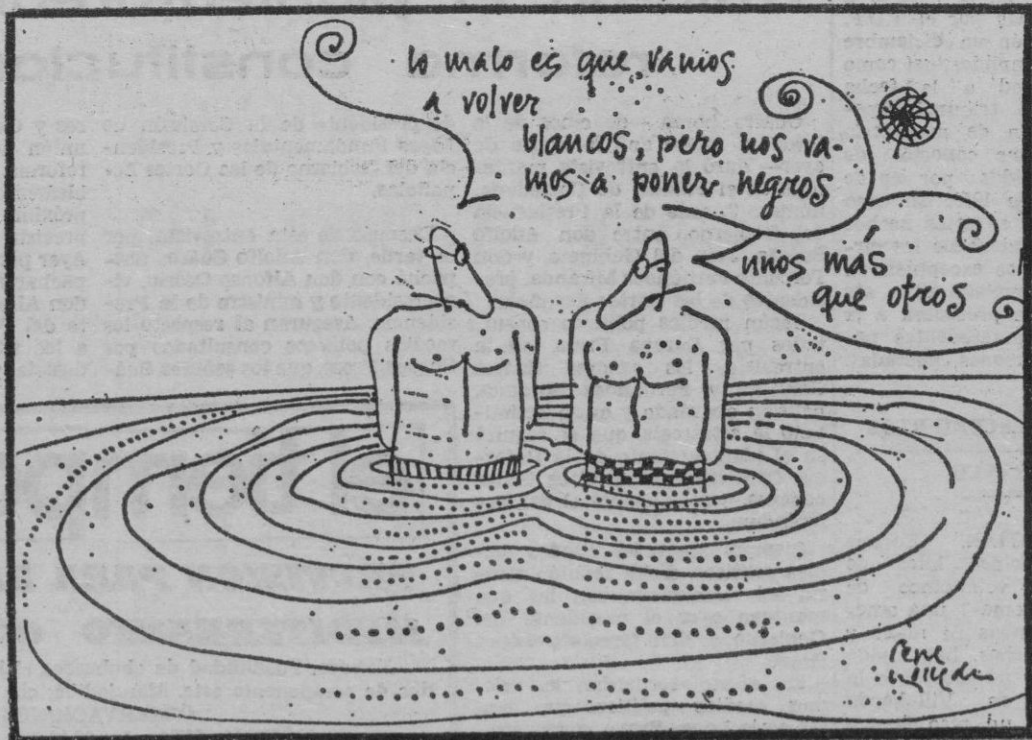
Según fuentes sindicales y del Ministerio de Trabajo, la nota destacada y de alguna manera también positiva de las últimas semanas es el bajo índice de conflictividad laboral que ahora se registra en todo el país, favorecido sin duda por el hecho significativo de encontrarnos en plena época de vacaciones. Efectivamente, ante la cifra muy reducida de empresas y obreros afectados por huelgas, paros, despidos, sanciones y otras anomalías, podría decirse que nos encontramos frente a un panorama excepcionalmente pacífico y sosegado. Conviene, sin embargo, que este breve relax que se advierte en el mundo del trabajo no induzca a espejismos y falsas interpretaciones. La momentánea tranquilidad laboral no atenúa las complejas circunstancias socioeconómicas. El paro, que de acuerdo con estadísticas oficiales afectaba en el comienzo de agosto a cerca de medio millón de trabajadores, la negociación de nuevos convenios colectivos, el desbloqueo de salarios, el incremento del salario mínimo interprofesional en el próximo octubre y las presiones de un sector empresarial para retornar a una legalización del despido abarcan una serie de problemas de alto bordo imposibles de diferir".

MIEDO

ABC

revolucionarias más o menos violentas, cuando la verdad es que

"Ahora se habla mucho de liberación, tanto en el campo de la teología cuanto en el de la política y en el terreno personal de la educación. Parece que la liberación ha de ser el fruto de acciones



(De «Público»)

CONTRASTE DE PARECERES

La primera liberación de su propio miedo, manifestada claramente en la capacidad de formar y exteriorizar su personal criterio y obrar honestamente de acuerdo con él, estando dispuesto a aceptar con toda sencillez y sosiego las consecuencias. Y si pensamos que cualquier hombre debe ser libre cuanto más podamos a actuar libremente, sin la coacción del miedo, estamos ejerciendo una función de gobierno, ya la ejerzan en los ámbitos de la familia o la institución escolar, ya la ejerzan en el extenso campo del Poder público".

VICTOR GARCIA HOZ

S'ALBUFERA: UN PARC NATURAL

AVUI

"L'única manera que S'Albufera d'Alcúdia sigui declarada parc natural seria, segons el GOB, a base que la Diputació indemnitzàs d'una forma justa els propietaris i recuperès per al poble un dels llocs més interessants de Mallorca, i que podria mostrar-se als turistes com atractiu de primer ordre.

Tres són, a judici del GOB, els mals greus que s'han comès a S'Albufera: la construcció anàrquica d'edificis amb problemes seriosos d'evacuació de les aigües residuals, l'edificació sobre la barrera arenosa que separa S'Albufera del mar i la destrucció del bosc, els plantejaments turístics s'han fet, com a tants d'altres llocs, contra el mateixos interessos turístics i en benefici únic dels urbanitzadors.

La lluita per la defensa de la terra dels homes d'aquest país es deia ahir Cabrera, Es Salobrar de Campos, Sa Dragonera... Avui es diu S'Albufera d'Alcúdia. Quin nom tindrà demà?"

GABRIEL JANER MANILA

UN PASO PREVIO

LA VANGUARDIA

"Según ha explicado a los lectores de 'La Vanguardia' el estadista luxemburgués, Gaston Thorn ha advertido, en sus contactos con las esferas oficiales españolas, el empleo de un idioma distinto al que se acostumbró el Gobierno de Madrid a propios y extraños. Más que a las palabras en sí, el señor Thorn se refiere, claro está, al diferente sentido que a las mismas solía darse, hace aún pocas fechas, a un lado y otro del Pirineo, en los salones de las cancillerías y en las declaraciones más autorizadas. Aún hablando de unas mismas cosas —de 'democracia', de 'sindicatos' o de 'européismo', por citar unos ejemplos— no era de sorprender que los representantes del Mercado Común no llegaran nunca a entenderse con los españoles, que en vez de revisar las propias definiciones aplicadas a cada uno de los vocablos de mayor uso, se limitaron a esperar la hora en que fueran 'ellos' los que cambiarían.

De esta manera, a base de diálogos sordos, fueron pasando los años hasta llegar la hora de "nuestro" cambio. Como era lógico, entre las reformas urgentes, se imponía, con carácter previo, la de esta extraña semántica; la depuración del idioma hablado en las alturas, afín de que lo que allí y desde allí se diga, esté al alcance de todos los ciudadanos. En tan loable empeño parecen entregadas nuestras autoridades y mucho han progresado, según afirma un huésped de la calidad del presidente de la asamblea de las Naciones Unidas".

19 DE AGOSTO

Arriba

"Como los grandes secretos del mundo de Dick Turpin no van a ser exclusivos de una sola revista, ahí va la gran noticia: la razón de que Mao Tse Tung no haya aparecido en público desde hace meses es porque vive en Madrid desde comienzos de año para observar personalmente nuestra evolución política, disfrazado de cocinero de un conocido restaurante chino, donde, por cierto, entonces vicepresidente, señor Fraga, celebró un almuerzo secreto con un conocido político que iba vestido de lagarterana. Se da el caso curioso de que ambos encontraron tan excelente la comida que llamaron al cocinero para felicitarlo y estrecharon su mano sin conocer su verdadera identidad. Testigo de excepción del hecho fue don Josep Tarradellas que, casualmente, almorzaba ese día en el mismo local, disfrazado de comerciante de paños de Sabadell, con una viejecita que fumaba cigarros puros y aún no ha podido ser identificada. Ahí queda eso.

El almirante Aznar vivía tan ajeno a la política efectiva que, como se ha recordado infinidad de veces, el cambio de régimen le sorprendió leyendo el "Rocambole". Hoy, a lo que parece, hubiera sido el más realista y experto de los gobernantes, y a que —de hacer caso a cuanto se publica— nuestra vida política empieza a poblarse de episodios rocambolescos. Vean si no el último capítulo: "Santiago Carrillo o el emboscado de Cuatro Caminos". Como la moda del travestí se extienda a la política —como ya lo han hecho el destape, el "streak-tease" y las habilidades de Oudini— nos va a tocar vivir episodios chocantes.

Y ahora en serio. ¿Qué se pretende con estas informaciones, en los momentos concretos en que se producen? ¿Por qué se dice ahora —léase con exactitud: ahora—, con titulares de escándalo, que "la ETA quiere pactar con el Gobierno"? ¿Qué hay detrás de noticias, en un caso cómicas y en otros irritantes? ¿A quién o a quiénes se quiere irritar? ¿Qué personas o estamentos pueden resultar confundidos o desmoralizados?"

EPUNTO

OPINION OPINION OPINIONES

LOS TRES PILARES DE LA DEMOCRACIA

¿Dónde tiene puesto el acento la democracia? ¿En la libertad o en la autoridad? Yo creo que en la autoridad. No hay democracia sin autoridad; quizá deba añadir: autoridad legal, moral e incluso física. De todas ellas necesita la democracia, que es por naturaleza frágil y vidriera; que sin un respaldo fuerte del poder y la autoridad, e incluso de la fuerza, queda tan desamparada como Capercucita en un bosque lleno de lobos.

No sé cómo les sonará a ustedes lo que acabo de escribir, pero la democracia es como una fachada resplandeciente con anuncios multicolores y arabescos de neón, de noche. Cuando es de día y el neón se ha apagado, lo que queda a la vista es un feo armazón de hierros, cables y tubos, como una pintada ilegible.

Igual de brillante y atractiva es la fachada de la democracia; pero para que el fulgor y la fascinación sean posibles tiene que haber detrás un artificio cuya contemplación no es necesariamente grata.

El armazón de hierros que soporta a las democracias que yo conozco tiene tres pies muy sólidos con los que es saludable llevarse bien: la Policía, los jueces y los inspectores de Hacienda. Estas tres instituciones son poco transigentes con las transgresiones de la Ley; sus métodos suelen ser bastante rudos, con frecuencia inmisericordes; y su capacidad de doblar a un ciudadano recalcitrante, ilimitada. Las tres instituciones en cuestión desprenden una sutil emanación intimidante, la idea de ser llevado a un precinto de la Policía de Nueva York, o Chicago, o Los Angeles, o la de comparecer ante un juez, especialmente si es un juez inglés; o sobre todo, la de acudir a una cita con un inspector del Internal Revenue Service, en USA, le hace a uno sospechar lo peor que puede esperar del amado prójimo. La brutalidad policíaca, constantemente denunciada en los Estados Unidos y en Gran Bretaña, hasta el extremo de que se forman ligas de ciudadanos para luchar contra ella; la implacabilidad y con frecuencia la extravagancia de los jueces, sobre todo en Inglaterra, y el sadismo —no puedo llamarle de otra manera— del I. R. S. americano son tres poderosos persuasores de buena ciudadanía, de respeto a las leyes y a las instituciones. Como dice un "slogan" americano: «Nada enseña a conducir mejor que llevar detrás un coche de la Policía.»

En cuanto a los jueces ingleses, les diré que cada vez que voy a Londres almuerzo en un antiquísimo «pub» llamado The Prospect of Witby, en Wapping Wall, a orillas del Támesis. Desde una ventana de este «pub» un juez inglés famoso asistía a la ejecución, en una horca próxima, de los infelices que había sentenciado a muerte la víspera, mientras trasegaba sus grandes jarras de cerveza.

De los horrores del I. R. S. podría escribir largo y tendido, si bien le dediqué un capítulo en uno de mis libros. Pero les diré que hay gente que se pone pálida cada vez que recibe un sobre amarillo del tal I. R. S., al que la Ley le permite virtualmente instalarse en la casa de uno para inspeccionar las compras, ver qué guarda usted en la nevera, contar las latas de carne que abre para su perro y meterle las manos en los bolsillos para contar su dinero.

Y, sin embargo, pese a cuanto llevo dicho, Policía, jueces e inspectores de Hacienda son los tres pilares de la democracia; son, por lo menos, los que hacen viable. Sin la presencia constante de la Policía, mirándonos escrutadoramente como si uno acabase de asaltar un Banco; sin los graves inconvenientes de

EDITORIAL

POLITICA Y VIDA

Las circunstancias del país justifican evidentemente la primacía de lo político como objeto de atención en los medios de comunicación social. Pero si se analiza la cantidad, intensidad y dispersión de los temas tratados con intencionalidad política durante los últimos meses, pudiera obtenerse la conclusión de que el público está siendo sometido a un tratamiento de choque para compensar por vía de urgencia y en dosis masivas alguna carencia detectada y, sin duda, abismal carencia de formación e información política. Con entusiasmo misional, una sorprendente muchedumbre de exegetas y traductores han decidido que el paciente debe salir para siempre de las brumas de su ignorancia cavernaria y le han declarado una guerra que no cesa, hostigante y no siempre ilustrada. Convencidos de que los temas verdaderamente políticos no bastarían para aliviar su indigencia se han propuesto aderezarle política con cualquier pretexto por distante que sea su meridiano temático: las fiestas, el trabajo, la economía, el turismo, el medio ambiente, el deporte, la cocina, el arte, el amor, la educación, el cine, la literatura, la canción y los concursos de belleza. Desde este punto de vista, la vida no es otra cosa que un soporte mecánico, biológico y formal, carente de interés y significación en sí misma, a no ser por el sentido trascendente y universal que le presta la política.

En interés de la vida y de la política, sería muy conveniente reaccionar contra esta suerte de inflación con infección que, para colmo, viene acompañada de un generalizado y sofocante catastrofismo. Sus consecuencias más lamentables podrían ser el temor y el desánimo, aptitudes eminentemente antipolíticas.

Adquiere el valor de una gratificante revelación después de tanta y tan espesa pesadumbre considerar que existen otros objetivos dignos de atención, además de los políticos, y que está entre nuestras facultades la posibilidad de ordenar mental y efectivamente lo que a cada cosa corresponde, sustrayéndonos a una campaña demasiado escolar y nada imaginativa. Creemos que el público merece el respeto de que se le sirvan frescamente las noticias y los temas en su propia sustancia y no se le trate como a un menor de edad monomaniaco de la pres. digitación politizante o politiquera. A cada cosa, su fuero, y a la política, la seriedad y sencillez que críticamente demanda el momento actual.

Es posible que el lector se esté tomando por su cuenta la revancha ante tanta confusión, porque puede comprobarse como un hecho general el descenso en la venta de semanarios y periódicos diarios. Entre otros muchos factores quizá puedan contarse exceso de «política», el que a los adultos les gusta ser tratados como adultos y la manifestación de un impreciso, pero operativo, sentimiento de estafa.

sentarse delante de un juez; y sin el canibalismo de los agentes del I. R. S., ¿qué sería de la democracia en sociedad? muy permisivas, en las que la inmensa mayoría disfruta de todas las libertades civiles, de las que el ser humano siempre tiende a abusar, y en las que el Estado casi nunca le previene a usted de nada y confía en lo que usted diga o haga, o prometa, para después caer sobre usted como una apisonadora si ha mentido, incumplido o falsificado?

Debe haber gente que crea que la democracia vive en suspensión animada, sin soportes, o que la preserva el simple respeto, como a lady Godiva. ¿Cómo podrían convivir más o menos pacíficamente todas las razas, religiones y culturas del mundo en los Estados Unidos; y en el Reino Unido, por otro lado ingleses, escoceses, galeses e irlandeses, familias nunca bien averiguadas, si la libertad no fuese administrada con autoridad? ¿Han caído ustedes en la cuenta de que las Policías del Reino Unido y de los Estados Unidos tienen fama de ser las mejor dotadas y eficientes del mundo? ¿Será mera casualidad que también esos dos países sean las dos democracias más antiguas y estables?

Como es natural, si hemos señalado antes los aspectos más ásperos y coactivos de los citados tres pilares de la democracia, ocioso parece añadir sus virtudes; pero, por aquello de los peligros de omitir lo obvio, también hemos de decir aquí que, en contra de lo que pueden sospechar algunos, el ciudadano norteamericano y el súbdito inglés son las personas más protegidas de este mundo, en sociedades particularmente violentas y con altos índices de criminalidad.

Protección no sólo física, sino también moral y legal. La Common Law, el Derecho anglosajón, y algunos de los preceptos básicos que lo rigen: como entender que la Ley más que para castigar culpables está para proteger a los inocentes; como cuida: que toda sentencia en firme se ejecute siempre «más allá de toda duda razonable»; como considerar al procesado inocente mientras no se demuestre su culpabilidad; o como, fuera de este contexto, la famosa quinta enmienda de la Constitución de los Estados Unidos, a la que todo ciudadano sometido a proceso criminal puede invocar para no autoincriminarse, todo esto, en fin, más la existencia de innumerables instituciones privadas, defensoras de toda suerte de derechos y libertades, favorece un fuerte sentimiento de protección contra aquello que previenen con singular énfasis los redactores antiguos y modernos de constituciones democráticas: el abuso de la autoridad y los excesos de la Justicia.

Es posible que con excepción de los jueces, los otros dos «pilares» de la democracia no tengan eso que se llama «glamour», o sea, un cierto atractivo que para idealistas o ilusos debe tener la democracia objeto de beatitud entre demagogos y fetichistas de la política.

Por mi parte, no veo la viabilidad de una democracia sin autoridad, como tampoco la vieron Jefferson o Poincaré, lo cual espero que no tenga, de ninguna manera, como una extravagante proposición de democracia policíaca, reforzada por una práctica disciplinaria de la administración de la justicia o de la recaudación de impuestos. Por el contrario, la autoridad es la que hace posible la libertad y es con esta preciosa materia prima con la que se construye la democracia, aunque en su nombre, como es sabido, se constituyen otras cosas de las no quiero acordarme.

M. BLANCO TOBIO
(De «ABC»)

LA JORNADA

El paralelo 38 y la guerra nuclear

Hace 26 años, con la firma del armisticio de Wu, finalizó (teóricamente) la guerra de Corea. El paralelo 38 fue la línea divisoria que se utilizó como frontera provisional entre el Norte y el Sur. Pero aunque el conflicto se dió como extinguido, soteradamente, la guerra continuó a lo largo de la línea desmilitarizada. Desde julio de 1953 a la fecha han muerto en esporádicos enfrentamientos 47 norteamericanos y más de mil coreanos. Hace unos días dos oficiales USA aumentaron la cifra, agudizando la situación. Los altos mandos americanos que tienen en tierras asiáticas un ejército de 40.000 hombres han puesto a sus tropas en estado de alerta y han previsto un envío de refuerzos al sector. El incidente, según fuentes estadounidenses, podría degenerar en una guerra abierta que, de acuerdo a observadores de la situación, sería llevada a cabo con medios nucleares.

Al margen de estas escaramuzas los coreanos del norte y del sur se reúnen casi constantemente para dar solución a los problemas que se originan a diario. En los 26 años de la firma del armisticio han celebrado 375 reuniones. Es curioso conocer cómo se llevan a cabo las deliberaciones. Los representantes se sientan junto a una mesa muy larga, orientada en dirección Norte-Sur, situada exactamente sobre el paralelo 38 (o sea la línea divisoria). Así, la mitad de la mesa queda en zona nortcoreana y la otra mitad en la surcoreana. Y de esta manera discuten. Pero no todo es infantilismo en las relaciones de los coreanos. Desde hace unos años las escaramuzas son cada día más serias y peligrosas. Los coreanos, parece indicarlo diversos motivos, no están de acuerdo en la partición del país en dos. Y, como en el caso de Vietnam, sueñan con la reunificación. Pero para alcanzar la ansiada unidad es preciso que uno de los dos bandos en cuestión desaparezca. ¿Y quién se resignaría a ello? No hay duda que para dirimir el problema se recurrirá a la violencia armada. La guerra, lisa y llanamente. Y volverá a ser noticia el paralelo 38. Pero en esta oportunidad, con armas nucleares, el peligro de los coreanos enfrentados puede degenerar en un conflicto bélico en el que muy pocos países se librarán. La muerte de los dos militares USA en la línea desmilitarizada entre las dos Coreas puede ser la mecha encendida para una explosión futura. Los observadores políticos internacionales están muy preocupados.

F. RUBEN AVILA

MATANZA EN BUENOS AIRES

Frente a un santuario aparecieron 30 cadáveres acribillados a balazos

BUENOS AIRES. (Efe). — La Gran Buenos Aires, fue confirmada ayer tarde aquí por el Ministerio del Interior. En un comunicado de la di-

rección de prensa del Ministerio del Interior, distribuido en la sala de periodistas del palacio de Gobierno, se expresa que "ante el nuevo hecho de violencia que significa la aparición en la zona del Pilar de 30 cadáveres, el Gobierno nacional, por intermedio del Ministerio del Interior, repudia terminantemente este vandálico episodio sólo atribuible a la demencia de grupos irracionales que, con hechos de esta naturaleza, pretenden perturbar la paz interior y la tranquilidad del pueblo argentino".

En el documento se dice, asimismo, que el Gobierno militar está decidido a agotar todos los medios a su alcance para localizar y detener a los autores de la cruel matanza.

"CEMENTERIO MONTONERO"

Los cuerpos de 21 hombres y nueve mujeres, acribillados a balazos de armas automáticas, fueron descubiertos a primera hora de ayer frente al Santuario de Nuestra Señora de Pátima, en pleno centro de la localidad bonaerense de Pilar, a unos 55 kilómetros al noroeste de Buenos Aires.

Sobre los restos campeaba un gran cartel en el que se leía con letras rojas: "Cementerio Montonero: ajusticiados por traidores a la patria".

Observadores locales especulan con la posibilidad de que la matanza, producida a escasas 24 horas del asesinato del general Omar Actis por terroristas de izquierda, constituya una represalia de grupos ideológicamente antagónicos a los que mataron al alto mando castrense, quien preside la entidad organizadora del Campeonato Mundial de Fútbol de 1978.

Con los treinta cadáveres aparecidos ayer se eleva a 102 el número de ellos descubiertos en las mismas circunstancias en los últimos cinco meses.

NOMBRES PROPIOS

GIUGLIO ANDREOTTI: Primer ministro italiano, ha pedido a todos los partidos políticos una tregua política, en la que eliminen las polémicas ideológicas y se permita afrontar los graves problemas económicos del país. En unas declaraciones a la televisión, pasando por alto el "compromiso histórico" (participación comunista en la gestión del poder), ha subrayado la necesidad de que por algunos meses se dediquen todos a administrar. "Aquí se hace política, pero por lo menos, se puede trabajar para quien ofrece a Italia notables posibilidades".

MEDEIROS FERREIRA: Ministro de Negocios Extranjeros portugués, formalizó el pedido de admisión de Portugal al Consejo de Europa. Acaba de informar que desea convertirse en su 19 miem-

bro, ya que "las instituciones democráticas previstas en la Constitución están en pleno funcionamiento y satisfacen los criterios seguidos por el Consejo".

JEAN SAUVAGNARGUES: Ministro francés de Asuntos Exteriores, ha declarado que la amenaza de embargo petrolero contra Francia, formulada en la sesión de clausura de la "cumbre" de países no alineados, "no tiene justificación". Oficialmente se estima que esa afirmación constituye una especie de advertencia sin base formal en materia de argumentos. En Colombia se ha explicado ese embargo como una sanción por la venta de armas y de reactores nucleares a la República Sudafricana. Pero Francia no lleva una política ambigua; es partidaria de hecho de la igualdad racial y la venta de armas —destinadas a la defensa exterior— han sido suspendidas.



TAKAYURI SATO: Ex ministro de Transportes, ha sido detenido ayer bajo la sospecha de haber aceptado sobornos de la compañía estadounidense "Lockheed", según un mandato judicial del fiscal del distrito de Tokio. Hasta ahora han sido procesadas doce personas en Japón, en relación con el escándalo de la firma estadounidense, incluyendo al ex jefe de Gobierno Kakuei Tanaka.

PORTUGAL

DIVERGENCIAS EN EL CONSEJO DE LA REVOLUCION

SE TRATA DE UN «ASUNTO DE DELICADAS IMPLICACIONES»

LISBOA. (Del corresponsal interino de Pyresa.)

La ausencia de los representantes de la Fuerza Aérea en la toma de posesión del cargo de gobernador militar de Lisboa y el ascenso a general de división del general de brigada Vasco Lourenço, continúa siendo motivo de grandes especulaciones, interrogantes y toma de posición en los altos círculos castrenses.

Vasco Lourenço, afirmaba anoche que no atribuye «demasiada importancia al asunto», pero el general del Aire Moraes e Silva, jefe del Estado Mayor de la Fuerza Aérea, que hasta ayer se negaba a prestar cualquier tipo de declaraciones, reconoció que se trata de un asunto de delicadas implicaciones.

En el juramento de Vasco Lourenço, propuesto por el Consejo de la Revolución y nombrado por el jefe del Ejército, general Rodrigo Rocha Vieira, como gobernador militar, en efecto no estuvieron presentes Moraes e Silva, Pinho Freire (vice jefe del Estado Mayor de la Fuerza Aérea) y los consejeros de la Revolución, representantes de esa rama de la Defensa Nacional, teniente coronel Costa Neves y mayor piloto Canto e Castro.

Todo conduce a pensar que se trata de una discordancia que se

inició con las recientes alteraciones en el Consejo de la Revolución, y donde los oficiales del Aire representan la parte más conservadora, y que culminó con la nominación del general Lourenço en el cargo, con mayor poder militar operacional en el país.

OTELO ATACA A SPINOLA

LOS COMUNISTAS, AL MARGEN

De esta manera, los círculos militares comienzan a convulsionarse nuevamente y han aflorado algunas reacciones. Así, en una visita efectuada ayer a la Policía Jurídica Militar, el mayor Oтелo Saraiva de Carvalho, quien se encuentra en libertad provisional explicó su presencia allí, diciendo que había ido a saber cómo es que Spínola fue liberado por falta de pruebas.

Las reacciones civiles tampoco se han hecho esperar. Varias agrupaciones de izquierda, congregadas en los GDUP (Grupos de Dinamización de la Unidad Popular) señalaron ayer en un co-

municado que los «Nueve», «que en el pasado sirvieron de punta de lanza a la ofensiva de las FFAA están ahora siendo cada vez más ultrapasados en el aparato político-militar y nombrados en puestos decorativos, mientras la derecha militar gana la iniciativa».

OTELO ATACA A SPINOLA

Mientras tanto, los órganos de difusión adictos al Partido Comunista se mantienen cautelosamente al margen de las diferen-

cias entre militares, limitándose a aplaudir el nombramiento de Vasco Lourenço en el cargo.

La solución de la crisis, que no se presenta como excepcionalmente preocupante, está ahora siendo buscada a nivel de conversaciones de Gabinete y ésta parece depender, en una buena medida, del grado de aceptación que puedan tener las sugerencias relacionadas con la ocupación de los cargos vacantes en el Consejo de la Revolución y en los comandos militares operacionales.

EL SAHARA, TEMA DE DESACUERDO EN COLOMBO

COLOMBO (Efe - Reuter). — Argelia, Marruecos y Mauritania aceptaron ayer en Colombo una proposición para tratar

sobre lo dispuesto del Sahara Occidental en una reunión cumbre extraordinaria de la Organización de la Unidad Africana (OUA).

Los tres países aceptaron esta propuesta, después de que la cumbre de países no alineados no pudiera llegar a un acuerdo sobre el problema.

La próxima conferencia en la cumbre de la "OUA" se celebrará en septiembre en Addis Abeba.

BREVISIMO

CAMPAMENTO RHODESIANO NO ARRASADO

GINEBRA. (Efe). — La alta comisaría de las Naciones Unidas para los refugiados informó ayer que un campamento de 8.000 refugiados rhodesianos en Mozambique fue completamente destruido y unas 1.000 personas han debido morir durante el ataque rhodesiano de la semana pasada.

dirigente minero chileno Mario Muñoz Salas fue aprovechada por parte de grupos interesados incluyéndola en una lista de acusaciones infundadas en que basan una campaña de desprestigio de nuestro país.

RUSIA SERVIRA ARMAS A

UGANDA

LONDRES. (Efe). — La Unión Soviética ha prometido a Uganda el rearme de las fuerzas ugandesas de tierra y aire, según informaciones que recogieron ayer los diarios londinenses.

El equipo militar del Ejército ugandés es, en su casi totalidad, soviético, pero actualmente no está en condiciones de uso completo y necesita ser renovado.

CAMPAÑA DE DESPRESTIGIO A LA ARGENTINA

MADRID. (Pyresa). — La Embajada de la República Argentina en Madrid remitió ayer la siguiente nota: "La noticia difundida por distintos medios sobre la desaparición en la Argentina del

CARTER BUSCA ADEPTOS



MACON (Georgia). — El candidato demócrata para la presidencia, Jimmy Carter, se lo pasa bien en su tete-a-tete con Peggy Walden, presidente de una compañía de discos que ha patrocinado una serie de conciertos, con el fin de obtener dinero para la campaña de Carter. — (Telefoto Cifra Gráfica)

MILES DE COLONOS ESPAÑOLES EN CUBA DESEAN VOTAR EN NUESTRO PAIS

LA HABANA. (Efe). — Numerosos miembros de la colonia española en Cuba han consultado en la embajada de España si ellos podrán votar en el referéndum de octubre y, posteriormente, en las elecciones generales españolas.

Las consultas, según afirmaba ayer un miembro de la misión diplomática española en Cuba, reflejan el vivo interés que ha despertado el proceso democratizador de España en la colonia de Cuba. En la actualidad hay más de quince mil ciudadanos con pasaporte español residiendo en Cuba, pero la cifra de los que poseen la nacionalidad española se acerca a los doscientos mil.

A efectos jurídicos, los casi 200 mil españoles residentes en Cuba, que no tienen pasaporte español, son sólo cubanos, según el Gobierno de este país.

Así todos ellos son nacidos en España o hijos de españoles que tuvieron que renunciar a la nacionalidad española en los años treinta, como consecuencia de un decreto-ley aparecido en este país. SIGUEN SIENDO ESPAÑOLES...

Sin embargo, para el Gobierno español, esas personas siguen siendo españoles, ya que el derecho a la ciudadanía no lo han perdido nunca.

Más de un centenar de asociaciones vertía en ancianos a sus miembros. Algunas sólo existen nominalmente, porque se han ido debilitando a medida que el tiempo convertía en ancianos a sus miembros, pero más de treinta conservan vigor y organizan con frecuencia actos folklóricos y culturales.

Las asociaciones gallegas, asturianas y leonesas son las más numerosas y activas.

La revista española «Carta de España», ideal para el emigrante, tiene una amplia distribución en Cuba, donde nav más de doce mil suscriptores.

La revista es considerada como uno de los medios principales para la vinculación de la colonia española con las cosas de la lejana patria.

AUMENTAN LAS RESERVAS DE DIVISAS

MADRID. (Logos.) -- Las reservas netas españolas de oro y divisas experimentaron un aumento de 58.000.000 de dólares en el pasado mes de julio, situándose en 5.170,7 millones de dólares. En el mes de julio de 1975 las reservas registraron un alza de 185.000.000 de dólares.

AUMENTAN LOS CREDITOS OFICIALES

MADRID. (Europa Press). -- En el primer semestre de este año las concesiones de crédito oficial, según datos del Banco de España, han sido 140.002 millones de pesetas, cantidad record en un período similar y que se aproxima al total de concesiones realizado en 1974 (157.013 millones). En los seis primeros meses de 1975 las concesiones superaron 113.012 millones de pesetas.

Por entidades de crédito, destacan los fuertes incrementos del Banco de Crédito Industrial (47.123 millones este año frente a 23.249 millones en los seis prime-

ros meses de 1975), y de crédito a la construcción (32.443 y 10.848 millones). El Banco de Crédito Local ha tenido un aumento pequeño (24.493 y 21.149 millones) y el de crédito agrícola se encuentra prácticamente estabilizado en el volumen de sus concesiones (18.562 y 16.246 millones en 1976 y 1975, respectivamente). Por su parte el crédito social pesquero ha reducido sus concesiones y el Banco Exterior de España (para crédito oficial a la exportación) no ha dado este año ningún crédito frente a créditos por valor de 18.968 millones de pesetas en 1975.

SIGUE BAJANDO LA BOLSA

MADRID. (Cifra). -- Finaliza la semana sin que el mercado madrileño de valores experimentase mejoras en su comportamiento. Por grupos no hay que registrar sino un pequeño avance de escasa significación en títulos eléctricos. Los desmerecimientos siguen siendo cortos, pero continúan incidendo en el índice general de la sesión.

Al cierre, solamente un valor seguía con posición dinero frente a siete con papel.

De un total de 139 clases de valores contratados en renta variable, 17 suben, 68 bajan y 53 no varían.

Indice general de la sesión: 83,78 contra 84,31. EN BARCELONA

BARCELONA. (Cifra). -- La jornada de ayer en Barcelona, transcurrió dentro de la misma tónica de escasa actividad y predominio de las posiciones vendedoras que han venido caracterizando al mercado bursátil durante estas últimas sesiones.

En total se han contratado 113 clases de acciones, de las que 18 suben, 57 bajan y 38 no experi-

mentan cambios. El índice general ponderado pierde 0,60 y se sitúa a 86,02.

MERCAPALMA

FRUTAS, VERDURAS Y

PRODUCTOS MAYOR VENTA

DIA 20 DE AGOSTO DE 1976

FRUTAS	Máx.	Mín.	Frec.
Albaricoque	32	25	30
Limón	22	18	20
Manzanas Golden:			
Confección	22	18	20
Granel	20	16	18
Manzanas Star-king:			
Confección	20	16	18
Granel	18	14	16
Melocotones:			
Rojo	35	20	30
Amar.	35	20	25
Melones	11	8	9
Naranjas	24	12	20
Pera:			
Blanquilla	22	18	20
Aroclina	16	10	12
Piñanones:			
Extra	37'50		
Primera	32		
Uvas rossetti	45	30	40
Uvas negras	40	30	35

HORTALIZAS	Máx.	Mín.	Frec.
Acelgas	6	4	5
Ajos secos	65	55	60
Berenjenas	18	10	15
Calabacín	9	5	7
Cebollas	13	11	12
Coles	30	15	25
Espinacas	8	6	7
Lechuga	20	12	15
Patatas:			
A. Barner	17	12	14
Pepinos	20	15	18
Pimientos mall.	12	9	10
Pimientos rojos	35	25	30
Tomates:			
Muchamiel	10	6	8

HUEVOS	Máx.	Mín.	Frec.
Super extra color	56		
Extra color	52		
Extra blanco	47		
Primera blanco	44		

MAS DEFICIT POR ROYALTIES

MADRID. (Europa Press). -- En los cinco primeros meses del presente año los ingresos que percibió España en concepto de asistencia técnica y royalties ascendieron a 18,2 millones de dólares, mientras que los pagos, en el mismo período, sumaron 201,4 millones de dólares, según datos facilitados por fuentes autorizadas del Banco de España. El déficit fue, por tanto, de 183,2 millones.

En el mismo período del año anterior, los ingresos por asistencia técnica y royalties sumaron 18,4 millones, y los pagos, 129,4 millones, por lo que el déficit fue, en aquellas fechas de 111 millones de pesetas. Por tanto, se observa que se ha producido un considerable aumento en este déficit.

Los ingresos en todo 1975 por asistencia técnica y royalties sumaron 49,1 millones de dólares. Los pagos llegaron en la misma época y por idéntico concepto a 292,2 millones de dólares, con un déficit de 243,1 millones de dólares.

CIRCULACION FIDUCIARIA: INCREMENTO EN JULIO

MADRID. (Europa Press). -- Durante el pasado mes de julio el incremento de la circulación fiduciaria ha sido de 60.030 millones de pesetas, alcanzándose un valor total a fines del mes citado de 651.992 millones de pesetas. De esta cantidad correspondían a billetes en circulación de valor comprendido entre 25 y 1.000 pesetas un total de 651.578 millones. Los restantes 414 millones eran billetes de 1, 2, 5 y 10 pesetas.

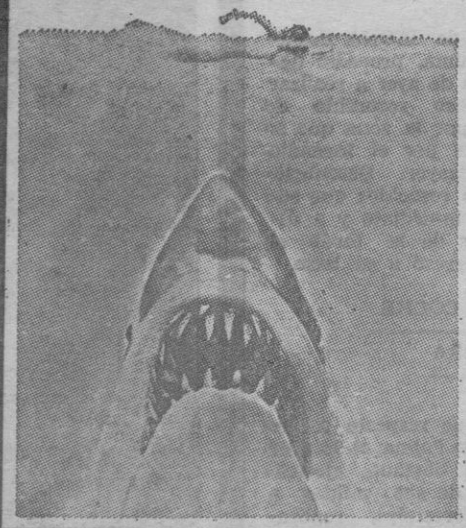
Al concluir junio último el valor de la circulación fiduciaria se elevaba, de acuerdo con los datos del Banco de España, a 587.961 millones de pesetas.



TERCERA SEMANA

TIBURON

Ella fué la primera...



ROBERT SHAW RICHARD SCHEIDER ROY SHAW RICHARD DREYFUSS

TIBURON

LORRAINE GARY - MURRAY HAMILTON - PRODUCCION: A ZANUCK / BROWN
 Guión: PETER BENCHLEY y CARL GOTTlieb - Basado en la novela de PETER BENCHLEY
 Música: JOHN WILLIAMS - Director: STEVEN SPIELBERG - Producida por: RICHARD D. ZANUCK y DAVID BROWN - TECHNICOLOR® PANAVISION®

¡SIGUE BATIENDO «RECORDS»!

EN EL MISMO PROGRAMA:
EL AULLIDO DE LOS LOBOS
 (AUT. TODOS PUBLICOS)

LA BOLSA

COTIZACIONES FACILITADAS POR

BANCO DE CREDITO BALEAR MADRID

BANCOS:

Andalucía	607	(- 3)
Atlántico	580	(- 2)
Bilbao	689	(- 6)
Central	784	(- 5)
Banesto	490	(- 5)
Exterior	495	(- 5)
Gredos	505	(- 2)
Hispano	398	(- 4)
Ibérico	468	(- 2)
Latino	430	
Madrid	448	(- 2)
Rural (papel)	851	
Santander	589	(-14)
Valladolid	460	
Vizcaya	533	(- 3)
Fomento	544	(- 3)
Granada	317	(- 2)
Urquijo	480	(- 3)
Bankunión	344	(- 3)
Galicia	1042	(- 3)

AGUA, GAS Y ELECTRICIDAD:

E. Langreo	114	(- 6)
Fecsa Grande	94	
Fecsa Pequeña	102	(+ 0'25)
H. Cantábrico	113	(+ 1)
H. Española	123'50	
Iberduero	124	(+ 0'50)
Sevillana	113'25	(- 0'25)

ALIMENTACION:

Ebro	600	(- 5)
------	-----	-------

COMERCIO:

CIC	300	
Galerías Prec.	310	(- 5)

CONSTRUCCION:

Dragados	625	(-17)
Vallehermoso	160	(- 2)
Calsa	119	(- 2)
Urbis	171	

INVERSION MOBILIARIA:

Cartimbao	126	(- 1)
Celvasa	172	
Esp. Inversiones	154	
Fibansa	188	(- 2)
Fiponsa	255	(- 8)
Gral. Inv.	243	(-12)
Imsa	120	(- 1)
Univer.	140	(- 4)
Vamosa	114	

MONOPOLIOS:

Campsa	347	(- 5)
Tabacalera	210	(- 6)
Telefónica	150	(- 0'50)

NAVEGACION Y PESCA:

Trasmediterránea	111	
------------------	-----	--

PAPEL Y ARTES GRAFICAS:

Celulosa (papel)	63	
Pap. Reunidas	205	(-10)

QUIMICAS:

Cros	149	(-150)
Energía	119	(- 2)
Explosivos	267'50	(- 1'50)
Petróleos	454'50	(- 6)

MINERAS:

Sierra Menera (papel)	835	
Los Gíndos	90	
Ponferrada	143	(- 2)

SIDERURGICAS Y DE

CANST. METALICAS:

Altos Hornos	114'50	(- 1)
Auxiliar	97	
Esp. de Zinc	175	(- 2)
Olarra	448	(- 8)
Tubacex	341	(+ 1)
Zardoya Otis	445	(-10)
Seat	131	
Acum Tudor	364	

EN LAS ISLAS

4 madrileñas, turistas en Ibiza, muertas en accidente de automóvil y un anciano que fue atropellado por un ciclomotor en el Arenal

Cuatro jóvenes madrileñas que se hallaban en Ibiza en calidad de turistas y que tenían previsto regresar a sus respectivos domicilios en el día de ayer perecieron de madrugada al chocar violentamente contra un árbol el turismo que ocupaban.

El trágico suceso se produjo a las 215 horas en el kilómetro 15 de la carretera de Ibiza a San Antonio, a la salida y escasa distancia de esta última localidad y cuando se dirigían a la capitalidad de la isla.

Al parecer, las jóvenes hicieron auto-tops al paso del turismo "BMW-2002", un deportivo de matrícula francesa, SS96-D.Q-13, que conducía el súbdito belga Didishen Juannes, de 19 años de edad. Apenas había arrancado el coche, por causas indeterminadas se salió de la calzada en un tramo recto, aunque algo angosto, y totalmente de frente fue a empotrarse en un grueso árbol.

El choque fue con tal violencia que las cuatro jóvenes perecieron en el acto, resultando herido el conductor, a quien después de recibir asistencia se calificó su estado de pronóstico leve.

En un principio resultó difícil determinar la identidad de las fallecidas. Tras intensas indagaciones las fuerzas del Subsector de Tráfico de la Guardia Civil llegaron a establecer el hotel en el que se hallaban alojadas, y así se supo que se trataban de Rosario Cerezo del Pino, de 31 años de edad; María Soledad y Angeles García, y María del Carmen Gómez Cocho, de 30 años de edad.

Tras intensas indagaciones las fuerzas del Subsector de Tráfico de la Guardia Civil llegaron a establecer el hotel en el que se hallaban alojadas, y así se supo que se trataban de Rosario Cerezo del Pino, de 31 años de edad; María Soledad y Angeles García, y María del Carmen Gómez Cocho, de 30 años de edad.

ANCIANO ATROPELLADO

Y MUERTO

Víctima de las gravísimas heridas sufridas anteayer por la noche en el Arenal, al ser atropellado por un ciclomotor que conducía el joven Francisco Jiménez Gómez, de 17 años de edad, dejó de existir a primeras horas de la mañana de ayer en el establecimiento médico en el que había sido ingresado el vecino de El Arenal don Antonio Daviu Cantallops, de 85 años de edad.

El accidente se registró en el cruce de las calles San Cristóbal y Ejército Español.

Un equipo de atestados del Subsector de Tráfico de la Guardia Civil instruyó las diligencias de rigor.

INCENDIOS FORESTALES EL DE «LA ATALAYA», DE IBIZA SIGUIÓ AYER Y LLEVABA QUEMADAS UNAS VEINTE HECTAREAS

EN LA COMUNA DE BUÑOLA, SE PROCEDIÓ A LA EXTINCIÓN DE DIVERSOS RESCOLDOS

Según las informaciones que recibimos anoche de Ibiza, respecto a la situación del incendio forestal registrado anteayer en "Can Arnau", de "La Atalaya" término municipal de San Lorenzo, bosque de unas cuatrocientas hectáreas de extensión, el fuego continuaba y los efectos devastadores habían hecho ya mella en una veintena de hectáreas.

Cuando se consideró controlado y prácticamente dominado, se redució y fue preciso reforzar el personal allí destacado y acumular cuantos medios se disponen en la isla contra incendios. A las fuerzas de la Guardia Civil, de la Policía Armada y Municipal, personal de ICONA y voluntarios se unieron tropas del Ejército. Y nuevamente sobre volaron los hidroaviones de la base de Reus.

El fuego avanza en dos lenguas que dejan en el centro las instalaciones de la Telefónica y en defenderlas se centró ayer labor de extinción.

Si el viento no cambia, y no surgen otros inconvenientes, se confiaba anoche en que durante la mañana de hoy pudiera ser sofocado el incendio.

REVISIÓN EN

BUNOLA

Personal de ICONA destacado en Palma, procedió durante el día de ayer a realizar un meticuloso recorrido de inspección por la zona que se vio afectada por el incendio habido anteayer. Descubrieron algunos rescoldos que sofocaron de inmediato y a últimas horas de la tarde el personal regresó a su base.

ARDIO UN COCHE

EN SAGRERA

Por lo que respecta a los bomberos de Palma, el de ayer fue un día bastante ajetreado. Libres de sus salidas a incendios forestales, realizaron varios servicios.

En un piso de S'Indioteria, donde ardió un recipiente de gasolina que se había depositado sobre el calentador de butano. Fue más el lógico

INUNDACIONES EN PAKISTAN:

216 MUERTOS

RAWALPINDI. (Efe - Upi.) — 216 personas han muerto víctimas de las inundaciones registradas la semana pasada en Pakistán y que han originado la suspensión del tráfico ferroviario entre Rawalpindi y Karachi.

Solamente un tren eléctrico consiguió hacer el recorrido desde Rawalpindi a Lahore, unos 285 kilómetros, durante la semana.

Las líneas aéreas internacionales que hacen escala en Pakistán han reanudado sus vuelos entre Rawalpindi y Karachi para compensar la falta de servicio ferroviario.

Asistieron también a la ceremonia del sepelio otras autoridades, entre ellas el general de división Diego Urricariet, quien dijo que «en la desesperación de la segura derrota, los esquizofrénicos subversivos chan mano del crimen como último estertor de la agonía que están padeciendo».

El acto se llevó a cabo en el panteón militar del cementerio de la Chacarita, en esta capital.

GRAVE INCENDIO

Fuerzas del Ejército colaboran en los servicios de socorro y ayuda en las zonas inundadas.

ARGENTINA:

SEPELIO DE ACTIS

BUENOS AIRES. (Efe.) — El presidente de la nación, teniente general Jorge Videla, asistió ayer mañana a la inhumación de los restos del general de brigada (retirado) Omar Carlos Actis.

Dicho jefe militar fue asesinado por un grupo extremista en la localidad bonaerense de Wilde, a 10 kilómetros de la capital federal. Era presidente del organismo «Autártico Mundial 1978», encargado de organizar el certamen internacional de fútbol a celebrarse en la Argentina.

ROYAN. (Francia). (Efe.) — Un incendio el más importante de todos los que se conocen en esta zona del Océano Atlántico, se produjo ayer en los alrededores de Royan (playa de moda en la desembocadura del Garona).

Resultaron destruidas más de mil hectáreas de pinos —en un período de cuatro horas— y numerosos veraneantes, aislados en las playas de Arvert, tuvieron que ser evacuados por vía marítima.

Solo se registra hasta ahora una víctima, un cardíaco que no pudo resistir a la emoción de ver las llamas avanzar a una velocidad impresionante.

Las operaciones de evacuación de los jóvenes de las colonias de vacaciones y de las personas alojadas en "campings" han tenido que ser también efectuadas por vía marítima.

LA FUERZA DEL VIENTO



PESARO (Italia).—Cuatro coches fueron lanzados fuera de la carretera por el viento y por la lluvia torrencial que se desencadenó entre Rimini y Pesaro, en la Costa Adriática. En la catástrofe hubo dos muertos y diez heridos.—(Telefoto Cifra Gráfica.)

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

† D. Guillermo Cifre Moncadas

Que falleció el día 12 del corriente repentinamente, a la edad de 53 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: hermanos, Andrés Cifre y Magdalena; hermanos políticos Juan Enseñat y Juanita Ques; sobrinos, José, Juan, Mari Tere y Agustina y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a la misa que se celebrará mañana domingo, día 22, a las 10 horas de la mañana, en el Monasterio de San Bernardo (La Real), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

† Don José Llabrés Llabrés

Que falleció ayer a la edad de 77 años, en Inca, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: hijos María, Juana, Miguel (ausente), Francisca (ausente) y Juan; hijos políticos Juan (Comestibles Peñalver), Bernardino, Apolonia (ausente), Alfonso (ausente) y María; hermanos Juana Ana y Miguel; hermanos políticos Jaime, Miguel, Pedro y Francisca; ahijadas Juana y Juana; sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral que se celebrarán hoy sábado, día 21, a las 9 de la noche en la iglesia parroquial Santa María la Mayor, de Inca, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente.

Casa mortuoria: Calle Mairata núm. 11. (Alias Ca'n Llebra).

El Sr. obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

† Don Salvador Antich Salom

(FARMACEUTICO PUERTO POLLENSA)

Que falleció día 20 de agosto a la edad de 70 años, en Puerto Pollensa, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: esposa doña María Luisa Fernández Ayesta; hijos Salvador, Luis, José María, Juan, Santiago y María Luisa; hijos políticos Eulalia Torres, Magdalena Siquier, María del Camí Cañellas y Catalina Sastre; hermanos Juan, Antonia y Paula; hermanos políticos Josefina Suau, María Oliver, Jaime Solivellas, Bartolomé Pascual, Manuel Vázquez y Purificación Fernández; nietos, sobrinos y demás familiares al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a la misa que tendrá lugar esta tarde en la iglesia parroquial de Binisalem, a las 20'30 horas, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente.

Casa mortuoria: Juan XXIII, 17 - Puerto Pollensa.

El Sr. obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

arenal

LOS FESTEJOS POPULARES DE BAHIA GRANDE MUCHA ANIMACION

De nuestro corresponsal informativo Tomeu Sbert. — En la urbanización de Bahía Grande, camino de Cabo Blanco y enclavada unos kilómetros más arriba que Cala Blava, tuvieron lugar festejos populares, fiestas que hace ya unos años se vienen celebrando con notable brillantez. Promociona, anualmente, la asociación de vecinos, en su mayoría veraneantes, y que actualmente preside don Manuel Santolaria Ojoso. La colaboración de todos los vecinos y veraneantes, buscando el éxito de los festejos, ha sido máxima. Colaboró el magnífico Ayuntamiento de Lluchmayor y numerosas casas comerciales, y vayamos con un breve comentario sobre lo acontecido en los días de fiesta.

Concierto a cargo de la banda de música "La Filarmónica" de Porreras, en los salones del club. Velada con gran atractivo lo constituyó la actuación de Toni Morlá, con su repertorio "coses d'es camp". Actuación asimismo de Isabel Cerdá, con la canción popular mallorquina. A continuación aula poética y fabulista por un grupo de niñas y jóvenes de Bahía Grande. Destacada actuación de la gran rapsoda lluchmayorense, Paquita Cañellas Oliver. Se presentó, también, el grupo "folk", "Boira" y el grupo femenino de canción y baile moderno Mundo Joven". Fueron muy aplaudidos. En la parte infantil hubo de todo un poco; ciclismo, carreras pedestres, natación y concursos varios.



Grupo de niñas que ofrecieron una estupenda aula poética y fabulista en los salones del Club Bahía Grande.

CONCURSO DE DIBUJO

Capítulo aparte merece el concurso de dibujo que tuvo lugar con nutrida participación y cuyos resultados finales, fallado por un competente jurado fueron: Grupo A (12 a 14 años) 1º José Jiménez, 2º Juan Sabater y 3º Gabriel Agulló; grupo B (de 10 y 11) 1º Pilar Boté, 2º Angeles Galarzo y 3º Bárbara García; grupo C (de 7 a 9) 1º María Dora Covas, 2º Guillermo Vich y 3º Juana Mª Galarzo; grupo D (5 y 6) 1º Angeles Rigo, 2º Javier Cabotá y 3º Luis Vidal; grupo E (3 y 4) 1º P. Raposo, 2º Gabriel Ramis y 3º Bernardo Lloberas.

TENIS

En las estupendas pistas de la ciudad urbanización, se desarrolló un interesante torneo de tenis. Fueron ganadores el grupo compuesto por Rosselló, Flaquer, Roca, Días y Agustín y en 2º lugar el grupo encabezado por Bermúdez, Pérez, Solá J., Bibilóni (junior) y Monzó. El trofeo a la deportividad se concedió a Paco Barceló.

CENA DE GALA Y ENTREGA DE PREMIOS

En la explanada del club y bajo amenización del popular conjunto "Rubí's Quintet", hubo gran cena-balle con entrega de trofeos y premios a los diversos ganadores de los diferentes concursos o torneos descritos. La presidencia estuvo ocupada por el alcalde y el presidente del Club Bahía Grande y directivos.

montuiri

HOMENAJE POPULAR A LA VEJEZ INAUGURACION DEL CONCURSO-EXPOSICION DE ARTE



(Crónica de nuestro corresponsal informativo.)

MONTUIRI.- Mañana domingo, día 22, tendrá lugar a las 12:30 del mediodía, y dentro del programa de festejos, la inauguración del "I concurso - exposición colectiva de artistas locales". El lugar será la sala de exposiciones de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, que permanecerá abierta durante todos los días festivos populares. Las obras versan sobre temas de flores, bodegones y paisajes, y pertenecen a aficionados locales menores de 21 años cuyos nombres son Ana Cerdá, María García, Juana Rossiñol, Catalina Moll, Coloma Garau, Juana Servera, Bárbara Sastre, Rafael Miralles, María Antonia Gomila, Juana Sastre, Juana Pooçovi, Jaime Garau, Antonio Font, Bernardo Fiol, Bartolomé Servera, Francisco Isbert, Miquel Gomila, Gabriel Ferrer, Juan Rigo, Jaime Rigo, Manolo García, Juan Estrany, José Cerdá, Juana Mulet, Jerónima Arbona, Antonia Mascará, Juan Pooçovi y Jaime Rigo. Suman un total de veintiocho promesas del arte. Los cuadros expuestos están pintados al óleo.

panas, suelta de cohetes y concentración de ancianos y autoridades y representantes de la Caja de Pensiones en la plaza España. A las 19:30: En la iglesia de San Bartolomé, misa solemne, con intervención del coro parroquial dirigido por Baltasar Fiol. A las 20:00: Acto público de homenaje a la vejez. Primero: Homenaje de la infancia. a) Ofrenda de flores a los ancianos de más edad. b) Poesía dedicada a nuestros mayores por un alumno del Colegio Nacional de E. G. B. de Montuiri. Segundo: Homenaje de la juventud. El grupo que dirige doña Ana María Pascual interpretará varios números de baile clásico. Tercero: Discurso de don Guillermo Pizá, representante de la Caja de Pensiones. Cuarto: Palabras del representante del Ayuntamiento. Quinto: Recital de danza a cargo de los cossiers de Montuiri. Sexto: Merienda a los ancianos en la plaza de España servida por jóvenes de la localidad. Séptimo: Homenaje de la banda de música, que se suma al acto interpretando lo mejor de su repertorio. Estará dirigida por don Pedro Miralles Roca. Octavo: Reparto de obsequios a todos los ancianos asistentes al acto de despedida. Dato curioso representa la cifra de los homenajeados. Falta uno para que ascienda a la centena. A los ancianos enfermos una comisión del Patronato hará entrega de los regalos en el domicilio de cada uno de ellos a la mañana siguiente.

VI HOMENAJE POPULAR A LA VEJEZ

Hemos recibido del Patronato local de la Vejez el programa de actos que esta entidad dedica a nuestros mayores en colaboración con la Caja de Pensiones, Ayuntamiento y parroquia de Montuiri.

DOMINGO, 22 DE AGOSTO

A las 19:15: Repique de cam-

TIRO AL PLATO

Se disputó el II Campeonato "Club Bahía Grande" de tiro al plato. Organizó el club local y Francisco Frau. Se repartieron un total de 35 trofeos y la cantidad de 42.990 pesetas en metálico. Ganaron, en los locales: 1º Sr. Sitges, 2º Sr. Manresa, 3º Sr. Pallardo, 4º Sr. Boté, 5º Sr. Vich, 6º Fuster. La general estuvo encabezada por Sr. Rodríguez, seguido del Sr.

cala ratjada

PASARON LAS FIESTAS DE «SAN ROQUE»

Pocas cosas se podrán decir de las recientemente finalizadas fiestas patronales de "San Roque", las cuales pasaron con más pena que gloria. Pero seamos concisos y hagamos un balance a "grosso modo", de lo que han sido estas jornadas festivas, en nuestra localidad.

Estos días de jolgorio, se iniciaron el día 14 con la tradicional verbena, la cual resultó ser muy animada, y al filo de la medianoche se presentaron al público asistente, las candidatas a "Reina del Turismo-Cala Ratjada 1976", lo cual no fue muy acertado, y ello debido a que un gran número de inscritas —no recordamos cuantas fueron—, no hicieron acto de presencia en el estrado, además pudimos ver entre ellas a una señora bien entrada en años, cuya edad sobrepasaba, a simple vista, los 50 años. No comprendemos a qué podía aspirar esa recalcitrante y venerable "miss".

LA GALA NOCTURNA

La noche del espectáculo, fue donde hubo sus más y sus menos. Para empezar, diremos que había una de tantas mesas reservadas, que decía en un cartel: "Reservada Prensa", para los corresponsales de los diarios de Palma. Nosotros, con muy buena fe y a indicación de un señor concajeal, nos indicó que la mencionada "mesa" estaba en la parte lateral del escenario, donde fuimos a ocupar el asiento. Acto seguido, se presentó el señor de la comisión, cuyo nombre nos silenciamos, y nos dijo que no era aquella nuestra mesa, que debíamos escoger otro sitio entre el público asistente, lo cual hicimos sin objeción alguna. Se inició el espectáculo con la

actuación de los "Aires Mallorquins" de Jaime Company, sin que la mesa destinada a "Prensa" fuera ocupada. Finalizada esta actuación folklórica, se presentó al gran conjunto "Los Valldemosa", los cuales hicieron las delicias del público que se hallaba congregado en la plaza de los Pinos. Durante la actuación de este mencionado conjunto musical, fue cuando la mesa destinada a los informadores, fue ocupada por la "comisión del Diario de Mallorca" lo cual no nos extrañó porque lo oíamos. Pero queremos recordar a quien se dedique a la confección de los carteles de reservar los asientos, que otra vez en lugar de poner "Reservada para la Prensa", se ponga únicamente "Reservada para el Diario de Mallorca", lo cual ya es más que suficiente.

Con lo que respecta a la mencionada velada, pocas cosas pueden decirse, pero lo más ameno, y como apuntábamos anteriormente lo más destacable de esta noche fue la actuación de "Los Valldemosa" y el "Trío Guadaluja". La elección de la "Reina del Turismo", se llevó a cabo por un jurado elector, que había sido nombrado previamente, y que debido al gran número de componentes, nos vemos obligados a silenciar los nombres, ya que haríamos una lista demasiado extensa, pero digamos que estuvo presidida por el señor alcalde de Capdepera, don Bartolomé Flaquer Moll. De la actuación de "Rocío y Junior", no creamos oportuno el hacer comentario alguno, ya que unánimemente no fueron del gusto de nadie y tampoco a nadie convencieron.

NICOLAS NADAL

sineu

EXPOSICIONES PICTORICAS

Coincidiendo con nuestras pasadas fiestas patronales, se expusieron en la sala-archivo del magnífico ayuntamiento las obras que fueron declaradas aptas para participar al "I concurso de pintura, Villa de Sineu". Dicho concurso era de ámbito nacional. Y el ayuntamiento concedía además un accésit a la mejor obra presentada por un artista local. El jurado rechazó gran cantidad de obras, para ser más concretos, algo más de la mitad. Eso sí, reconocamos que las seleccionadas son obras con calidad. Pero dada esa, tal vez exagerada siega, al seleccionar las obras no se expusieron más que dos de artistas locales, si es que entendemos por locales a personas sineuenses que por razones de trabajo residen en Palma. El premio accésit se declaró desierto, según acta del jurado que hemos tenido ocasión de leer. El caso es que los aficionados sineuenses se han dirigido al ayuntamiento pidiendo permiso para montar una exposición, mañana domingo, coincidiendo con la feria de agosto, en la misma sala-archivo. Al ayuntamiento le ha parecido muy digna la pro-

puesta, ya que su mayor propósito, con la organización de dichos concursos es la de fomentar la afición por el arte pictórico en Sineu y sus alrededores. Las bases de las exposiciones de pintura de autores locales son las siguientes. — FECHA: Domingo 22 de agosto de 1976. — BASES: A) Podrá participar cualquier persona natural o vecina de Sineu. B) Tema, tamaño y cantidad de presentar LIBRES. C) Plazo de presentación obras, hasta el sábado 21 de agosto de 1976 inclusive, en el magnífico Ayuntamiento de Sineu. D) PREMIOS: Primero de 5.000 ptas.; segundo de 3.000 ptas.; tercero de 2.000 ptas. E) Los premios no podrán declararse desiertos. F) Las obras premiadas quedarán en propiedad del autor. G) La exposición quedará abierta durante el día 22 de agosto de 1976 en el archivo del magnífico ayuntamiento. H) Los autores podrán retirar sus pinturas presentadas a partir del lunes día 23 de agosto.

capdepera

LAS FIESTAS PATRONALES

Las fiestas patronales para los días 21, 22, 23, 24 y 25 de este agosto se registrarán por el siguiente programa, siendo patrocinadas por el Magnífico Ayuntamiento:

SABADO 21

A las 17,00. — Partido de fútbol alevines. A las 18,00. — Partido de fútbol 1.ª Regional. A las 20,00. — Pasacalles por la banda de cornetas y tambores. A las 22,30. — Gran verbena, amenizada por los conjuntos Spain Detroit y Los Diablos.

DOMINGO 22

A las 17,00. — Partido de fútbol alevines. A las 18,00. — Gran final de fútbol. Desfile de las Majorettes y Tuna. A las 22,30. — Gran velada de boxeo amateur, 6 interesantes combates.

LUNES 23

A las 18,00. — Cucañas, carreras de sacos, etc. A las 20,30. — Salida de las Majorettes, pasacalles y acogida a la entrada del pueblo de la banda de música de Porreras. A las 22,30. — Gran concierto por la renombrada banda de música de Porreras. A las 24,00. — Gran castillo de fuegos artificiales.

MARTES 24

A las 9,00. — Pasacalles por la banda de tambores y cornetas. A las 11,00. — Oficio solemne, con asistencia de las autoridades a la salida se invita a todo el vecindario a un lunch, en la casa consistorial. A las 15,00. — Grandes carreras de caballos, en "Es Camp Roig". (Programas aparte). A las 17,30. — Partido de fútbol alevines (tercero y cuarto clasificado).

MIERCOLES 25

A las 18,00. — Partido de fútbol infantiles. A las 22,30. — Actuación de la Compañía de Teatro Regional de Xesc Forteza, que pondrá en escena la obra "Prou de sexe... som de dretes".

Formax
FUNDAS • TAPIZADOS COCHE
FABRICACION PROPIA
ACCESORIOS
C/ Costa y Llobera, 80 • Tel 278915

PLAZA de TOROS PALMA

DOMINGO, 22 AGOSTO, 6 TARDE FORMIDABLE CORRIDA DE TOROS

6 toros de D. Domingo Ortega 6

Joaquín BERNADO
César MORALES
Alfonso GALAN

Venta localidades:
Plaza de Toros
Teléfono 35 52 45
Rincón Taurino. Tel. 22 60 01

MANACOR DIA A DIA

LA ACTUALIDAD EN NOTAS BREVES

El festival que se celebrará el día 27 en Los Dragones de Porto Cristo, a beneficio de la Cruz Roja es ampliamente comentado por la gente por dos motivos: el principal porque servirá de ayuda económica con el fin de adquirir una ambulancia que preste sus servicios en nuestra zona. En segundo lugar porque el programa previsto parece va a ser espectacular.

Dirigirá toda la parte de espectáculo doña Carmen Ossorio de Mesquida, experta ya en estas lides, lo que asegura el aplauso de los asistentes. Amenizará la velada el joven conjunto "Seis favas tendres", un grupo novel de jóvenes portocristeños.

Los interesados en asistir a la cena y desfile pueden recoger su ticket de 500 ptas. en Los Dragones, Puesto de Socorrismo de la Playa o en PIKAN. Quienes sólo deseen asistir al baile la entrada será de 100 ptas. pudiéndose recoger en los mismos lugares.

Pedro Galmés, ex-alcalde de nuestra Ciudad, nos asegura que NO está afiliado a U.D.E., ni a ningún otro partido o asociación. "Haurien de passar moltes coses rars perquè m'afiliàs", es decir que prefiere seguir en esta especie de ostracismo político... ya le bastaron los años de alcalde.

Siguiendo con el mismo tema diremos que conocemos la lista completa de los manacorrenses que pertenecen a otro partido político. De momento no la publicamos porque algunos de los afiliados "tendrían que negar" su afiliación por motivos particulares.

El pasado jueves se inauguraron las nuevas instalaciones, vestuarios, duchas y sala de actos del Olímpic. Unas instalaciones modélicas que muchos clubs de Preferente no tienen. La inauguración no fue oficial, sino privada, en agradecimiento de quienes directamente han colaborado.

MANACOR Y ESCOLAR GRANDES FINALISTAS DEL SEPTIMO TROFEO FUTBOL CAPDEPERA

Un extraordinario éxito de organización se apunta la directiva del C. D. Escolar en esta séptima edición del Trofeo de Fútbol Capdepera - Cala Ratjada en sus tradicionales fiestas patronales. La gente en las dos galas inaugurales acudió como no lo había hecho nunca con cuya participación entusiasta y económica queda garantizada la continuidad para verdaderas confrontaciones en años sucesivos.

La primera eliminatoria en un partido jugado de poder a poder regional entre el once titular de Porto Cristo y la U. D. Manacor venciendo los titulares de la ciudad de los muebles por 0-1 quedando clasificados para la gran final el Manacor. En la segunda eliminatoria entre los

rivales Artá - Capdepera los propietarios del terreno vencieron por 3-1 clasificándose para la gran final el Escolar. Queremos destacar la brillante actuación de la tripleta arbitral en cada confrontación realizada y el máximo comportamiento de los jugadores, vencedores y vencidos sin ningún roce ni jugada subterránea de doble intención que el público, que llenaba todo el recinto del Campo Municipal de Deportes de la carretera Cala Ratjada suple apreciar con entusiastas muestras de ánimo y apoyo.

Como estaba anunciado la afición de Capdepera tributó cariñoso homenaje al que fue jugador blanquiverde José Genestar quien hizo el saque de honor y recibió artísticos y valiosos trofeos y regalos al mismo tiempo que por voluntad propia quiso vestir por última vez la camiseta verde por hallarse en compromisos profesionales con la vecina isla de Menorca. Finalizados los protocolarios actos se guardó un silencio en sufragio a la familia García-Plata-Cruz Andújar fallecida en Tarragona en accidente automovilístico y estrechamente relacionada con el deporte balompédico local.

Como preámbulo a tan magnos acontecimientos, uno de los más caracterizados dentro del programa festivo popular del mes de agosto, jugóse teloneros entre benjamines y alevines así como la final del Torneo Ciudad de Palma entre los alevines Ferrerías y Figueretas de las vecinas islas menorquinas con abultada victoria de los primeros por 9-1.

Para hoy a las 5 de la tarde contendrán los primeros equipos alevines de Felanitx y Real Mallorca y a las 6 C. D. Porto Cristo - C. D. Arca para el tercer y cuarto puesto del Trofeo Verano 76.

Para el domingo día 22 a las 5 de la tarde gran rivalidad escolar entre la U. D. Alcudia y C. D. Escolar de alevines. A las 6 gran final del VII Trofeo Capdepera - Cala Ratjada 1976 entre C. D. Manacor y C. D. Escolar en entrega de trofeos a todos los equipos participantes.

La expectación en la comarca es positiva lo que promete un desenlace feliz para cada confrontación bajo los mejores elogios a la entidad organizadora.

M. TOUS

HIPICAS

OCHO CARRERAS DE DIFICIL PRONOSTICO

Ocho carreras para esta noche en Manacor con horario acostumbrado con apertura de la primera carrera a las 8,45 y lanzamiento de la misma a las 9,15.

URSULA UN-X-DOS SABINA A

Primera Carrera:

	metros
Un-Dos-Tres, Un-X-2, ...	2.300
Ursula, ...	2.330
Uongo, Urgay M, Sabina A, ...	2.350
Unica Dior, ...	2.360
Ulises C, Ujier B, ...	2.380
Utila, Sirtaki, ...	2.400
Silvana Volo, ...	2.430

Un-Dos-Tres aún no ha demostrado en carrera, la velocidad que lleva dentro. Un-X-Dos no ha dado gran sensación de peligro, y está por ver si Juan Riera puede salvar sus dificultades. Ursula obtuvo su primera victoria con bastante facilidad. Uongo venció el día 7 y se desmontó el sábado. Urgay M fue algo más peligroso que en anteriores ocasiones. Sabina marchó en segunda posición y en una desmontada perdió toda su opción. Unica Dior lleva unas fechas sin correr en posición destacada. Ulises C se clasificó segundo tras una buena última parte de recorrido. Ujier B se vió en tercera posición y se desmontó. Utila se ha clasificado en las dos últimas reuniones. Sirtaki corrió atrasada. Silvana Volo handicapada.

TALISMAN S'NINE UNITA

Segunda Carrera:

	metros
Tilma, Tutan Khamon, ...	2.300
Talismán, ...	2.320
Silvia B, Tommy R. M., ...	2.330
Teide S. M., Urania, ...	2.340
Tabú, Unita, ...	2.350
Tailandia, S'nine, ...	2.360

Gas y Electricidad, S. A.



INTERRUPCIONES DEL SERVICIO ELECTRICO

MIÉRCOLES, DIA 25

De 8 a 12 horas

Hormigones Mallorca de Manacor, Son Pera Andreu, Ca'n Mandia, Ca'n Tovell, Son Parot, S'Hort de'n Xim, Font de's Mostel, Son Catalá, Puigventos, Son Ferrer, Son Santandreu, Sa Coma, Costa de'n Caragol, Ramón y Cajal, Fábrica Bovedillas, Tejar y Población de Petra.

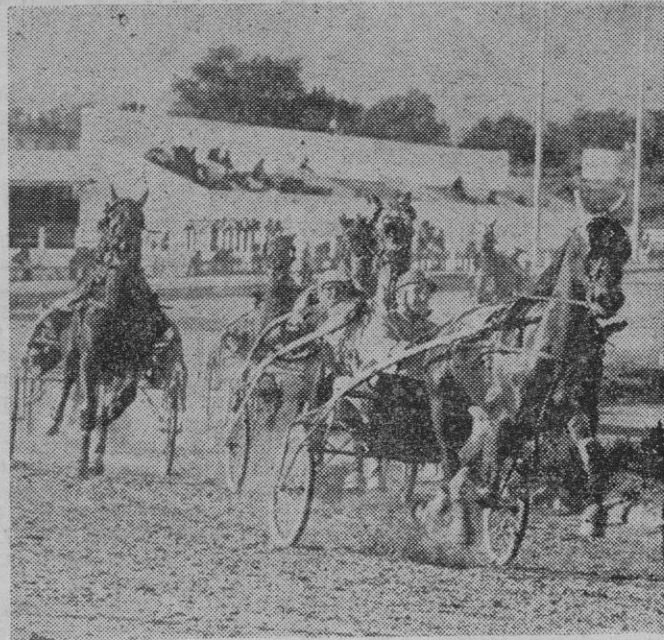
VIERNES, DIA 27

De 8 a 14 horas

Son Erevet, Instituto Laboral, Depuradora Felanitx, Son Naveta Nou, Sa Taule, Son Oliver, Sa Pleta, Son Rar 'n, Son Calderó, Es Rafal y Son Valls, (de Felanitx).

De todo lo cual se ha dado previamente cuenta a la Delegación Provincial del Ministerio de Industria.

ESTA NOCHE EN MANACOR



final clasificándose segundo. Long Step distanciado marchando en cabeza. Oronelle se clasificó tercero en su reaparición. Jitlandia resistió en buena posición mucho más de lo acostumbrado. Courant D'air continúa sin destacar. Perkins llegó primero, pero distanciado ya desde un principio. ABRAHAM

ARRANGER ROYAL CAMBAIS Séptima Carrera:

	metros
Ocean the Great, Gigant, Monet, Viking VII, ...	2.300
Ostos, Prins Ornebjerg, ...	2.310
Arranger, ...	2.340
Prince de Figuier, ...	2.350
Abraham, ...	2.360
Royal Cambais, ...	2.370

Ocean the Great corrió con los destacados hasta la última vuelta. Gigant no se ha clasificado a pesar de haber luchado con los destacados. Monet se ha dejado sentir. Viking VII distanciado marchando junto a los clasificados. Ostos se ha clasificado en las cinco últimas reuniones, y figura bien colocado. Prins Ornebjerg no parece estar en su mejor forma. Arranger reaparece y será la gran incógnita de la carrera. Prince de Figuier ha tenido algunas fuertes embestidas. Abraham se desmontó cuando ya había adelantado a varios rivales. Hay que destacar que sus reacciones son muy fuertes. Royal Cambais venció el día 7 y no destacó el sábado.

ECHO JOHNNY WALKER RENALDO B

Octava Carrera:

	metros
Otila, Johnny Walker, ...	2.300
Avenir Royal, Son Petit Lou, Sambo Trolle, Oquines- nestel, ...	2.310
Echo, ...	2.320
Rictos, ...	2.330
Team Royal, Renaldo B, ...	2.340

Otila, se dejó sentir en algunos momentos. Johnny Walker bien colocado, y parece estar en forma. Avenir Royal siempre luchó en buena posición y se clasificó segundo. Sambo Trolle corrió embotellado durante casi todo el recorrido, y atacó al final aunque sin clasificarse. Oquines- tel no ha dado señales de peligrosidad. Echo el día 7 se desmontó marchando junto al vencedor, en la última curva. Rictos venció con un gran alarde de fuerzas al final. Team Royal ha obtenido dos resonantes victorias indicadoras de su forma, pero es duro su cometido para esta noche. Renaldo B se clasificó segundo tras un buen final en la prueba superior al igual que la última victoria de Team Royal. JUGAL

Marisol se ha dejado sentir en sus últimas actuaciones aunque sin clasificarse. Que-Vi-Volo venció corriendo siempre en cabeza. Odin Mosebaek tiene fuertes embestidas iniciales pero cede. Quel Atout peleó en las mejores posiciones y llegó cuarto. Oda se clasificó tercero consiguiendo su mejor marca del año. Perlina tuvo unos indecisos comienzos y un gran

Tilma no ha sido muy peligrosa últimamente. Tutan Khamon tuvo una buena arrancada inicial y se desmontó. Talismán lleva unas fechas algo apagado, pero ha registrado buenas marcas. Silvia B reaparece tras una larga ausencia. Tommy R. M. no fue peligroso. Teide S. M. tras el segundo puesto del día 7, no destacó el sábado. Urania llegó tercero a escasa distancia del segundo. Tabú tuvo una buena primera parte del recorrido. Unita se ha clasificado en todos sus recorridos, y su colocación de esta noche ha mejorado bastante. Tailandia se clasificó segundo batiendo su record. S'nine tuvo unos malos comienzos y un fuerte final llegando cuarto.

TROSKY M TAKYU SIRIO

Tercera Carrera:

	metros
Ray D'anton, Trosky M, ...	2.300
Lolita, ...	2.320
Rapsodia, ...	2.340
Takyu M, ...	2.350
Roquepina, Sirio, ...	2.360
Tórtolo, ...	2.380

Ray D'anton en baja forma. Trosky M llegó primero distanciado. Lolita lleva tiempo sin clasificarse. Rapsodia se clasificó segundo mostrándose muy recuperada. Takyu M se desmontó al atacar, siendo distanciado. Roquepina se clasificó tercero y ha sido atrasado. Sirio llegó cuarto tras un gran final. Tórtolo venció y se encuentra bastante atrasado.

T. SERIA ELSA DU CARVALLON QUINA II

Cuarta Carrera:

	metros
T. Seria, ...	2.300
Pandore M, ...	2.320
Mompier, ...	2.330
Quina, ...	2.340
Quina II, Elsa du Carva- llón, Salta, ...	2.350
Palomina, ...	2.360
Poderoso d'Or, ...	2.390

T. Seria parte desde una posición donde ha triunfado. Pandore M se clasificó segundo tras verse en cabeza. Mompier aún no se ha clasificado desde su lejana reaparición. Quina peleó con un segundo grupo llegando quinto. Quina II se clasificó tercero, a pesar de una desmontada en la última curva. Elsa du Carvallón venció con bastante facilidad, batiendo su record. Salta llegó cuarto. Poderoso d'Or lleva unas fechas sin pelear con los destacados.

ORFEO QUIMBAMBA ICOK

Quinta Carrera:

Adquiera Baleares EN MANACOR

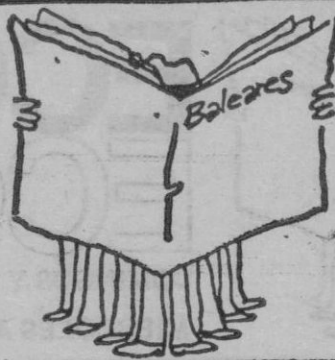
- Papelería Rafael Riera - C/. Silencio, 7.
- Estanco n.º 6 (Doña Juana Nadal). - C/. Mossé, Alcover (esquina).
- Casa Jape. - Plaza Antigua, 1.
- Papelería Gulliver. - Paseo Antonio Maura.
- Estanco Catalina Mascaró. - Pza. José Antonio
- Estanco Sebastián Rosselló. - Plaza de San Jaime, 3
- Librería Parera. - C/. Pío XII, 4
- Bar Erpaña - Plaza Weyler.
- Papelería Atenea. - C/. 4 de Septiembre.
- Estanco del Tren. - Avda. Salvador Juan.
- Bar Ca'n Merit. - Plaza Convento.
- Estanco n.º 1. - Plaza Calvo Sotelo, 1.
- Librería Manacor. - C/. Soliman.

Y EN PORTO CRISTO

- Papelería Alós - C/. Gual, 2.

ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77



ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA

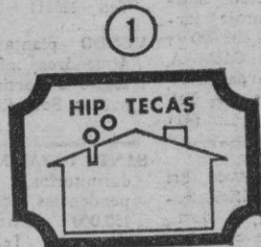
MIÉRCOLES A SABADOS: 4 PTAS. PALABRA (MÍNIMO 10 PALABRAS)

GUIA DE SECCIONES

BOLSA INMOBILIARIA

1	HIP. TECAS	6	CHALETES
2	SOLARES Y TERRENOS	7	APARTAMENTOS
3	LOCALES Y DESPACHOS	8	PISOS Y CASAS
4	FINCAS	9	TRASPASOS
5	ALQUILERES		

Bolsa Inmobiliaria
Sección exclusiva para Agentes de la Propiedad Inmobiliaria



DESCUENTO de otras condiciones de créditos, máxima reserva y rapidez. Teléfono: 227361. (12)

RESOLVEMOS sus dificultades bancarias, descontando letras corto plazo. Teléfono: 227361. (10)

INTERESA capital buenas inversiones. Informes: calle José Anselmo Clavé, 18, primero de 10 a 1, teléfono 216941. (17)

HIPOTECAS Y PRESTAMOS con rapidez y economía. José Anselmo Clavé, 18, 1.º de 10 a 1, Tel. 216941. (18)



SOLARES en Santa Ponsa de 1,145 a 1,430 m², con abundante pineda, bien situados. Precio: 1.000 Pesetas/m². Con facilidades. OLIVER MATEU, Tel. 210640. (24)

VENDO o cambio solar en El Toro por apartamento o similar. Telf.: 234878 de 6 a 9 tarde. (18)

SON VIDA, se vende solar vista bahía, superficie plana, cerca hotel precio razonable. Informes: Ifno, 215816 (horas oficina). (18)

AMANECE 700 m², esquina cercado para ed. facilidades. Tlf.: 240579. (10)

FINCA GAMBÁ, vendo solar 410 m², C./ Isla de Samos, primera línea, Frente Parque Torre d'En Pau 20 m. fachada, Telf.: 460315. (20)

OCASION

EN BAHIA GRANDE VENDO PARCELA 913 M. A 600 PESETAS EL M. CON DOS ACCIONES DEL CLUB.
RAZON TELEFONO: 28.31.53



ZONA AVENIDAS se venden despachos de gran lujo. Varias medidas desde 160 m². Aparcamiento. Precios desde 6.000.000 pesetas. Facilidades. Informes en la misma obra calle San Miguel 68. (28)

ALQUILO local de 200 m², traviesa Héroes de Manacor, a 300 m. Avenidas. Informes: 275806. (14)

VENDO local, esquina Padre Mir y Capitán Cortés de 75 m², apto para negocio por 950.000 pts, entrada 150.000, resto 5 años. GRAU BENNASAR, 461450. (25)

SE ALQUILA local comercial en Arq. Fortaleza, esquina Colliure para informes. Telf.: 235873 - 250638. (14)

PARTICULAR en Fortí alquiler local-cochera, 55 m². Informes: 225747. (10)

CEDO local unos 55 m², sin traspaso en Luis Martí, cuarenta y tres. (10)

VENDO sótano en C./ Aragón, 487, con amplia oficina, precio a convenir, informes: T.: 276892. (14)

LOCAL peluquería, perfumería, pleno rendimiento. Precio interesante, 261850. Pedir peluquería. (10)

ALQUILO local 30 m², C./ Felipe II, 3, Camp Redó. Tfn.: 216030 - 271977. (12)

DESPACHOS GRAN LUJO

- Zona Avenidas
- Desde 160 mts.2
- Aparcamiento en propiedad
- Facilidades de pago.

portic Informes:
Avda. Juan March, 21 - Palma

COMERCIANTE en esta sección un mercado de 500.000 personas le esperan



CALA SANTANYI: Solar 400 m², fachada dos calles, pinar, agua y luz a punto conectar, 400.000 pts, facilidades, 350.000 pts, al contado. BESTARD, Telf.: 461940, Informes de 9 a 2. (30)

SANCELAS: Media cuarterada tierra buena, 125.000 pts. BESTARD, Telf.: 461940, Informes de 9 a 2. (15)

SANCELAS: Media cuarterada con chalet, tres habitaciones, sala comedor con chimenea, terraza, piscina y varios frutales. BESTARD, Telf.: 461940, Informes de 9 a 2. Precio 1.100.000 pts. (27)

SANCELAS: Una cuarterada tierra buena, varias higueras, electricidad a 50 m, 225.000 pts. BESTARD, Telf.: 461940, Informes de 9 a 2. (20)

SANCELAS: Caseta algo reformada, dos cisternas y una cuarterada pinar y varios árboles, cercado pared, 500.000 pts. BESTARD, Telf.: 461940, Informes de 9 a 2. (23)

ALGAIDA: Una cuarterada higueras, almendros y pinos, 225.000 pts. BESTARD, Telf.: 461940, Informes de 9 a 2. (17)

SANCELAS: Media cuarterada bosque, bonita vista 150.000 pts. BESTARD, Telf.: 461940, Informes de 9 a 2. (16)

SANCELAS: 4.000 m², tierra buena, albaricqueros 180.000 pts. BESTARD, Telf.: 461940, Informes de 9 a 2. (16)

ALGAIDA Ses Mayolas 4.000 m², aproximadamente, bonita vista, 230.000 pts, BESTARD, Telf.: 461940, Informes de 9 a 2. (17)

VENDO parcela de 2.000 m², cercada, agua abundante, luz, con 74 limoneros, plena producción. Informes: 216258 y 279568. (14)



ALQUILER TELEVISORES máxima garantía. BOLSA DEL TELEVISOR Pza Arzobisp Miralles 5-A Teléfono 21 65 30.

EN AVENIDA ARGENTINA alquiler piso, amueblado, sala comedor, 3 dormitorios, galería. Informes: Avda. Argentina, núm. 22, 8.º. (16)

NTARÉSAN pisos para alquiler CON O SIN MUEBLES Agencia FERNANDEZ. Telf. 215251. (12)

ALQUILER TELEVISORES TELE-HOGAR Nicolás de Paz, 25 (M)

SELT INMOBILIARIA Alquiler de todas clases, Avda. Alejandro Rosselló 49, 2.º (Edificio Minaco) Telf. 22211-22719-22562. (17)

PRECEMOS pisos amueblados, para alquiler. Todas las zonas. Agencia FERNANDEZ Telf. 216680. (12)

APARTAMENTOS Piscina, tenis, playes puros, Urbanización Sol de Mallorca. Telf. 661398. (10)

SE ALQUILAN, pisos amueblados. Telf. 46481,8 calle Juan Alcover, 50. (10)

INTERESAN chalets para alquilar, larga temporada, entre Playa de Palma y Santa Ponsa. Agencia FERNANDEZ. Telf.: 216680 (18)

AGENCIA JAUME Admón. de Fincas. Alejandro Rosselló 24 Telf. 460741. Pro pietarios necesitamos pisos para alquilar con o sin muebles. Máxima rentabilidad. (20)

ALQUILER DE TELEVISORES Video-Rent Ite Mútua 42 Telf. 237101

AGENCIA GARCIA Administrador de fincas, alquileres pisos, locales. Pza de Olivar 1 Telf. 216473 (13)

ALQUILO pisos sin muebles de 2.500 a 3.500. Informes Tamorer núm. 8, 1.º. De 9 a 1. (17)

BUSCO ático para alquilar, 3 habitaciones, interesados. 224174 o apartado 65. (13)

APARTAMENTO lujo amueblado, en Terreno, 2 habitaciones, teléfono y calefacción para larga temporada, 11.000. Telf.: 260232. (16)

ALQUILO pisos amueblados estrenar, tres dormitorios. Calle Antonio María Alcover, 28. Más informes: Telf.: 281938, Horas: 9 - 1, 3,30 - 7. (20)

ALQUILO piso amueblado, 3 habitaciones, 6.000, cerca San Sebastián, Telf.: 230503. (10)

SAN AGUSTIN, alquiler apartamento nuevo completo, terraza vista mar, 5.500 mensuales. Telf.: 230648 - 238741. (13)

ALQUILO piso 4 dormitorios amueblado, 10.000 pts, Teléfono 239298. (10)

ALQUILO O VENDO

Bar Barbaoca

Razón: Hostal Ca'n Fumat, Alcudia, Visita domingo.

CONSIGA SU PROPIO APARCAMIENTO

en C/. Reina M^a Cristina, 134

por: 20.000 Pts.

de entrada. Resto 5 años.
Tels.: 27 20 21 - 27 76 46

BOLSA DEL MOTOR

10	MOTOCICLETAS	12	AUTOMOVILES
11	CAMIONES		

BOLSA DEL TRABAJO

13	DESEAN TRABAJO	14	OFRECEN TRABAJO
----	----------------	----	-----------------

OTRAS SECCIONES

15	HOSPEDAJES	20	COMPRAS
16	ENSEÑANZAS	21	VENTAS
17	MUSICA	22	PERDIDAS
18	RADIO Y TV	23	TRANSPORTES
19	NAUTICA	24	PERROS
		25	DIVERSOS

Adquiera **Baleares** en Palma

ZONA SANTA CATALINA

KIOSCO PLAZA PROGRESO. - Plaza Progreso.
KIOSCO CARLOS RUIZ. - Soler.
KIOSCO MODERNO. - Fátima, 55.
PAPELERIA MORA. - Fátima, 50.
KIOSCO CLADERA. - Son Españollet, 66.
PAPELERIA ARGENTINA. - Avda. Argentina, 121.
ESTANCO 24. - Fátima, 12.
PAPELERIA SUER. - Despuig, 55.
PAPELERIA ALMAGRO. - Villalonga.
CAMBIOS BERTU. - San Magin, 108.

ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

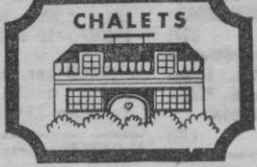


ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA

MIÉRCOLES A SABADOS: 4 PTAS PALABRA (MÍNIMO 10 PALABRAS)

6



SE VENDE chalet, estilo castellano en solar de 1.200 m², garaje, piscina, agua, dos corrientes de electricidad, árboles frutales, precio interesante, Telf.: 224539. (23)

VENDO chalet amueblado en Somotres, 4 dormitorios, baño, aseó, Telf.: 211629. (11)

CALA D'OR un chalet para estrenar: playa 100 mts., 2 dormitorios dobles, de los 400 m² jardín. Precio: 1.700.000. Un chalet igual al anterior: 1.880.000. Precios: 1.880.000. Facilidades de pago; Iratic directo Telf. 575615. (34)

CALA FIGUERA (Santanyí). Vendo chalet nuevo, amueblado 700 m² terreno Telf.: 276968. (11)

VENDO chalet, La Cabaneta, buena situación Informes: Nuestra Señora de Montserrat, núm. 5. (12)

A 7 KMS. Palma: 1.000 m², cercado pared, Cen chalet 4 dormitorios, 2 baños, piscina campo de tenis, electricidad agua propia, Buenas vistas. Precio interesante Ref.: RF - 53 DARSER Telf.: 231849. (31)

VENDO chalet, tres dormitorios, comedor con chimenea, cocina, baño terraza, pozo, piscina, cuarenta árboles frutales y 6.000 m² contado, 900.000 pts., para verlo Bar Ca'n Papa, Sancellas. Telf.: 210640. (25)

SE VENDE: chalet de 7 dormitorios en Portals Nous, alto, apr. 1.000 m², Buena vista, Informes: 675300, de 10 - 16,00. (20)

7



SE VENDE apartamento 2 habitaciones, gran terraza, Edif. Mar, Frente balneario 8, 1.200.000 pts., 192 núm 3 50 Apt El Arenal, Telf.: 265261. (22)

PARTICULAR vendo 2 apartamentos primera línea, Ca'n Pastilla, Telf.: 215237. (10)

VENDO apartamento Las Maravillas, cerca del mar, completamente amueblado, 2 dormitorios, sala-comedor, cocina, baño, 2 terrazas, garaje, Avda. Son Rigo, Edificio Nadal, A. Telf.: 262728, Desde las 4 Srta. Sheilagh. (33)

ALQUILO apartamento en el Arenal con una habitación, amueblado, 5.000 pts. Telf.: 262905. (13)

OFERTA EXCEPCIONAL

APARTAMENTOS planta baja, tipo chaletito, a escasos cuatro kilómetros de El Arenal, dirección Cabo Blanco, muy cerca de Cala Blanca. Situación tranquila y privilegiada frente por frente a un complejo deportivo con piscina, tenis, parque infantil, restaurante, etc. etc.

Dos habitaciones, dos cuartos de baño completísimos, sala comedor e invernadero. Terrazas amplísimas, cocina y nevera incorporada - NO AMUEBLADO + Música funcional instalada. Recién pintados. NUEVOS A ESTRENAR.

Quedan únicamente TRES unidades. Urge su venta por inminente cambio de residencia del propietario.

Atenderemos cualquier proposición ya sea de contado o a largos plazos y venderemos a los mejores postores.

Intermediarios abstenerse. Informan en horas de oficina a los teléfonos: 26.47.50 ó 26.47.54.

8



VENDO quinto piso zona Plaza García Orell: habitaciones terrazas teléfono, empapelado armarios empotrados muy soleado, precio 875.000 pts. Llamar al 210127. (22)

PISO en calle Francisco Fiol y Juan, 3 dormitorios baño y aseó, buena orientación ascensor y portería. Precio: 1.050.000 pesetas Facilidades a convenir. OLIVER MATEU Telf. 210640. (27)

PLANTA BAJA en Coll d'En Rebassa sobre solar de 251 m², 3 dormitorios dobles y 1 dormitorio individual, bajo completo, cocina con despensa, sala comedor, bodega, jardín posterior. Precio: 1.700.000 pesetas. Con facilidades. OLIVER MATEU Telf.: 210640. (37)

ATICO de 4 dormitorios en Son Español, 2 baños, 2 terrazas, nuevo a estrenar, buenas vistas, ascensor y portero automático. Precio: 1.600.000 Pesetas Facilidades OLIVER MATEU Telf. 210640. (28)

PISO a estrenar en Parque los Almendros 4 dormitorios, baño y aseó con ducha, cocina con despensa, bien orientado sin ascensor ni portería. Precio: 850.000 Pesetas. Facilidades a convenir. OLIVER MATEU Telf. 210640. (33)

ATICO 3 dormitorios en Santa Catalina, baño y aseó, nuevo a estrenar, mucho sol, ascensor y portero automático. Precio: 1.275.000 Pesetas. Facilidades. OLIVER MATEU Telf. 210640. (27)

ATICO zona Forti, 5 dormitorios, nuevo a estrenar, acabados de calidad ascensor y portero automático. Precio: 975.000 pesetas. Facilidades. OLIVER MATEU Telf. 210640. (23)

VENDO calle Blanquerna, esq. Padre Bmè, Pou pisos y áticos terminados de 3 y 4 dormitorios, con o sin aparcamiento Magníficos acabados, orientación sur. PERELLO, Zanoguera, 4. Telf.: 212540 (sólo mañanas). (31)

VENDO calle Tre, Lizasoain, esq. Geólogo Darder, pisos terminados, de 3 y 4 dormitorios. PERELLO, Zanoguera, 4. Telf.: 212540. (Sólo mañanas). (21)

ZONA AVENIDAS pisos gran lujo, de 4 dormitorios. Parque de robie. Cocina: equipada. Calefacción central individual. Grandes terrazas soleadas. Aparcamiento opcional. Precios de 3.600.000 pts. Facilidades. Informes en la misma obra calle San Miguel 68. (35)

ZONA PZA. ESPAÑA vende mos pisos 3 y 4 y 5 dormitorios Aticos sobretáticos / apartamentos Facilidades de pago. Construcciones VIDAL S A Telf.: 250523. (23)

SE VENDEN pisos antiguos zona Via Roma, Precio razonable. Informes: Teléfono 226142, Horas oficina.

VENDO piso de cuatro dormitorios en Avd. Argentina, decorado, etc. A estrenar. Precio con facilidades, 1.600.000 pts. 221688. (18)

ATICO, en Son Serra, 2 habitaciones, baño, cocina, amueblada, lavandería, gran terraza. Precio 800.000 pts. Facilidades. Vistas panorámicas. Tlf.: 225706. (21)

ATICO en El Rafal, 2 habitaciones, salón-comedor, cocina amueblada, baño completo con termo, 2 terrazas, portero automático, 800.000 pts. Facilidades 3 años, Tlf.: 225706. (25)

FORTI, 3 dormitorios, baño, aseó, cocina, sala comedor, armarios, portero automático. Ptas. 1.150.000, entrada 350.000, resto 10 años. Fincas VAQUER. Telf.: 235155. (22)

CALLE ANTILLON, piso 4 dormitorios, baño, cocina, sala comedor, Ptas. 1.150.000, entrada 250.000, resto 9.000 mensuales. Fincas VAQUER. Tlf.: 235155. (20)

SON OLIVA, 4 dormitorios, 2 baños, pta., 1.000.000, entrada 150.000, resto 10 años. Fincas VAQUER. Tlf.: 235155. (17)

HEROES DE MANACOR, tercer piso, 3 dormitorios, baño, aseó, sala comedor decorado, etc., pta., 1.100.000, resto 250 mil, resto convenir. Fincas VAQUER. Tlf.: 235155. (23)

SANTA CATALINA, 3 dormitorios, con armarios, baño, aseó, sala comedor, cocina, mucho sol, pta., 1.350.000, entrada 300.000, resto 10 años. Fincas VAQUER. Tlf.: 235155. (24)

INMOBILIARIA FELIX
Avda. JAIME III, 17-3º Telf. 217122

ATICO calle Aragón, 3 dort., baño, sala-comedor, cocina con despensa, terraza. Precio: 1.200.000 pts. CABA A. BENNASAR, Avda. General Primo de Rivera, 19. Tlf.: 461450. (26)

PISOS terminados áticos; áticos duplex y locales comerciales C./ Héroes de Manacor, núm. 25, 3 y 4 dort., 2 baños, sala-comedor, terraza. Precio: 1.170.000 pesetas, 1.200.000 1.465.000 y 2.085.000 pts. Local 315 m². Precio: 5.900.000 pts. CABA A. BENNASAR, Avda. Gral. Primo de Rivera, 19. Tlf.: 461450. (48)

MARAVILLOSOS pisos terminados Via Roma, 5 dort., 3 baños, 1 aseó, sala-comedor 57 m², cocina completamente equipada, calefacción individual a gas, terraza aparcamiento opcional. Precio: 4.200.000, 4.500.000 y 4 millones 800.000 pts. CABA A. BENNASAR, Avda. Gral. Primo de Rivera, 19. Telf.: 461450. (42)

PISO planta 3.ª C./ Barón de Sta. M.ª del Sepulcro sin ascensor, 3 dort., sala-comedor, 2 baños, cocina office, trastero. Precio: 1.800.000 Ptas. CABA A. BENNASAR, Avd. Gral. Primo de Rivera, 19. Tlf.: 461450. (35)

PISOS de lujo zona calle San Jaime, 3 y 4 dort., 2 baños, sala-comedor, solados mármol y moqueta, calefacción individual a gas, garaje, jardín. Precio: 2.800.000 y 3.000.000 Ptas. CABA A. BENNASAR, Avda. Gral. Primo de Rivera, 19. Telf. 461450. (41)

PISO PLANTA 3.ª Avda. Primo de Rivera, Edificio Renaujt, 127 m², 3 dort., baño, aseó, sala-comedor, con chimenea, calefacción central, terraza. Precio: 1.600.000 Ptas. CABA A. BENNASAR, Avd. Gral. Primo de Rivera, 19. Telf. 461450. (36)

ATICO CALLE COLLIURE, 3 dort., baño, sala-comedor, terraza. Precio: 1 millón pts. CABA A. BENNASAR, Avd. Gral. Primo de Rivera, 19. Telf. 461450. (23)

PISOS ZONA PLAZA PARIS entrega inmediata, 3 y 4 dort., 2 baños, sala-comedor, terraza. Precio: 1.290.000, 1.490.000 pts. S/ático 5 dort., 2 baños, sala-comedor, terraza. Precio: 2.590.000 Ptas. Aparcamiento opcional. CABA A. BENNASAR, Avd. Gral. Primo de Rivera, 19. Telf. 461450. (42)

PISO PLANTA 5.ª C./ Antillón, 3 dort., sala-comedor, baño, galería. Precio: 850.000 Ptas. CABA A. BENNASAR, Avd. Gral. Primo de Rivera, 19. Telf. 461450. (25)

TRAVESIA General Riera pisos próxima entrega, cuatro dormitorios, 850 mil, 990 mil y 1.300.000 primeros 80 metros terraza. Telf.: 463249. (20)

GENERAL RIERA, ático terminado, maravillosa vista dos dormitorios dobles. Telf.: 463249. (11)

POR NO PODER atenderlo traspaso garaje-taller. Informes Costa y Llobera, 16. De 4 a 7 tardes. (17)

SE TRASPASA Bar París, C./ Barceló y Comis, núm. 14. Telf.: 241486. (10)

POR TRASLADARME a Barcelona: Vendo magnífico piso y apartamento-amueblado zona Avenidas y Cala Mayor (Marivent). Vista panorámica, Teléfono, agua, luz, gas ciudad, calefacción central, piscina, ascensor y otros, o cambiaría por piso o chalet en Barcelona o cercanías. Teléfonos: 460826 y 464931. (43)

A 50 M. Avenidas, vendo piso 3 dormitorios, Precio y pago a convenir. Informes C./ Escuela Graduada, núm. 4, 7.º G. (18)

VENDO piso precio de coste. C./ Héroes de Manacor, 82, A, 3.ª A, De 2 a 10 tarde. (16)

ALCALDE JUAN MASSANET 8, gran avenida entre Plaza París y General Riera, esquina San Joaquín. Pisos lujo orientados mediodía, cocinas amuebladas, armarios en cada dormitorio, chimeneas en salones, dos bromármol, tres y cuatro dormitorios, desde un millón 300.000 pts. Vedlos diariamente excepto sábados y domingos de 5 a 7,30. Promueve, construye y vende MARCÓBRA, S.A. Telf. 225811. (57)

VENDO planta baja, Los Almendros, informes: Telf. 280496 a partir de las 9 noche, Son Rapiña. (15)

SANTA CATALINA piso tres dormitorios, demás dependencias, 950.000 Ptas. 150.000 entrada, 8.000 mensuales. Tels.: 237007 - 234536. (16)

PARTICULAR vende piso zona Blanquerna barato. Informes: 255914. (10)

VENDO piso en Avenidas, 5 dormitorios y 2 baños y 9 roperos. Telf.: 216941, de 10 a 1. (18)

ZONA AVENIDAS: Particular vende piso tres habitaciones, 1.300.000. Informes: Telf.: 460335. (11)

PISOS ZONA PEDRO GARAU
DE 3 HABITACIONES, COCINA, SALA/COMEDOR, BAÑO. - FACILIDADES. - CALLE PEDRO LLOBERA, NUM. 9. - INFORMES TELEFONO 22.75.74.

TRASPASOS

POR NO PODER atenderlo traspaso garaje-taller. Informes Costa y Llobera, 16. De 4 a 7 tardes. (17)

SE TRASPASA Bar París, C./ Barceló y Comis, núm. 14. Telf.: 241486. (10)

TRASPASO bodega en calle Molineros, con teléfono y apta para cualquier negocio. Precio 400.000 pts. Alquiler 2.500 pts. Informes, teléfono 462444. (19)

TRASPASO droguería perfumería por no poder atender. Bien surtido con 135 m², y a pleno rendimiento, calle Juan Alcover (junto Héroes de Manacor). Teléfono 461664. (25)

TRASPASO bar Ca'n Ioni, Buena clientela, C./ Soldado Soberats Antolin, núm. 21. (10)

SU MEJOR VENDEDOR
SECCION * DE * ANUNCIOS ECONOMICOS

PARTICULAR vendería ático próximo terminar. Edificio Cataluña. Teléfonos: 215396 - 264968. (13)

EDIFICIO CATALUNA (final Jaime III) vendo ático grande. Teléfonos: 264968 - 210436. (21)

TRASPASO bar - vivienda 200.000 pts., 7.000, Alquiler. Secar de la Real, Telf.: 292029, Tardes. (13)

SE TRASPASA peluquería por no poder atender bien situada Telf.: 299121. (11)

TRASPASO: Por no poder atender, colimado con vivienda, alquiler menos de 300 pts., mes, o cambiaría por entrada de un piso. Telf.: 276116. (23)

SE TRASPASA auto servicio 100 m², instalación moderna 300.000 pts., contado. Tlf.: 280027. (12)

TRASPASO pastelería, bollería. Informes: Teléfono 245120. (10)

SE TRASPASA bar - bodega. Precio razonable 350.000, Alquiler bajo, C./ Gabriel Carbonell, 55, De 13 a 16 horas. (18)

SE TRASPASA: Uno de los mejores bar de tapas de Palma, zona de mucha población, Ingresos asegurados. Precio del traspaso 3.000.000 pts., con facilidades Informes: Sr. Mulet, 264149. (28)

TRASPASO bar bodega, Caja asegurada (todo el año) céntrica, Plaza Atarazanas, núm. 13, Bar Ca'n Plomé. (16)

TRASPASO SUPERMERCADO
BUENA SITUACION Y CLIENTELA
SR. DUNJO DE 17 H. A 20 H. TEL. 292972

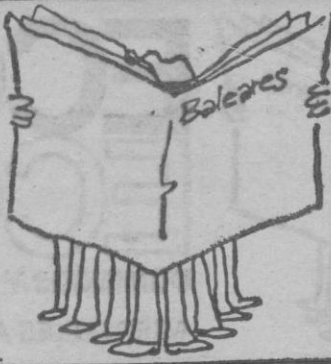
GRAN OCASION
SE VENDE PELUQUERIA DE SEÑORAS. SITUACION E INSTALACIONES INMEJORABLES. PRECIO 180.000. RAZON TELEFONO 28.31.53

SE TRASPASA
PELUQUERIA EN EL ARENAL
POR NO PODER ATENDER.
INFORMES TELEFONO: 26 14 26

un diario para...
MARCA
la juventud deportiva
MARCA

ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77



ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA
MIÉRCOLES A SABADOS: 4 PTAS PALABRA (MÍNIMO 10 PALABRAS)

BOLSA DEL MOTOR

10

MOTOCICLETAS



MOVILAUTO, S. A. distribuidor General. Motores oficiales de Honda Suzuki Harley Davidson, M. V. Agusta, Ducati, moto Guzzi, Laverda. Nuevas a estrenar. Ocasión Guzzi 850 GT Ducati 24 horas. Paseo Marítimo 223 224. Telf. 237092. (35)

SE VENDE moto Morini de 3,55 PM.-E. Precio interesante. Ponerse en contacto. 680378. (13)

DE PARTICULAR a particular, vendo moto Norton 850 PM.-G, 12.000 kms. Telf.: 224058. (14)

COMPRARIA Ducson, buen estado, llamar de 14 a 15 horas. Telf.: 253480. (12)

PARTICULAR vende Ducati Road 250, Ciclos Marín, Lanzona, 3, Palma. (10)

SE VENDE Buñaco Lobi'o 74 c. c. PM.-F. Informes: Telf. 600879. Tardes. (10)

SANGLAS en buen estado, 39.000 pts. Informes Bar Kung-Fu, Magalluf, (Frente Hotel Magalluf Park). (14)

OCASION, vendo moto 1 HP., y bicicleta media carrera, en perfecto estado. Informes C./ San Joaquín, núm. 8, 6º, 2ª. (18)

VENDO motor Perkins, recién ajustado. Informes: Telf.: 290400. (10)

SEAT 124 Sport 1.800, radio cassette, llantas impecables. 500 MILLAS. Héroe de Manacor 43. Teléfono 464883. (16)

MINIS GT, 1.000 y 850 varios, PM.-D, PM.-B, y PM.-A. 500 MILLAS. Héroe de Manacor. 43. Teléfono: 464883. (18)



SEAT 124 Sport, 1.430, 124, 127, 850 E+4 puertas B y N, 600 E y D, Simca 1.200, 1.000 R-12-S, R-3, Caravelle D.K.W. Citroen 8 furgoneta, 2 HP furgoneta Cambic y facilidades calle Capitán Vila, 13. Telf. 243013. (13)



SABADOS ABIERTO TODO EL DIA
GARAJE LA ISLA. Compra venta de automóviles nuevos usados y antiguos, 600 PM.-B. Varios 1430 PM Austin 1.300, R-6 PM.-B, varios 850 impecables económicos 850 PM.-F. Simca 1.000 y 900, 124 PM recién estrenado, R-6, R-8 PM, R-8 TS, 850 especial PM, Seat 850 especial 4 puertas PM, Seat Coupé, 600 D muy barato. Furgonetas Citroen. Se admiten cambios y facilidades de pago. Calle Aragón, 67. Teléfono 240197 - 461602. (74)



COMERCIAL CANARI: Vende Seat 124 Seat 124 familiar Seat 850 Seat 600, Citroen C-8 Mini 1.000 y Simcas, Seat 1.500 gas-oil Renault 12, calle Pascual Ribot 14. (29)

SIMCA 1.200 especial PM.-D metalizado en buen estado. 500 MILLAS. Héroe de Manacor 43. Tlf.: 464883. (17)

ARIOS 1.430 de todos los precios. 500 MILLAS. Héroe de Manacor, 43. Tlf.: 464883. (14)



AUTOS HONDEROS le ofrece: Seat 850 coupé 4 taros rojo impecable; Renault R-8 TS, Simca 1.200 GL, Simca 1.200 GLE Simca 900 Seat 124 1.600 sport y varios mas. Facilidades de pago, calle Honderos, número 43. (37)



Calle Capitán Salom, 23, bajos. Tl. 299889

Seat 132-1600 PM-E
Seat 132-1800 PM-D
Seat 124 PM-D
Seat 133 PM-F
Seat 124 Sp 1800 PM-D
Seat 124 Sp, 1600 PM.-163.000
Seat 1430 PM.-134.000
Seat 600 PM.-113.000
Mini Van PM-A
Buggy 1200 V.-26.000
Buggy 1200 PM.-9.000
Renault 12 PM.-B
Renault 5 PM.-C
Renault 6 PM.-147.000
Renault 12-S PM-E

MOTOS
MV-Augusta PM.-H.
NAUTICA
Lancha Ski 3,80 mt.



VENDEDOR AUTORIZADO SEAT, AFECTO AL TALLER NUM. 03230. Aparcamiento gratuito. Nuevos: Venta todos los modelos Seat. ATENCION! Tenemos a su disposición nueva flota en coches usados como nuevos, usados y garantizados: Seat 133 PM.-G, Mini PM.-E, Austin Victoria PM.-E, Seat 124 PM.-E, 127 2 y 3 puertas, 1.430, 1.430-1.600 PM.-F Citroen GS, Citroen 8, Diane 6, Renault 12 y R-12 S, 3, Alpine PM.-C, Simca 1.000 y 1.200, Dodge Dard 3.700 CT (carrozado Serra). Disponemos de más de 100 coches usados. Visítenos, sólo cerramos los domingos. Eusebio Estada 46, Balmes, 44. (94)

127 PM.-E. Tres puertas, lujo. Muchos extras. 500 MILLAS. Héroe de Manacor, 43. Tlf.: 464883. (16)

DIESEL 1.500, bifuro. Perkins y Mercedes, 500 MILLAS. Héroe de Manacor, 43. Tlf.: 464883. (16)

1.430 - 1.600 F. U. PM.-D. Muy buen estado. Radiocaset y llantas, 500 MILLAS. Héroe de Manacor, 43. Tel. 462883. (18)

FURGONETA CITROEN AK-S PM.-D. Muy nueva. 500 MILLAS. Héroe de Manacor, 43. Tel. 464883. (14)

VENDO Renault 4-L perfectísimo estado y revisado. Tels.: 216258 y 279568. (11)



MOTOSHOP ALBONS
Tte. Sánchez Bilbao n.º 22 Tlf.: 279317

COMPRA VENTA

Austin Victoria lujo PM.-D	Simca 1.000 PM.-101.000
Seat 1.430 PM.-148.000	Seat 850 Especial PM.-E
Seat 1.430 PM.-162.000	Citroen C-8 PM.-B
Seat 850 PM.-138.000	Citroen C-8 fam. PM.-C
Seat 850 PM.-105.000	Citroen AKS PM.-D
Simca 900 PM.-143.000	Dyane 6 PM.-D
Dyane 6 PM.-131.000	Mehari PM.-B
Citroen AK PM.-166.000	1.430 familiar PM.-D
Renault 4-L PM.-142.000	Simca 1.000 PM.-90.000
Renault 8 PM.-165.000	Citroen 2 CV. PM.-108.000
124 PM.-163.000	

DISPONEMOS todos los modelos nuevos y usados. Cambios y facilidades. Compramos su coche al contado. Capitán Vila, 13 Telf. 243013. (20)

COMPRO al contado coches usados en buen estado. Automóviles PONS. Aragón, 14. Telf.: 463415. (14)

COMPRO contado coches usados, Calle Guillermo Massot, 43. Teléfono 290760 (10)

LAND-ROVER, corto, Diesel, PM.-D, vendo particular. Talleres Minaco. (10)

SE VENDE Citroen 2 HP. a toda prueba. Telf.: 292350. De 11 a 2 horas. Sr. Sihua. (17)

PARTICULAR. Vendo Siata-507 letra (G) buen estado. Telf.: 263262. Mañanas 9 a 3. (14)

SEAT 133, de particular, se vende. Calle Guillermo Massot, 43. (20)

CITROEN 8 familiar, de particular, vendo. Calle Guillermo Massot, 43. (20)

SEAT 600 E, vendo, garage TUMASA, C./ José Alemany Vich, 4, tardes. (12)

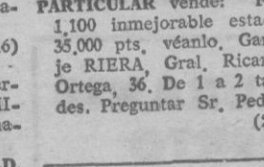
COMPRO coches accidentados, pago al contado. Telf.: 275028. (10)

PARTICULAR: Vendo furgoneta 2 CV 19.000 pts. Telf.: 460341. Mañanas, desde las 11 hs. (14)

SRA. MAYOR vende Fiat 1.300 PM. Perfecto estado, el mejor de Palma, una sola mano. Informes Garage Parking, calle Bonaire. (18)

PARTICULAR compraría automóvil con menos de 3 años. Teléfono 282826. (10)

PARTICULAR vende: Fiat 1.100 inmejorable estado, 35.000 pts, véanlo. Garage RIERA, Gral. Ricardo Ortega, 36. De 1 a 2 tardes. Preguntar Sr. Pedro. (24)



PZA. LAS COLUMNAS Seat 124, Seat 850 especial, 850 Coupé Sport, Simca 1.000 y Simca 1.200, R-8, R-6, Mini furgoneta y Citroen Dyane. (23)

SE OFRECE estudiante para trabajar en guardería de 3 a 5. Asegurada. Razón Tel. 283991. Solo tardes. (17)

SE OFRECE estudiante para trabajar en guardería de 3 a 5. Asegurada. Razón Tel. 283991. Solo tardes. (17)

AUTOCASION
Luca de Tena, 10 (Junto Pza. Pedro Gafau)

Comunica que permanecerá cerrado por vacaciones del 16 al 31 de este mes.

DIESEL 1.500 bifuro. Sen Buenaventura, 19, de 6 a 8 tarde. (10)

COMPRO contado Morris 1.300 o similar. Tfn.: 226513. (10)

PARTICULAR a particular, vendo furgoneta D.K.W., matrícula 2214-A. 125.000 pts, contado. Informes: Tels. 223171 - 212276. (15)



REVISADOS Y SELECCIONADOS (Talleres propios)

FACILIDADES Y CAMBIOS, MOTOS, etc.
Renault 12-S, R-6, R-4, R-8, Seat 124 Sport, 1600 y 1800, Sport 1.200 PM.-1, 600 E, 600 D, 600 N, 850 Espe. y N., 124 Fab. 1.430 PM.-B, 133 y 127, Simca 1.200 PM.-F. 1.000 ganga, 900 Citroen 8 Familiar 2 C.V. Dyane 6, Mehari, Ford Mustang único, Alfa descapotable. Furgonetas: R-4 y Citroen A.K. Glastrow motor volvo y Mercuri 65.

Capitan Vila, 38 - Visítenos - Sábados tarde abierto

BOLSA DEL TRABAJO

13
DESEAN TRABAJO

14
OFRECEN TRABAJO

SE OFRECE estudiante para trabajar en guardería de 3 a 5. Asegurada. Razón Tel. 283991. Solo tardes. (17)

OFICINAS Y DESPACHOS
(43.472) SE NECESITA señorita que hable inglés. Para entrevista Finca VAQUER C./ Dameto, 19. Tlf.: 235155. (17)

SE OFRECE estudiante para trabajar en guardería de 3 a 5. Asegurada. Razón Tel. 283991. Solo tardes. (17)

SE NECESITA señorita que hable inglés. Para entrevista Finca VAQUER C./ Dameto, 19. Tlf.: 235155. (17)

SE OFRECE estudiante para trabajar en guardería de 3 a 5. Asegurada. Razón Tel. 283991. Solo tardes. (17)

SE NECESITA señorita que hable inglés. Para entrevista Finca VAQUER C./ Dameto, 19. Tlf.: 235155. (17)

SE OFRECE estudiante para trabajar en guardería de 3 a 5. Asegurada. Razón Tel. 283991. Solo tardes. (17)

SE NECESITA señorita que hable inglés. Para entrevista Finca VAQUER C./ Dameto, 19. Tlf.: 235155. (17)

SE OFRECE estudiante para trabajar en guardería de 3 a 5. Asegurada. Razón Tel. 283991. Solo tardes. (17)

SE NECESITA señorita que hable inglés. Para entrevista Finca VAQUER C./ Dameto, 19. Tlf.: 235155. (17)

SE OFRECE estudiante para trabajar en guardería de 3 a 5. Asegurada. Razón Tel. 283991. Solo tardes. (17)

SE NECESITA señorita que hable inglés. Para entrevista Finca VAQUER C./ Dameto, 19. Tlf.: 235155. (17)

SE OFRECE estudiante para trabajar en guardería de 3 a 5. Asegurada. Razón Tel. 283991. Solo tardes. (17)

SE NECESITA señorita que hable inglés. Para entrevista Finca VAQUER C./ Dameto, 19. Tlf.: 235155. (17)

SE OFRECE estudiante para trabajar en guardería de 3 a 5. Asegurada. Razón Tel. 283991. Solo tardes. (17)

SE NECESITA señorita que hable inglés. Para entrevista Finca VAQUER C./ Dameto, 19. Tlf.: 235155. (17)

SE OFRECE estudiante para trabajar en guardería de 3 a 5. Asegurada. Razón Tel. 283991. Solo tardes. (17)

SE NECESITA señorita que hable inglés. Para entrevista Finca VAQUER C./ Dameto, 19. Tlf.: 235155. (17)

SE OFRECE estudiante para trabajar en guardería de 3 a 5. Asegurada. Razón Tel. 283991. Solo tardes. (17)

SE NECESITA señorita que hable inglés. Para entrevista Finca VAQUER C./ Dameto, 19. Tlf.: 235155. (17)

PELUQUERIAS
(43.448) PELUQUERIA de caballeros Rodríguez necesita manicura. C./ Francisco Manuel de los Herreros, 15. (10)

(43.396) PELUQUERIA Florencia. Oficiala que sepa manicura. C./ Ramón Muntaner, 37. (10)

(43.437) CHRISTIAN peluquería necesita 1ª oficiala que sepa manicura. Telf.: 226410. (10)

(43.515) PRECISO media oficiala experta en «brushing». Velázquez, 2. Telf.: 222419. (10)

SERVICIO DOMESTICO

MAYKA, ofrece camareras, doncellas, matrimonios, jornaleras, señoritas niños, asistentes costureras. Sólo tiene que llamar al 222890 - 225078 - 225061 y enseguida le serviremos. (22)

NECESITAMOS matrimonios camareras doncellas, jornaleras, asistentes, señoritas niños. Conseguiamos mejores sueldos. General Mola 15 entre-suelo. (15)

NELA. Necesita matrimonio, cocineras, doncellas, cuerpo casa, camareras, asistentes, internas y externas. Sueldo a convenir. Plaza Olivar, Edificio España, 1.º D. (21)

NELA. Ofrece toda clase de servicios domésticos con seriedad y garantía. Telf. 211697. (13)

SE PRECISA empleada hogar cuidar niños y ayudar en casa. Preferible durma en casa. Telefonear 232597. (18)

FAMILIA extranjera residente en C/ta Catalá precisa chica para servicio con posibilidad de viajar. Interesadas dirigirse a la Administración de «Roca Marina» C/ta Catalá, Teléfono 234144 en horas de oficina. (30)

SE PRECISA chica servicio, dormir en casa, indistinto sin referencia. Teléfono 264813. (12)

SEÑORA necesita sirvienta mallorquina, 40 a 60 años. Teléfono 4 tarde 253084. (12)

Adquiera **Balears** en Palma

ZONA VIA ROMA

KIOSCO RAMBLAS - Via Roma.
KIOSCO PRINCIPAL - C./ Navarra.
KIOSCO HUERTOS - Via Roma.
KIOSCO GRANADINA - Via Roma.
PAPELERIA VIDAL - C./ Carmen, 16.
KIOSCO FILAPRENS - C./ Maestro Torrandell
PAPELERIA ALEMANY - Almirante Carrero Blanco, 9.

ANUNCIOS

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77



ECONOMICOS

DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA
MIÉRCOLES A SABADOS: 4 PTAS. PALABRA (MÍNIMO 10 PALABRAS)

BOLSA DEL TRABAJO

IMPORTANTE

Las EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesiten, los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3.º y de 10-2 1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas. PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISADO DE LA OFICINA DE COLOCACION

14

OFRECEN TRABAJO

SERVICIO DOMESTICO

SE NECESITA empleada de hogar interna, para casa particular en Illetas, experiencia e informes imprescindibles, hay más servicio. Llamar Srta. María de 10 a 13,30 y de 16,30 a 20 horas. Teléf.: 214803 y 225717. (36)

CASA PARTICULAR necesita chica para servir, dormir en casa de los señores, no precisa saber cocinar. Para informes: Teléfonos: 225121 (horas oficina) y 235226 (domingos). (25)

HOSTELERIA

(43.330) SE NECESITAN camareros y ayudantes de comedor para hotel de 3 estrellas en El Arenal. Buen sueldo y alojamiento. Informes 261634. (21)

(43.447) SE NECESITAN camareros para apartamentos Bosque, calle Bosque, núm. 5. (10)

(43.435) NECESITO dependiente bar, buen sueldo, alojamiento, cafetería Román, Detrás Hotel Cristina Palma, Teléf.: 261037. (14)

(43.483) SE NECESITA ayudantes de comedor, Hotel Majórica, Informes Teléf.: 232840 C./ Garita, 9, Terrero, Palma. (15)

(43.428) RESTAURANTE Círculo Mallorquín, precisa ayudantes camarero, Trabajo todo el año. C./ Conquistador, 11. (12)

(43.499) HOTEL de lujo necesita ayudantes de camarero, Informes: Teléfono: núm. 223606, Sr. José Luis Ros

(43.508) SE NECESITAN ayudantes camarero y aprendices barra en el Restaurante Antonio, P.º Generalísimo Franco, 21. (15)

SEÑORAS o señoritas, Empresa dedicada a la venta de artículos de consumo precisa cubrir varios puestos de vendedoras, Posibilidad inmediata, según aptitudes, de ser jefe de equipo, Retribución muy interesante a base de comisión, Interesadas personarse hoy de 9 a 13,30 y de 16 a 20 horas en: C./ Antillón, 28-A. (50)

(43.518) SE NECESITAN herreros y ayudantes, Paseo Mallorca, 9 B. (10)

(43.487) **PARA ORGANIZACION VENTAS**
PRECISO SOCIO O COLABORADOR
Condiciones a convenir según valía y dedicación. Llamar para entrevista 27 91 97 De 13 a 17 horas.

(43.502) **APARTAMENTOS TORRE MAYOR**
(CALA MAYOR)
Ofrece trabajo todo el año a recepcionista a nivel de jefe de recepción. Imprescindible alemán e inglés. Teléfono 23 85 41.

(43.415) **CARPINTERIA AZCONA**
PRECISA:
FIJADORES DE OBRA
Interesados presentarse de 18 a 20 h. por C./ Gremio Toneleros, 4. - Polígono La Victoria.

(43.513) **HOTEL PORTIXOL DEL MOLINAR**
NECESITA AYUDANTES Y APRENDICES COMEDOR. - TELEFONO: 27.18.00

(43.489) **SE PRECISA REPARTIDOR - AUTOVENTA CARNET 2º**
ARAGON, 165 (TARDES)

(43.360) **BAR-RESTAURANTE AEROPUERTO**
PRECISAMOS: AYUDANTES DE COMEDOR
Presentarse en el Departamento de Personal De 10 a 12 y de 14 a 17 horas.

(43.314) **GALAPAGOS, S.A.**
Precisa señorita para contabilidad. Preferible con conocimientos de calco y carnet de conducir. - Teléfono: 29 - 26 - 38.

otras secciones...

(42.992) ATENCIONI Sras. o Srtas. edad de 18 a 36 años necesitamos 1 persona de Relaciones Públicas no importa con experiencia, nosotros le daremos orientación para poder realizar su trabajo. Jornada de 8 a 2 tarde. Vd puede ser la elegida. Para la selección de personal escriban a la atención del Sr. De la Dueña, calle Aragón 12, 5º. C. Palma de Mallorca. (62)

(43.432) HOTEL Gran Vista. Ca'n Picafort, necesita lampista y electricista, para servicios técnicos. Trabajo todo el año. Interesados llamar al teléfono 527350. (21)

(43.401) OFRECEMOS trabajo (ambos sexos) a personas que dispongan de vehículo. Teléfono 241400. De 10,00 a 12,00 horas. (17)

(43.478) TALLERES Campayo. Necesita planchista, C./ Arquitecto Forteza, 20, Camp Redó. (10)

16

ENSEÑANZAS

OPOSICIONES al Instituto Nacional Previsión preparatoria Academia MAURA. Archiduque Luis Salvador, 41. (12)

INSTITUTO Nacional de Previsión. Auxiliares y ordenanzas, Academia SAN ANTONIO, Esquina Avda. Frente carretera Manacor. (19)

AUXILIARES asistencia seguridad social, Academia SAN ANTONIO, Esquina Avenidas, frente carretera Manacor. (10)

ESMA: cursos especializados de Informática y Marketing. Pida información 462729. (10)

«HEIDI» JARDIN DE INFANCIA

CENTRO MIXTO DE EDUCACION PREESCOLAR

HORARIOS: NORMAL, DE 9 a 12,30 MAÑANA - DE 3'30 a 6 TARDE PERMANENCIAS

INICIACION FRANCES E INGLES

GRANDES JARDINES

PLAZA GARCIA RUIZ, NUM. 10 - CASAS MILITARES PALMA DE MALLORCA

MATRICULA A PARTIR DEL DIA 2 DE AGOSTO

TELEFONO: 22.73.55

17

MUSICA

GUITARRAS clásicas, flamenca, acústicas, de estudio, Casa especializada, Famosas marcas españolas y extranjeras, Accesorios, partituras, reparaciones. Centro de la Guitarra Española, Calle Montenegro, 8, Teléf.: 213140. (29)

VENDO órgano Yamaha, Perfecto estado, Precio interesante. Llamar Teléf.: 238760. (10)

SE DAN clases de piano, solfeo, órgano, sistemas acordes modernos, Teléf.: 250773. (12)

COMPRO batería económica de segunda mano. Interesados llamar al 254282 de 1 a 4 tarde. (15)

OCASION: Equipo voces, columnas Semprin, eco, 35.000 pts. Teléf.: 283689. (10)

VENDO revox-magnetofón A-77-MK-4 con dolby completamente nuevo, 125.000 pts. Teléf.: 262728. Desde las 4 h. Srta. Shielagh. (20)

NECESITAMOS batería-vozes, profesional trabajo todo el año interesante. Llamar de 2 a 3, Teléf.: 462198. (16)

18

RADIO Y TV

REPARAMOS Televisores y Antenas Servicio a domicilio rápido y garantizado. Teléf. 277025. (10)

ANTES reparaciones televisores antenas. Servicio rápido a domicilio Teléfono 241195

COLEGIO: Matrícula párvulos y E.G.B., 1.ª etapa. Berenguer Sant Joan, 5 (zona Paseo Mallorca). Teléfono 217999 - 290978. (17)

(43.509) SE SOLICITA licenciado en Filología Románica o Filosofía y Letras más Escuela Central de Idiomas (Francés). Interesados llamar de 11 a 13 al Tel.: 281700. (25)

GUARDERIA, parvulario, C./ Costa y Llobera, 2 y 5. (10)

CONTABILIDAD, mecanografía, graduado escolar, C./ Costa y Llobera, 2-5. (10)

MECANOGRAFIA, Único centro en Palma que tramita diploma profesor reconocido. Costa y Llobera, 2-5. (15)

OCASION. Disponemos de varios Sati-Suri seminuevos modelo 1975 a pesetas 19.000 completos en REPARAUTO S. A. Edif. FIAT SEAT Sección Nautica calle Aragón s-n. Teléf. 278550 (30)

OCASION Botes Marineros a vela, pesetas 19.000 seminuevos en REPARAUTO S. A. Edif. FIAT SEAT Sección Nautica calle Aragón s-n. Teléfono 278550 (19)

OCASION Disponemos de varias lanchas usadas a partir de pesetas 50.000 en REPARAUTO S. A. Edif. FIAT SEAT Sección Nautica calle Aragón s-n. Teléfono 278550 (25)

OCASION Motores fuera bords Johnson, Evinrude, Mercury British Seagull, Volvo - Penta, Crescent, Chrysler, etc. de 3 a 128 HP. en REPARAUTO S. A. Edif. FIAT SEAT Sección Nautica calle Aragón s-n. Teléf.: 278550. (34)

OCASION Motor Johnson 4 HP como nuevo a pesetas 25.000, en REPARAUTO S. A. Edif. FIAT SEAT Sección Nautica, calle Aragón s-n. Teléfono 278550 (23)

OCASION. Lancha EPE con motor Chrysler 35 HP, con remolque en REPARAUTO S. A. Edif. FIAT SEAT Sección Nautica, calle Aragón s-n. Tel. 278550 (24)

RECAMBIOS JOHNSON y O.M.C. en REPARAUTO S. A. Edif. FIAT SEAT Teléfono 279017 (12)

NOVEDAD Camisas T-shirt, shorts gorras de «Windsurfing» en: DARDER S. A. Sección Nautica calle Roselló y Cazador Tels 252240 (19)

OCASION, lancha mar sport con Johnson 40 HP a ptas, 80.000.- en Reparauto, S. A. C./ Aragón, s-n. Teléf.: 278550. (19)

OCASION, lancha a vela «Skimo» a ptas, 15.000.- completa en REPARAUTO, S. A. C./ Aragón, s-n. Edificio Fiat Seat, Teléf. 278550. (20)

REPARAMOS antenas y televisores Servicio rápido Teléf. 290839 (10)

REPARAMOS televisores antenas y radiocassettes Servicio rápido y económico. Teléf. 281147 (10)

TELE-ESTADIO servicio técnico televisión, Francisco Martí Mora, 80. Teléfono: 237225-283677. (12)

REPARACIONES T. V. a domicilio instalaciones reparación antenas. SA-TV BALEAR. Escultor Gaimés 7. Tel. 291267. (14)

ATENCION, no pague más desplazamientos caros para reparar su televisor o antena. Nota: dejamos su problema resuelto antes de dos horas. Tels 279491, 292659 (24)

ATENCION, para reparar su TV urgente llama a los Tels. 292659 y 279491, acudimos dentro de 2 horas. Precios económicos. (20)

SONIGEN, S. A.

Servicio Técnico TV. ELECTUR

Toda clase de montajes eléctricos. Bobinajes y lampistería. - Reparaciones de toda clase de R.T.V. - Colocación de antenas.

Son Nadal, 63 Teléfono 27 26 06

Adquiera **Baleares** en Palma

ZONA SON GOTLEU

Papelería Juana Arnal. - C./ Capitán Crespi Coll.
Papelería Tudela. - C./ Son Gotleu, s-n.
Papelería María Pons. - C./ Reyes Católicos, 144.
Papelería Levante. - Pza. Tte. Coronel Franco, 11.
Papelería Mas Juan. - Son Gotleu Antonio Cuenca. - C./ Tomás Rullán.
Papelería Jaime Martorell. - C./ Picos, 216.
Papelería Pilar. - C./ Reyes Católicos, 267.
Papelería Tania. - C./ Santa Florentina, 87

ANUNCIOS



ECONOMICOS

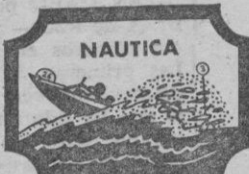
DOMINGOS Y MARTES: 5 PTAS. PALABRA

MIÉRCOLES A SABADOS: 4 PTAS PALABRA (MÍNIMO 10 PALABRAS)

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: PASEO MALLORCA, 29 CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

otras secciones...

19



OCCASION, Embarcación Gastron V-164 con motor Seat 1,600 marinizado, nuevo a estrenar y coia O.M.C. juego esquis, cuerda esquis y áncora a pias, 325,000. Todo el conjunto en REPARAUTO, S. A. Edificio Fiat-Seat, C/ Aragón, s-n, Telf.: 278550. (39)

OCCASION lancha energía "Dardo" con motor ohnson 40 HP, muy buen estado, ligeramente usada: a pias, 120,000.— en Reparauto, S. A. Edificio Fiat-Seat, C/ Aragón s-n, Telf.: 278550. (28)

MECANAUTICA, venta, servicios y recambios CHRYSLER fueraborda, in traborda diesel, servicio oficial ASTILLEROS BORRAS y embarcaciones. Tte. Lizasoain, 22-B. Teléfono 281929. (20)

VENDO bote lobo de mar, pajos aluminio, velas motor Evinrude 6 HP., remolque. Razón 250736. (15)

SE VENDE Land - Roverd Telf.: 660492. (10)

VENDO motor Mercedes electrónico 65 HP, Tlno.: 278716. (10)

ARCHIMELES fabricados por Volvo Penta De 3,5 a 70 HP Poco consumo y servicio garantizado. Compruébelo en Nautica CASA MUS El Molinar Capitán Ramonell Boix 166 (26)

LAUDS, botes mallorquines Majoni 6 mts Pesca-dou 3,2 mts Copino 2 mts. Barracudas 3,60 y diesel. Nautica CASA MUS El Molinar, Capitán Ramonell Boix 166 (31)

ARCU, desde el 3'80 al 3,4 en lanchas motor y vela No olvide que Arcoo 4,9 mts Todos con Solé tiene el barco que Ud. desea NAUTICA CASA MUS Capitán Ramonell Boix 166 El Molinar. (30)

DUFOUR 31, fabricado ya en España. Entregas a par-tir de septiembre NAUTICA CASA MUS. Capitán Ramonell Boix 166. El Molinar. (20)

VENDO motor Diesel 4 HP como nuevos y otro igual Diesel 6 HP. Informes: Teléfono 283511. (16)

COMPRO laud en buen estado de particular a particular, 6 metros eslora con cabina, pago al contado, de fibra o madera, escribir a NIMBUS Publicidad, Ref.: Laud, Galería Jaime III, 2, 6.ª Ciudad. (33)

INVERNADERO embarcaciones. Disponemos de amplios locales, acondicionados. Teléfono: 241726 (10)

VENDO dormitorio muy buen estado y a bajo precio por ausentarme al extranjero. Teléfono: 256679. (15)

SE VENDE lavandería Carracas, por no poder atender. Plaza Reina María Cristina, Telf.: 263623, El Areal. (16)

SE VENDEN y alquilan billares americanos y de carambolas y toda clase de máquinas recreativas, nuevas y usadas. Razón: C./ Antonio Marqués Marqués, núm. 15. Telf.: 255194. (27)

VENDO 2 relojes de plata antiguos, piezas colección. Tlf.: 233849. (10)

COMERCIALES, Vendo collares semillas, varios modelos. Precio muy bajo. Informes Telf.: 231096. (12)

VENDO puertas y persianas nuevas y usadas Pasaje Sor Cok núm 9 Teléfono 243181 (17)

PARTICULAR vende muebles modernos. Teléfono 226899, mañanas. (10)

VENDO muebles, de particular a particular. Telf.: 239750. (10)

SE VENDE: Hotel de 70 plazas, 2,250 m², solar, fácil de ampliar. Interesados escribir núm. 587 de esta administración. (19)

VENDO fotocopiadora AB DICK modelo 625, 2 meses uso, precio muy interesante. Sr. López, Telf.: 226972. (16)

OCCASION: Particular vende comedor antiguo señorial doce sillas, vajilla "Imoge", ver San Lázaro, núm. 4, 2.ª izqda., esquina Fausto Morell, de 12 a 2. (24)

ATENCIÓN Tiendas de bisutería, souvenirs, o vendedores ambulantes. Liquidamos últimos lotes, muy surtidos de bisutería, ordinaria, moderna y clásica. Otros en joyería en plata de ley a precios más bajos que al costo de fabricación. Vendemos por cierre de importante fábrica. Ofertamos en condiciones especiales de pago de hasta NUEVE meses. Concertar visitas al teléfono 400749. Atenderá Sr ARAGONÉS. (33)

SE VENDE importante colección de minerales y fósiles por 60,000 pts. y colección de mariposas por 50,000 pts. Telf.: 545884. (21)

22

PERDIDAS

COCHES DESAPARECIDOS

CARS EN RUTA

PASEO MARITIMO, 16. Ofc. 10.
Teléfonos: 64 73 47 - 28 13 09 - 23 99 75.

EXTRAVIADO PERRO

PASTOR - ALEMÁN GRIS
SE GRATIFICARA
TELEFONO 27 10 50

DESAPARECIDO

SEAT 1430 - P.M. 2485 C
SE GRATIFICARA
TELEFONOS 50 05 41 - 50 06 49

EXTRAVIADO

Perro PEQUINES en C'an Pastilla, sábado día 7 noche. Color marrón claro, tamaño mediano, pelo pequeño, atiende por BOBY. Gratificaré 5.000.— pesetas. Bar Paraiso. 26.10.88.

PERDIDO timón y mando de barca. Gratificaré. Teléfono 262489. (10)

EXTRAVIADA

pulsera de oro, lleva un colgante con el dibujo en miniatura de una señorita con sombrero. Se gratificará. Telf.: 281400.

23

TRANSPORTES

CAMIONES POL

GRUAS Y TRAYLERS
TRANSPORTE DE EMBARCACIONES
Tels. 274067-275026

24

PERROS

SE VENDE importante colección de minerales y fósiles por 60,000 pts. y colección de mariposas por 50,000 pts. Telf.: 545884. (21)

CANYPLANT

AFGHANO, dachshund, boxer, cañiches enanos y miniatura, cocker dorado, basset hound, gatos siameses. Otras razas. Francisco Manuel de los Herreros, 35. Tfno.: 270566. Residencia Canina. (25)

SAFARI

SCHNAUZER, caniche enano y todas las razas. Barón Sta. María del Sepulcro, núm. 5. B. Telf.: 214162. (18)

DOBERMANN adiestrado. Padre campeón de España. Magnífico ejemplar. Tlf.: 213623. (10)

SE VENDEN pastores alemanes, boxer, basset, cañiches y foxterriers, calle 31 de Diciembre Tfno.: 296097. (17)

MR DOG

COMPRA Y VENTA DE TODA CLASE DE ANIMALES DOMESTICOS VIRGEN DEL REFUGIO S/N PONT D'INCA

DOBERMANN, pastor alemán, dachshund (pelo liso) bobtail, schnauzer (mediano y enano). Telf.: 265125. (12)

CRADERO Los Valientes, Pensión canina y venta de perros de raza. Telf.: 265125. (13)

VENDO cachorros collie (Lassie) 40 días con pedigree. Telf.: 221174. De 3 - 10 h. (14)

CACHORROS Epagneul Breton, pedigree. Calle Cerezo, 6 (Rafal). (10)

PARTICULAR, Vendo perros boxer, basset, salchichas, T.: 221526. (10)

SE VENDEN perritos y perritas pequineses enanos. Razón: Camino Sallard, núm. 88, El Rafal. (15)

25

DIVERSOS

PINTOR - EMPAPELADOR servicio inmediato garantizado. Presupuesto sin compromiso. Teléfono: 295677. (10)

SE VENDE importante colección de minerales y fósiles por 60,000 pts. y colección de mariposas por 50,000 pts. Telf.: 545884. (21)

LIQUEFACCION total. Material fotográfico de estudio y laboratorio, películas, papel, aficionado y profesional, tomavistas, cámaras, proyectores, mueble estantería, mostradores, etc. Studios MARTI, C./ Cataluña, núm. 5, Palma. (27)

ABRILANTADO SUELOS terrazas mármoles etc PINGUINO Telf. 294340

ALDOS, Presupuestos sin compromiso. Almacén: ARAGON, Aragón 40 Telf. 270100 (10)

LIQUEFACCION total. Material fotográfico de estudio y laboratorio, películas, papel, aficionado y profesional, tomavistas, cámaras, proyectores, mueble estantería, mostradores, etc. Studios MARTI, C./ Cataluña, núm. 5, Palma. (27)

CRISTALERIAS escaparales, su limpieza y conservación confíela a "EL BRILLO BALEAR" Teléfono 222700 (13)

LIQUEFACCION total. Material fotográfico de estudio y laboratorio, películas, papel, aficionado y profesional, tomavistas, cámaras, proyectores, mueble estantería, mostradores, etc. Studios MARTI, C./ Cataluña, núm. 5, Palma. (27)

MASAJES calle Angel Guimera, 55. (10)

SAUNA finlandesa C./ Aragón núm 27 (10)

PINTOR empapelador Romero Presupuestos sin compromiso Telf.: 463970 la noche. (13)

MOQUETAS y trisillos limpiamos sistema SHER-LIMP. Maquinaria ultramoderna. Alfombras Morey, Telf.: 277582. (13)

ALFOMBRAS Morey limpiamos por sistema SHER-LIMP, guardamos en verano. Telf.: 277582. (11)

CAMBIO de Srtas. en Instituto Fraga, C./ Pedro de Fraga núm. 3, 1.ª-B. (14)

INSTITUTO Hawaii, C./ Salvá, núm. 3, 1.ª, 1.ª De 11 a 2 y de 4 a 9. (17)

BARNIZAMOS toda clase de muebles y puertas. Telfonos: 262602 - 261894. (10)

RAPIDEZ en trabajos de electricidad y albañilería. Informes: Teléfono 295868. (10)

REPARACIONES DE TAPICERIA Teléfono: 675059

RUEGO al señor que sirvió de intérprete al señor inglés para adquirir la peluquería. General Riera núm. 44, se comuniqué al 295120 ó 256185.

MAQUINARIA VENDO motor Diesel 4 HP. Como nuevo y otro 6 HP id. Teléfono 283511. (10)

TRANSA S.A.

Se vende importante participación en esta Sociedad.

Interesados escribir a Apartado 150

20

COMPRAS

PARTICULAR compraría en berbería de plata estilo Isabelino y objetos de plata. Paso a domicilio. Reserva absoluta. Pago todo su valor al contado. Informes: 261642. (24)

COMPRO muebles usados antiguos y modernos. Paso a domicilio. Teléfonos: 296125 y 296126. (13)

COMPRO: secadores peluquería señoras. Telf.: 670195. Tardes de 7 a 10. (10)

21

VENTAS

VENDO cámara fotográfica Mamilla RB-67, precio interesante Telf. 210127. (10)

LIQUEFACCION total. Material fotográfico de estudio y laboratorio, películas, papel, aficionado y profesional, tomavistas, cámaras, proyectores, mueble estantería, mostradores, etc. Studios MARTI, C./ Cataluña, núm. 5, Palma. (27)

OCCASION: vendo utillaje construcción. Telf.: 231249 (19)



TORNEOS VERANIEGOS DE FUTBOL

TROFEO «COSTA DEL SOL»
Real Madrid, 4 — Peñarol de Montevideo, 2 (Real Madrid, finalista).
«VILLA DE MADRID»
Atlético de Madrid, 1 — Atlético de Bilbao, 0. (Campeón Atlético de Madrid).
Cruzeiro, 2 — Racing White, 0

«CIUDAD DE VALLADOLID»
Real Valladolid, 2 — Boavista, 0 (finalistas: Real Valladolid y Racing de Santander).
«CONCEPCION ARENAL»
Racing de Ferrol, 2 — Académico de Coimbra, 0.

vela

CAMPEONATO INTERNACIONAL DEL MEDITERRANEO

Comenzó la llegada de cruceros participantes en la primera regata

COBASA S.A. INMOBILIARIA
le ofrece varias opciones a la hora de elegir SU VIVIENDA en sus promociones

Tal como estaba previsto a las 10,45 del viernes día 20 ha dado comienzo el Campeonato Internacional del Mediterráneo 76-I Semana Balear de Cruceros. A unas dos millas del puerto de Palma se ha montado la línea de salida y los primeros cruceros en atravesarla lo han efectuado con un inestable viento que no llegaba a fuerza 1; los de las clases V y VI lo han efectuado con viento de Levante (fuerza 1) que luego rolaría a SW (4-5).

El Jurado ha tomado nota que un yate ha tomado la salida antes de tiempo —era F-5643 (GLEN MAEL) patroneado por el Dr. X de Roux— y otro la efectúa sin números en la vela mayor. Las primeras 50 millas se han desarrollado con viento de proa, lo que ha sido un factor muy favorable para los yates buenos ceñidores. A las 6 horas de regata se han cubierto unas 40 millas y marchan como era de esperar en cabeza los yates de mayor porte, los de la clase 0 Y así el paso por el Oeste de Cabrera era el siguiente:

1. Phantom (Estados Unidos), señor Bassani.
2. Moro di Venezia (Italia), señor Gardini.
3. Benbow (Italia), señor Recchi.
4. Gitana VI (Francia), señor E. de Rothschild.
5. Bumblebee (Australia), señor Kahbetzer.

A 25 millas de la salida el costarricense Tica - Tica II ha roto la driza de la vela mayor, regresando a puerto.

Antes de tomar la salida los delegados de países que optan a la Challenge Marcheville —clasificación por naciones— han dado a conocer la formación de los equipos:

Italia: Moby Dick, Gattone, Comet 101.

Francia: Aigue Blue, Crazy Bird, Kertios III.

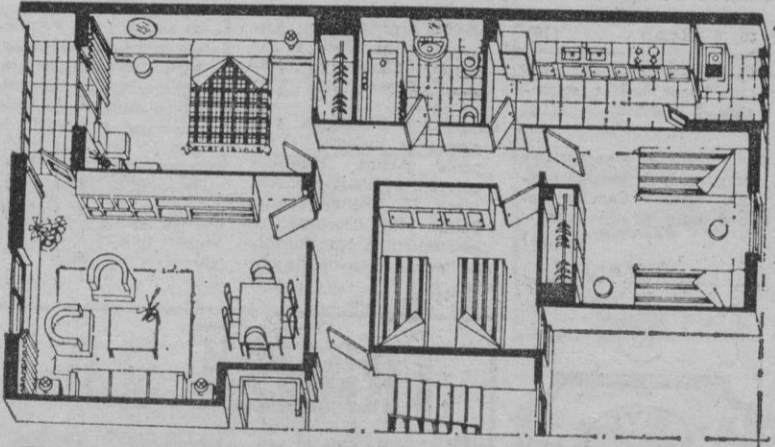
España: Silver Apple, Bribón II, Potito's.

En la clase II ha tomado la salida Flamenco III, del Real Club Náutico de Palma, patroneado por S. M. el Rey don Juan Carlos I, y teniendo en su tripulación al duque de Arión y Félix Gancedo.

Entre los seguidores de la regata estaba FORTUNA con S. M. la Reina acompañada de los infantes y el GIRALDA de S.A.R. el conde de Barcelona.

A la una de esta madrugada, puestos en contacto con los servicios informativos del Club de Mar, se nos participó que, según noticias recibidas a través del Dragaminas que sigue la prueba, 6 yates, que no habían podido ser totalmente identificados, pero que se suponía eran los mismos que marchaban en primeras posiciones a las 10 de la noche —incluidos en la información más arriba facilitada— pasaban por la isla de Tagomago. Esto supone que la llegada al cub de Mar se haya iniciado a partir de las 5 horas.

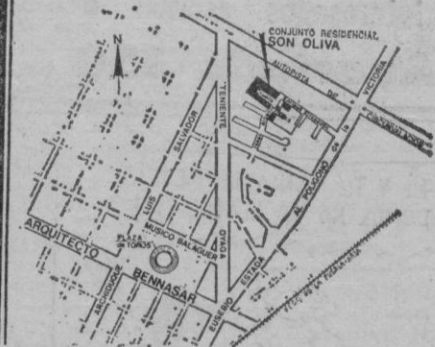
SON OLIVA



PISOS LLAVE EN MANO

De 3 dormitorios
Todas las habitaciones exteriores

Entrada desde 125.000 Ptas.
Resto a pagar en 10 Años



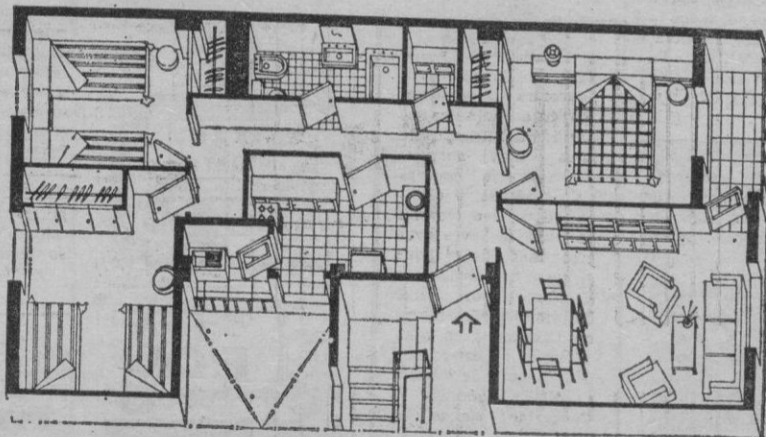
Exentos de contribución durante 20 años

HORARIO DE VISITAS:
Laborables: 17 a 19 hrs.
Domingos: 11.30 a 13 hrs. y 17 a 19 hrs.



Con la garantía del Préstamo Hipotecario de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros.

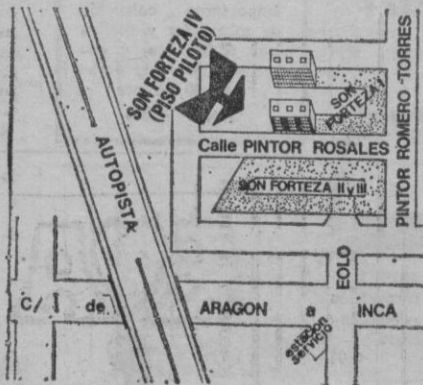
SON FORTEZA '4'



PISOS DESDE 600.000 PTAS

De 2 y 3 dormitorios
Entrega inmediata

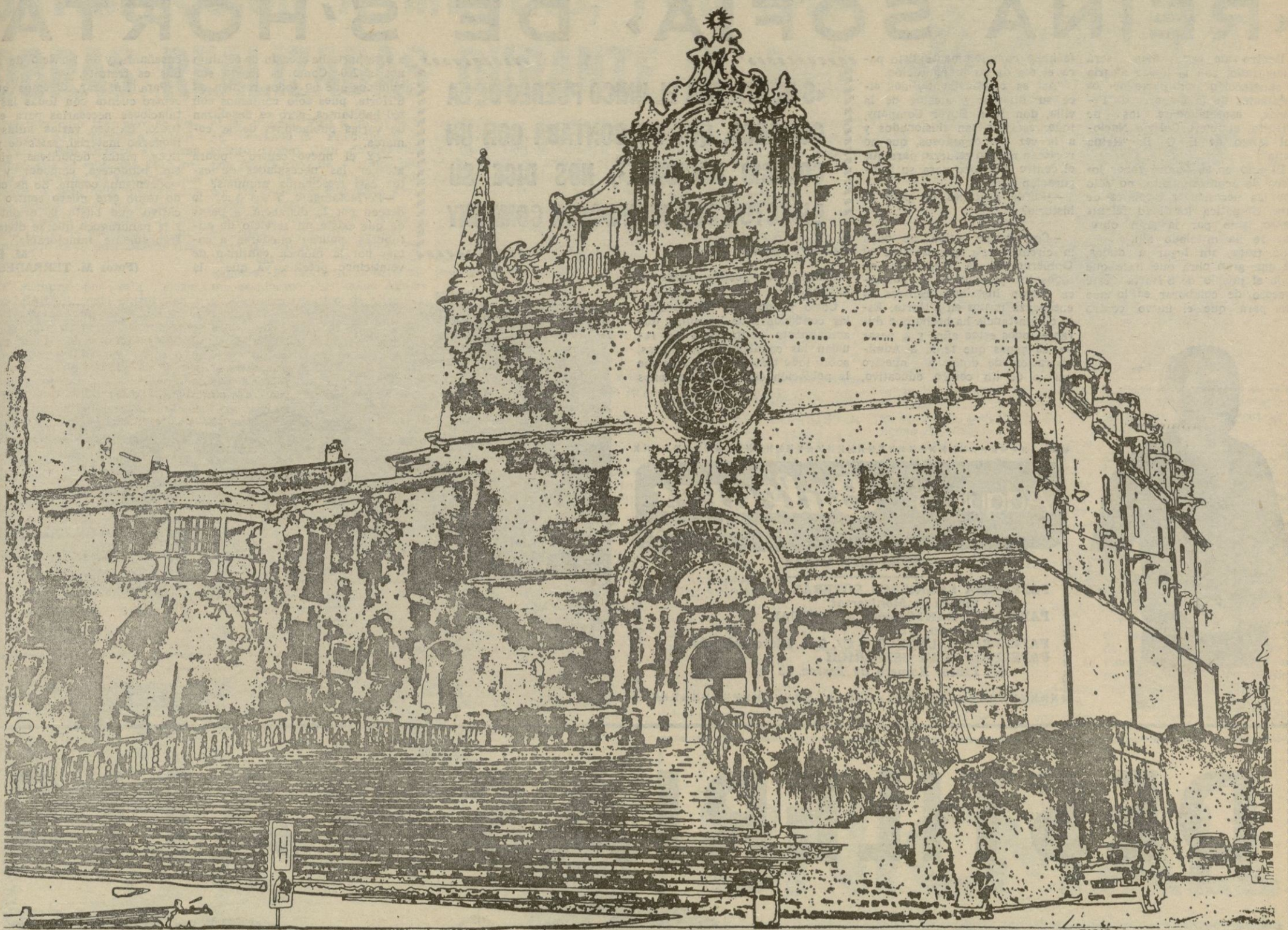
Entrada desde 100.000 Ptas.
Resto a pagar en 10 Años



obasa s. a. inmobiliaria
PL. DE HORNABEQUE, 4
23 73 39 · 23 38 44 · 23 48 85

SIN ENTRADA
DESDE 200pts. SEMANALES
ESTRENE
TV
CAMBIE SU TV, USADO
Llame al Telefono
23 72 23

Ferias y fiestas de Felanitx, 76



FELANITX, VIDA MIA...

De vez en cuando, alguien dice con natural y heroico rencor: «Los de Felanitx son una banda de engreídos que, en el colmo de su vanidad, han llegado a autodefinirse como la «Andalucía de Mallorca», porque se creen más flamencos que nadie en el contorno de estas islas e, incluso, en parte del extranjero». El rencor de los vencidos es siempre heroico, incluso más allá de los límites municipales de mi pequeño pueblo natal, que es el mejor que tengo. Quiero decir —y lo digo de entrada, directamente— que en Felanitx suelen darse personajes muy relevantes, en todos los aspectos. Y, de ahí, su mala fama. Pero, de ahí, su gloria. La fama de mi pueblo es menester de mediocres. La gloria corre a cargo de otras personas. Yo puedo decir, con toda humildad y fuerza, lo siguiente, a modo de taco triunfal: «¡Viva el pueblo que me parió!

Entre la fama y la gloria hay una diferencia substancial. La fama se muere en los archivos. La gloria es, a medida que avanza el tiempo, cada vez más joven. No hay gloriosos carcamales en mi pueblo. En ningún pueblo deja de darse la juventud de la gloria, que no es lo mismo que la gloria de la juventud.

Esto que acabo de decir, en otras palabras, vendría a significar que no es uno quien hace a su pueblo, sino al re-



vés. Más claro: No soy yo el que, con mis escritos, he engrandecido el nombre de Felanitx. La cuestión es más simple, más razonable: Por haber nacido en mi pueblo, soy como soy y escribo como escribo.

Dicho en idioma del día, casi político, casi maduro y a punto de caramelo gubernamental: No es uno quien hace al pueblo, sino el pueblo quien le hace a uno.

Hay autoridad, cuando hay naturalidad o pura raíz de nacimiento. Uno no es más de su pueblo, cuando le dedican un honor o un aplauso. La clave de toda nuestra autoridad vital —no hablo de cargos, ni de poderes oficiales, sino de esencias— radica en la naturaleza de nuestro nacimiento.

Ahora son las fiestas de mi pueblo. Se me solicita este artículo. Pude haberme bebido la historia voluminosa y

ejemplar de mi villa natal. He encontrado, al primer golpe de amor, que es siempre el primero que uno aporta en sus cosas, el auténtico monumento o documento ejemplar de Felanitx.

Me refiero aquí a una sola realidad. Y la realidad es ésta:

—Soy como soy, porque nací en mi pueblo.

Esto quiere decir que, en el uso del idioma, que es mi patria cabal, siempre escribo o hablo en «felanitxer». De ahí que, a veces, cuando alguien me propone algo en catalán de Barcelona o en castellano de Madrid, suela yo contestarle en el idioma de mi pueblo, que suele ser siempre como una flecha gloriosa del reino de la singularidad. Con Marañón, yo sólo creo en una universalidad, esto es, creo en la singularidad de cada cual.

Felanitx me dio las primeras nociones básicas de la convivencia. Yo he sido cada vez más universal, porque, constante e imperturbablemente, he sido siempre de mi pueblo en lo esencial. Es mi único secreto a voces, pertinaz como el deseo amoroso de los fuertes.

Y humilde, como los auténticos.

JUAN PLA

UN ORGULLO PARA LA COMARCA DE FELANITX

EL COLEGIO NACIONAL MIXTO «REINA SOFIA» DE S'HORTA

Dentro de pocos días será inaugurado, con la lógica alegría y satisfacción por parte de los habitantes de la comarca de Felanitx, especialmente los de S'Horta, el nuevo Colegio Nacional Mixto de E. G. B. "Reina Sofía".

El acto en sí, tendrá todos los visos de acontecimiento, no sólo por las necesidades escolares de esta simpática localidad felanitense, sino por la gran obra que se ha instalado allí.

Se trata, sin lugar a dudas, de una gran obra que hace que todo el pueblo de S'Horta esté deseoso de colaborar en lo que sea para que el nuevo centro

se halle completamente listo para el día de su inauguración.

"Así es efectivamente, nos dice su director y alcalde de la villa, don Juan Bover Company, todos estamos tan ilusionados y a la vez tan orgullosos, que no regatean ningún esfuerzo para que el centro esté listo para su inauguración oficial".

—¿Puede hacernos un poco de historia?

—Con mucho gusto. Se daba la circunstancia que durante el Gobierno de la República, en todos los pueblos de la comarca fueron instalados centros de enseñanza menos en S'Horta. Esta circunstancia ha hecho que durante todos estos años y a pesar de las ganas que tenía la Administración de dotar a nuestro pueblo de un centro educativo,

«S'HORTA ERA EL UNICO PUEBLO DE LA COMARCA, QUE NO CONTABA CON UN COLEGIO NACIONAL», NOS DICE SU DIRECTOR DON JUAN BOVER COMPANY

no haya sido posible hasta el momento.

Como puede Vd. imaginarse, las condiciones de las aulas que actualmente contábamos no reunían las condiciones necesarias, sobre todo teniendo en cuenta que la población escolar en diez años

a esta parte ha crecido de 60 alumnos a 260. Como es lógico son alumnos que no todos residen en S'Horta, pues solo contamos con 860 habitantes, pero se desplazan de varias poblaciones de la comarca.

—¿Y el nuevo centro podrá atender las necesidades de estos casi trescientos alumnos?

—Perfectamente. Y los que lo deseen por la distancia, a pesar de que existe un servicio de autobuses, podrán quedarse a comer por la módica cantidad de veinticinco pesetas, ya que la

enseñanza y el servicio de autobús es gratuito.

Para finalizar, diremos que el centro cuenta con todas las instalaciones necesarias para el estudio. Existen varias aulas con moderno material, salas de prácticas, pistas deportivas, gimnasio, biblioteca, comedor y una modernísima cocina. Se ha cuidado tanto este nuevo centro educativo que hasta la orientación y la panorámica que se divisa, es francamente inmejorable.

M. R.
(Fotos M. TERRADES)



Adquiera **Baleares** en Palma

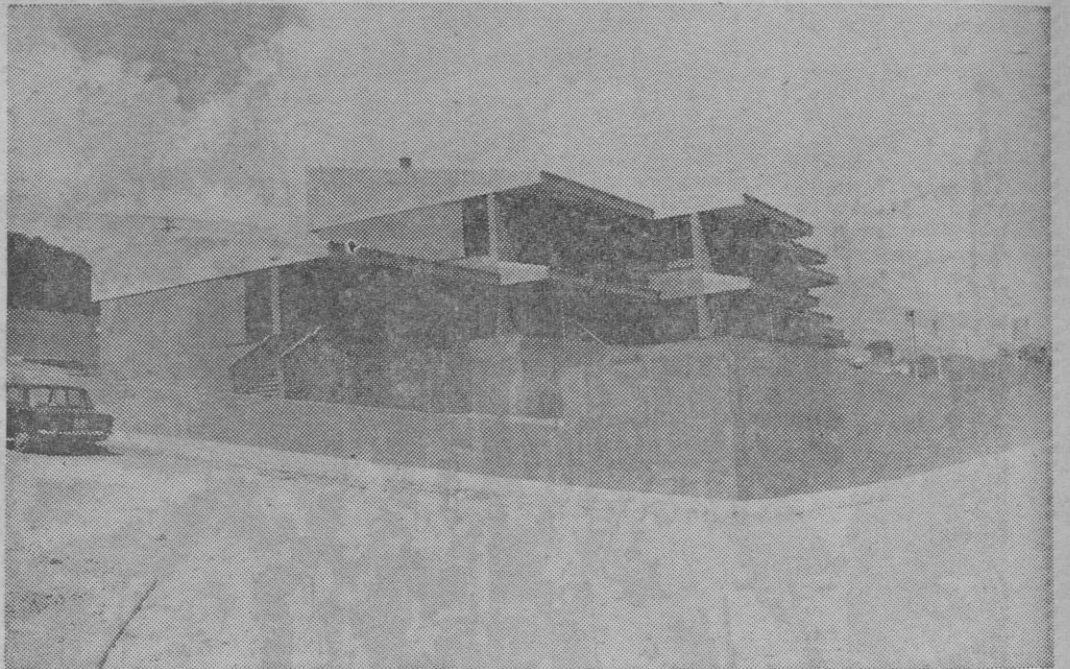
ZONA CA'N CAPAS

PAPELERIA FRANCISCA SOTERAS
C/. Virgen de Montserrat.

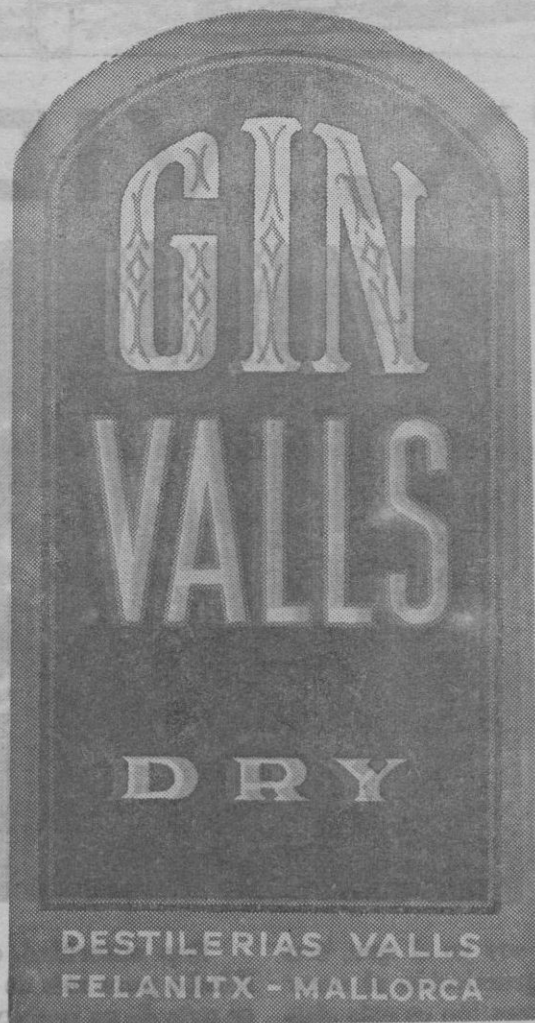
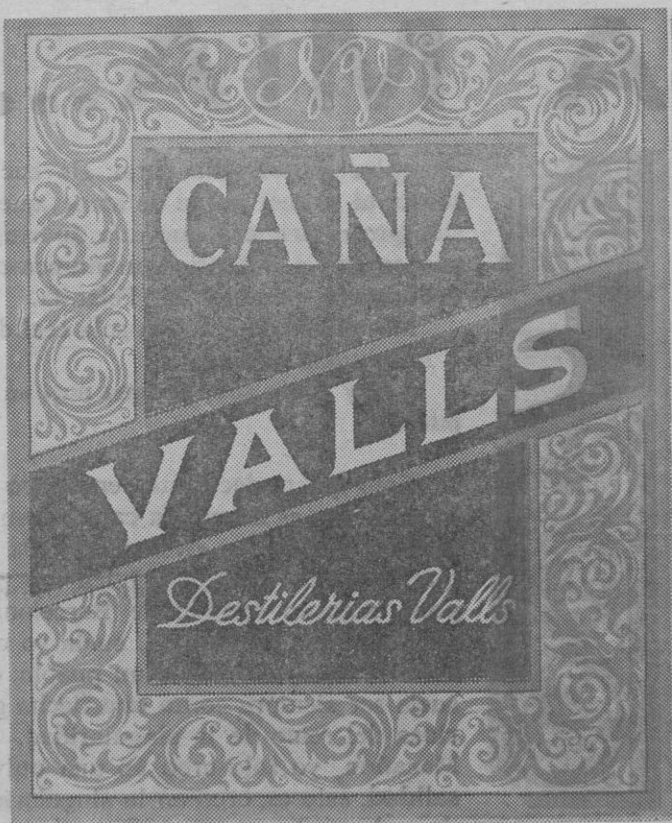
PAPELERIA BARTOLOME AMENGUAL
C/. Aragón, 412.

PAPELERIA BALAGUER. - C/. San Isidro Labrador.

PAPELERIA JUAN ESTELRICH
C/. Pintor Romero de Torres, 23



DESTILERIAS VALLS



SE ADHIERE JUBILOSAMENTE A LAS VERBENAS DE FELANITX

Don Andrés Manresa Andreu, Alcalde de Felanitx y Diputado Provincial

SATISFACCION A MEDIAS, POR LAS OBRAS REALIZADAS DURANTE EL AÑO

Felanitx, año tras año, se viste de gala para festejar a su Santo Patrón San Agustín, al mismo tiempo que se engalana para recibir a los miles de visitantes que acuden a esta villa mallorquina para dejarse llevar por la corriente de alegría y optimismo que reina entre la población felanitense por estas entrañables fiestas.

Y siempre por esta época, «BALEARES» suele entrevistar a la primera autoridad civil de la villa, para conocer la problemática municipal de todo un año de consecuciones llevadas a cabo y, porque no, de las que no se han podido realizar.

Don Andrés Manresa Andreu, es alcalde de Felanitx desde hace cuatro años y siempre ha accedido a nuestras entrevistas con agrado. Siempre ha expuesto los problemas y sus soluciones con valentía y nunca ha rehuído el tener que enfrentarse con, la algunas veces, amarga realidad.

EL PROGRAMA DE FESTEJOS DE LAS FIESTAS DE SAN AGUSTIN, MEJOR CADA AÑO.

al Dr. Pascual Piris a quien se le ha otorgado la Encomienda al Mérito Orden Civil de Sanidad por sus 27 años de servicio. Este homenaje ha sido promocionado por las entidades culturales y sociales de Felanitx.

Mañana domingo se ofrecerá homenaje a otro hijo ilustre. Se trata de don Antonio Aguiló Valentí, catedrático en Ciencias Exactas. El discurso lo ofrecerá un ex-alumno del señor Aguiló y ahora catedrático de Ciencias Exactas en la Universidad de Barcelona, se trata de don Nadal Batlle Nicolau.

Por último deseo resaltar la relevancia que se ha querido dar este año a las exposiciones de pintura, de las cuales cabe destacar el gran premio «Ciudad de Felanitx» de pintura.

FELANITX,

MEJOR ILUMINADA

—¿Cuál ha sido el balance de este año en cuanto a Obras Públicas?

—Nos sentimos satisfechos a medias. Se han conseguido finalizar algunas de las realizaciones que teníamos proyectadas, pero otras, por desgracia, se hallan aún en obras o bien en vías de que se puedan realizar.

Veamos. Por ejemplo, por lo

satisfechos, ya que próximamente se procederá a la inauguración del nuevo Colegio Nacional Mixto de E.G.B. de S'Horta al cual, bajo el beneplácito de Sus Majestades los Reyes, se le impondrá el nombre de Reina Sofía.

Asimismo el Colegio Nacional de E. G. B. «Inspector Juan Capó» es objeto de grandes obras de mejora con aportaciones del Estado y del Municipio.

HACIA UNA MAYOR

EFICIENCIA EN LA

RECOGIDA DE BASURAS

—Ya vemos que Felanitx cada día tiene más luz. ¿Pero es Felanitx una ciudad limpia?

—Creemos que sí, pero aspiramos a que sea aún mucho más. Precisamente tenemos mucho empeño en que el servicio de basuras, que depende ahora directamente del Ayuntamiento, subsane los defectos que este servicio tiene.

—Recordamos que el pasado año, Felanitx, tenía graves problemas con el abastecimiento de agua, ¿persiste aún esta deficiencia?

—Sí, en parte aún persiste el problema, pero ya se han tomado las medidas necesarias para que desaparezca. De momento se ampliará la red de distribución y sa-

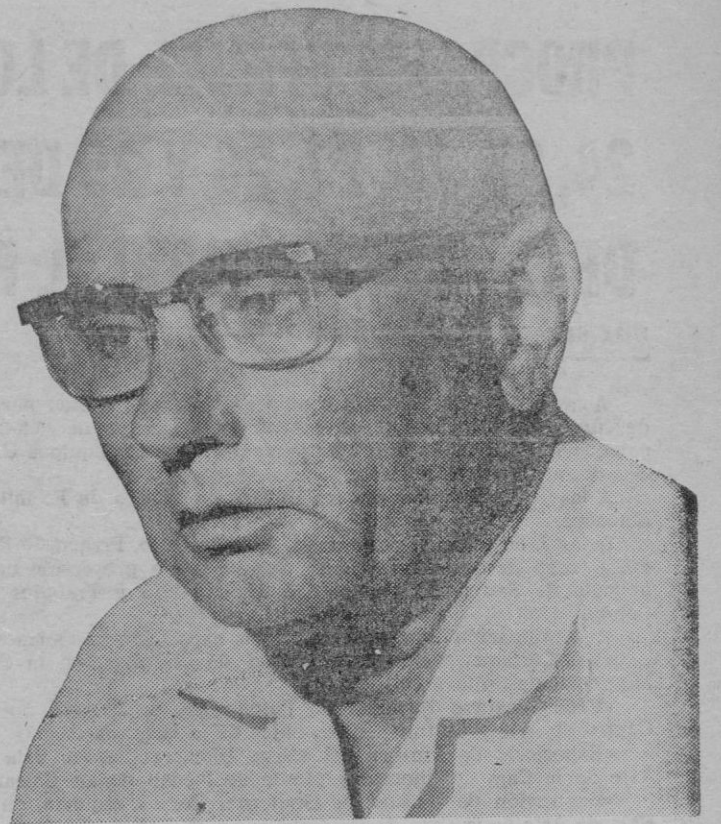
están menos contaminadas de lo que la gente piensa. El índice es bajísimo en algunas zonas en otras no existe.

NECESIDAD DE UN

AMBULATORIO

—La asistencia sanitaria de la comarca ¿se halla cubierta o por el contrario es deficitaria?

—Felanitx no tiene cubiertas todas las necesidades en este sentido. Creemos que sería conveniente la instalación de un ambulatorio. Ya hemos cursado las peticiones necesarias, pero la Delegación del Trabajo a través del



UNA OBSESION PARA EL CONSISTORIO: LA INSTALACION DE UN AMBULATORIO Y DE UN POLIGONO INDUSTRIAL.

co en las nuevas generaciones. Precisamente, en el último Pleno se aprobó la creación de un Polígono Industrial.

Con esta realización veríamos colmadas las necesidades reales para la creación de una industria, sobre todo conservera, que ya tiene una base pero que por falta de un mayor cooperativismo y las debidas instalaciones no se han podido realizar aún.

Nuestra intención es no cansar hasta haber conseguido hacer de Felanitx una ciudad próspera con futuro para estas generaciones a que antes me he referido.

UN ALCALDE,

DIPUTADO PROVINCIAL

—Hace pocas fechas usted ganó las elecciones para diputado provincial en reñida lucha con otros

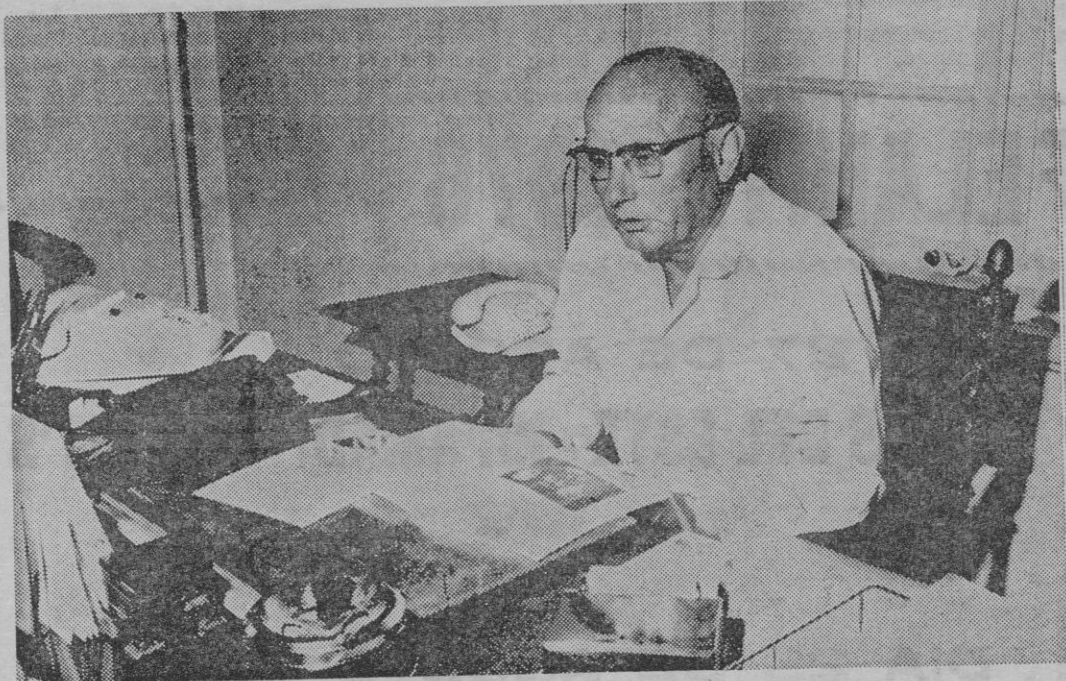
alcaldes de localidades de la provincia. ¿Ha beneficiado esta circunstancia a la comarca de Felanitx?

—Honestamente creo que sí. De ahí algunas realizaciones que ya son realidad en materias de obras públicas. Me estoy refiriendo concretamente al asfaltado y mejora de algunas de nuestras vías de acceso. El Puig de San Salvador, S'Horta y Porto Colom, se han visto beneficiados, junto a Felanitx, de estas obras.

Como es lógico sin la ayuda de la Diputación estas no hubieran sido posibles.

Y hasta aquí las declaraciones del señor Manresa Andreu, alcalde de Felanitx y diputado provincial. Los anhelos de la comarca de Felanitx, poco a poco se van convirtiendo en realidad.

M. R.
(Fotos M. TERRADES)



UN PROGRAMA DE FESTEJOS QUE SIEMPRE SE INTENTA MEJORAR

Efectivamente, nos empieza diciendo el señor Manresa, tanto la población de Felanitx, principal protagonista de los festejos, como su Ayuntamiento tratan siempre de ofrecer mejoras en su programa de actos a celebrar para estas fechas.

—Son ya cincuenta y un años de festejos ¿verdad?

—Exactamente desde hace cincuenta años, se vienen celebrando las fiestas de San Agustín, y como antes apuntaba, siempre se ofrecen novedades con respecto al año anterior.

—¿Cuáles son las de este año?

—Por lo que se refiere a las verbenas, principal aliciente de las fiestas, este año hemos completado un gran programa en el que cabe resaltar la presencia del grupo «Love Machine», que ha constituido un gran esfuerzo económico. Es una lástima que aún este año no podamos contar con la ampliación del Parque donde se celebran las verbenas, ya que, por cuestiones burocráticas, ha sido imposible hacer frente a las obras. No obstante, estos 10.000 m². de futura ampliación del recinto, servirán, como mal menor, para aparcamientos.

También deseo resaltar algunos homenajes que se ofrecerán a hijos ilustres de la villa. Como

que a alumbrado público se refiere, me siento plenamente satisfecho, sobre todo por la colaboración que han prestado los vecinos de Felanitx, que han corrido con el 30 por ciento de los gastos de alumbrado. Se han ins-

FELANITX, CONTARA CON UNA DEPURADORA Y PORTO COLOM CON UN SANEAMIENTO ADECUADO.

talado unos 16.000 metros de cables tanto en Felanitx como en Porto Colom y pronto se instalarán nuevos puntos de luz, sobre todo en la Avenida Argentina y el Paseo Ramón Llull.

El campo de deportes inauguró iluminación hace poco, precisamente el gobernador civil duque De Maura fue el protagonista del acto en su visita oficial al Municipio.

Yo creo, que de un año a otro nuestra ciudad ofrece mucho mejor aspecto en lo que a iluminación se refiere.

—¿Qué más novedades ha habido?

—Como toda ciudad que vegetativamente crece, nuestro cementerio se ha quedado pequeño y se ha aprobado la construcción de 530 nuevos nichos.

Por lo que se refiere a la enseñanza, nos sentimos francamente

neamiento cuya obra está cifrada en casi tres millones y medio de pesetas. Solo estamos pendientes de la debida autorización de la Comisión Provincial de Servicios Técnicos y del Plan Provincial de Cooperación.

Por otra parte, se ha declarado desierto por falta de postores, el proyecto de ejecución de Evacuación y Depuración de Aguas Residuales. Ahora hemos actualizado el presupuesto que se acerca a los veintidós millones de pesetas, de las cuales la corporación se ha visto obligada a aportar ocho millones.

—Así pues Felanitx contará con una depuradora?

—Creemos, que en esta ocasión, una vez actualizado el presupuesto, alguna empresa especializada se hará cargo de la obra. Entonces Felanitx contará con una depuradora y nuestro problema en este sentido habrán disminuido en un porcentaje casi total.

La Diputación nos ha ampliado el préstamo que teníamos concertado para infraestructura y saneamiento de Porto Colom y Cala Marsal. Este presupuesto ha pasado de veinte millones a treinta y la aportación del Ayuntamiento asciende a diecisiete millones y medio de pesetas. El préstamo lo lleva a cabo el Banco de Crédito Local de España.

—Porto Colom, sobre todo, necesita de esta obra, ¿será realidad para la próxima temporada veraniega?

—Sinceramente creo que sí. De todas formas se ha exagerado un poco sobre este punto. Las aguas

UNICMALL

FABRICA DE CAL Y MORTERO

TELEFONO 58 06 34 - FELANITX



JUAN CAMACHO

Por primera vez en nuestras Verbenas el gran creador de «A ti mujer» y «Júrame»

PROGRAMA OFICIAL DE LOS ACTOS A CELEBRAR EN FELANITX, LOS DIAS 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28 Y 29 DE AGOSTO DE 1976, CON MOTIVO DE LAS FERIAS Y FIESTAS DE S. AGUSTIN, BAJO EL PATROCINIO DEL EXCMO. AYUNTAMIENTO DE ESTA CIUDAD

HOY SABADO, DIA 21 DE AGOSTO

A las 6 de la tarde, en el campo Es Torrentó, primer partido de fútbol, correspondiente al Gran Premio Ciudad de Felanitx, patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento entre los equipos C. D. Ses Salines - C. D. Felanitx.

A las 7'00, pasacalles por las Bandas de Música de Felanitx y Manacor.

A las 8, en el Salón del Excmo. Ayuntamiento, Pregón de Fiestas a cargo de don Jaime Oliver. Seguidamente proyección de la película de San Agustín 1975 - San Agustín 1976 y Trabajos del Campo.

A continuación inauguración de las exposiciones siguientes: «VII Certamen de Pintura Ciudad de Felanitx», en la Casa Municipal de Cultura.

«VIII Concurso Nacional de Fotografía», organizado por el Centro de Arte y Cultura, en los bajos de la Rectoría.

«Exposición de Pintura del «Grup Dimecres» en la Sala de Arte de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares.

«Exposición de Pintura de Guillermo Torres Siquier», en la Sala de Arte de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros.

A las 11 de la noche en el Parque Municipal de la Torre, verbena amenizada por Juan Camacho, José Guardiola, Margaluz, Grupo 15, Amigos y Flasch.

MAÑANA DOMINGO, DIA 22

A las 12 de la mañana en el Salón de Actos del Excmo. Ayuntamiento homenaje al catedrático D. Antonio Aguiló Valentí, con parlamento a cargo del Dr. en Ciencias Exactas don Nadal Batle Nicolau.

A las 5'00 de la tarde Gran Circuito Ciclista para Veteranos disputándose el Gran Premio Banco de Bilbao.

A las 6 de la tarde en el Campo Es Torrentó continuación del torneo de fútbol, enfrentándose los equipos U. D. Porreras y C. D. Villafranca.

A las 11 de la noche en el Parque Municipal de la Torre, verbena con la actuación de Dyango, Los Beta y Agua Dulce.

LUNES, DIA 23

A las 4 de la tarde en el Campo Municipal de Deportes comienzo del Concurso Comarcal de Tenis.

A las 10'30 de la noche en el Salón de Actos del Excmo. Ayuntamiento conferencia por el periodista Felipe Nava «Yale».

MARTES, DIA 24

A las 10'30 de la noche en el Parque Municipal de la Torre, «Compañía Teatre Mallorquí» Margaluz y Xesc Forteza que pondrán en escena la obra «Na Vicky sa grassa».

MIERCOLES, DIA 25

A las 4 de la tarde en el Parque Municipal de la Torre Gran Festival Infantil. Fase local del Campeonato de Baleares de Castillos de Arena.

A las 7, actuación de las atracciones siguientes Gran Orquesta del Festival, Vizán (ilusionista), Peter Cerri (malabarista), Cazorlini (equilibrista), Los Brunos (payasos musicales), Los Castors (antipodistas) y la actuación estelar del primer conjunto músico vocal femenino de Baleares «Mundo Joven».

Reparto de obsequios a todos los niños.
A las 10'30 de la noche en la Plaza de Toros, gran velada de boxeo.

JUEVES, DIA 26

A las 10'30 de la noche, en el Parque Municipal de la Torre velada de «Cançó des Camp», con la actuación de Madó Buades, Biel Des Cantó y Xeremias de Montuiri.

VIERNES, DIA 27

A las 7 de la tarde salida de la típica comparsa de «Cava, llets, Dimonis y Gegants».

A las 10 de la noche, en el Convento de San Agustín solemnes completas con asistencia de la Corporación Municipal y procesión de reliquias del Santo.

Concierto por la Banda Municipal.
A las 11'30 de la noche, en el Parque Municipal de la Torre, Verbena amenizada por Los 5 del Este, Jupamadi y Los Hit's.

SABADO, DIA 28

FESTIVIDAD DE SAN AGUSTIN

A las 9 le la mañana diana por los «Cavallets, Dimonis i Gegants».

Feria Extraordinaria en los lugares de costumbre.
A las 11, en la iglesia de San Agustín, con asistencia de la Corporación Municipal, misa solemne en honor del Santo, concelebrada por hijos de Felanitx presidida por el Excmo. Sr. Obispo de Ibiza don Francisco Planas Muntaner predicará el Rdo. P. Pedro Estelrich Juan C. R. Doctor en Filología Semítica. La Coral de Felanitx interpretará la Misa a coro del Padre Aullí.

A las 12'30 en el Salón de Actos del Excmo. Ayuntamiento imposición de la Encomienda de la Orden Civil de Sanidad al doctor D. Nicolás Pascual Piris, con parlamento a cargo del Dr. D. Nicolás Llaneras Manresa.

A las 6 en los Salones del Circulo Recreativo inicio del «III Torneo de Ajedrez Ciudad de Felanitx».

A las 6'15 de la tarde en la plaza La Macarena, gran Novillada de Feria.

A las 11 de la noche en el Paseo Ramón Llull actuación Aires Mallorquines de Palma y Rapsodia Española.

A las 11'30 de la noche en el Parque Municipal de la Torre Verbena con la actuación de Love Machine, Elie Portal et son Orchestre Les Méditerranéens, Lorenzo Santamaría, Los Acroamas, Bríos y Santafé.

A las 12 suelta de un gran castillo de Fuegos Artificiales.

DOMINGO, DIA 29

A las 4 de la tarde en el Campo de Es Torrentó partido para los tercer y cuarto puesto del Torneo de Fútbol.

A las 5 de la tarde continuación del Torneo de Ajedrez

A las 6, partido final del Torneo de Fútbol.
A las 11 de la noche en el Parque Municipal de la Torre, Gran Noche de Variedades con la actuación de Sebastián Durcal Dancers, ballet; Carmina Serra, vedette; Luis Lucena y Cassen.

VERBENAS DE FELANITX 1976

HOY, DIA 21 DE AGOSTO

**JUAN CAMACHO
JOSE GUARDIOLA
MARGALUZ**

GRUPO 15 - AMIGOS - FLASCH

MAÑANA DIA 22 DE AGOSTO

D Y A N G O

LOS BETA - AGUA DULCE

DIA 27 DE AGOSTO

LOS 5 DEL ESTE - JUPAMADI - LOS HIT'S

DIA 28 DE AGOSTO

**LOVE MACHINE
ELIE PORTAL**

et son Orchestre LES MEDITERRANEENS

LORENZO SANTAMARIA

LOS ACROAMAS - SANTAFE - BRIOS

DIA 29 DE AGOSTO

GRAN NOCHE DE VARIEDADES

CASSEN - LUIS LUCENA - CARMINA SERRA (VELETTE SEXY)

SEBASTIAN DURCAL DANCERS

EL C. D. FELANITX EN PRIMERA LINEA

Después de largo letargo, ha despertado la afición futbolera felanigense. Estos aficionados han necesitado una temporada de triunfos para volverse a poner de forma incondicional al lado del equipo de sus amores.

La pasada temporada un grupo de aficionados al fútbol se unieron para intentar volver a poner al equipo de la ciudad de Felanitx en el sitio que se merece por su solera futbolística.

La pasada temporada fue realmente asombrosa, los primeros partidos no eran un vaticinio de lo que más tarde se convertiría en una segunda vuelta realmente inigualable. Se consiguió el anhelado ascenso a la I Regional y ahora se trabaja de firme para conseguir el ascenso a la Preferente.

Como decía al principio, los aficionados respondieron masivamente a la llamada de la junta, se unieron al club y le



LOVE MACHINE

«Las Máquinas del Amor», la gran atracción mundial, directamente desde «Las Vegas», para actuar en nuestras Verbenas.



acompañaron a todos los campos y con su infatigable grito de ánimo nos encontramos en la temporada 1976-77, en la que vamos a luchar para conseguir ponernos otra vez en la élite del fútbol mallorquín.

Se ha iniciado la nueva temporada con el fichaje de varios refuerzos y los primeros partidos han sido realmente sensacionales.

El C. D. Felanitx tomó parte en el prestigioso torneo del Melón y ante el estupor de todo el mundo se lo adjudica de forma sensacional y merecida. Dos equipos de III División, Constancia y Poblense son vencidos sin contemplaciones y por vez primera el Trofeo del

Torneo de Villafranca viaja a Felanitx.

Si había alguna duda se disipó el pasado domingo al derrotar al Porreras en su feudo por un claro 2-4.

Nos encontramos al principio de una temporada que parece va a ser extraordinaria. Los aficionados van sacando sus carnets de socio y se preparan para animar de forma ininterrumpida a sus jugadores.

Solamente con el esfuerzo de todos, entrenador, jugadores, junta directiva y AFICION, se puede conseguir el ascenso. Por este motivo estas líneas quieren servir más que de ensalzamiento del equipo de llamamiento a todos los aficionados para que se unan al club para conseguir la gran temporada.

MUTUA FELANIGENSE

MUTUA PATRONAL DE ACCIDENTES DEL TRABAJO

MUTUA NUM. 95

OFICINAS CENTRALES:

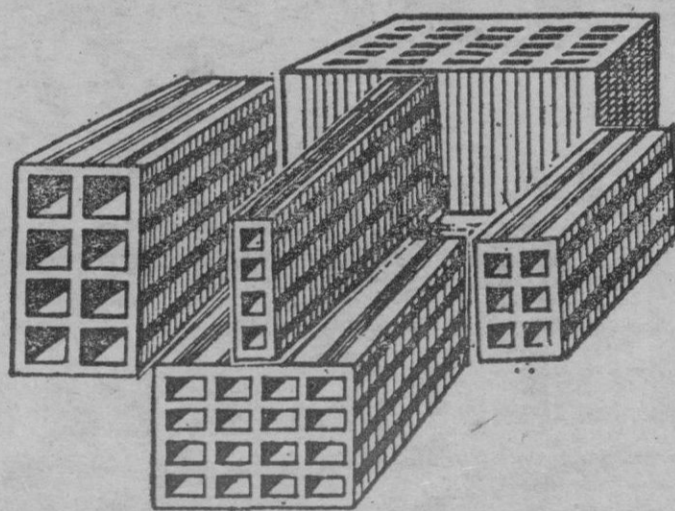
FELANITX

Plaza Arrabal, 6 - Tel. 580096

DELEGACION EN PALMA:

E. Alzamora, 2 Entresuelo 4 - Tel. 222414

LADRILLERIAS MALLORQUINAS S. A.



Fábrica en FELANITX

POU DE SA TAULERA
Carretera de Felanitx a Petra

Teléfono 580385

Delegación en PALMA

GENERAL RIERA, 44

Teléfonos 293085 - 296344 - 296317

Delegación en MANACOR

CARRETERA PALMA, S/N.

(PRODUCTORA AZULEJERA)

Teléfonos 550997 - 551269

FELANITX HACE JUSTICIA A D. MIGUEL MASSUTI ALZAMORA

El pasado domingo la ciudad de Felanitx cumplió el deber de rendir homenaje a D. Miguel Masutti Alzamora, muerto hace 26 años, y uno de los más eminentes biólogos españoles. Asimismo el primer biólogo de la familia Masutti-Oliver.

Al atardecer del domingo y en el nuevo paseo construido junto al mar y conocido por el Pla de Se Sinie, se celebró un sencillo acto para dar el nombre del gran biólogo felanigense al citado paseo.

Abrió el acto la Coral de Felanitx. Tomó la palabra el abogado manacorense D. Juan Bonnín quien hizo una magnífica semblanza del homenajeado, relató diversos pasajes de la vida del Sr. Masutti y al mismo tiempo recordó la eminente figura de científico.

Seguidamente y mientras la Coral de Felanitx interpretaba el Himno a Felanitx, los hijos del homenajeado descubrieron la lápida, que da el nombre de "Paseo Miguel Masutti Alzamora, Biólogo". Placa de piedra esculpida y junto al mar, precisamente junto a la ilusión de su vida: EL MAR.

A continuación y en nombre de la familia dio las gracias el hijo del Sr. Masutti, D. Miguel, asimismo también biólogo. Emocionadas palabras del hijo y fi-

nalmente el alcalde en emotivo parlamento cerró el acto. El Sr. Manresa dijo que se cumplía una obligación, pues la personalidad

del homenajeado se merecía que su nombre perdurara a través de los tiempos en letras de molde en su ciudad natal.



D. MIGUEL MASSUTI ALZAMORA

Nació en Felanitx, de familia acomodada y era el menor de cuatro hermanos. Hizo sus estudios primarios en su ciudad natal, más tarde continuó en Palma y Barcelona.

Era un hombre alto, delgado y de aspecto asténico.

Fue nombrado director del Laboratorio Oceanográfico de Palma en el año 1940. Se dedicó al estudio del plancton.

Fue miembro del Comité de Plancton y del Subcomité del Mediterráneo Occidental del Consejo Internacional para la Exploración del Mar, presidente de la Sección Regional de la Real Sociedad Española de Historia Natural vocal de las Juntas Regionales de Pesca de Levante, Baleares y Tramontana, vocal de la Junta Reguladora del Parque de Mitilcultura de Valencia, etc.

Fue asimismo un estupendo escritor, colaborando en el Diario "La Almudaina". Era un conocedor perfecto de todas las obras de Ramón Llull.

Pronunció conferencias en la mayoría de localidades de las Baleares. Jamás tuvo un no, para dirigirse al público.

Esta es a grandes rasgos la personalidad científica y humana del eminente felanigense y uno de los más grandes biólogos que ha dado nuestra provincia.

Y este año, a los veinte y seis de su desaparición de este mundo el Ayuntamiento de su ciudad natal, de su querido Felanitx le ha hecho justicia.

Ya para siempre su nombre perdurará para honor de futuras generaciones, junto al mar, junto a la gran ilusión de su vida.

EL INDICE DE PELIGRO DE INCENDIO FORESTAL

HOY es

extremo



ICONA

TIENDA 45 m.2 DECORADA, CON TELEFONO
VENDO o ALQUILO
ESCRIBIR: ROCAS - PARIS, 184 - BARCELONA, 11.

Agente

RENAULT



FRANCISCO MANRESA OLIVER

Calle GENERAL MOLA S/N. ■ FELANITX

UN MODERNO SERVICIO DE VENTA Y POSTVENTA A SU DISPOSICION



La construcción y acabado del nuevo **SERVICIO RENAULT** ha sido realizado por empresas de prestigio



CONSTRUCCIONES LLABINE S.A.

Arturo Rizzi, 17 - 1º. Teléfono: 46.14.90. — Palma Prohijos, 39, bajos. Teléfono: 58.07.39 — Felanitx

guillermo mas

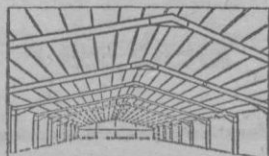


C/. General Mola, 49 - FELANITX - Tel. 580773

JOSE ALOU (FONTANERIA)

C/. Ariel, 7
Cala D'Or

C/. Jaime Prohens
S'Horta. Telf. 57.53.29



CARPINTERIA - EBANISTERIA - DECORACION



Carretera Felanitx, 10 — Teléfono: 57.56.19
S'Horta (Mallorca)

Electricista PEDRO MESTRE
FELANITX

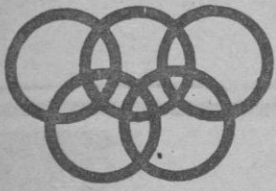
CAÑELLAS

Estructuras Metálicas — Calderería — Cerrajería
Gremio Boneteros, 3 — Teléfono: 29.09.48
Polígono La Victoria

Más de 600 servicios con el rombo RENAULT en España y 10.500 en el mundo componen la red de la amistad. Con las nuevas instalaciones inauguradas recientemente en Felanitx ponemos a su disposición todos nuestros servicios: Mecánica, Electricidad, Chapa, Pintura, Estación Servicio, Estación Diagnóstico y Almacén Piezas Recambio.

En nuestras oficinas puede informarse sobre cualquier modelo de la extensa gama RENAULT, así como de las inmejorables condiciones de venta y financiación.





fútbol

Antonio Rigo habla claro y acusa

«Plaza y Simó Fiol, los que más me han perjudicado»

«No he sido apartado, expulsado ni sancionado. Me he ido siendo árbitro de Primera División»

En nuestra edición de ayer, de forma extractada, dábamos cuenta de las manifestaciones hechas por Antonio Rigo, hasta hace unas semanas árbitro de primera división de fútbol. He aquí una amplia referencia.

La reunión con los medios informativos estuvo dividida en dos fases, una cena y posteriormente, en otro local, unas declaraciones exhaustivas del ya ex-colegiado y hasta hace pocas temporadas incluido en la relación de los internacionales españoles.

Rigo dio lectura a un amplio informe del que entresacamos los siguientes párrafos:

«Voy a aclarar lo que parece turbio, pero que no lo está y nada tengo que limpiar. Quede bien claro que he sido yo quien me he retirado del arbitraje y lo he hecho siendo de primera división. Se dice que he sido apartado, expulsado, sancionado. Nada de esto es verdad ya que no he recibido, dentro del plazo reglamentario nada oficial. La única verdad es que cansado de injusticias y convivir con gente nada grata he decidido no seguir en el arbitraje a pesar de lo que digan Plaza o Simó Fiol. Me retiro porque a principios de abril del presente año, al darme cuenta de que mi bola no salía en los sorteos, que no era nombrado para dirigir partidos, hice unas gestiones. Se me dijo que la bolita no salía. Al repetirse más semanas, el 6 de mayo mandé al presidente de la Española, don Pablo Porta la siguiente carta:

Sr. presidente:

Me permito molestar a V. en relación con mi anómala situación con el Comité Nacional de Árbitros de Fútbol.

Hasta la fecha llevo dirigidos cuatro partidos de Liga y uno de Copa.

En principio creía que el no dirigir más encuentros, aparte los debidos e incompatibilidad por recusaciones de algunos clubs, era debido a los avatares del sorteo; pero, por lo visto, y a resultas de lo aparecido en la Prensa peninsular y de Palma, y según lo manifestado por el presidente del citado Comité Nacional, don José Plaza, parece que ello es debido a que mi nombre o bola no se introduce en el bombo del sorteo.

Esta circunstancia me ha inducido a efectuar indagaciones en el Colegio Balear, en donde se me ha dicho que ignoraban los datos concretos que habían producido el hecho de no incluirme en los sorteos para los partidos.

En consecuencia, y como tal actitud estimo que me produce un perjuicio grande bajo todos los aspectos, no solamente en el campo deportivo, sino en mis relaciones y trabajos profesionales, ruego a esa presidencia que ordene sean tomadas todas las disposiciones necesarias para que se aclare esta situación, bien expedientándome a todos los efectos reglamentarios o bien reintegrándome todos los derechos que creo me corresponden por mi historial como árbitro internacional y de primera división.

No dudo, señor presidente, que su amor por la verdad y la justicia, hará que sea inmediatamente incoado el expediente que solicito, del que habrán de derivarse las responsabilidades correspondientes, bien para el que suscribe, o en su caso, para los que han promovido una situación que, en beneficio propio y en el del fútbol y en el de los árbitros y de la organización futbolística toda, solicito que se resuelva a la mayor brevedad posible, sin esperar a fines de temporada como se pretende.

Le ruego, señor presidente, tome todas las medidas necesarias para activar esta delicada cuestión y me autorice para dar a la publicidad el presente escrito.

Con la mayor consideración y respeto le saluda
ANTONIO RIGO SUREDA
Árbitro de primera división, afecto al Colegio Balear de Árbitros

P. D. — Con esta misma fecha, remito copia de la presente a: Comité Nacional de Árbitros, Colegio Balear, Federación Balear de Fútbol y Real Federación Española de Fútbol.



«Al ver que no recibía contestación pedí al Sr. Fiol hiciese gestiones en Madrid. Fue, sí, pero no sé si para lo mío u otras cosas y volvió como "madó moreva" manifestándome que mi asunto lo llevaba la Federación Española y que don Pedro Escartín, a requerimiento de un familiar o amigo suyo de Murcia había puesto en función el asunto de los millones: Celta Murcia - Rigo. (Y fue precisamente "BALEARES" quién lo hiciese público).

Hablé telefónicamente con Pablo Porta y me dijo había recibido mi carta pero que era asunto del Comité Nacional, que no me preocupase que al llegar a Madrid activaría mi asunto. Hablé igualmente con Escartín para darle cuenta de la respuesta de Simó Fiol y aquél me dijo no saber nada de nada de lo que le preguntaba y colgó el teléfono. Poco después, me llegó un oficio del Colegio Balear y copia de un telegrama de Escartín desmintiendo lo que Simó Fiol me había dicho. ¿Hay formalidad? El mismo día, otro oficio de la Federación Balear en el que se comunicaba había sido enviada mi carta a Madrid y se me deseaba lo mejor.

Pasó mas tiempo y de forma particular me llegó el rumor de que Plaza había dicho que "tenía la sartén por el mango y que esta vez iba a dejar a Rigo otros sin aceite y nos quemaríamos". Al ver que Simó Fiol no se movía ni hacía nada en mi favor —lo que no me extraña— decidí mi actual situación y no colegiarle para la temporada 76-77.

Aún más sorpresas: el 28 de julio recibí otra sorpresa ésta comunicación del Comité Nacional de Árbitros:

«Cúmpleme manifestar, le que este Comité Nacional, de acuerdo con las facultades que al mismo confiere el artículo 133 del reglamento federativo, ha dispuesto que pase

usted a la situación de «a disposición» de este propio Comité. El presidente».

He de manifestar que ese artículo no había sido presentado en asamblea alguna para su aprobación y cuando Plaza lo puso en vigor, el único que podía firmarlo estaba en Montreal. Yo no quedo "a disposición" mientras no se me diga hasta donde cubre dicho artículo, de mí no dispone nadie. Quede bien claro que Rigo se retiró oficialmente del arbitraje el 30 de junio de 1976, siendo árbitro de Primera División.

Luego se refirió a que estando en segunda posición como árbitro de 1.ª División, no volvió a ser designado como internacional; que él nunca ha hecho regalos a nadie, que Plaza impuso la presentación de comprobantes de billetes de viaje, que éste había sido quien más le había perjudicado y con Simó Fiol y este, es un señor al que le gusta mucho el sillón presidencial.

TURNOS DE PREGUNTAS

A preguntas que le fuimos formulando, Rigo respondió:

—No creo capaces al Murcia ni al Celta de tal maniobra. De ser así me habrían recusado lo mío ha sido todo habladorías.

—Mi "caso" empezó con un Barcelona-Atlético de Madrid en que pité un penalti favorable a los catalanes que costó la derrota madrileña. Luego se comprobaría por TV que fue acertada mi decisión. También García Castell, de "Dicen" lo reconocería así.

—Esto tuvo continuidad con un Barcelona-Real Madrid en el que Zunzunegui se automaró un gol y nuevo lío.

—No soy barcelonista. Si el Barcelona ganó un 80 por ciento de los partidos que le arbitré fue porque era superior a los demás.

—A Camacho le han puesto de intermediario entre un club y Medina Iglesias.

—Mis colores son los mallorquines.

—Sí, batí un record al pitar en una temporada 30 partidos de Liga y 7 de Copa. Si muchos de ellos al Barcelona.

—Llevaba 27 años de arbitraje y me faltaba uno para retirarme.

—¿Mi historial? 15 años en 1.ª División y 4 como internacional. Arbitré un País de Gales-Polonia valedero para el mundial y otros 8 entre selecciones nacionales y de clubs. Estuve dos temporadas en 2.ª y 7 en 3.ª.

—También he arbitrado la

final de Copa del Generalísimo Barcelona-Real Madrid; 2 de aficionados Amorebieta-Imperial de Murcia y Madrid-Barcelona y otras tantas de juveniles.

—Como premios más destacados: 2 silbatos de Oro de Gijón, pito de oro de Granada; primer premio Escartín, de Radio Nacional y primero en la Challenge de "Dicen".

—Es posible que arbitre pa-

ra distraerme. Lo haré a equipos no federados y quien sabe si hasta en Educación y Descanso.

—El Comité Nacional y algún colegio están muy mal.

Y esto fue todo. Lamentable es que por unas y otras causas, el fútbol español, no tan sobrado de buenos jueces, ha perdido uno que estaba calificado como tal.

Lorenzo DEL SOL

Hilo directo con Ibiza

«Los jugadores nuestros que han fichado el Mallorca y el At. Baleares son extraordinarios»

Juan Gallego, secretario técnico de la S. D. Ibiza, es hombre muy conocido en el ambiente futbolístico balear y con cuya amistad nos horamos. Hace varios días que intentamos hablar con él y se nos dijo estaba por tierras andaluzas. Andaba a la busca de jugadores. Ayer fue él quien nos llamó y pronto entablamos el diálogo, si bien comenzó por decirnos que ciertas opiniones atribuidas a él y publicadas en el colega de la tarde no eran exactas. «Nunca dije que las plantillas de los equipos mallorquines fuesen mediocres, sino al contrario. Resalté los buenos conjuntos que han formado e incluso el que algunos jugadores eran de una clase muy superior para jugar en Tercera División, lo que es posible les hiciera rendir menos. Deseo lo mejor para los Mallorca, At. Baleares, Constancia y Poblense. Siempre he promulgado la unión y amistad entre todos los clubs de Baleares. Y ahora puedes preguntarme cuanto deseas.»

—A eso vamos. Efectivamente quiero que hables sobre los jugadores, que habiendo militado en el Ibiza se han enrolado en el Atlético Baleares y Mallorca. Opiniones sinceras.

—Comenzando por los que han pasado a la plantilla mallorquinista, Herrera es un gran defensa, con mucha fuerza, joven y que además sabe irse hacia el ataque. Es muy peligroso por esta faceta. En cuanto a Carreras se trata de un joven con muchas posibilidades y además tiene enorme ilusión por llegar.

—¿Y de los que se han enrolado en el Baleares?
—Esparza es un fenomenal centrocampista, con técnica y dotado para jugar en categorías superiores. En cuanto a Izquierdo, si le respetan las lesiones dará un estupendo rendimiento. Es hombre para figurar en la División de Honor. Y respecto a Serrano, un defensa curtido, gran jugador de club, contundente. De Juan Ramón, no es preciso hablar, dado que ya es conocido de todos. Esto jugadores son extraordinarios.

—Y siendo así, ¿cómo es que os habéis despedido de ellos?
—Simplemente por motivos económicos. Nosotros no podemos abonar según que fichajes y de ahí el que hayamos tenido que dejar que fichen por otros clubs. Nosotros hemos buscado por Andalucía donde el «mercado» está más en consonancia con nuestro poder adquisitivo.

—Hablemos del Ibiza, ¿qué plantilla habéis formado?
—Anota: Como porteros: Vega y Luis; defensas: Zapata, procedente del Lérida; Murcia, del Alicante; Olmedo, Sevilla Atlético, y Sevillano, Alberto y Angel; medios: Ramírez, Pepillo, Arabi, Oliver y Miguelín, y como delanteros: Rivero, Málaga; Tomás, Díter-Zafra; Alonso, Ricardo, José y Tomás.

—¿Entrenador?
—Ramón, conocido por Moncho. Ha sido ayudante de Miera en el Oviedo. Se trata de un chico joven, con aspiraciones y conocedor de la profesión. Estamos muy satisfechos de la labor que viene realizando.

—¿En resumen?
—Que dentro de nuestras fuerzas y posibilidades, me refiero al dinero, se ha formado un grupo de jugadores que van a conformar un equipo que luchará por lo mejor, en el que impera la juventud, lo mismo que en la directiva. El presidente, Juan Colomar y sus colaboradores son también jóvenes y muy ilusionados. Lo mismo ocurre con los aficionados. Van respondiendo y creo que por vez primera el Ibiza va a contar con más de 1.000 socios.

—¿Qué partidos tenéis programados hasta el comienzo de la Liga?

—Para el día 24, en San Antonio Abad, frente al Portmany y hacemos gestiones para que el día 30 venga el Español de Barcelona. Esto independiente del que jugaremos el sábado —hoy— con el Jeunesse Sportive, de la Primera División de Argelia.

—¿No habría otro con el Mallorca ahí?
—Desconozco de donde habrá salido la noticia. No ha habido ninguna gestión en este sentido.

Y agradeciendo a Juan Gallego su llamada y su amplia información tras desearle a él y su club los mayores éxitos, nos despedimos.

DEL SOL

«SENSUALIDAD»



Amparo Muñoz ejerce el oficio más viejo del mundo y ofrece los más sugestivos "deslapes" de su espléndida figura en "Sensualidad".

«Sensualidad», una película que llega a los límites de la audacia, será ofrecida en la pantalla de Jaime III Cinema.

«LOS RITOS SATANICOS DE DRACULA»



«Aquel monstruo insaciable de sangre persiguió con sadismo la belleza de las mujeres!»

gonizado por los auténticos creadores del género: Christopher Lee y Peter Cushing.

TOROS

PRESENTACION DEL NUEVO MATADOR DE TOROS ALFONSO GALAN

Cartel muy apañadito es el que tenemos para mañana en el Casco Balear. A la repetición en la actual temporada en Palma del finísimo torero catalán Joaquín Bernadó.

Advertisement for 'FAROLAS JARDIN' featuring a lamp illustration and 'Electrica Española' logo.

LA SEMANA CINEMATOGRAFICA

FORQUE: «EL HOMBRE DE LA CRUZ VERDE», MI PELICULA MAS IMPORTANTE

JON FINCH Y JULIETTE MILLS, ENTRE LOS PROTAGONISTAS

«El hombre de la Cruz Verde» es, sin duda, una de las películas más importantes, en proyecto de cuantas se han acometido este año.

—La película... —Es una investigación de un familiar del Santo Oficio, personaje que interpreta John Finch, sobre un accidente histórico que sufrió el príncipe Carlos, hijo de Felipe II.

tor, puesto que a fin de cuentas era la policía político-religiosa del Rey. Dijamos que en la historia la Inquisición juega un rol dramático. UNA HISTORIA

APASIONANTE

—Película de barbas, solas y poplins... ¿Tu crees que gustará al público? —No lo sé. La historia es tan apasionante que no nos hemos planteado esa pregunta. La época es un marco, simplemente.

—¿Tu película más importante? —Sin dudarlo. La estoy haciendo con un gran amor. Y debo confesarte que me gustaría que fuera mi primera película. Tal es la ilusión que estoy poniendo en el trabajo. Quiero renovarme con ella.

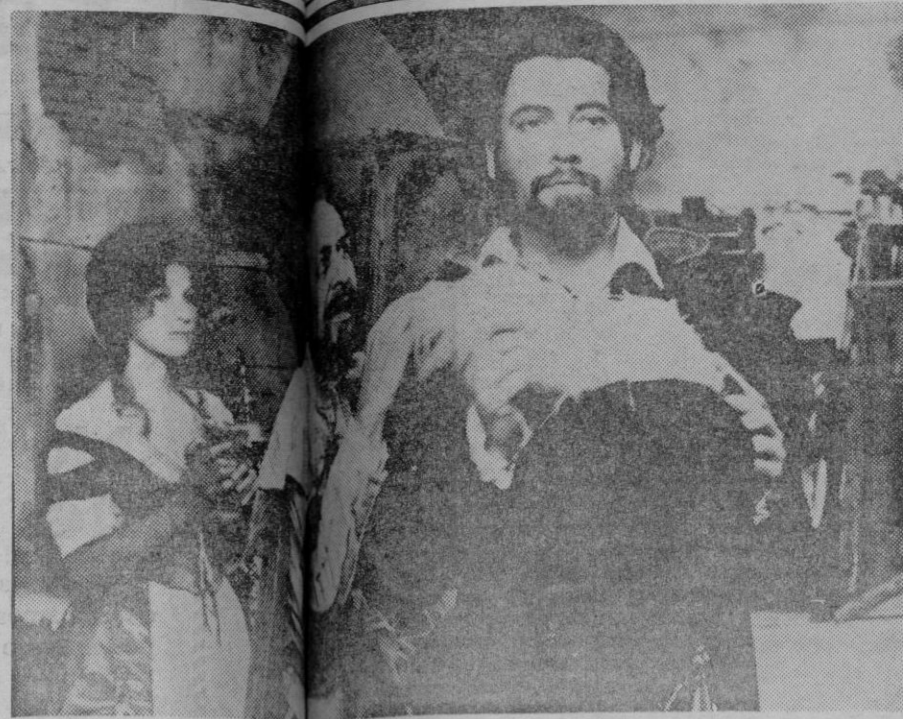
—¿Tema inquisitorial? —La Inquisición es el mo-

repto, ¿no? —Sí. He tenido mucha suerte al poder contar con John Finch y con Juliette Mills. Y no quiero olvidar a los españoles. José María Prada, por ejemplo, está genial en su bufón...

—Y tu hija? —Verónica es el plantamiento de una gran actriz. Y no perdamos la vista a Africa Pratt, que ofrece con su trabajo una espléndida dimensión de sus posibilidades dramáticas.

—¿Ve que en el reparto has dado el papel de Felipe II a José María Pou. No lo conozco. —Pertenece a la compañía del María Guerrero. Incorpora a un Felipe II que no llega a hablar. Es una presencia en la historia.

—Nos cuenta una simpática anécdota. Durante el rodaje en el Alcázar de Segovia, Fernando Rey aprovechó un momento y ocupó un asiento para descansar. En ese instante pasaba por allí el guía del Alcázar, acompañado de una serie de turistas. Y en perfec-



Jhon Finch, José María Prada y Africa Pratt, en una escena de "El hombre de la Cruz Verde". (Foto: PYRESA.)

to inglés, tras describir el arma de la época, mostró al actor y dijo: «Y Fernando Rey, actor español descubridor por Luis Buñuel. Y se quedó tan fresco.

—¿Qué hará pues una película con Venezuela, llevando como protagonista a Tony Franciosa. Efectivamente se está renovando. —Lo único válido que el hombre puede hallar para renovarse es su propio entusiasmo. «VIVA, MUERA DON JUAN!» Parece que José Tomás Ar-

para su Juan Ruiz escogió a Patxi Andión cuando éste era una absoluta incógnita cinematográfica. A lo mejor respite suerte. Junto a Lorenzo Santamaría intervendrán en la película Angela Molina y Paquita Rico, en una sugestiva reentrea cinematográfica incorporando la figura de doña Ana de Pantoja. La iniciación del rodaje está prevista para la primera quincena del mes de septiembre. Ha sido, este, un filme largamente preparado.

JUAN JOSE PORTO

GUÍA DEL CINEASTA

LOS PECADOS DE UNA CASI DECENTE.— Se desarrollan los mandos tópicos de la comedia de enredo donde todo resulta licito, Lina Morgan y Alfredo Landa encabezan un reparto de actores populares y eficaces.

LA LEYENDA DE LA MANSION DEL INFIERNO.— Un parapsicólogo, su mujer y dos famosos médiums deben investigar los extraños fenómenos que ocurren en una mansión donde fracasaron otros intentos. Aparatos puesta en escena y exposición de una serie de casos que estudia la parapsicología por extraño que parezca.

LILLY, AMAME.— Una típica película de ensayo. Se divaga sobre aspectos del matrimonio y se sacan a relucir ideas socia es pero, en general, todo resulta muy superficial y de carácter amateur.

FLIC STORY.— Gran rigurosidad narrativa y cuidadísima ambientación en un relato policial basado en hechos reales una eficaz interpretación, no sólo por parte de Alain Delon y Jean Louis Trintignant sino de todos los actores secundarios.

EL HOMBRE QUE PUDO REINAR.— Un relato de aventuras basado en una obra de Rudyard Kipling. Tiene la brillantez característica del género pero John Huston ha pretendido ir más allá. Desataca el tipo del soldado de fortuna y el misterio de los pueblos primitivos aislados por los desiertos y montañas.

LA CONQUISTA DEL OESTE.— En 1963 fue producida esta película que se desdaba fuera el wester definitivo. John Ford, Henry Hathaway y George Marshall dirigieron los distintos episodios y para rodarlo se utilizaron las tres cámaras sincronizadas del Cinerama. En la copia de 35 mm. que vemos, a veces se notan los límites de los tres campos visuales pero esto no resta que sea una buena película.

LA TIERRA OLVIDADA POR EL TIEMPO.— Durante la primera guerra mundial, un submarino llega a un territorio de la Antártida donde la evolución se detuvo. El fantástico e ingenioso relato ha sido excesivamente esquematizado y apresuradamente convertido en imágenes. Algunos efectos especiales correctos.

LA NARANJA MECANICA.— Una película famosa que nos ofrece, a grandes dosis sexo y violencia como revulsivo. Kubrick ataca a una sociedad de un futuro próximo al que vamos abocados.

LOS PLACERES DE LA NOCHE.— Divertida comedia del más puro estilo italiano. Los "gangs" cómicos se suceden unos a otros sin solución de continuidad. Aunque la película contiene tres historias diferentes, la última historia, por su gracia especial, se lleva la palma. La ambientación medieval está plenamente conseguida, lo cual supone un recreo para la vista.

CINE SALAS ESPECIALES

(Refrigerado) — Desde las 4: «LILLY AIME-MOI» un film de Maurice Gousson con Rufus, Zou-zou y Juliette Gosselin. En Technicolor. (Autorizado mayores años).

Sala especial «Refrigerada». 31ª Semana — 8º mes. «LA NARANJA MECANICA (A clockwork orange), un film de Stanley Kubrick con Malcolm Mac Dowell, en versión original. Complemento: «MAGICA AVENTURA».

tegra con subtítulos. castmanolor Pases «Naranja mecánica» 4 - 715 - 1030. (Sólo para mayores).

Fel 28394 — Refrigerado. — Desde las 3: Segunda semana «EL CUERPO» Zuzi Araya. Color. El rodaje del film: 4'45 - 7'50 - 10'55. — «EL DISPONIBLE» Analia Gadé, Alfredo Landa, José Sacristán. Color (Rigurosamente 18 años)

SALAS DE ESTRENO

Fel 226974 (Refrigerado). — Desde las 3: «LOS PIRATAS DE MALASIA» Steve Reeves, Jacqueline Sassard. Director Umberto Lenzi. Color. (3:15 - 7:00 - 10:50). «LE LLAMABAN TRINIDAD» Terence Hill, Bud Spencer. Color. — (5:00 - 8:55). (Aut. todos los públicos).

Fel 46965 — Refrigerado. — Desde las 3: Cuarta semana «LA TIERRA OLVIDADA POR EL TIEMPO» con Kevin Clure. Director: Kevin Connolly. (Color) — «EL BLANCO, EL AMARILLO, EL NEGRO» Color. — (Autorizado todos los públicos)

(Refrigerado). — Desde las 3:15: «FLIC STORY» con Alain Delon, Jean Louis Trintignant y Claudine Auger, un film de Jacques Deray. Complemento: «SI QUIERES RESER MILLONARIO NO MALGASTES EL TIEMPO TRABAJANDO» con Ringo Starr y Peter Seller. (Sólo para mayores)

(Refrigerado). Desde las 3:15: «LOS PECADOS DE UNA CHICA CASI DECENTE» por Alfredo Landa, Lina Morgan y Antonio Ferrandiz. En technicolor y en color. «BANDIDO MAL PELO» (Color). (Autorizado todos los públicos)

(Refrigerado) — Desde las 3:15: «LA LEYENDA DE LA MANSION DEL INFIERNO» por Pamela Franklin, Rod Taylor, Malcom Mac Dowell, en Technicolor y «MELODY» (Color). (Autorizado todos los públicos)

abc cinema logo

(Refrigerado). — Desde las 3:15: «EL HERMANO MAS LITO DE SHERLOCK HOLMES» con Gene Wilder, Madeline Kahn y Marty Feldman, un film de Gene Wilder (3:15 - 7:10 - 11:10). Complemento: «LOS 3 DIAS DEL CONDOR» con Robert Redford y Faye Dunaway un film de Sydney Pollack (5 y 8:55)

Segunda semana «LA CONQUISTA DEL OESTE». Vistarama, color (3:45 - 7 y 10:15) un reparto espectacular y tres directores. — Apto todos los públicos.

Fel 271767 — Refrigerado — Desde las 3:15: «PRIMERA PLANA». Jack Lemmon, Walter Matthau. Una película de Billy Wilder. Color (3:15, 7:05, 10:55). — «ERASE UNA VEZ EN HOLLYWOOD». Todo un espectáculo sensacional. Color (4:55, 8:45). (Aut. mayores 18 años y mayores 14, acompañados)

Fel 223906 — Refrigerado — Desde las 3:15: «EL HOMBRE QUE PUDO REINAR». — Sean Connery, Michael Caine, Christopher Plummer. Director: John Huston. Color. (4:00 - 7:10 - 10:25). (Aut. todos públicos)

(Refrigerado) — Desde las 3:15: «EL COLOSO EN LLAMAS» con Paul Newman, Faye Dunaway, William Holden, Robert Wagner, Fred Astaire, Jennifer Jones, Richard Chamberlain en Panavision y color. Complemento: documental. Pase del film: 3:45 - 7:00 y 10:15. (Aut. todos los públicos)

Fel 251262 — Refrigerado — Desde las 3:15: Tercera semana «TIBURON» (HAWES). Ella fue la primera... Robert Shaw Roy Schneider, Richard Dreyfuss Director: Steven Spielberg. Color. «AULLIDO DE LOBOS». Color. (Aut. todos los públicos)

Fel 462993 — Refrigerado. — Desde las 3: Cuarta semana «LOS PLACERES DE LA NOCHE», Vittorio Gassman, Gina Lollobrigida, Ugo Tognazzi, Lea Marvin, Gene Hackman, en color. — «CARNE PARA MAYORES 18 años)

«Placeres noches: 4:20 - 7:40 - 10:50

SALAS DE REESTRENO

(Refrigerado) — Teléfono: 46.45.27 Segunda semana «LAS LOCAS AVENTURAS DE «RABBI» JACOB» Louis de Funès, un film de Gerard Philipe. Eastmancolor. Complemento: «Y SI NO, NOS ENFADAMOS» Terence Hill, Bud Spencer. Eastmancolor. (Aut. todos públicos)

«LAS AMAZONAS CONTRA LOS SUPERMANS» y «PIPI EN LA ISLA TAKATUKA», con Pippi Calzaslargas. — (Autorizada todos los públicos).

Albacete. — Teléfono: 290153 Viernes y sábado, desde las 3:00: «ODISEA BAJO EL MAR» (Ben Gazzara). En color-scope y «LA REINA VIRGEN» (Jean Simmons) en color. (Autorizada todos los públicos)

Calle Capitán Riera Pou, 43. — Desde las 3: «NERVIOS ROTOS» y «KARATE».

Desde las 3: «A LA LEGION LE GUSTAN LAS MUJERES» y «LA REBELION DE LAS SABIÑANAS».

SALAS DE FIESTA

MAKIAVELO (Hotel San Francisco), Playa de Palma. — Baile con LOS BETA y RUBIS QUINTET.

STESCAR NIGHT CLUB. — Todas las noches baile y atracciones ITTO'S — Todos los días: Baile y atracciones KALKUTA CLUB—K. Night Club Discotheque. Edificio Pullman, Son Mateu (Cala Mayor) — Todos los días striptease y baile

JACK EL NEGRO (Es Jonquet). — Cada noche: «LOS VALLEDEMOS» y PACO BALLINAS con NOTAS BLANCAS JARTANA'S — Baile y atracciones CLUB LATINO (Maravillas). — Baile diariamente. Dos orquestas

OTROS ESPECTACULOS

MARINELAND. — Carretera Palma Nova. Todos los días: Espectáculos continuados de DELFINES PAPAGAYOS y LEONES MARINOS. — Abierto desde las 9:30 horas

MUSICALES

AUDITORIUM HOY, A LAS 10 NOCHE: Grandioso espectáculo «LAS AMAZONAS» (Danzas y cantos auténticos del Brasil) (Plaza Jinetes de Alcalá, 22) Esta noche, a las 21:30, 23:30 y 01:00 horas. Grupo «TILBURI». Recitales de música folk rock



PALMA DE NOCHE

Por MIGUEL VIVES

En esta sección se suele hablar con bastante asiduidad de «TRUI». Y es lógico. Este local sigue una acertadísima política de ofrecer unos espectáculos que raramente se podían ver y contemplar. El éxito de «Trui» ha sido precisamente éste. El presentar artistas y grupos que, aparentemente, parecían marginados de la gran masa y que solamente venían etiquetados de cara a la minoría. Y en el local del Puig se ha demostrado que la etiqueta no se ajustaba a la realidad. El público se ha volcado.

La otra noche estuve cenando con ROMEO SALA, en su «Pula». Pero no en las casas de «sa possessio» sino en el restaurante denominado «S'ERA DE PULA», en la otra parte de la carretera de Son Servera a Cala Ratjada.

Este restaurante es un buen lugar del bien comer y beber, en donde el grande y lirondo Sancho llenaría con gula su panza. Dirigen el establecimiento dos «sachondos» muchachos, Aurelio y Joaquín, que mientras Romeo y yo cenábamos, estaban armando una auténtica juerga en la mesa contigua que presidía el que en otrora fuera campeónísimo en Wimbledon, as de la raqueta tenística, Manolo SANTANA.

Romeo había regresado, horas antes, de un interesante periplo por tierras ibicencas y catalanas. —¿Qué fuistes a buscar por Ibiza, Romeo? —Un solar para edificar el «Trui» ibicenco. —Y, ¿lo encontraste? —Trabajo me costó. Pero, sí. Tres mil metros cuadrados muy cerca de donde está ubicado famoso local «Paclá».

—Su construcción será parecida al de Palma, supongo. —No del todo —me responde Romeo— puesto que constará de tres salas. Una de ellas será eminentemente discoteca. Otra, sala de conciertos con capacidad para setecientas personas y la tercera, bodega.

—Y en cuanto a tu estancia por Cataluña... —El motivo de mi viaje a Barcelona era por asuntos de contratación para los próximos meses. —¿Fructífero el viaje? —Tú mismo puedes sacar la conclusión, apunta. Los días

6, 7 y 8 de septiembre tendremos en «Trui» la actuación del grupo AL TALL. El 11, ORIOL TRAMVIA. El 15, RAMON MUNTANER. El 18, repetición de TONI SOLER. El 21 «en FERRE TAPIES». Los días 24, 25 y 26, JULIA LEON. El 28, COMPANIA ELECTRICA DHARMA.

—Durante el mes de octubre tendremos las siguientes actuaciones. Los días 5 y 6, QUICU PI DE LA SERRA. Los días 8, 9 y 10, RICARDO COMBA. Del 11 al 17, inclusive, el grupo UC. El 19, SISA. El 27, JOAN ISAAC y MARINA ROSSELL.

«Además estuve viendo, también en Barcelona, una obra de café-teatro titulada «LA MANDARINA MECANICA», que como puedes suponer es una parodia de la película. «La naranja mecánica», y que tiene un éxito grande. El reparto lo forman tres muchachos y una chica. Hablé con ellos para que presenten la obra en «Trui» y estoy pendiente de que me comuniquen sus fechas disponibles».

No hay duda que el periplo de Romeo ha sido altamente fructífero. «Trui» tiene un cargado calendario para estos dos inminentes meses de septiembre y octubre.

Y en la noche palmesana me encontré con MARIA DOLORES AGUILERA, de Ultima Hora. Afinando como un piano (recién afinado) empezó a cantarme la copla con la cual nuestro Manolo Escobar se ha hecho tan popular como millonario, pero con alguna variante:

A mí seiscientos, me lo robaron. Aparcado estaba junto a mi casa. ¿Quién me ha robado el seiscientos? ¿Quién me ha robado el seiscientos? Era un PM. 157.524, color verde, y le faltaba un faro, un faro le faltaba. A mí seiscientos me lo robaron, el domingo junto a mi casa. ¿Quién tendrá mi seiscientos? ¿Quién tendrá mi seiscientos?

Así, con voz doliente pero muy radiofónica, María Dolores iba cantando su pena. Deseo que ya haya encontrado el seiscientos y que no sea como el Escobar que todavía «busca su carro».

¡Ah! y el faro que le falta al utilitario de la Loli es el izquierdo, el del lado favorito del Felipe González.

«LA BIBLIA... EN SU PRINCIPIO»



La narración más fascinante de todos los tiempos: «La Biblia... en su principio».

Por un gesto de orgullo, Adán y Eva pierden para siempre el maravilloso Jardín del Edén. La creación del mundo. El nacimiento del hombre. El paraíso terrenal. Caín y Abel. El Arca de Noé. El Diluvio Universal. La Torre de Babel. El sacrificio de Isaac. La destrucción de Sodoma y Gomorra. «La Biblia... en su principio». Una película tan perdurable como el libro que la inspira, será ofrecida en la pantalla del Cine Versalles.

Fútbol

FINAL DEL TORNEO DE LA AGRICULTURA

POBLENSE - MURENSE

Una de las últimas pruebas para el Poblense antes de iniciar la difícil singladura que representa el Campeonato de Liga, será este partido del IV Trofeo de la Agricultura, frente a un rival seguro no se andará con facilidades, cosa que hará más meritoria la prueba para los muchachos de Pérez Nieto.

La inclusión de Dova en el equipo siempre puede ser positiva. Es un extremo rápido lo cual puede suponer que el Poblense haya encontrado un buen exterior derecho, formando juntamente con Chango un ala digna de tener en cuenta. En la otra parte de la delantera, el equipo blanquigrana, cuenta con un número diez de gran categoría, nos referimos a Villanueva el cual es un buen refuerzo y una gran ayuda para el exterior zurdo que en este caso muy bien podría ser Godoy.

No vemos al Poblense tan mal como muchos han querido suponer y como más de uno ha escrito en los medios informativos. El Poblense puede conjuntar un buen equipo, y como ya dijo Pérez Nieto, ser el equipo revelación del grupo.

El domingo el Poblense tendrá enfrente a un enemigo al cual no se le puede menospreciar. El Murense es uno de los candidatos al título de la Regional Preferente,

y ello puede hacer que esta cuarta final del Trofeo de la Agricultura, pueda resultar bastante positiva.

Como preliminar a este encuentro final, el Sóller y el Cultural, lucharán por conseguir la tercera plaza. Recordemos que en los partidos de clasificación, el Poblense ganó al Cultural y el Murense hizo lo mismo con el Sóller.

Dejando ya el tema de la final, y para terminar, les diré que con el Poblense se entrena el jugador

Emilio, de la Leonesa. Todavía el jugador no ha estampado su firma, pero el que esté a prueba con el Poblense, no quiere decir que lo haga. El tiempo nos dará la respuesta.

Y esto es todo por ahora. Esperemos que el próximo martes podamos narrarles los incidentes de la IV Final del Trofeo de la Agricultura. Hasta entonces.

TRIAI ALOMAR



ESTA TARDE EN SECAR DE LA REAL

TELE CLUB LA REAL - C.D. SAN JUAN

Dentro de los numerosos actos que con motivo de la Festividad de San Bernardo, celebra la populosa barriada del Secar de la Real destaca por su importancia el encuentro futbolístico que a partir de las 6'30 de esta tarde tendrá lugar en el recinto futbolístico de C'as Vicari donde se enfrentan el recién formado conjunto local denominado Tele Club y el potente y conocido equipo de Preferente C. D. San Juan.

Con anterioridad, se disputará un encuentro telonero formado a base de jugadores veteranos que antaño defendieron los colores futbolísticos de la Barriada.

MENORCA

PRESENTACION DEL ATLETICO DE CIUDADELA: 3 PLANTILLAS

OBJETIVO: ESTAR EN TERCERA DIVISION EN LA TEMPORADA 1977-78

CIUDADELA, 18.— (De nuestro corresponsal J. J. PONS FRAGA). — Con una mínima asistencia de aficionados, el pasado sábado por la tarde tuvo lugar en el Campo Municipal de Deportes de Ciudadela la presentación oficial de las tres plantillas del Atco. Ciudadela: aficionados, juveniles e infantiles.

En este acto de presentación estuvieron presentes el presidente del Atlético, don Pedro Calafat Calafat, el secretario general, don Antonio Pons Coll, un representante de la junta directiva y tres periodistas.

Alrededor de las seis y media de la tarde saltaron al campo de juego los 78 jugadores que, encuadrados en las categorías de aficionados, juveniles e infantiles, y acompañados de sus respectivos entrenadores, defenderán en la temporada 76-77 los colores del Atlético de Ciudadela.

Después de las fotografías de rigor, el presidente del club pronunció unas palabras de bienvenida y aliento, palabras que fueron corroboradas y puntualizadas por el secretario general en sentido de que la meta propuesta por el Atlético es su ineludible incorporación a la remodelada Tercera División en la temporada 77-78.

Finalizados estos parlamentos —que fueron acogidos con grandes aplausos— se instó al nuevo entrenador del conjunto bermellón, don Antonio Pons Gomila, para que pronunciara unas palabras. El «mister» se limitó a decir: «He venido aquí para trabajar, no para hablar».

Una vez se hubieron retirado los informadores del campo de juego, las tres plantillas realizaron una sesión de entrenamiento.

El equipo de aficionados está integrado por:

Entrenador: D. Antonio Pons Gomila.

Jugadores: Francisco Sarmiento Rincón,

José Pons Moll
Juan Fiol Bagur
Antonio Catalá Carretero
Pablo Faner Marqués
Carlos Coll Comellas
Gabriel Bagur Taltavull
Juan Moll Casanovas
Cristóbal D. Marqués Llorens
Pablo Montserrat Cardona,
Juan Moll Gener
Juan Cardona Coll
Juan Suárez Cardona
Gabriel Mercadal Orfila
Juan Florit Bosch
Pedro Bosch Coll
José Massanet Pons
Antonio Taltavull Capó
Tomás Mesquida Orell
Juan Llufrú Mercadal

JUNTA GENERAL

REGLEMENTARIA

Hace unos días el Atco. de Ciudadela celebró junta general reglamentaria, bajo la presidencia de don Pedro Calafat, con asistencia de la junta directiva y numerosos socios.

Don Antonio Pons Coll, secretario, dio lectura al acta anterior y a la liquidación del presupuesto correspondiente a la temporada 75-76, el cual arrojó un déficit de 232.863 pesetas, cubierto por varias prestaciones de particulares.

Las cuotas de los socios quedan

establecidas en la cantidad de tres mil pesetas anuales, con derecho a asiento y entrada gratuita a todos los partidos.

Se prevé un presupuesto de 1.227.500 pesetas para la temporada 76-77, con unos pagos que ascenderán a 1.240.000 pesetas. El objetivo inmediato y primordial es el de aumentar el número de socios, en principio en la cantidad de cien. Por otra parte es necesario ir realizando una labor a largo plazo, una labor de constancia encaminada a la construcción de la nueva tribuna tapada en el Campo Municipal, y, naturalmente, el gran objetivo: el ascenso a Tercera División.

Pisos de lujo en venta

Zona Avenidas

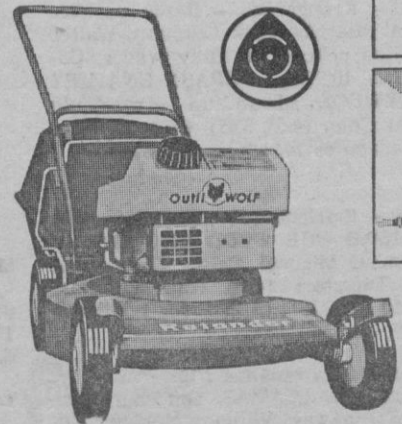
- 4 dormitorios.
- Gran comedor - estar, previsto para instalación de hogar.
- 2 baños y aseo.
- Parquet de roble 1.ª calidad.
- Gran cocina - office equipada.
- Plaqueta cerámica de color, en baños, cocina - office, aseo, terrazas y lavadero.
- Calefacción individual por radiadores.
- Carpintería, en fachada, de pino de Flandes 1.ª calidad, en interior de embero barnizado.
- Terrazas en todos los pisos — Mucho Sol.
- Plazas de aparcamiento en propiedad.
- Mármoles en fachadas, vestíbulos y escaleras.
- Facilidades de pago.

Para informes visite el piso muestra
C/. San Miguel, 68
PALMA DE MALLORCA

portic

LAURIA, 50 • Telf. 3179400 • BARCELONA, 9

Outils Wolf, especialista en jardinería ...y solo en ello



El especialista del jardín Outils WOLF le propone una gama completa de herramientas para su césped y su jardín: 13 cortacéspedes (eléctricos, con batería, con motor rotativo, 2 tiempos, 4 tiempos, autopropulsados), 11 modelos de aspiradores y 60 herramientas de jardín - Robustas, prácticas y eficaces.

Outils WOLF

HERRAMIENTAS PARA JARDIN, CAMPO Y CESPED

Demostración gratuita sin compromiso por especialista Outils WOLF.

FERRETERIA ALBERTI

AVDA. ALEJANDRO ROSELLO, 2 - HERODES DE MANACOR, 1
Tels. 462110 - 462115 - PALMA DE MALLORCA

natación

EL PRECIO DE UNA ENTREGA TOTAL



La noticia ya se sabe. Nosotros más de una vez también hemos hecho algún comentario al respecto. Antonia Real se encuentra en estos momentos aquejada de una inflamación en el hombro, quizás un principio de tendinitis. Visitas al médico, tratamientos, descansos parciales, observación, etc. Este es el precio de una nadadora de 12 años ha tenido que pagar como consecuencia de una programación de competiciones totalmente errónea y sin que se

hayan preocupado, los que la han hecho, de las consecuencias que la misma podía acarrear. La única culpa que Antonia Real ha tenido, es la de que sin lugar a dudas durante todo el año "es, ha sido y será" la mejor nadadora que ha tenido España. Pero si por ser la mejor nadadora hay que pagar este precio, cabe preguntarse, si vale la pena serlo. Antonia ha acudido desde principios de año a todos los encuentros, «meetings», competiciones,

trofeos, copas, campeonatos, controles y no olvidemos la Olimpiada para la que ha sido requerida; siempre ha dado todo lo que ella sabe y puede, sin regatear esfuerzo alguno. Prueba de ello son esa cantidad enorme de records de España que ha batido sea ya en piscina de 25 metros o en piscina de máximas olímpicas.

Su participación en varias de estas competiciones no hubiera sido necesaria en modo alguno, pero por un lado era una especie de seguro para los que la habían programado, puesto que sabían que Antonia respondería, no como otras. Ahora que llegaba el momento en que Antonia podía demostrar, aquí, en Palma, para su afición una afición mucho más grande de lo que todos nos imaginamos ya que hoy día en Palma, se habla de Antonia; de la Real; de Antonita; de Antonia del Real; cuando se habla de natación, decía Antonia podía demostrar y quería demostrar que es, ha sido y será la mejor; ahora surge esta lesión producto de una sobrecarga, de una excesiva proliferación y entrega en todas sus actuaciones. ¡Ástima, porque Antonia no ha merecido tener que pagar este tributo.

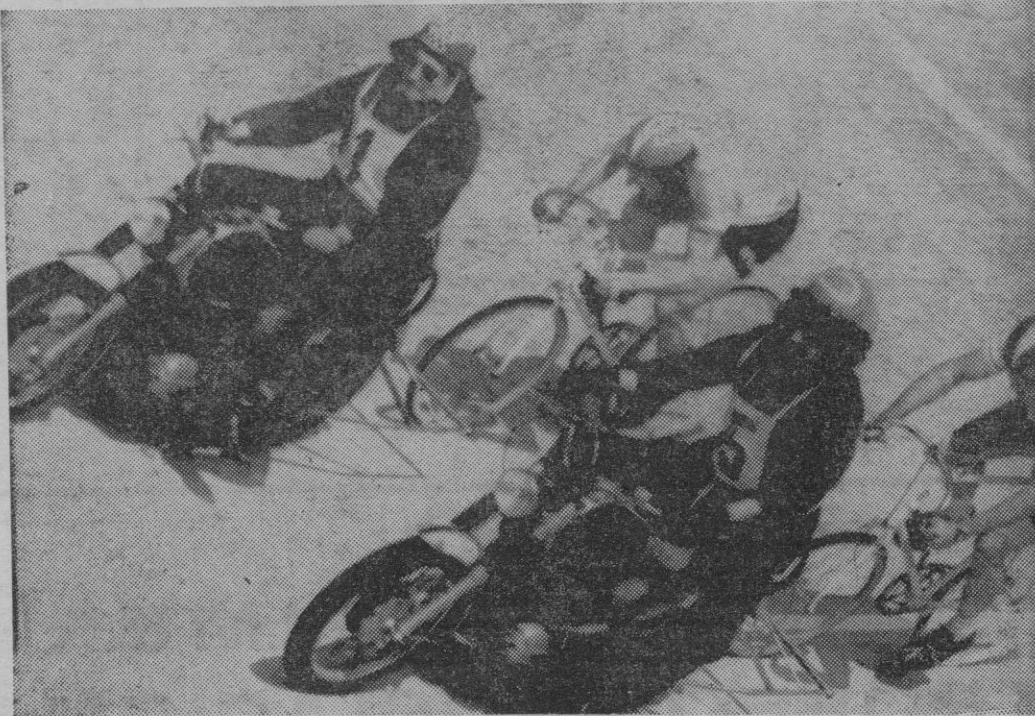
Esperemos que estos días que faltan para los Campeonatos Nacionales Absolutos y bajo el cuidado y atención por parte del médico como de su entrenador, con unos entrenamientos flojos, más flojo de lo que en realidad deberían ser para recuperar todo el tiempo perdido entre desplazamientos y competiciones pueda Antonia recuperarse y ofrecer a todos; su entrenador, Club, Federación y a esa gran afición balear lo que ella siempre ha querido ofrecerles, el triunfo.

Toda la afición se dará cita en la piscina de Son Hugó del C. N. Palma los próximos días 28, 29, 30 y 31 para apoyar a esta nadadora, que repito no ha merecido en forma alguna este fin de temporada.

JORGE GRANADOS

ciclismo

ESTA NOCHE, EN EL VELODROMO DE ALGAIDA CAMPEONATO DE ESPAÑA TRAS MOTOS «STAYERS» ULTIMA CARRERA DE ESPINOS COMO AFICIONADO



A las 10 de esta noche la pista del "Andrés Oliver" va a ser escenario de este Campeonato que tiene el doble valor del título y servir de pasaporte hacia los mundiales a disputarse del 7 al 10 del próximo mes en el velódromo italiano de Monteroni di Lecce.

Cuatro van a ser las parejas que intervendrán:

Espinos — Albons
Bordoy — Oliver
Caldentey — Mora
Pastor — Cerdá

Todos ellos mantienen las ilusiones de hacerse con el título y dar muestras de su actual momento de cara a esas confrontaciones en Italia.

Como ya se ha publicado, Espinos es el último Campeonato que disputa dentro de la categoría de aficionados ya que pasa al profesionalismo. Con esto queremos decir que intentará tener una brillante despedida.

En Italia, en la nueva categoría, intentará, como mínimo, anotarse la medalla de plata que consiguiera en Bélgica el pasado año. Y si es la de oro, mejor debut no podría ser.

Con respecto a Bordoy y Caldentey, que parecen ser los designados por Timoner para que nos representen en aficionados, son hombres que conocen magníficamente lo

que es ir tras el rodillo, se están entrenando duramente y esta noche aspiran igualmente al primer puesto.

Por último está Pastor, casi recién llegado a la especialidad y que va forjándose en la pista. Quizá un poco "verde" para unos mundiales pero será también hoy un fuerte rival, de los que animarán la reunión.

El campeonato tendrán una duración de 50 minutos y se correrá tras motos "stayer".

Completará el programa una serie de pruebas para corredores de las categorías infantiles.

L. S.

fútbol

«IV TORNEO DE LA LUZ» EN MONTUIRI

ESTA NOCHE, 4 PARTIDOS CON UN INTERESANTISIMO R. C. D. MALLORCA - C. D. SINEU

(Crónica de nuestro correspondiente informativo). — Los resultados y comentario de los partidos jugados el pasado miércoles, correspondientes al «IV Torneo de la Luz-San Bartolomé 76», son los siguientes:

MONTUIRI, 0
ESCOLAR, 0
(Benjamines)

Competidísimo encuentro el disputado entre estos clubs de pequeños. El resultado de empate es fiel reflejo de la igualdad de fuerzas. Al igual que viene ocurriendo en los partidos de benjamines, el campo de fútbol «Es Revolt» estuvo rodeado de un ambiente de fiesta y animación.

Árbitro: Sr. Rigo Payeras, perfecto.

MONTUIRI, 2
VILLAFRANCA, 3
(Alevines)

Sexto resultado mínimo favorable a un equipo, lo que da un 60% de victorias mínimas en los diez partidos disputados hasta el miércoles. Viene a corroborar lo que decíamos ayer refiriéndonos a la igualdad entre los participantes en el «IV Torneo de la Luz».

En esta confrontación de rivalidad comarcal, podríamos repetir lo dicho en anteriores días: igualdad, emoción, dominio alterno y fútbol fuerza. El Montuiri mereció el empate, ya que en las postrimerías del partido, un balón fue repelido por el poste.

Goleadores: Perelló (2) y D. Sansó (Villafranca); Ribas y Fiol (Montuiri).

MONTUIRI, 2
SINEU, 2
(Regional)

Uno de los mejores partidos —en nuestra opinión, el que más (con la excepción de Mallorca-Torre d'En Pau de benjamines)— vistos en las cuatro primeras jornadas.

El Montuiri, compuesto por el cien por cien de jugadores montui-

renses, hizo la presentación ante su público y le sorprendió por su entusiasmo, ir a por todas y práctica de fútbol al estilo centroeu-

ropeo. El Sineu es un serio candidato al título de campeón del grupo y por lo que pudimos ver habrá que contar con él de cara a los puestos de ascenso a preferente. Cuenta con un excelente conjunto y de no haber sido por la soberbia actuación del Montuiri se hubiera alzado con los dos puntos.

El resultado puede estimarse completamente justo.

Goleadores: G. Fuster y Ferriol (Sineu); Rue y Miralles (Montuiri).

Árbitro: Sr. Santandreu, recién ascendido a I Regional, bien y sin complicaciones. En las bandas Molleja y Pons Martí.

PARTIDOS PARA HOY

A las 19 horas: Escolar - Torre d'En Pau (Benjamines). De carácter incierto.

A las 20 horas: Villafranca - Algaida (Alevines). Los dos líderes de esta categoría.

A las 21 horas: Villafranca-San Buenaventura (Infantiles). Segundo y primero, respectivamente.

A las 22:30 horas: Sineu - Ma-



Villafranca infantil, que juega esta noche.

llorca (Regional). El Mallorca es primero, con dos puntos, y el Sineu segundo (empatado con el Montuiri) con un punto. Dadas las circunstancias de puntuación y los resultados registrados en este grupo se presenta esta confrontación interesantísima. Son dos equipos de iguales condiciones, con unas ligeras diferencias de juventud a favor del Mallorca y experiencia, a favor del Sineu.

CLASIFICACIONES

Todos los equipos con un partido jugado.

REGIONAL:

1. Mallorca, 2 puntos
2. Montuiri y Sineu, 1 punto
4. Campos, 0 puntos.

ALEVINES:

1. Villafranca, 2 puntos
2. Algaida, 2 puntos
3. Montuiri, 0 puntos
4. Cide, 0 puntos.

BEJAMINES:

1. Mallorca, 2 puntos
2. Escolar y Montuiri, 1 punto
4. Torre d'En Pau, 0 puntos.

CAMPO MUNICIPAL DE DEPORTES DE CAPDEPERA

HOY SABADO DIA 21 de Agosto a las 18'00 horas.

C. D. ARTA - C. D. PORTO CRISTO

Disputándose para el 3 y 4 puestos del Torneo.

DOMINGO DIA 22 de Agosto a las 18'00 horas.

GRAN FINAL DEL TORNEO entre el

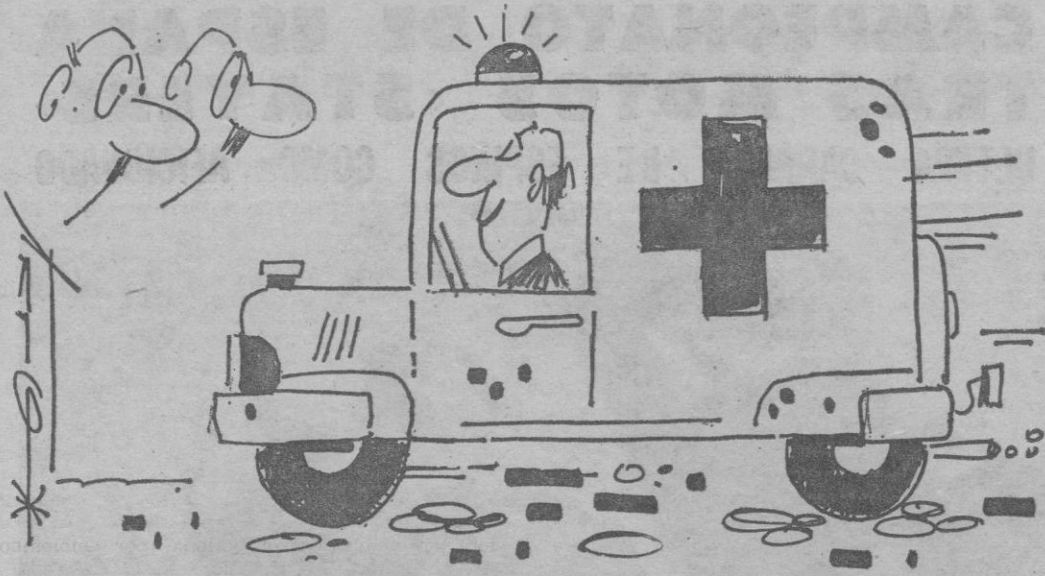
C. D. MANACOR C. D. ESCOLAR

«BALEARES»

Construcciones ANDRES OLIVER

VENTA DE PISOS A LARGOS PLAZOS
General Ricardo Ortega, 17 - Telf. 270002

HUMORADAS por ARPO

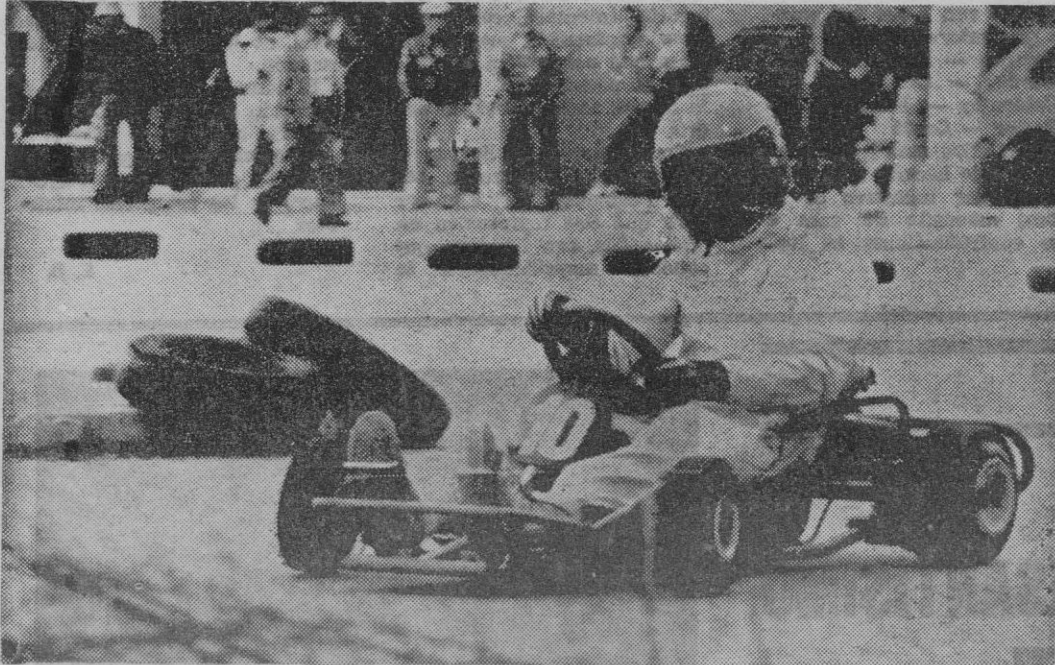


—ME HE FIJADO QUE YA SON BASTANTES LOS ARBITROS QUE SE DESPLAZAN A LOS PARTIDOS EN SU PROPIO "COCHE".

CARRERAS DE KARTING

MAÑANA, «PRIMER TROFEO ASOCIACION DE RADIOTELEVISION»

Organizado por la Escudería Drach



Mañana, a las 5 de la tarde, en el circuito de Ses Fontanelles (antiguo Carrusel de Mallorca), situado frente al puente de Ca'n Pastilla, va a tener lugar esta interesante competición en la que dispu-

tará el I Trofeo de la Asociación Provincial de Radio y Televisión de Baleares.

Para informarnos de la misma nos visitaron en la Redacción, Antonio Mulet, presidente de la Comisión Regional

Karting y Bartolomé Verd, tesoro de la Escudería Drach.

—¿Cómo va a ser su desarrollo?

—Primeramente y para formar la parrilla de salida, se disputará una prueba clasificatoria, a una vuelta, cronometrando a todos los participantes. Posteriormente, con intervalos de 15 minutos, se disputarán 3 mangas de 20 vueltas cada una.

—¿Quiénes van a competir?

—Rafael Ferragut, Antonio Martínez, Jaime Carbonell, Juan Bernardo Caspell, Bartolomé Campomar, Vicente Ferrer (de Radio Popular), Ricardo Visqui, Fernando Asensio, Amador Calafat, Antonio Salom, Antonio Mulet y Sebastián Verd.

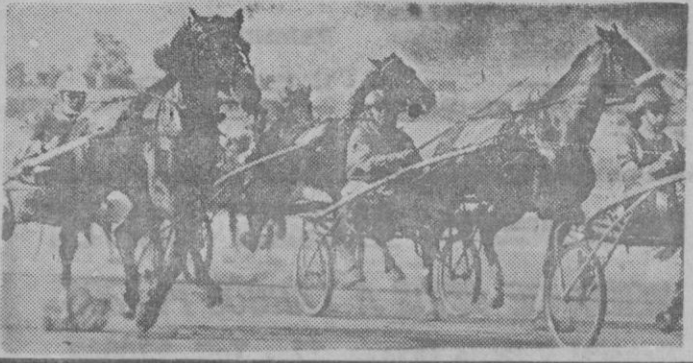
—¿Muchos trofeos?

—Bastantes. Se entregarán una vez sea conocida la clasificación y el vencedor absoluto recibirá el magnífico que dona la Asociación de Radiotelevisión de Baleares.

Un éxito total deseamos a participantes y patrocinadores y en su momento les informaremos del resultado de la competición que se presenta sumamente interesante.

Hipódromo «SON PARDO»

MAÑANA DOMINGO A LAS 5'10 SELECTO PROGRAMA DE CARRERAS



«TORNEO CIUDAD DE FELANITX»

ATCO. FELANITX - SES SALINES

«ESTOY ASUSTADO DE LA EUFORIA DE MI EQUIPO» (NICOLAS VALLS, PRESIDENTE)

Esta tarde comienza una nueva edición del Torneo Ciudad de Felanitx, confrontación que anualmente patrocina el Ilmo. Ayuntamiento con la colaboración entusiasta y desinteresada del Atco. local. Como en años anteriores, es esperado con gran interés, dada la importancia que el mismo ha adquirido. Intervienen a más del equipo local, tres conjuntos de preferente de características similares, lo que servirá para rodear el certamen, de espectacularidad raramente vista en la luminosa villa "felanitxé".

Una vez realizado el sorteo, esperado con lógica expectación, la bolita señaló al Ses Salines como primer contrincante del cuadro local, encuentro que se disputará a partir de las seis de la tarde y que como era de prever, ha logrado movilizar a su entorno, animación extraordinaria por parte de los miles de incondicionales locales, sabedores que en la inminente temporada que dentro de poco se va a iniciar puede el equipo realizar proezas largo tiempo anheladas, y mejor piedra de toque para revalidar las brillantes actuaciones realizadas por el cuadro de Vilar en esos meses veraniegos, nadie mejor que el oponente, potente y veterano, para calibrar la puesta a punto local, que el rival de la ribera del levante mallorquín. Eramos sabedores de la euforia que "hay" en el ámbito futbolístico de la villa y por ello, creímos casi obligado insistir una vez más, convenciendo al presidente, para que contestara a preguntas que



por las circunstancias, son de rabiosa actualidad.

D. Nicolás Valls, es un hombre de palabras precisas y respuestas concretas. De ahí que cuando le preguntamos si el Atco, aspiraba en el próximo ejercicio, reeditar la campaña realizada en la temporada anterior, nos respondió:

—El Atlético Felanitx, equipo que dicen que está de moda, cosa que a nosotros nos enorgullece,

es simplemente un equipo que gracias a la masiva colaboración de antiguos y nuevos aficionados, se ha podido conjuntar. Poco a poco, procuramos integrar en el conjunto jugadores, que con sus conocimientos y garantía a toda prueba, podían influir para que los otros, los más modestos, se revalorizaran a base de amor propio y entusiasmo sin fin. Palabra, que poco a poco, los frutos fueron llegando con más sazón de lo que nosotros habíamos calculado y ante ello, ante la euforia que día tras día se respiraba, casi llegamos a asustarnos, ya que no esperábamos de que un cuadro semidesconocido en el ambiente regionalero, fuera capaz de conjuntarse en férreo bloque capaz de realizar gestas que contra tirios y troyanos nadie le puede discutir.

—¿No será mucha modestia, don Nicolás?

—Puede creer que cuanto le digo, es la auténtica realidad. Aunque eso sí, dentro de nuestra modestia y dentro también de nuestra humildad, vamos a intentar pelear para alguno de los puestos que a últimos de abril, darán opción al ascenso.

—Entonces... ¿Es optimista?

—Aunque en el fútbol, por encima de todo hay que procurar ser realistas, puedo decir que sí lo soy. Por eso confío y espero que el equipo pelee, como le dije anteriormente, para uno de los primeros puestos.

—¿Cubierto el capítulo de fichajes?

—Por ahora, el plantel que hemos puesto a disposición del señor Vilar, creemos que es suficiente; sin embargo, ello no quiere decir de que si la ocasión nos depara, poder adquirir algún que otro refuerzo cuya valía sea del todo garantizada, que no haremos ascos a la operación. En una palabra, que continuamente quedará un resquicio abierto para posibles contrataciones futuras.

—¿Cómo ve el presidente el calendario?

—Eso nunca se sabe, depende de muchos factores. Mire usted, el calendario en la pasada temporada fue muy difícil de entrada y eso que en la séptima jornada ya contábamos con siete puntos, las cosas no rodaron como teníamos calculado ya que por aquel entonces nos superaban bastantes equipos que al final, obligados, se vieron a sucumbir. Por ello siempre procuro no olvidar que el calendario está formado a base de treinta encuentros y que como es natural habrá que disputarlos todos. Al final, quien mejor haya demostrado auténtica regularidad será el que recoja el premio consiguiente, y claro, yo espero que el mismo esté al alcance de nuestro idolatrado conjunto.

—Mañana, presidente, hoy para los lectores, el Atco. deberá lidiar un compromiso de los llamados de pronóstico reservado? Caso que al final el triunfo fuera para el equipo rival, repercutiría en la fe y loco frenesi que impera actualmente en la ciudad de Felanitx?

—Ni mucho menos, ya que somos mayorcitos de edad, y sabemos que si un rival demuestra suficiente superioridad para merecer el justo premio, sabemos reconocerlo, y contestando a su pregunta con entera sinceridad, veo tanta ilusión en la totalidad de la plantilla, que dudo que ello pueda producirse.

No quisimos entretenerlo más, ya que le prometimos que con toda seguridad con motivo de la segunda eliminatoria a disputar entre Villafranca y Porreras, proseguríamos personalmente tan amena conversación.

GABRIEL GENOVART

Esta información interesa a los arquitectos, aparejadores, constructores, fontaneros, etc...

La tubería y accesorios de cobre con soldadura incorporada, admiten la circulación de agua hasta 120°C. Adecuados para fontanería, calefacción y gas.



YORKSHIRE IMPERIAL
Distribuidor oficial
Casa Jordi S.A.
Patronato Obrero, 8
Tels. 463871-464286

hipicas

UN INTRIGANTE PROGRAMA DE SELECCION

Ocho carreras para mañana domingo en Son Pardo. Se desarrollarán bajo el horario de verano iniciándose las operaciones de apuestas a las cinco y diez y lanzándose la primera prueba a las cinco y media. La última está prevista para las ocho y veinticinco minutos. Distancias de 2.100 y 2.500 metros.

UNE DE MAI URANIA URANIE B

Primera carrera.— Uganda, Uranie F, Urraca, Terry, 2.500; Tingara, Une de Mai, Urania, 2.520; Nical d'Or, Toscana, 2.540; Tórtolo, 2.560; Urania B, Upsalín D, 2.560; Rigoletto, 2.580; Truman, 2.600.

Se impone una categoría intermedia y algunos ejemplares están en el límite de ella ya que han superado la media kilométrica tope y están a punto de agotar los puntos. Otros superan los puntos y deben batir su récord. Uganda debe mejorar. Urraca no ha progresado lo esperado pero ha desarrollado buenos entrenos. Uranie F es otro ejemplar que progresará aunque tenga cerca a rivales de mucho cuidado. Terry se clasificó el día 8. Tingara lleva mucho tiempo sin correr y era una yegua con posibilidades puestas de manifiesto a los dos años. Une de Mai se ha clasificado en sus tres últimas salidas, y su situación continúa siendo buena. Urania destaca en Manacor con medias kilométricas aceptables. Nical d'Or primero el día 8. Toscana ha tenido dificultades salidas en sus dos últimas actuaciones. Tórtolo es uno de los caballos más eficaces de su generación en Manacor y parece haber iniciado una nueva escalada. Urania B tuvo una pésima salida y en su espectacular reacción desarrolló unas vueltas sobre 1'25". Upsalín D venció el día 1 y el domingo se clasificó tercero, otras un gran remate y batiendo su marca. Rigoletto mucho handicap y malos rivales. Truman muy handicapado y con varias semanas de ausencia.

TARAY REKAIROS TILDE H

Segunda carrera.— Taray, Petronio I, 2.500; Rekauros, 2.520; Sirocco, Tuska Hanover, Sahib S.M., Rey Piroška, Tilde H., 2.540. Una de las carreras más intrigantes de este programa ya que todos parecen tener opción. Taray depende de sus dificultades pero el domingo estuvo muy bien aunque cedió al final. Petronio I ha sido avanzado. Rekauros tiene fuerte poder de reacción y con este handicap se clasificó el domingo y el día 1. Sirocco logró un fuerte remate que le había colocado con los destacados. Tuska Hanover cede después de un buen comienzo. Sahib S.M. venció el domingo y el día 1 y llegó tercero el día 8, evidenciando estar en plena puja. Rey Piroška ha desarrollado carreras esperanzadoras y el domingo llegó segundo en lucha con Sahib S.M., Tilde H tercero el día 1 primero recuperando terreno perdido el día 8 y malogrando su remate el domingo tras unos indecisos comienzos.

TOP HANOVER TINA HANOVER TAWI TAWI

Tercera carrera.— Top Hanover, Tina Hanover, 2.500; Rediega, 2.520; Rey Bird, Tawi Tawi, Sibir, Rositta N.T., 2.540. Otra carrera difícil como se desprende del siguiente análisis. Top Hanover malogró su buena embestida inicial y se encuentra bien colocado. Tina Hanover ha sido avanzada. Rediega ha peleado en sus dos últimas actuaciones con este handicap. Rey Bird —con menos handicap— segundo el día 1 y tercero el día 8. Tawi Tawi —rindiendo 20 m.— segundo los

días 1 y 8. Sibir primero el día 1 y sin colocarse —con este handicap— el día 8. Rositta N.T. venció el día 8 y ha sido atrasada.

PANCHITO Y FAIR BURY NEVADA

Cuarta carrera.— Nevada, Princesa M, Panchito Y, 2.100; Idó, 2.120; Tango Senator, Fair Bury, Quiralda, 2.140.

Y continuamos con dificultades para elegir nuestro trío, posible pero nada seguro. Nevada figuró con los destacados el domingo y había llegado tercero el día 8 con el mismo handicap. Princesa M, tercero el domingo al remate y dejándose sentir el día 8. Panchito Y triunfó el día 8 con este handicap y malogró su remate el domingo rindiendo 20 m. Idó en cabeza destacada el domingo cediendo al final. Tango Senator procede de la categoría superior. El domingo se vio perjudicada en la salida y tuvo una fuerte reacción que le hizo avanzar metros. Fair Bury lleva dos carreras excelentes y se clasificó segundo el domingo en fuerte remate. Quiralda venció y ha sido atrasada.

REMORA CRACK D'ORGE QUO VADIS

Quinta carrera.— Crack d'Orge, Aktionar, Tortona, 2.100; Peggy Power, Quo Vadis, 2.120; Bal du Verbois, Tango IV, Amour de Moulin, 2.140.

Crack d'Orge venció el día 8 en otro «arranque» y figuró largo trecho en cabeza el domingo. Aktionar se dejó sentir en todo momento pero no se clasificó. Remora bien situada, atacó al final y llegó tercero muy cerca de Quid y Quo Vadis. Tortona corrió en segunda posición en un compacto grupo y cedió al final. Peggy Power se desmontó al remate el día 8 —con este handicap— y había llegado segundo el día 1. Quo Vadis venció el domingo en una carrera muy regular en anteriores ocasiones y con este handicap —había malogrado sus fuertes embestidas— Bal du Verbois con este handicap, figuró a la hora del remate con los destacados el día 8. Tango IV segundo el día 8 al remate figurando con los destacados el día 1. Amour de Moulin no resultó muy peligroso el domingo con este handicap —carrera muy acoplada— pero sí el día 1.

COURSON QUID TURFISTE PELO

Sexta carrera.— Vittorio II, Marloo, Turfiste Pélo, Courson, Quid, 2.100; Aiglón VIII, Pínera, Cándor III, Bellevent, Valfleury, 2.140.

Vittorio II se ha dejado sentir pero no se ha clasificado desde este puesto. Marloo es una incógnita por sus esporádicas salidas. Turfiste Pélo tercero el día 8 en parecidas circunstancias y sin clasificarse en otras partiendo desde atrás. Courson segundo el día ocho en una combinación parecida y dejándose sentir sin clasificarse en otro arranque. Quid en gran forma y con poderosos rivales a los que ha vencido y se oreeaet TIII uoqiv op rindiendo el mismo handicap y sin dejarse sentir el día 8 en peores condiciones. Pínera primero el día 1, sin destacar el 8 rindiendo más handicap. Cándor III sin clasificarse el día 8 en casi idénticas condiciones. Bellevent sin clasificarse los días 1 y 8 rindiendo el mismo handicap. Valfleury procede de la categoría superior en la que ha luchado sin destacar.

RUBIALES PAULA BANG DU PADOUENG

Séptima carrera.— Paula, Rubiales, Aquilón II, Bagallum, 2.100; Joli Sport, Petisa, Divine de Signes, Bang du Padoueng, Quinta Hanover, Aristocrate III, 2.120; Lin Hanover, Valerko, 2.140.

Paula mejor situada. Rubiales tuvo mala salida el domingo autoliminándose y eliminando a

otros. El día 8 se clasificó segundo. Aquilón II al frente largo trecho y desfondó final. Bagallum se dejó sentir partiendo con el primer grupo. Joli Sport carrera de persecución en una prueba deslabazada y llegando junto a los clasificados el día 8. Petisa perdió terreno en la salida. Está mejor situada. Divine de Signes también intentó alcanzar al grupo destacado consiguiendo clasificar se tercero muy cerca de Joli Sport. Bang du Padoueng siempre se tercero grupo y clasificándose segundo. Quinta Hanover a la expectativa y muy dominante al remate. Ha sido atrasada tras su victoria. Aristocrate III corrió atrasado. Lin Hanover lleva fechas sin destacar. Valerko parece algo recuperado pero no fue muy peligroso.

ARDALET L CHAMPION SONG BOY DES ATHAUDS

Octava carrera.— Alastor P, Ardelet L, 2.100; Champion Song, 2.120; Boy des Athauds, Mairena, Bien a Lui, Boy des Athauds, 2.140.

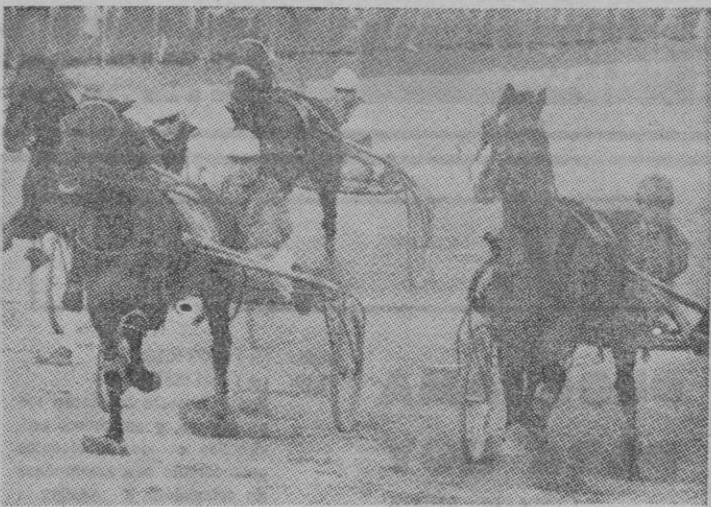
Alastor P tercero el día 1. Ardelet L luchó el domingo y está mejor situado. Champion Song se vió en cabeza y al final fue batido por Glasny. Figura con el mismo handicap. Betis P siempre con los primeros, se clasificó tercero rindiendo este handicap. Utile de Sassy lleva varias semanas sin correr. Mairena venció el día 1 y perdió toda opción en la salida el domingo. Bien a Lui tuvo algunas arrancadas muy significativas. Boy des Athauds se deja sentir seriamente a la hora del remate y ha llegado cuarto, cerca de los clasificados, en dos ocasiones consecutivas.

Ardelet L, 2.100; Champion Song, 2.120; Boy des Athauds, Mairena, Bien a Lui, Boy des Athauds, 2.140.

Alastor P tercero el día 1. Ardelet L luchó el domingo y está mejor situado. Champion Song se vió en cabeza y al final fue batido por Glasny. Figura con el mismo handicap. Betis P siempre con los primeros, se clasificó tercero rindiendo este handicap. Utile de Sassy lleva varias semanas sin correr. Mairena venció el día 1 y perdió toda opción en la salida el domingo. Bien a Lui tuvo algunas arrancadas muy significativas. Boy des Athauds se deja sentir seriamente a la hora del remate y ha llegado cuarto, cerca de los clasificados, en dos ocasiones consecutivas.

EN MANACOR

A las 9,15 de esta noche se lanzará la primera de las ocho ca-



rreras programadas en Manacor que reúnen un total de 80 participantes. La última está prevista para las 0,40.

Carreras en Mahón y Ciudadela después del programa extraordinario del pasado domingo en el Hipódromo Municipal de Mahón y que reunía las dos plantillas menorquinas. Por causas totalmente ajenas a nuestra voluntad no pudimos dar oportunamente

los resultados pero nuestro colaborador Antonio Curto nos manda la clasificación de la carrera extraordinaria para potros de dos años. Venció Van Dos, un producto de Souriant Quercy y Raquel M. que registró la muy apreciable media de 1'41"-2. Tras él llegaron Valona, por Quolombon —Indra que registró 1'41"-3 Vaquero I Jasmin du Pont-Flor de Lis) y vuelve Souriant (Souriant Quercy-Rumbosa).

CENTAURO

petanca

TROFEO DEL EXMO. AYUNTAMIENTO DE PALMA AL C.P. HOSTALETS

HOY ENTREGA DE TROFEOS DEL C.P. SON VERI

Se ha disputado el denominado anual torneo de petanca, organizado por el pujante Club Petanca Hostalets y en su décima edición. Supervisó de manera directa la Federación Balear de Bolos y Petanca. El desarrollo, durante 12 días, fue interesante en todo momento tanto en los de primera y segunda categoría como en los infantiles. Cerca de trescientos jugadores han participado. Una participación del todo elocuente al calibrar la importancia y solera ya del torneo del club que preside don Jorge

Vidal Castañer. El dinamismo, la buena planificación y el buen hacer han estado en cualquier momento a la orden del día. Y pasando a los resultados finales diremos que en la 1.ª categoría la clasificación arrojó el siguiente resultado: R. Pérez, J. López y J. Buitrago del C. P. Puente que vencieron en la final a J. M. Fajardo, J. Sastre y C. Sabater del C. P. Molinar, proclamándose vencedores de esta X edición con todo merecimiento, si bien con algo

de sorpresa sobre los pronósticos. 3. G. Sabater, J. Vidal y P. Alvarez del C. P. Puente. 4. M. Lladrés, J. Borrás y J. Enseñat del C. P. S'Arracó. SEGUNDA CATEGORIA: M. Lladó, M. Roca y B. Pujol del C. P. Andraitx, que vencieron en la final a J. Moraquez, J. Oliver y M. Mezquida del C. P. Molinar, también con todo merecimiento, los restantes clasificados fueron:

asimismo de una placa en nombre de las barriadas Hostalets - Son Forteza, a la firma Ricard Española, en la persona de su delegado D. Damián Frau, como agradecimiento por su colaboración en las fiestas y en el deporte. Sólo nos resta felicitar al C.P. Hostalets por la brillantez de este torneo y esperar el próximo con la asistencia de este último. Una estupenda promoción de la petanca es lo que ello significa.

FINALIZO EL TORNEO DEL C.P. SON VERI

Ha terminado el torneo petanquista que bajo la organización del Club Petanca Son Veri ha tenido lugar durante estos últimos meses. Han participado los clubs del San Francisco, Es Turó, Arenal y el equipo organizador, todos con dos tripletes, A y B. Supervisó la Federación Balear de Bolos y Petanca.

El torneo despertó ya desde el primer momento gran interés y máxima rivalidad entre los equipos aludidos participantes. Se ha conseguido largamente el éxito deportivo y ha servido, además, para promocionar más y más este noble juego deporte. La clasificación final arrojó el resultado siguiente:

- 1. San Francisco A, 19 puntos. 2. San Francisco B, 19. 3. Arenal A, 14. 4. Arenal B, 13. 5. Son Veri A, 11. 6. Es Turó B, 9. 7. Son Veri B, 7. 8. Es Turó A, 4.

Los trofeos serán repartidos esta noche, a través de una cena en el "Restaurante Sol y Paz" de San Francisco (Es Pitllari). Donnan trofeos Seguros Aurora, Papelería Nicolau, Droguería Onofre Ferrer y Bar Es Turó de S'Aranjassa.

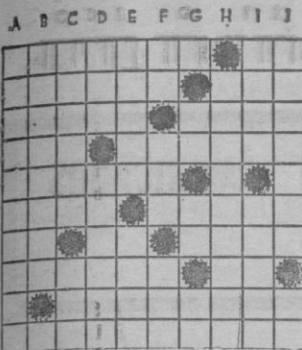
Desde estas páginas adelantamos ya nuestra más cordial enhorabuena a los ganadores, a la organización y en particular a todos los participantes que durante numerosas semanas han puesto en las diferentes fiestas de los referidos clubs participantes, emoción y noble lucha presenciada por numerosos aficionados.

TOMEU SBERT

GRUPOS ELECTRO/BOMBAS SUMERGIBLES. ELEVACION DE AGUA LIMPIA, CUALQUIER CAUDAL Y ALTURA. * MOTORES INDAR, BOMBAS INDAR. ¡DOBLE GARANTIA! Servicio Técnico Asegurado por el DISTRIBUIDOR OFICIAL: LLOMPART-TOMAS SOCIEDAD ANONIMA. Avenida General Primo de Rivera, 1 - Tels. 46 39 50 - 4 PALMA DE MALLORCA

PASATIEMPOS

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.—1: Parar, suspender. Marchad, caminad.—2: Al revés, fronda, follaje. Nombre de letra.—3: En plural, parte del tronco del vegetal que está bajo tierra y unido a las raíces. Percibir un aroma.—4: Juego infantil. Aprisionó.—5: Género de insectos cuyas larvas viven en las celdas de ciertos ápidos. Número romano. Consonante.—6: Adverbio latino que se emplea para hacer distinción de artículos en un instrumento público o en señal de adición. Municipio de la provincia de Segovia.—7: Siglas comerciales. Campeón. Pueblo de la provincia de Oviedo.—8: En plural, embuste, mentira. Pronombre personal.—9: Consonante. Buque cuyo casco ha sido reparado.—10: Atréviera-melos.

VERTICALES.—1: Dicese de lo que ha caído en la pena de perdimiento por ser género prohibido o por contravenir un contrato.—B: Ajusticiar. Punto cardinal.—C: Cúbrete, abrígate. Adverbio de lugar.—D: Al revés, quera, estime. Magnetizar.—E: Perteneciente a la nariz. Asteróide número 533 de la serie.—F: Terminación verbal. Dios de la Mitología griega. Hijo mayor de Noé.—G: Consonante. Matricula española. Satélite de Júpiter. Abreviatura del viento

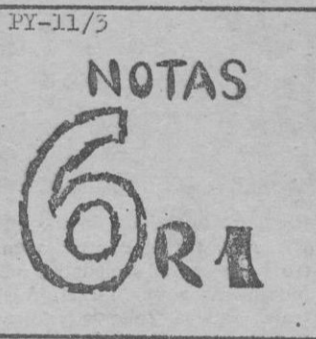
y rumbo nordeste.—H: Obvio, evidente.—I: Nombre de mujer. Hombre cuya esposa ha fallecido.—J: Destruyes, reformas. Dativo y acusativo del pronombre personal de la segunda persona.

SALTO DEL CABALLO

DE	Y	MAN	CON	PIE.
ES	NA	A	LLE	JAR
MA	LOS	LA	BA	VER
BUE	CIÓN	ROS	DEL	VA
A	AL	CA	SA	LLE

Con los movimientos del salto del caballo del ajedrez, y empezando por la sílaba subrayada, podrá leer un conocido refrán español.

JEROGLIFICO



¿QUE PODAIS MAÑANA?

LABERINTO DE LETRAS

A L L I U Q S O R D
C O B I Z C O C H D
M U D I D A D O P N
A L F A J O R O R F
Z U E D N A L F I
A E U G N E R E M T
P E N G O R T D A E
A N G R O C A N T E
N I O L E M A R A D
E H C A L R I U G M

En el recuadro se encuentran los nombres de once dulces elaborados en pastelería. Se leen de arriba abajo, de abajo arriba, de derecha a izquierda, de izquierda a derecha y en diagonal, teniendo en cuenta que una misma letra puede formar parte de dos o más nombres.

SOLUCION A LOS PASATIEMPOS DE AYER

CRUCIGRAMA

HORIZONTALES.—1: Ampol. Ot.—2: Sábado. Era.—3: Etilo. Onán.—4: Lar. Pésele. 5: Alonas R. D.—6: Dona. Epl ro.—7: En. Be. Azor.—8: Ramona Ab.—9: O. Irisabas.—10: Solicitada

VERTICALES.—A: Aseladeros.—B: Matalona. O.—C: Abirón. Mil.—D: Pal. Nabori. E: Odopa Enic.—F: Lo. Ese. Así.—G: A. Os. Pa. At.—H: Enerzaba.—I: Oral. Robad.—I: Tanador. Sa.

SALTO DEL CABALLO

«Las puertas que abrimos y cerramos cada día deciden la vida que llevamos.»

LABERINTO DE LETRAS

Serapio, Silvano, Silverio, Simeón, Simplicio, Sinesio, Sin foriano, Sixto, Sotero y Sulpicio.

JEROGLIFICO

En las Galias (en la s, g; al l, as).

AQUELLOS TIEMPOS

Leemos en «El Diario de Palma» del día 21 de agosto de 1876

— La corrida anunciada de «Lagartijo» puede decirse que ha sido de las mejores que hemos presenciado ya por el ganado, ya por la cuadrilla. El público dio pruebas de salir muy complacido y tributa los mejores elogios al célebre matador «Lagartijo» y a todos los demás diestros de la cuadrilla. Resumen de caballos muertos en la plaza 15, sin contar otros que quedaron inútiles.

POR LOS AÑOS VEINTE

Leemos en «El Día» del 21 de agosto de 1926

— Excursión al Torrent de Pareys. — Mañana tendrá lugar la anunciada expedición al Torrent de Pareys, organizada por el Club España. Se verificará a bordo del vapor «Balear» y saldrá de este puerto a las cinco de la mañana. Para asistir a dicha excursión hemos sido invitados por el presidente del club don José Llompart.

ESEA

CONSTRUCTORES-COMUNIDADES

■ INSTALACIONES
■ CONSERVACIONES
■ REPARACIONES

Antenas Colectivas **tagra-tune** Portero Automático

SOLICITE PRESUPUESTO, 10 AÑOS DE EXPERIENCIA
C/ JUAN CRESPI, 12 TEL-23 43 04 PALMA



Veneto

EL SELF-SERVICE DONDE UD. PODRA COMER RAPIDO Y A SU GUSTO

ESPECIALIDADES OFRECIDAS POR "GIUSEPPE"

Platos Preparados - Pic-Nics

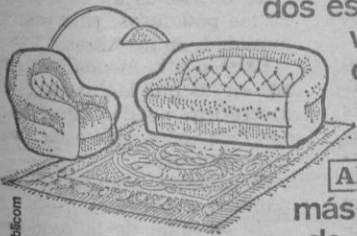
CAFETERIA

AVENIDA ARGENTINA, ESQUINA SANTIAGO RAMON Y CAJAL Tel. 237839

MUEBLES

Sérball S.A.

Via Portugal, 5 Ruben Dario, 12 tel. 21 31 27
21 08 99



dos establecimientos de vanguardia en los que encontrará el más extenso surtido de moquetas

ALCRESA junto a la más variada colección de alfombras boyer

alfombras

Sérball

Pza. García Orell, 35 tel. 461898

MOQUETAS



ALFOMBRAS



Adquiera **Baleares** en Palma

ZONA BORNE

RIOSCO MALLORCA
Paseo Generalísimo.
RIOSCO LIRICO
Paseo Generalísimo.
RIOSCO REINA
Plaza Reina - Edif. Reina.

«BALEARES»

¡CUARTA SEMANA!



CINE **Versalles**

El mayor éxito de la temporada veraniega

¡ARDIENTE!

¡EXCITANTE!

¡OSADISIMA!

Vittorio Gassman-Gina Lollobrigida
Ugo Tognazzi - Magda Konopka
María Gracia Bucella

LOS PLACERES DE LA NOCHE

¡NO SE LA PIERDA!

EN EL MISMO PROGRAMA: «CARNE VIVA» LEE MARVIN - GENE HACKMAN
(Rigurosamente sólo para mayores)

Jimmy Carter escribe, en exclusiva, para nuestro periódico

NO A LA POLITICA SECRETA

— «SE HAN BUSCADO SOLUCIONES SORPRENDENTES EN POLITICA EXTERIOR, EN LUGAR DE FORMULAS DURADERAS»

— «EL CONGRESO Y EL PUEBLO AMERICANOS ESTAN A OSCURAS»

1

Durante los pasados diecisiete meses, como candidato a presidente, he venido hablando con el pueblo norteamericano y también escuchándolo.

Ha sido inolvidable, y así mismo una enseñanza de valor incalculable. En la medida que mi campaña política haya tenido éxito, ha sido porque he aprendido del pueblo y porque he reflejado exactamente sus preocupaciones, sus frustraciones y sus deseos.

En el campo de la política exterior, el pueblo se encuentra desasosegado, confuso y algunas veces airado. Se ha dado demasiada importancia a lo espectacular y transitorio y demasiado poca a lo sustancial. Estamos hondamente preocupados, no solamente por tragedias tan notorias como la guerra en el Vietnam, sino por el más sutil desgaste del foco y la moralidad de nuestra política exterior.

Bajo la administración de Nixon y Ford, se ha desarrollado una política exterior secreta y de «rancharo solitario», una política de aventuras internacionales de un solo hombre. No es buena para los Estados Unidos tal política.

Algunas veces hemos tratado de utilizar a unas naciones contra otras en vez de organizar las naciones libres para compartir las responsabilidades mundiales colectivamente. Hemos dado gran publicidad a nuestro cortejo de las principales potencias comunistas a la par que descuidábamos a nuestros naturales amigos y aliados.

Una política exterior basada en el secreto inherentemente ha tenido que ser oculta y amoral, y hemos tenido que renunciar a la tranqueza, a las consultas y a la constante fidelidad a principios fundamentales y a elevadas normas morales.

Hemos buscado resultados sorprendentes en lugar de otras duraderas de los grandes problemas que exigían haber cuidadosos países en consulta con otras naciones.

A OSCURAS

Hemos de ser fuertes en nuestra íntima decisión. Para ser líderes fuertes en el extranjero. Esto no es posible cuando el Congreso y el pueblo norteamericano están a oscuras. Tenemos que contar sencillamente, con una política internacional de liderazgo democrático y hemos de dejar de tratar de desarrollar un juego secreto de política de fuerza. Hemos de elaborar y consumir nuestra política abierta y transparente. Ha de existir armonía y colaboración bipartidista entre el presidente y el Con-

greso, y tenemos que restablecer los ánimos de propósitos comunes entre las naciones democráticas.

Lo que deseamos es que nuestra nación tenga una política exterior que refleje la honradez y generosidad y sentido común de nuestro pueblo.

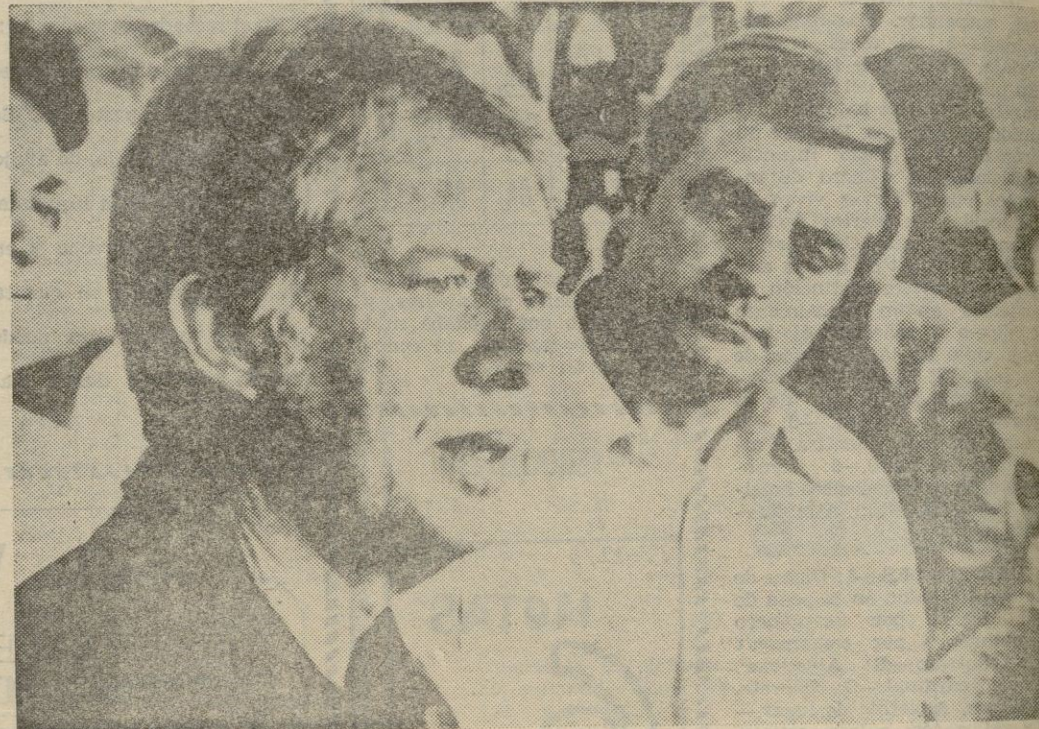
Tuvimos una política de esa naturaleza hace más de cien años, y en nuestra época, en los años siguientes a la Segunda Guerra Mundial.

Las Naciones Unidas, el Plan Marshall, el Acuerdo de Bretton Woods, la O.T.A.N., el Cuarto Punto, la O.E.C.D., el Tratado de Paz con el Japón todos cuentan entre los históricos logros de una política exterior dirigida por presidentes valerosos, avalada por mayorías bipartidistas en el Congreso y apoyada por el pueblo norteamericano.

El mundo se ha tornado profundamente diferente desde entonces, y viene aumentando la velocidad de sus mudanzas.

Existen cien naciones nuevas y dos mil millones más de personas.

La tirantez entre el Este y el Oeste puede que sea menos acentuada, pero la rivalidad



de cómo pudiéramos — como añadidura de las alianzas que formamos en los pasados años para propósitos esencialmente militares— elaborar arreglos más amplios para cuidar de problemas como el de la carre-

la misma necesidad de una mayor unidad y de consultas entre nosotros y sociedades democráticas como Israel, Australia, Nueva Zelanda y otras naciones, como las de este hemisferio que comparten nues-

viética. En la mayor proporción posible, nuestros tratos con las potencias comunistas deben reflejar la opinión combinada de las democracias, y evitar así las sospechas de nuestros aliados de que quizá

— «NUESTROS ALIADOS ESTAN PREOCUPADOS POR LOS TRATOS CON LA UNION SOVIETICA»

entre el Este y el Oeste se ha tornado de alcance mundial.

Los problemas entre las naciones desarrolladas y las que están en vías de desarrollo han aumentado de gravedad, y en algunas comarcas han llegado a mezclarse peligrosamente con la rivalidad entre Este y Oeste.

ARMAS NUCLEARES

El nacionalismo económico complica las relaciones internacionales, y la desbocada inflación pudiera volver a amenazar el mutuo bienestar.

Finalmente, aficciones mundiales, como la escasez de alimentos, la población excesiva y la pobreza, piden una solución común pese a las discrepancias nacionales y filosóficas.

Es indispensable, por tanto, que los Estados Unidos convoquen a los gobernantes que puedan capacitar una vez más a las sociedades democráticas del mundo para señalar el camino de la creación de un orden mundial más justo y más estable.

En las últimas semanas he pronunciado discursos acerca de la difusión de las armas nucleares y también acerca del Cercano Oriente. En los próximos meses hablaré sobre otros temas de interés internacional.

Hoy quisiera hablar sobre nuestras alianzas y acerca de cómo pudieran mejorarse para servir nuestros intereses nacionales y los intereses de los demás que buscan paz y estabilidad en el mundo.

Necesitamos recapacitar acer-

ra de armamentos, la pobreza mundial y la distribución de recursos.

Ha llegado la hora de que busquemos una asociación de la América del Norte, la Europa Occidental y el Japón. Las tres regiones comparten intereses económicos, políticos y de seguridad que hacen lógico que busquemos una siempre creciente unidad y un mayor entendimiento.

LA DEMOCRACIA

He viajado por el Japón y por la Europa Occidental en años recientes y he conversado con sus gobernantes. Estos ya tienen un efecto importante en el mundo; y están dispuestos a desempeñar papeles mayores mundiales para plasmar un nuevo orden internacional.

Hay quienes dicen que la democracia agoniza, que vivimos el crepúsculo de una época y que el destino del hombre moderno es ser testigo del anochecer de la libertad.

En el Japón, la Europa Occidental, el Canadá, algunos países de Latinoamérica, en Israel y en muchos otros pueblos, no he encontrado una democracia en decadencia, sino una resuelta consagración a sus principios.

Pudiera añadir que puedo ofrecermelo como testigo personal de la pujanza del proceso democrático en nuestro propio país.

Además de cooperación entre la América del Norte, el Japón y la Europa Occidental, existe

tros valores democráticos, así como muchos de nuestros intereses políticos y económicos.

NO A LOS HOMBRES SOLOS

Debe haber consultas más frecuentes a muchas alturas. Deberíamos celebrar conferencias periódicas del máximo nivel y reuniones de cuando en cuando de los dirigentes de todas las democracias industriales, así como frecuentes reuniones de categoría ministerial. Además, al descartar la diplomacia de un hombre solo, debemos utilizar de nuevo la totalidad de nuestra organización de política exterior para restablecer las relaciones continuas en todos los planos. Las reuniones de máximo nivel no pueden reemplazar la costumbre de cooperar estrechamente en planos inferiores operantes.

En las consultas, tanto la forma como la sustancia son importantes. Existe una diferencia fundamental entre informar a los gobiernos después de actuar e incluirlos verdaderamente en el proceso de elaborar conjuntamente una política. Nuestros estadistas, en los últimos años, han olvidado con demasiada frecuencia esta diferencia.

Solamente necesito mencionar las «sorpresas de Nixon» y brusquedad de los actos del ex secretario del Tesoro Connally.

También necesitamos reconocer que, en los últimos años, nuestros aliados se han sentido profundamente preocupados, y con razón, por nuestros tratos unilaterales con la Unión So-

estemos olvidando sus intereses. No buscamos un condominio de los poderosos, sino una comunidad, de los libres.

Existen a lo menos tres campos en los que las naciones democráticas pueden beneficiarse con relaciones más estrechas y más creadoras.

El primero, los asuntos económicos y políticos.

En el reino de la economía, nuestro propósito fundamental debe ser mantener abierto el sistema internacional en el que pueda continuar ampliándose el intercambio de mercancías capital e ideas entre las naciones.

Una mayor coordinación entre las democracias industrializadas puede ayudar a evitar la repetición de episodios como la inflación de 1972-73 y las más recientes crisis económicas. Tanto la primera como las segundas resultaron peores por un exceso de celo expansionista y luego por la reacción deflacionaria en Norteamérica, el Japón y Europa.

Aunque cada país tiene que tomar sus propias decisiones económicas, tenemos que saber más acerca de los intereses de los demás y de sus intenciones. Tenemos que evitar los actos unilaterales y tratar de no actuar interpretando equivocadamente el propósito ajeno al buscar los mismos fines. No es menester que estemos de acuerdo en todo, pero debiéramos estar conformes en discutir todos los asuntos.

JIMMY CARTER, candidato a la presidencia de los Estados Unidos.

